



Czterogodzinna akcja ratowania Dębnickiego w Krakowie Dryfujące niebezpieczeństwo

— O godzinie 7 w niedzielę dostaliśmy zgłoszenie, że z przystani pod stopniem Kościuszko urwały się barki. Płynęły w stronę mostu Dębnickiego. Natychmiast wypłynęły dwie łodzie motorowe i ośmiu policjantów, by zatrzymać zagrażające Dębnickiemu, dryfujące barki — powiedział dowodzący akcją ratowniczą komisarz Jacek Molenda, komendant komisariatu wodnego.

Po ostatnich deszczach woda w Wiśle wezbrała. Prawdopodobnie wyższy poziom wody i złe zabezpieczenie cumujących na przystani barek to powód zerwania się z uwięzi czterech barek. Katastrofy, na szczęście, udało się uniknąć. Gdyby uderzyły w przesła mostu Dębnickiego, zawałiłby się. Podobny wypadek groził podczas ubiegłorocznej powodzi w lipcu. Również wtedy barki zostały zatrzymane, choć kie-

Hirudoid® maść/żel

choroby żył powierzchniowych
żylaki, obrzęki nóg
krwiaki, stłuczenia

Hirudoid to zdrowe nogi

Pełna informacja o leku znajduje się w ulotce dołączonej do opakowania. Przed zastosowaniem leku prosimy o dokładne zapoznanie się z jej treścią.

Nowy Sącz
EXPOL

Patrz strona V

Prezydent za siedemnastką

Kielce nie chcą Krakowa

Wczoraj odwiedził Kielce prezydent RP Aleksander Kwaśniewski, by spytać mieszkańców Kieleckiego, Częstochowskiego, ziem sandomierskiej, czy chcą utworzenia Województwa Staropolskiego. Pytał, choć odpowiedź była oczywista.

Już o dziesiątej rano na plac przy Urzędzie Miasta przybyli pierwsi obrońcy Kielecczyny. Pół godziny później organizatorzy manifestacji rozpoczęli próbę generalną powitania prezydenta. — Machajcie, jakby było naprawdę. Wolicie mieszkać w mieście wojewódzkim? To proszę śpiewać — nawoływał „wodzirej”. — Największy chór w Europie Wschodniej śpiewa — chwalił zebranych. W międzyczasie wielokrotnie brzmiał, jako protest-song, szlagier „Nie przemoście nam stolicy do Krakowa”. Z minuty na minutę przybywało manifestantów z chorągiewkami, tabliczek z napisem „Województwo Staropolskie” i transparentów, z których najoryginalniejszy głosił: „Piękna nasza Polska cała, gdy Kieleckie będzie miała”. Pojawienie się tuż po jedenastej prezydenta Kwaśniewskiego wywołało prawdziwą euforię zebranych. Okrzyki: „Sto lat!”, „Olek, Olek!”, „Siedemnastka!”, „Niech żyje Staropolskie!”, a nawet „Olek ratuj!” przerywały też co chwilę wystąpienia kolejnych mówców, wśród których byli przedstawiciele Kielc i Częstochowy, młodzieży i kombatanów, prawicy i lewicy.

Serce Jezusa nad Marcinkowicami Wotum Puls regionu za ocalenie

— Nie spadnie? — martwi się Andrzej Piszczek. W powietrzu wisi nowa powódź, tymczasem w podsądeckich Marcinkowicach, przy potoku Smolnik, w miniony piątek zainstalowano przy pomocy dźwigu, na dziobie betonowej łodzi monumentalną figurę Serca Jezusowego. Pomnik jest pierwszym w Polsce wotum za cudowne ocalenie przysiółka podczas ubiegłorocznej powodzi.

— Tamtego dnia nie odchodziłszy od wałów, obserwowaliśmy jak z minuty na minutę woda w Smolniku podnosi się w górę — wspomina chwile grozy Andrzej Piszczek, fundator kapliczki. Jego rodzinny dom stoi zaraz za wałem. Pamiętnego 9 lipca 1997 r. bracia pana Andrzeja wyprowadzili auta z podwórka, spuścili psa z łańcucha i targali już wersalki na górę, kiedy Smolnik „stał w miejscu”, choć z nieba dalej lało. Piszczek, 30-letni, ruchliwy przedsiębiorca, który nie opuścił żadnej z piętnastu pieszej pielgrzymki tarnowskiej do Częstochowy („brat tubowy”, dysponuje donośnym głosem) nie ma wątpliwości, że te kilkanaście na własnej skórze odczuł czym jest zdrajca-Smolnik. Tamtego dnia jechał autem z Męciny do Sącza, kiedy nagle rzeka wylała na szosę i musiał się ratować ucieczką w objazdy. — Chrystus jedną ręką uspokaja Smolnik — objaśnia Kotkowski swoje dzieło — a drugą pociesza ludzi. Łódź wzbита dziobem do nieba oznacza Nadzieję.

Niższa łódź tworzy zgrabną kapliczkę, w której stanie limanowska Pieta, chroniąca nie od dziś Marcinkowice. W końcu pierwszy cud wydarzył się tu podczas powodzi stulecia w 1934 r., kiedy to na kominie uratowała się matka z dzieckiem, przytulone do obrazu



domów „Na Kolonii” ocaliły gorące modlitwy i wystawione w oknach obrazy Serca Jezusowego. Przecież 100 metrów wyżej i niżej rzeka przerwała wał, porwała mostki i kilometry dróg.

Kapliczka stała na wygonie, obok mostu, prowadzącego do kłęczańskiego kamieniołomu, gdzie dotąd pasły się kozy. Pilny obstalunek przyjął znany sądecki rzeźbiarz, Alfred Kotkowski, którego dziełem jest m.in. monumentalna droga krzyżowa w karmelu w podkrakowskiej Czernej. Artysta tym chętniej przyjął zamówienie, że

Matki Boskiej Częstochowskiej. Tę historię upamiętnia obraz w Kalwarii Zebrzydowskiej

— Rzecz niespotykana, żeby ojciec żył, on by się cieszył, Andrzej zrobił to, o czym całe życie tatuś marzył — mówi 61-letni Stanisław Mróz, który mieszka najbliżej kapliczki i ma największy udział w jej budowie, zaprawę murarską mieszała nawet żona. Nielatwy szalunek betonowych łodzi zbil z desek wujek fundatora, Władysław Piszczek, specjalnie w tym celu ściągnięty z Ropy, gdzie jest radnym.

Krótko

Długi most

Królowa Danii Małgorzata II otworzyła most drogowo-kolejowy przez cieśninę Wielki Belt, łączący duńskie wyspy Zelandia i Fionia. Jego budowa, trwająca 10 lat, kosztowała ponad cztery miliardy dolarów. Jest to największa i najkosztowniejsza inwestycja budowlana w historii Danii i jedna z największych tego typu na świecie.

Przerwany koncert

Gwałtowna burza przerwała rockowy koncert, odbywający się w sobotę w Waszyngtonie na rzecz Tybetu. Piorun, jaki uderzył w widowie, spowodował obrażenia u kilkunastu osób — jedna z nich znajduje się w stanie krytycznym.

Krajobraz po huraganie

Huragan, jaki w połowie ubiegłego tygodnia przeszedł nad zachodnimi Indiami, spowodował śmierć co najmniej tysiąca osób. Wśród ofiar jest wielu rybaków, którzy nie zdając sobie sprawy z nadchodzącego huraganu wypłynęli w morze i nadal uważani są za zaginionych. (PAP)

Samoloty NATO nad Kosowem mają wesprzeć dyplomację

Manewry ku przestrodze

Dziś odbędą się zapowiedziane w czwartek ćwiczenia lotnictwa państw NATO w sąsiedztwie Kosowa — poinformował w specjalnym komunikacie sekretarz generalny NATO Javier Solana. Podkreślił, że ćwiczenia odbędą się w Albanii i Macedonii za zgodą obu rządów.

— Celem ćwiczenia jest demonstracja zdolności NATO do szybkiego przerzucenia sił w ten region — oświadczył sekretarz generalny. W Brukseli mówi się, że ćwiczenia wesprą dyplomację zmierzającą do pokojowego rozwiązania kryzysu.

Most z pomocą

ONZ-owskie agendy pomocy uruchomiły wspólnie z NATO most powietrzny, którym będzie dostarczana pomoc dla uchodźców z Kosowa, przebywających w Albanii. Pierwszy samolot z pomocą wylądował w sobotę w Tiranie. Transporty mają być stamtąd przesyłane helikopterami NATO-wskimi do obo-



Ciągle rośnie liczba ofiar w serbsko-albańskim konflikcie

zów, w których przebywa obecnie co najmniej 12 tysięcy uchodźców z Kosowa.

Walki w Kosowie nie ustają

Do starć zbrojnych między siłami serbskimi i albańskimi separatystów doszło wczoraj w rejonie Deczani w zachodniej części Kosowa, kilkana-

ście kilometrów od granicy z Albanią.

Demokratyczna Liga Kosowa, reprezentująca albańską ludność tego regionu, poinformowała, że siły jugosłowiańskiej policji i armii otworzyły ogień na wsie położone wokół miejscowości Deczani, niszcząc kilkanaście domów. (PAP)

W zamian za poparcie w UE niemiecka CSU żąda od Polski zwrotu dóbr kultury

Coś za coś

Współrządcza w Bonn CSU zażądała od Polski „niezwłocznego zwrotu pozostałych niemieckich dóbr kultury”. Chodzi o zbiory pruskiej biblioteki państwowej z Berlina, które znajdują się obecnie w bibliotece Uniwersytetu Jagiellońskiego.

Przedmioty te zostały podczas wojny wywiezione przez Niemców z Berlina na Śląsk, by nie doznały uszczerbku w czasie nalotów alianckich na stolicę upadającej Rzeszy.

Na wniosek grupy krajowej CSU, współtworzącej frakcję CDU/CSU w Bundestagu, minister stanu w Ministerstwie Spraw Zagranicznych Werner Hoyer z FDP przedłożył w Bonn listę obiektów.

Wymienił 20 tysięcy ręcznie pisanych nut, w tym rękopisy Bacha, Mozarta, Beethovena, Schumanna, 212 tysięcy rękopisów uczonych, poetów i polityków, w tym Goethego, Schillera i Herdera, spuściznę Alexandra Humboldta i Hoffmanna von Fal-

lersleben, autora słów hymnu niemieckiego, a także „Zbiór Varnhagen” i 300 tysięcy rękopisów i dokumentów z czasów romantyzmu.

Przedstawiciel CSU Johannes Singhammer oświadczył w Bonn, że Niemcy są największymi oredownikami wejścia Polski do Unii Europejskiej i Polska jest tu Niemcom coś winna. Według CSU, rokowania na temat zwrotu dzieł sztuki powinny zakończyć się jak najszybciej.

— Niech decydują politycy, to ich rola — tak dyrektor Biblioteki Jagiellońskiej Krzysztof Zamorski skomentował wysunięte przez niemiecką CSU żądanie. (PAP)

Nudności po powrocie z kosmosu

Siła ciążenia

Andrew Thomas, ostatni amerykański astronauta na rosyjskiej stacji „Mir”, czuje się niewyraźnie i ciężko po czteropółmiesięcznym stanie nieważkości — poinformowała agencja NASA. Thomas w dalszym ciągu odczuwa nudności.

41-letni Thomas powrócił ze stacji „Mir” w piątek na pokładzie wahadłowca Discovery. Czuł się tak źle, że odwołał zaplanowany wywiad w telewizji NASA, przekazując jedynie zapis swej rozmowy z rzecznikiem agencji.

Astronautę męczy głównie ciężar własnego ciała. Przyznał, że z wahadłowca wyniesiono

go, gdyż najwygodniej było mu w pozycji horyzontalnej.

Ulubione przysmaki, lasek i lody Oreo, które podano mu po powrocie, pozostały nietknięte.

Lekarze już zaaplikowali astronautce 45-dniowy program fizykoterapii i ćwiczeń, by jak najszybciej odzyskał pełną formę. (PAP)

Auto System Konsorcjum

AUTO NA RATY

Rok zał.
1994



Przykłady:

CINQUECENTO
rata podstawowa
333 zł

SKODA FELICIA
rata podstawowa
416 zł

LANOS
rata podstawowa
500 zł

Informacje o pozostałych markach
uzyskasz w naszych punktach

TYLKO



OD DZISIAJ

- * okazujesz dowód osobisty
- * wpłacasz 2% wpisowego
- i możesz otrzymać

(nawet w 3 dni po uzyskaniu Asygnaty)

NOWY SAMOCHÓD lub GOTÓWKĘ

Oprocentowanie - tylko 2,6 % rocznie
Nie wymagamy zaświadczeń o dochodach osób i firm !

ZAPRASZAMY DO PRZEDSTAWICIELSTW:

KRAKÓW: D.H. "GIGANT" (dolna krakowianka), ul. Wybiekiego 1, tel. 634-42-88

(czynne 10.00-18.00, sob. 9.00-13.00)

NOWA HUTA: D.H. "WANDA", ul. Broniewskiego 1, tel. 648-50-66, 648-50-48, 648-25-26 w.31

(czynne 10.00-18.00, sob. 9.00-13.00)

TARNÓW: "CORTEX" (Salon Telef. Cyfrowych), ul. Krakowska 13, tel. 21-28-44

(czynne 10.00-18.00, sob. 10.00-14.00)

AUTORYZOWANI AGENCI:

NOWY SĄCZ: Sprzedaż Samochodów "AUTO A.G." -

Autoryzowany Dealer, ul. Jagiellońska 39, tel. (018) 44-37-658, 44-36-926;

OSWIĘCIM: Rynek Gł. 15, tel. 432-907;

KRAKÓW: Ag. Ubezpieczeniowa, ul. Nowowiejska 7, tel. 634-30-11;

KRAKÓW (N. Huta): oś. Centrum B7, tel. 643-63-85;

CHRZANÓW: INWEST - DOM, ul. Sienkiewicza 11, tel. (035) 357-79

Infolinia: 0800 630 25

Zapraszamy do współpracy na zasadach Agencji

Ręka na kurku

Rosyjski monopolista gazowy koncern Gazprom ostrzegł, że może przestać podpisywać nowe kontrakty eksportowe w sytuacji, gdy rząd niszczy firmę.

Szef Gazpromu Rem Wiachiriew oświadczył, że utrzymanie podatku VAT na poziomie 22 proc. i akcyzy w wysokości 30 proc. może „pogrze-

bać eksport gazu w Europie”. Wiachiriew określił ten zabieg obrazowo jako kłanianie (przez rząd) ręki, która ten rząd żywi. (PAP)

Bez pirackiej muzyki

Walka z rozpowszechnianiem płyt kompaktowych z pirackich wytwórni to nie tylko ścisła kontrola produkcji i dystrybucji, ale też kontrola ich publicznego odtwarzania.

Bułgarska policja przeprowadziła zmasowaną akcję kontrolną w 58 bułgarskich radiostacjach prywatnych i 3 prywatnych studiach telewizyjnych. Ustaliła ona, że we wszystkich naruszane są prawa autorskie przez publiczne odtwarzanie muzyki z pirackich płyt.

W wyniku tej akcji skonfiskowano we wszystkich kontrolowanych obiektach znaj-

dujące się tam pirackie wydania płyt CD. Zabranie ogromnej ilości pirackich płyt w rozgłośniach i studiach TV utrudniło, a gdzieś indziej wstrzymało pracę zespołów dziennikarskich. Przeciwno tej akcji zaprotestowało Stowarzyszenie Bułgarskich Prywatnych Stacji Radiowych, a w jego deklaracji czytamy: „Jeszcze rok temu w praktyce cała produkcja płyt kompaktowych była

Korespondent „GK”
pisze z Bułgarii

piracka i większość stacji radiowych kompletowała swą muzykę na wolnym rynku”. Poza tym stowarzyszenie twierdzi, iż niezależnie od miejsca dokonania zakupu płyt CD prywatne radiostacje opłacały regularnie tantiemy zgodnie z prawem autorskim. Obecna zaś akcja policji jest tylko próbą wykazania aktywności w zwalczaniu piractwa fonotechnicznego przed granicą, która ostro krytykuje Bułgarię za naruszanie norm etycznych w tej dziedzinie.

Jan HEROLD

Zmarł Jerzy Hordyński

Polski poeta Jerzy Hordyński, wieloletni korespondent tygodnika „Przekrój”, zmarł wczoraj w Rzymie w wieku 79 lat.

Jerzy Hordyński urodził się w 1919 roku w Jarosławiu. Zadebiutował w 1935. Po zajęciu Lwowa przez armię sowiecką został aresztowany. W latach 1945-1948 był więziony w łagrach. Po powrocie do Polski ukończył polonistykę na Uniwersytecie Jagiellońskim. Był współredaktorem „Życia Literackiego”.

W 1961 roku Hordyński wyjechał z Polski. W 1964 roku osiadł ostatecznie w Rzymie. (PAP)

Pod kreską * Pod kreską * Pod kreską * Pod kreską * Pod kreską

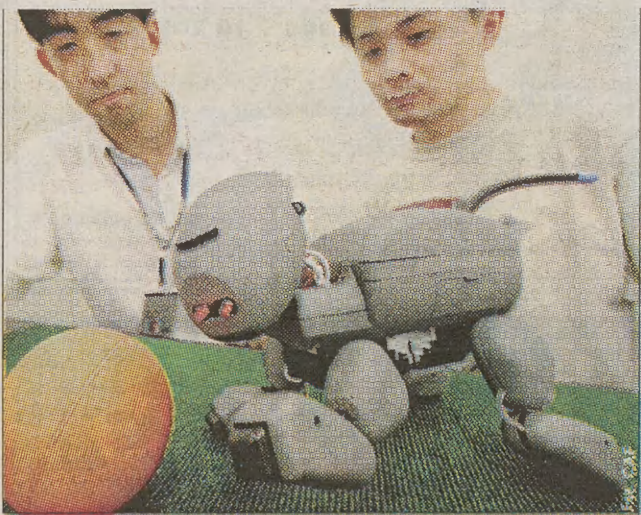
Skarb w zasięgu ręki

Helmut Gaensel, szef ekipy poszukującej w Sztiechovicach pod Pragę legendarnego skarbu III Rzeszy, powiedział, że wejście do podziemi, gdzie najprawdopodobniej znajduje się skarb, jest już w zasięgu ręki.

Gaensel zainwestował w ostatnich czterech latach 2 mln dolarów w poszukiwanie skarbu, który ma zawierać m.in. sztabę złota, dzieła sztuki, wyniki najtajniejszych badań naukowych hitlerowskich Niemiec i numery kont nazistowskich dygnitarzy w szwajcarskich bankach.

— W dwóch odwiertach na tzw. Małej Rokli w miejscowości Hradziszte nad zaporą w Sztiechovicach natrafiliśmy na betonowe ściany. W jednym odwiercie beton wystąpił na głębokości 11,5 metra, w drugim na 18 metrach — powiedział Gaensel.

Ekipa poszukiwaczy uzyskała z archiwów berlińskich dokumenty z lat 1946-47, zawierające zeznania dawnych SS-manów. Potwierdzają one lokalizację miejsca, w którym tuż przed upadkiem III Rzeszy ukrywano skrzynie dostarczone z Berlina pociągami do Pragi, a następnie przewiezione ciężarówkami. (ms)



Piłka w modzie — najnowszy produkt japońskiego koncernu elektronicznego Sony: czworonożny robot grający w piłkę



Dwie dziewczyny chodzące po skrzydłach samolotu — taki widok zapierający dech mogli podziwiać widzowie, którzy przybyli do Góraszki na III Międzynarodowy Piknik Lotniczy. Podniebne akrobacje na skrzydłach małego sportowego samolotu Grumman Aircat 164 były pierwszymi tego typu w Polsce

Kilkanaście ofiar wypadków

Zostali na drodze

Do serii tragicznych wypadków doszło w sobotę na polskich drogach.

- Sześć osób poniosło śmierć w wypadku w okolicach Olsztyńska na trasie krajowej E-7 Warszawa-Gdańsk. Mikrobus zderzył się tam z ciężarówką scania. Trzy osoby zostały ranne — przebywają w szpitalach w Ostródzie i Olsztynie.
- Cztery osoby zginęły w wyniku czołowego zderzenia nissana primery z ciężarowym iveco na litewskich numerach rejestracyjnych. Do

wypadku doszło po południu w miejscowości Laski (w woj. ostrołęckim).

- Trzy osoby, w tym 4-letnie dziecko zginęły w wypadku w miejscowości Hażle na Podbeskidziu.

- Również trzy osoby zginęły w czołowym zderzeniu fiata 126p z autobusem koło miejscowości Wierzchnas na Sieradzkim, na trasie Wier-
luń-Działoszyn.

(PAP)

CAR PARTNER

SALON
Kraków Nowa Huta
os. Niepodległości 1
(Gen. Andersa)
tel./fax 647-67-22

SERWIS
Kraków Nowa Huta
os. Dywizjonu 303 33A
tel./fax 647-00-53

szerokiej drogi... atrakcyjne elementy tuningowe

Zerwany most, zalane domy i ulice

Brzegi puściły

Podbeskidzie nawiedziła w sobotę powódź. Poziom wody we wszystkich rzekach regionu przekroczył wieczorem stany ostrzegawcze. Wczoraj wody w rzekach opadły. Strażacy usuwają obecnie szkody wyrządzone przez niewielkie górskie potoki i rzeki, które wskutek ulewnych deszczy znacznie przybrały.

W Jasienicy na potoku Jasieniczanka usuwane są zatory, powstałe z naniesionych przez rzekę gałęzi i pni drzew.

Wczoraj nadal nieprzejezdna była droga pomiędzy Jasienicą i Strumieniem, gdzie w sobotę wieczorem wody potoku Jasieniczanka zerwały most. Trwa także umacnianie podstawy słupa wysokiego napięcia obok potoku Rudawka w Międzyrzeczu. Solidnie podmyty brzeg grozi bowiem zawaleniem słupa.

W Jaworzu wypompowywano wczoraj wodę z kilku-nastu domów, zalanych w centrum miejscowości oraz z sanatorium dla dorosłych. Uprzątnięto już także szlam i muł naniesiony przez rzekę.

Przeżył skok z 7 piętra

W Piekarach Śląskich pijany mężczyzna przeżył skok z siódmego piętra klatki schodowej, doznając jedynie lekkich obrażeń.

W sobotę ok. godz. 3.00 nad ranem 21-letni Marcin W. wyskoczył z 7 piętra budynku przy ul. Piotra Skargi. Spadł na dach zaparkowanego pod blokiem samochodu volkswagen sirocco. W wyniku upadku „skoczek” doznał ran ciętych klatki piersiowej i lekko się potłukł. Jego życiu nie zagraża niebezpieczeństwo.

Marcin W. nie miał zamiarów samobójczych. Twierdzi, że nie zdawał sobie sprawy z jakiej wysokości skacze. W chwili skoku był pijany.

(PAP)



Mieszkańcy Ligoty — Zawodzia udrażniając przepływ Jasieniczanki pod mostem ratują miejscowość przed dalszym zalaniem

W Kętach, Wadowicach oraz Cieszyńsku wypompowywano wodę z zalanych piwnic.

Optymistyczne są prognozy meteorologiczne. Według bielskiego meteo, na Podbeskidziu powoli się rozpogadza. Jedynie lokalnie mogą wystąpić niewielkie opady.

Stan ostrzegawczy na Odrze

Wczoraj rano Odra przekroczyła o 8 cm poziom ostrzegawczy w Kędzierzy-

nie-Koźlu i o 5 cm w Opolu — poinformował sekretarz Wojewódzkiego Komitetu Przeciwpowodziowego w Opolu Mieczysław Matuszewski.

Poziom ostrzegawczy na skali zagrożenia powodziowego sytuuje się o jeden stopień niżej od stanu alarmowego.

Wczoraj nadal rósł poziom wody w rzece Prudnik na południu województwa. Jak powiedział Matuszewski, na razie nie ma jednak zagrożenia dla ludzi i mienia.

(PAP)

Po narkotyki sięgają 12-, 13-latk

Kubuś Puchatek i narkotyki

We wszystkich kanałach polskiej telewizji (i publicznej, i prywatnej) o tej samej godz. — 16.30. wyświetlono wczoraj animowany film „Tajemnica zagubionej skarbonki”, ukazujący zagrożenia związane z narkotykami. 30-minutowy film został wyprodukowany w USA z inicjatywy b. prezydenta George Busha — w całości z funduszy społecznych.

„Tajemnica zagubionej skarbonki” była głównym punktem prowadzonej od kilkunastu dni pod patronatem kancelarii Aleksandra Kwaśniewskiego ogólnopolskiej akcji antynarkotykowej: „Narkotyki. Zażywasz — przegrywasz”. W filmie wystąpiły Mysza Miki, Smurfy, Kubuś Puchatek i inni popularni bohaterowie kreskówki.

Pierwszy raz po narkotyk sięgają obecnie dzieci w wieku 12 — 13 lat. Z reguły na początku dostają go za darmo od dealerów, którzy handlują w okolicach szkoły i dyskotek z muzyką techno. Najbardziej popularny obecnie środek to brązowa heroina do palenia. Narkotyk ten przywożony jest do Polski z krajów tzw. Złotego Trójkąta.

(PAP)

Krótko

Ratyfikacja bez przeszkód

Sekretarz generalny NATO Javier Solana twierdzi, że kolejne państwa członkowskie Sojuszu bez przeszkód ratyfikują protokoły umożliwiające przyjęcie do NATO Polski, Czech i Węgier. Solana przyjechał do Warszawy jako gość Kongresu Stowarzyszenia Dziennikarzy Europejskich. Szef NATO podtrzymał wcześniejsze zapowiedzi, że formalna uroczystość przyjęcia do Sojuszu nowych członków powinna odbyć się w kwietniu 1999 r., w 50. rocznicę jego powstania.

Głodówka pod krzyżem

Trzech członków Społecznego Komitetu Obrony Krzyża w Oświęcimiu rozpoczęło głodówkę pod krzyżem, tuż za murami KL Auschwitz. Kazimierz Światoń, jeden z głodujących powiedział, że jest to protest przeciwko brakowi odpowiedzi biskupa Tadeusza Rakoczego, ordynariusza diecezji bielsko-żywieckiej na list wystosowany do niego 28 kwietnia tego roku przez członków Komitetu. W liście pytali oni biskupa, czy krzyż zostanie usunięty czy pozostanie na swoim miejscu.

Kampania ruszyła

O niewykorzystywanie reformy samorządowej do rozgrywek politycznych zaapelował szef Unii Wolności Leszek Balcerowicz. Specjalną konwencją wyborczą w Ilawie w Olsztyńskim UW zainaugurowała kampanię wyborczą do samorządów lokalnych.

Ujęto zbiega

Po kilku dniach poszukiwań policja zatrzymała w sobotę zbiega z Policji Izby Zatrzymań w Kwidzynie (Elbląskie). Zatrzymanym jest 44-letni Bogdan W., podejrzany o pobicie kobiety ze skutkiem śmiertelnym. Ujęto go w jednym z kwidzyńskich mieszkań. Trwają poszukiwania drugiego zbiega — 19-letniego włamywacza Piotra L.

(PAP)

WIELKA WYMIANA KAS

Oddając starą kasę lub drukarkę fiskalną dowolnej firmy macie Państwo możliwość zakupu taniej nawet o 1000 zł nowej kasy fiskalnej z rodziny PS 2000 lub drukarki fiskalnej WIKING

ZADZWOŃ 0 800 300 24

PS 2000

z nowymi funkcjami:
• więcej stawek VAT
• rozliczanie opakowań zwrotnych



niezawodne kasy fiskalne
OPTIMUS-IC
czytniki, terminale, wagi

Pod kreską * Pod kreską * Pod kreską * Pod kreską * Pod kreską * Pod kreską * Pod kreską * Pod kreską

Elitarna izba

Izba wytrzeźwień w Raculi koło Zielonej Góry nie będzie więcej przyjmowała pijaków z pobliskich miejscowości — Nowej Soli i Kożuchowa — postanowił zarząd Zielonej Góry. Ich mieszkańcy bowiem stanowią 30 procent wszystkich klientów izby, a tamtejsze samorządy nie chcąłożyć na utrzymanie placówki. Przywileju spędzenia nocy w przytulnej izbie raculskiej nie odebrano natomiast mieszkańcom innych pobliskich gmin, gdyż ponoć rzadziej piją oni na umór.

Nagie nimfy zamiast krasnali

Krasnale ogrodowe wychodzą z mody. Skutecznie wypiera je na Podbeskidziu plastikowe, naturalnej wielkości konie, stoliki, których białe podtrzymują nagie nimfy oraz... trzymetrowej wysokości kopie nowojorskiej Statui Wolności. Moda przywędrowała znów z Zachodu.



Pod panterkami

Minister nie popykał

Dwie godziny, dwadzieścia cztery minuty i sześć sekund palił w sobotę w Kaliszu swą fajkę Zbigniew Pietrzak z poznańskiego Klubu Kolekcjonerów Fajek. Został on Międzynarodowym Mistrzem Polski w Wolnym Paleniu Fajki.

Rekord świata w tej konkurencji wynosi 3:15:19. Rekord Polski należy od 9 lat do Henryka Rogalskiego, który palił fajkę przez prawie trzy godziny.

Nie powiodło się w Kaliszu ministrowi obrony narodowej Januszowi Onyszkiewiczowi, który zakończył palenie już po trzech minutach i zajął 101. miejsce wśród 103 zawodników z Polski, Rosji i Litwy. Oprócz dyplomu uczestnictwa, ministrowi przyznano tytuł Fajczarza Roku 1997.

Zgodnie z przepisami, każdemu zawodnikowi przysługuje jednakowa fajka, znormalizowany drewniany koleczek do ubijania tytoniu, dwie zapalki na podpalenie fajki oraz kartka papieru formatu A4. Po pięciu minutach przygotowań, sędziowie odliczają jeszcze tylko jedną minutę na rozpalenie fajki, po czym następuje start.

W Polsce istnieje 11 „pipe-klubów”. Wszystkie zrzeszone są w Radzie Polskich Klubów Fajczarskich.

Miłośnicy Joyce'a świętowali Bloomsdays

Język jak labirynt

„Pan Leopold Bloom z upodobaniem jadał wewnętrzne organy bydląt i drobiu” — to tylko jedno z cech, jaką James Joyce obdarzył bohatera „Ulyssesa”. Do dziś jego proza należy do najtrudniejszych w odbiorze, do dziś widnieje na sztandarach artystycznej awangardy. Rokrocznie w połowie czerwca miłośnicy Joyce'a na całym świecie spotykają się, by świętować Bloomsdays. Krakowianie hołd wielkiemu pisarzowi złożyli dopiero po raz drugi. Joyce obecny był za katedrą, na teatralnych deskach, na pięciolinii i celuloidowej taśmie.

Leopold Bloom to główny bohater „Ulyssesa”, stąd nazwa święta. Na kartach książki rozpoczął swoją dziwną wędrówkę dokładnie 16 czerwca. Ten dzień od ponad półwiecza obchodzony jest jako Bloomsdays. Krakowianie czcili pana Blooma w ten weekend, czyli trzy dni przed terminem, gdyż dokładnie 16 czerwca dołączają do ogólnoeuropejskich obchodów w Rzymie. Ich punktem kulminacyjnym będzie sesja, której pa-

tronuje Międzynarodowa Fundacja Joyce'a.

Bloomsdays przeszczepili na krakowski grunt studenci i młodzi asystenci Instytutu Filologii Angielskiej UJ.

— Pierwszy raz przeczytałam „Ulyssesa” przed moimi 18 urodzinami. Zajęło mi to miesiąc. Ale byłam urzeczona. Od tej pory na zawsze zaprzedałam duszę Joyce'owi — mówi anglistka Katarzyna Bazarnik.

Krakowskie Bloomsdays rozpoczęło się od sesji nauko-

wej poświęconej trudnej sztuce przekładu Joyce'a.

— Raczej należałoby zastanowić się nad jej nieprzekładalnością — powiedziała prof. Elżbieta Tabakowska.

Wszyscy chyliłi czoła przed Maciejem Słomczyńskim, dzięki któremu z „Ulyssesem” mógł się zapoznać polski czytelnik. O swoich podróżach przez labirynty Joyce'owskich zdań opowiadali także Jan Maksymiuk, który przełożył „Ulyssesa” na język białoruski i Radosław Nowakowski, którego przekład uznany został za wielce niekonwencjonalny. Niedostępnym mistrzem był oczywiście nieżyjący już Maciej Słomczyński, jego postać przywoływano niejednokrotnie.

— Czas zatarł wiele szczegółów, ale pozostała mi pa-

mięć strategii pracy, warsztatu tłumacza popartego niebywałą znajomością obydwu języków. Maciej Słomczyński potraktował „Ulyssesa” jak wyzwanie. Całość tłumaczenia zajęła mu 150 dni rozłożone na przestrzeni dziewięciu lat. Do tego dochodziły godziny lektur prac krytycznych, przemysłów — mówiła Jadwiga Piątkowska, która przez trzy lata była osobistą asystentką tłumacza.

Podczas krakowskich obchodów Bloomsdays miłośnicy Joyce'a mogli obejrzeć „Finnegans Wake” w dwóch wersjach językowych, w wykonaniu Teatru Zenkasi, film Johna Houstona „Zmarli”, a także obcować ze światowym prawykonaniem kompozycji muzyczno-teatralnej Bogusława Shaeffera. (KaK)

Województwo równych szans?

Kielce nie chcą do Krakowa

(Dokończenie ze str. 1)

Wszyscy popierali utworzenie Staropolskiego, jako województwa równych szans. — Nasz region nie może być tylko zapleczem metropolii — mówił Ryszard Zbróg, przewodniczący Ruchu Obrony Regionu Staropolskiego.

Zebrani czekali jednak na to, co powie Aleksander Kwaśniewski, który niedawno — podczas kampanii prezydenckiej — dziękował swym kieleckim wyborcom słowami: „Kielce, moje Kielce”.

— Reformy mają sens, o ile są dla ludzi i z ludźmi. To nie są decyzje o mapach, to są decyzje o ludziach — mówił prezydent, a tłum przyjmował to owacją. Ze szczególnym uznaniem prezydent podkreślał fakt, że manifestacja zgromadziła ludzi różnych opcji politycznych: — ...to dowód jedności, który jest waszą wielką siłą — oceniał.

— Jakiej reformy chcecie? — pytał na pożegnanie.

— Siedemnastki! skandowali zebrani. A prezydent wyraził nadzieję, że głos ten dotrze do Senatu.

Po godzinnym spotkaniu blisko 15-tysięczny tłum zgromadził prezydenta entuzjastycznie. Aleksander Kwaśniewski otrzymał od kielczan w prezencie miecz — symbol walczących.

Przed wyjazdem do Opola — na kolejne spotkanie z regionem aspirującym do wojewódzkiej samodzielności — prezydent odpowiadał na pytania dziennikarzy. Zapewnił, że reforma na pewno zo-

stanie wprowadzona 1 stycznia 1999 r. W przypadku fiaska projektu proponowanego przez koalicję rządzącą, prezydent bierze pod uwagę wniesienie własnego. A za najlepszy wariant uważa utworzenie siedemnastu województw. Choć Aleksander Kwaśniewski nie powiedział wprost, że gdyby Senat przyjął rządową poprawkę dotyczącą utworzenia 15 województw, zawetuje tę uchwałę, jego ciepłe słowa o jedności Kielc, Częstochowy i Sandomierza były tego zapowiedzią.

Na pytanie „Gazety Krakowskiej”, jak wytłumaczyć mieszkańcom południowych gmin obecnego województwa kieleckiego, które pragną powrotu do Małopolski, swe stanowisko, prezydent odpowiedział:

— Oczywiście, ta reforma nie może wszystkich zadowolić. (...) W moim przekonaniu siedemnastka ma ten wielki atut, że organizuje największe poparcie społeczne dla reformy. Moim zdaniem godzi racje różnych sił politycznych, które chcą tej reformy. (...) Licząc straty i zyski, trzeba to zapisać na straty — podsumował małopolskie tęsknoty Kazimierz Wielkiej i Skalbierza.

Prezydent opuszczając Kielce pozostawił manifestantów z nadzieją, że ich bitwa o Staropolskie jest wygrana. Można powiedzieć, że prezydent sukcesem rozpoczął w Kielcach swą kolejną kampanię wyborczą.

Małgorzata ISKRA

Dryfujące niebezpieczeństwo

(Dokończenie ze str. 1)

Na początku mieli nadzieję, że uda im się zahamować niebezpieczne barki. Przez godzinę usiłovali przechwycić wszystkie. Gdy zdali sobie sprawę, że nie dadzą rady sami, powiadomili specjalną jednostkę Straży Pożarnej. Pierwsze dwie barki złapali na wysokości seminarium Salezjan. Przy Przegorzałach zatrzymali barkę z koparką.

Do akcji wyruszyli też czterej strażacy z sekcji ratownictwa wodnego. To oni złapali najbardziej zagrażającą mostom barkę.

— Zatrzymaliśmy ją na wysokości komisariatu wodnego — mówi sekcjny Bogdan Bednarczyk ze Straży Pożarnej. — Akcja trwała 3 godziny 45 minut.

Od rana ekipy remontujące most Dębicki zabezpieczały barki, z których piaskowano konstrukcję mostu. Obserwowali też szybko płynącą i podnoszącą się wodę.

— Trudno powiedzieć co mogłoby się stać, gdyby płynące barki uderzyły w filar mostu. Być może przepłynęłyby pod nim. Jednak nie należy бага-

telizować zagrożenia. Mogły zagrozić i Dębickiemu, i „Lajkonikowi” — mówi Tadeusz Żmuda, kierownik budowy na remontowym moście. — Woda w Wiśle wezbrała i nadal jest bardzo duży prąd. Mogło dojść do katastrofy.

Spokojni są budowniczowie mostu wojkowego. Już w trakcie wbijania pali pod podpory zabezpieczyli się doskonale. By postawić most trzeba było wbić 64 pale. Dodatkowo wbili 14, które zabezpieczają podpory.

— Pale odbojnicowe powinny spełnić swoje zadanie. Zagrożeniem byłoby gdyby ude-

rzyły w nie pełne barki, cięższe niż 2 tys. ton. Zagroziłoby jednak przede wszystkim Dębickiemu — mówi plk Jerzy Jaremek, główny koordynator budowy „Lajkonika” z Krakowskiego Okręgu Wojskowego. — „Lajkonika” już na etapie projektowania zabezpieczaliśmy przed takim zagrożeniem.

Ubiegłoroczna powódź i zerwane wtedy dryfujące barki nie nauczyły niczego osób odpowiedzialnych za cumowanie przy słopniu Kościuszko. Barki urwały się z uwięzi drugi raz. Co by się stało, gdyby nie zostały zatrzymane...

Renata RYBICKA

Votum za ocalenie

(Dokończenie ze str. 1)

Dyrektor kłęczańskich kamieniołomów ofiarował 2 wywrotki kamienia. W piątek gromada najsprytniejszych marcinkowickich młodzieńców instalowała figurę pod kierownictwem słynnego z pomysłu i fantazji soltysa Rdziostowa, Stefana Olszaka. Fundator trochę się posprzeczał z rzeźbiarzem, obawiając się, że silny wiatr przewróci

Chrystusa z rozwianymi włosami, zrobionego z cennego, pinczowskiego wapienia. Na szczęście była w pogotowiu ogromna wiertarka i żelazny trzpień. Pod figurą, na wieczną rzeczy pamiątkę, spoczął także grosik „Krakowskiej”.

Najciekawsze, że choć pomnik ma z 10 metrów i 9 lipca poświęci go sam biskup, to oficjalnie o niczym jeszcze nie wie wójt Chelmea, Zbi-

gniew Piekarski. — O Boże słodki - zreflektował się Piszczek, a po chwili macha ręką: „E tam, będziemy wójtowi zawracać głowy papierkami, za to pięknie go zaprosimy na uroczystość poświęcenia kapliczki. Piszczek już widzi oczami wyobraźni tłumy wiernych zbierających się przy kapliczce na majówkach i nabożeństwach czerwcowych. (HSZ)

Anioły Oberbeka nagrodzone

Na Międzynarodowym Festiwalu Sztuki „Master Klass '98”, który zakończył się niedawno w Sankt Petersburgu, duży sukces odniósł Jan Oberbek. Krakowski artysta i prezes Stowarzyszenia „Sacro-Art”, otrzymał główną nagrodę z rąk dyrektora galerii „Ermitaż” za projekt stworzenia kolekcji monumentalnych obrazów aniołów, malowanych przez artystów z całego świata na 20-lecie pontyfikatu papieża Jana Pawła II.

W festiwalu uczestniczyło 200 artystów z kilkudziesięciu krajów. Nominacjami i tytułami „mistrza” wyróżniono 15 osób. W czasie trwania imprezy powstał już 56., tym razem eklektyczny Anioł, namalowany

przez dziewięciu artystów z Rosji, Niemiec i Finlandii, którzy reprezentują wyznania katolickie, prawosławne oraz ewangelickie. Zgodnie z zamierzeniem Oberbeka, który jest animatorem akcji malowania wielkich

plócien obraz opatrzonego nazwą „Anioł Podróżnych”.

W najbliższym czasie powstaną kolejne Anioły. Swoją rolę w projekcie zapowiedział bowiem kilku kolejnych artystów, wśród których jest słynny Japończyk Kyoshi Awazu. Jego praca zawiśnie — obok kilkudziesięciu innych, przygotowanych z okazji jubileuszu papieża Jana Pawła II — w październiku br. na kolumnadzie okalającej plac Świętego Piotra w Rzymie. (ART)Ⓢ



Międzywydziałowy Zakład Studiów Amerykańskich Uniwersytetu Jagiellońskiego

31-010 Kraków Rynek Główny 34, tel. (0-12) 422-03-64, fax 429-61-57
E-mail: uhmania@cyf-kr.edu.pl

Jednostka naukowo-dydaktyczna prowadząca badania i wykłady dotyczące USA

Prowadzone są również:

1) Podyplomowe Studium Wiedzy o Stanach Zjednoczonych

Roczny program studiów obejmuje wykłady dotyczące historii, polityki, gospodarki, kultury amerykańskiej, prawa amerykańskiego, problematyki emigracyjnej. Zajęcia prowadzą pracownicy UJ oraz innych szkół wyższych Krakowa.

Warunki przyjęcia - ukończone studia wyższe
Koszt studiów - 1400 zł

Składanie wymaganych dokumentów (podanie, odpis dyplomu, kwestionariusz osobowy) do dnia 25 września 1998 r.

2) Interdyscyplinarne studia doktoranckie z zakresu amerykanistyki.

Warunki przyjęcia - ukończone magisterskie studia wyższe z zakresu humanistyki, nauk społecznych, lub prawa oraz znajomość języka angielskiego. Rozmowa kwalifikacyjna odbędzie się w II połowie września. Składanie dokumentów (podanie, odpis dyplomu, kwestionariusz osobowy, opinia naukowa) od dnia 11 września 1998.

Kierownikiem Zakładu jest prof. dr hab. Andrzej Mania

KONKURS



ASTRA CLASSIC CUP '98 1-30 CZERWCA

DO WYGRANIA:

OPEL ASTRA CLASSIC CUP
TRZY WYJAZDY NA FINAŁ
MISTRZOSTW ŚWIATA FRANCJA '98
FIRMOWE KOSZULKI
OKULARY PRZECIWSŁONECZNE



OPEL

ZAPRASZAMY

AUTO CENTER

Kraków ul. Wielicka 250,
tel. (0-12) 278-55-51, 278-55-52, 658-94-10

Pupil na co dzień, intruz w wakacje

Plecak chudszy o psa

Kilkadziesiąt porzuconych psów znajduje każdego dnia w parkach i na ulicach pracownicy Towarzystwa Opieki nad Zwierzętami. Właściciele bez skrępowań rozstają się z czworonogami, dla których nie ma miejsca w wakacyjnym bagażu.

Psy są wyrzucane z samochodów, przywiązane do słupów. Kiedyś były to sporadyczne przypadki, w tym roku zjawisko jest już masowe, alarmują pracownicy TOZ. Równocześnie przypominają, że za taki postępek można trafić za kratki, zgodnie z ustawą o ochronie zwierząt, której przepisy narzucają już moc prawną.

Najgorsze są weekendy. Tylko w ubiegłą sobotę 20 psów przetransportowaliśmy do schroniska. Były zadbane, dobrze odżywione. Widać, że na ulice trafiły z pokojowej kanapy. Wiele z nich to psy rasowe. Po właścicielach ani śladu, zapewne świadomie wybrali dla swoich pupili los podrzutka – poinformowano nas w TOZ. – Często telefonują przypadkowi przechodnie, widząc psy wyrzucane z samochodów, bądź przywiązane do drzewa i umierające z wycieńczenia.

Z ludźmi coś się stało. Nie wiem, czy to pieniądze, czy twarda walka o byt. Hotelik dla psów prowadzę od pięciu lat. Właściciele zostawiają mi zwierzęta, płacą symbolicznie, a potem nie chcą ich odebrać. W tym roku mam już pięć takich podrzutków – żali się Tomasz Czaplak, właściciel psiego hotelu w Lednicy Górnej. – Oprócz kundelków są i rasowce np. piękny rottweiler.

Tomasz Czaplak przez blisko pół roku szukał nowego domu dla szczeniaka bardzo rzadkiej rasy – krzyżówki mastino neapolitano z bull-terrierem.

Takich psów jest kilka w Polsce, szczeniak kosztuje 4 tys. zł. A tu właściciel, który oddał go na przechowanie oznajmia, że nie będzie już płacił, a zwierzęta mogą uśpić, bo mu się znudził – mówi pan Tomasz. – Na nic się zdały perswazyje, na nie groźby. Przygarnąłem psa, oddałem w dobre ręce.

W podobny sposób stracił prawowitego pana dwa rasowe doberman – Romeo i Julia. Właściciel, pewien Amerykanin, nie chciał obarczać się bagażem w podróży za ocean.

Skoro kogoś stać na całoroczne utrzymanie psa, nie zrukuje go zapłacenie za wakacyjną opiekę, twierdzą inspektorzy TOZ, próbujący ukroić bezduszość i okrucieństwo.

Jestem trochę stremowiana, ale kocham zwierzęta i sądzę, że sobie poradzę – wyznała nam Zofia Oryńska, która do nowo otwartego psiego pensjonatku przyjęła właśnie pierwszego lokatora, boksera. Na razie zjadł drzwi i chodzi za nią trop w trop, bo zamknięty w boksie wyje z braku towarzystwa. (KaK)

Zanim zdecyduje Sejm

Pepesza po babci, sten po dziadku

Ostatnie wypadki w Opolu i w Dąbrowicy koło Szczucina przypominają, że z bronią nie ma żartów. Dwaj ludzie posiadający mordercze narzędzia na podstawie odpowiedniego zezwolenia dokonali, zupełnie bez powodu, strasznych morderstw. W Opolu szaleniec posłużył się pistoletem, w Dąbrowicy strzelbą myśliwską. A co będzie gdy w prywatnych rękach znajdzie się broń automatyczna?

Przestępców cała sprawa nie dotyczy. Oni i tak radzą sobie znakomicie, tylko w zeszłym roku w napadach 1099 razy użyli broni ostrej, czego wynikiem były 104 zabójstwa. Policja, przy przypadkowych najczęściej rewizjach, tylko w zeszłym roku, zakwestionowała blisko 3 tys. nielegalnie posiadanych egzemplarzy!

Nowa ustawa o broni przewiduje dość szeroki do niej dostęp i, z punktu widzenia realizacji naszych praw obywatelskich, rzecz jest bezdyskusyjna. Pomijając te dwa ostatnie nieszczęśliwe epizo-

dy, przestępcze wykorzystanie legalnie posiadanej broni jest absolutnym marginesem statystyk. Także i wypadków jest stosunkowo niewiele i nie niosą ze sobą z reguły tragicznych skutków. Gorzej natomiast wygląda problem broni automatycznej. Projekt bowiem zakłada możliwość rejestracji takiej broni znajdujących się w rękach prywatnych. Jak łatwo się domyślić projektodawcy milcząco zakładają, że broń strzelającą seryjnie posiadać będą przede wszystkim firmy ochroniarskie. Rozporządzenie prezesa Narodowego Banku Polskiego

dotyczące konwojowania pieniędzy zakłada uzbrojenie konwojentów właśnie w broń automatyczną.

Warto tu jednak przypomnieć historię nieudanego zagarnięcia pieniędzy z I Polsko-Amerykańskiego banku w Krakowie. Bandyci zakonspirowani jako ochroniarze z poznańskiej spółki SSS uzbrojeni byli właśnie w broń automatyczną, mimo że polskie prawo na razie na posiadanie automatów nie pozwala.

Spektakularna akcja policji pod hotelem Cracovia była ogromnie ryzykowna. Trudno bowiem wyobrazić sobie konsekwencje, gdyby któremś z rzekomych ochroniarzy zechciało się pociągnąć serią po policjantach i przypadkowej publiczności!

Oczywiście, bandyci broni automatycznej używali i używać będą. Ale nawet jeśli

uzbroi się w nią konwojentów to czy musi to być konieczność broni ich własna?;

Można założyć ustawowo, że będzie wypożyczana od właściwych jednostek policji. W ten sposób Ministerstwo Spraw Wewnętrznych i Administracji zyska dodatkowy element kontrolny nad ciągle słabo znanym światkiem ochroniarzy i równocześnie zachowana zostanie fundamentalna zasada równości obywateli wobec prawa. No bo jeśli ochroniarz może sobie zarejestrować pistolet maszynowy, to dlaczego zwykły obywatel, z konieczności „ochroniarz” dla swej rodziny i majątku, nie mógłby zarejestrować stena po dziadku, który walczył w Powstaniu Warszawskim, czy pepeszy po babci z batalionu im. Emilii Plater?

Filip RATKOWSKI



akropol
AUTORYZOWANY DEALER
DAEWOO

Wiosenna Oferta

LANOS
NUBIRA
LEGANZA



NEXIA
ESPERO
TICO

POLONEZ CARO PLUS
POLONEZ ATU PLUS
FSO TRUCK

Przykładowe ceny:

Tico - 20 300 zł!!!
Polonez - 20 600 zł!!!
Lanos - 29 900 zł!!!

Wielka Promocja

Nexia 1000 zł TANIEJ!
Espero 1900 zł TANIEJ!
Tico 2000 zł TANIEJ!
Polonez 3000 zł TANIEJ!
Lanos S 2000 zł TANIEJ! + AC, OC, NW GRATIS!

Kolejna obniżka cen!!!





Nasz adres:
30-149 KRAKÓW ul. Balicka 117
tel. 638-00-20, 637-92-74
e-mail: akropol@dcs.daewoo.com.pl
www.daewoo.com.pl/dealers/akropol



3 lata
serwisu
gratis

Jakość wzrosła
Ceny spadły

Solidna konstrukcja

z nowoczesnego zakładu w Nysie

Zakup lub wzięcie w leasing Poloneza Trucka to rozsądna decyzja, która od razu przynosi zysk – ubezpieczenie OC nabywca otrzymuje za darmo, a opłaty AC wynoszą zaledwie 4% wartości samochodu.

To również decyzja, która przyniesie zysk w przyszłości – każdy posiadacz lub nowy nabywca Poloneza Trucka ma przywilej wstąpienia do Klubu Daewoo. Klubowa Karta uprawnia do wielu istotnych zniżek oraz preferencyjnych warunków zakupu nowego samochodu Daewoo. Pakiet ten będzie systematycznie rozszerzany.

*do wyczerpania zapasów

GRATIS*
radiomagnetofon
z panelem

Komfortowe wnętrze

Kierownica ze wspomaganiem o regulowanej wysokości, wygodne fotele, nowa, ergonomiczna deska rozdzielcza.

Właściciel Poloneza Trucka

Człowiek rozsądny, umiejący kalkulować. W równym stopniu ceni sobie wytrzymałość i nowoczesność oraz komfort i niezawodność. Samochód dostawczy jest dla niego podstawowym narzędziem pracy.

Silnik

Wysokoprężny silnik Citroena 1.9 lub benzynowy 1.6 z wtryskiem – łączące wysoką sprawność i moc.

Światła przeciwmgielne
W wyposażeniu standardowym.

Obszerna, wielowariantowa przestrzeń ładunkowa

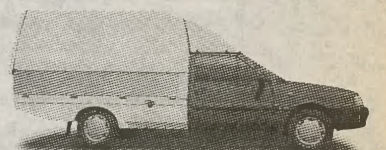
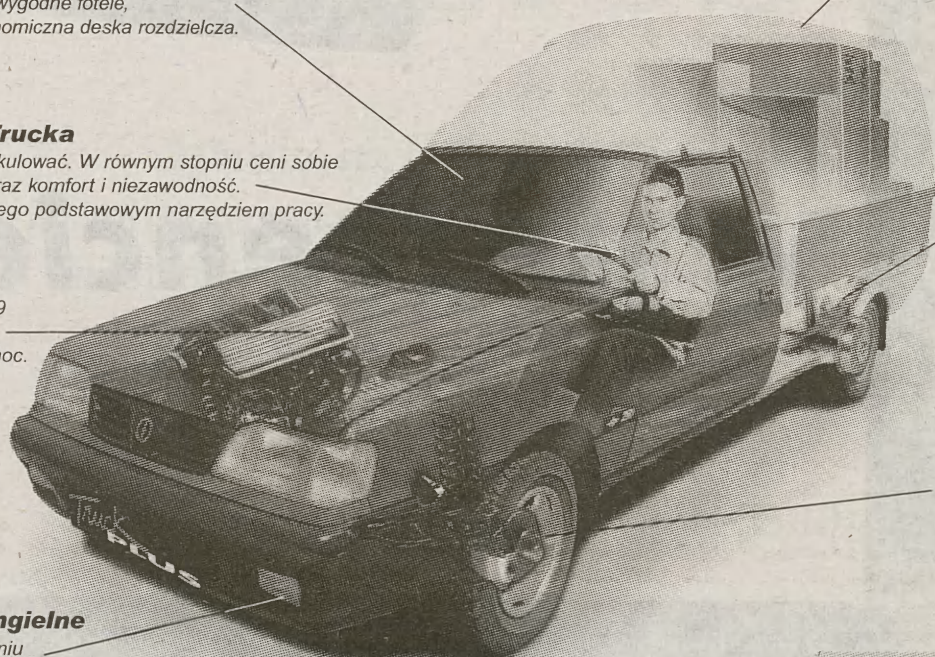
12 typów rozwiązań przestrzeni ładunkowej, blisko 1 tona ładowności.

Mocne zawieszenie

Zaprojektowane na najtrudniejsze drogi i bezdroża.

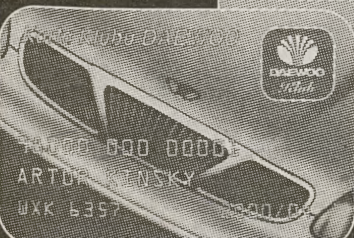
Hamulce Lucas

Nowoczesne rozwiązania podnoszące bezpieczeństwo i komfort jazdy.



POLONEZ TRUCK ATRAKCYJNE MIEJSCE PRACY

Witamy w Klubie!



Karta Klubu Daewoo uprawnia do:

- * zniżki na zakup części zamiennych
- * preferencyjnych warunków zakupu samochodów w Auto Systemie
- * zniżek na ubezpieczenia, bilety i innych

DAEWOO
Dobry wybór

DEALER SERVICE FSO, Kraków, ul. Wolska 1, tel. (012) 6555152; DEALER SERVICE FSO, Kraków, ul. Przewóz 34a, tel. (012) 6532004; MOTOBYT Sp. z o.o., Kraków, ul. Dauna 110, tel. (012) 6554612; AKROPOL, Kraków, ul. Balicka 117, tel. (012) 6379274, 6362052; POLMOZBYT KRAKÓW, Kraków, ul. Wielicka 119, tel. (012) 6550474; POLMOZBYT KRAKÓW, Kraków, ul. Radzikowskiego 4, tel. (012) 6374094; POLMOZBYT KRAKÓW, Kraków, Al. Pokoju 81, tel. (012) 6484925; AUTO-PARTNER Sp. z o.o., Kraków-Nowa Huta, Os. Kolorowe 16a, tel. (012) 6435086; WIELI-CAR, Wieliczka, ul. Krakowska 21, tel. (012) 2785011; AUTO-CENTRUM, Bochnia, ul. Brzeska 40, tel. (014) 6124032; AUTOZBYT S.C., Dębica, ul. Łatoszyn 214, tel. (014) 6700923, 6817450, 6817450; PIL-MOT S.C., Piłzno, ul. Lwowska 41, tel. (014) 721044; FH TARMOT S.C., Skrzyszów, ul. Ładna 15, tel. (014) 745702; TANKPOL Sp. z o.o., Szczucin, ul. Piłsudskiego 54, tel. (014) 436471, 436472, 436473; BDG Sp. z o.o., Tarnów, ul. Krakowska 105, tel. (014) 223778, 223870



Fot. M. ZIEMIANIN

Wystawa Teresy Żebrowskiej w „Labiryncie”

Do źródeł czasu

— Prezentowane prace zawarte są w trzech cyklach, do których często wracam: „Miejsca”, „Sytuacje” i „Gra w klasy” — powiedziała podczas wernisażu Teresa Żebrowska (na zdjęciu). — W gruncie rzeczy jest to powrót do źródeł czasu.

Teresa Żebrowska lubi wracać do przeszłości. Do miejsc, ludzi, przedmiotów już nieistniejących, sytuacji dawno przebrzmiałych, których zapach, klimat i koloryt tkwią w niej najwyraźniej po dziś dzień. Wyrazem tego jest cykl „Gra w

klasy”, będący rodzajem nostalgia, powrotem do źródeł i podstawowych pytań, wiecznie żywych i wciąż aktualnych, wciąż od nowa zmuszających nas do szukania odpowiedzi.

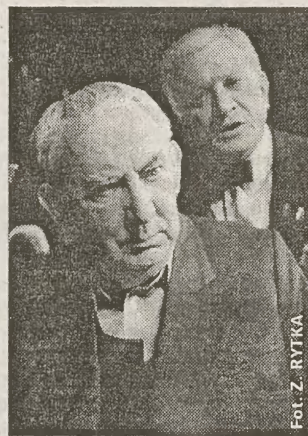
Przystępując do pracy artystka często „myśli” ołówkiem, zaś szkicami do obrazów olejnych są prace powstające na papierze w technice monotypii, uzupełniane potem plamami zieleni, ugrów, czerwieni, szarości, żółci. Artystka operuje kolorem ciepłym, wyciszonym. Od lat zafascynowana

jest malarstwem dziecięcym, jego spontanicznością, świeżością, nieklamną ekspresją i siłą wyrazu. — Z biegiem lat mój podziw i fascynacja twórczością dziecięcą nie tylko nie słabną, ale nasilają się.

Sama malować zaczęła w szkole podstawowej, wygrywając konkursy. Potem było liceum plastyczne i Instytut Wychowawstwa Plastycznego krakowskiej Wyższej Szkoły Pedagogicznej, gdzie dziś, jako adiunkt zgłębia tajniki artystycznej twórczości dzieci. **mar**

Gościnne występy warszawskiego Teatru Ateneum

Za kulisami



Fot. Z. RYTKA

Gustaw Holoubek pokazuje prawdę o odchodzącym w zapomnienie artyście. Jest kabotyńcem, u którego pewność siebie graniczy z beznadziejnością. Raz po raz wpada w histerię to znów wybucha entuzjazmem, grając nie tylko na scenie, ale i przed ludźmi, którzy wchodzi do jego garderoby. Nie chce przyjąć do wiadomości faktu, że jest poważnie chory, że nie ma już siły zmagać się z trudną rolą.

Na duchu podtrzymuje go garderobian (Marian Kociński), który przez wiele lat nauczył się już jak pobudzić w nim chęć wejścia na scenę. Pomagając aktorowi w charakterystyce, przygotowując jego kostiumy i podpowiadając kwestie, grzeje się w jego wyimaginowanej wielkości. Jednak, tak na prawdę, gra on tylko przed mistrzem wiernego sługę, kryjąc w ten sposób swoją zawiść i kompleksy, często po kryjomu topione też w alkoholu.

Siedząc na teatralnej widowni podziwiamy blichtr dekoracji, urodę kostiumów, które odpowiednio oświetlone sprawiają wrażenie strojów godnych koronowanych głów. Kiedy jednak w trakcie spektaklu zajrzeliśmy za kulisy, iluzja urody scenicznego świata zniknie jak ręką odjął. Scenografia widziana od tyłu to szara, niepomalowana dykta, podniszczony rekwizyt czekający na to, aż ktoś przeniesie je w świat uludy i kostium królowej uszyty z resztek taniego materiału. Są też i ludzie — wcale nie tacy piękni jak by się wydawało, nie tak szlachetni jak niekiedy grane przez nich postacie.

I to właśnie o nich opowiada sztuka Ronald Harwooda „Garderobiany”, którą mogliśmy oglądać na deskach Teatru im. J. Słowackiego. Spektakl w reżyserii Krzysztofa Zaleskiego został przygotowany z okazji 50-lecia pracy artystycznej Gustawa Holoubka (na zdjęciu). To słuszny wybór, gdyż tekst ten jest kwintesencją świata teatralnego, z jego wzniosłością i małością, pięknem i brzydotą.

Na scenie zabudowanej przez Marka Chowańca widzimy teatralną garderobę. Jej ceglanościenne ściany podkreślają surowość wnętrza. To tu spędzi swój ostatni w życiu dzień stary aktor, grający króla Leara. Wcielający się w tę rolę

Garderobiany jest obłudny jak całe to teatralne towarzystwo i jak otaczające aktora kobiety. Kochanka artysty (Maria Pakulnis), mimo fatalnego stanu mistrza, nie ma skrupułów, by z pretensją w głosie obwiniać go o to, że dla niego poświęciła szansę na filmową karierę. Początkująca adeptka sceny (Dominika Ostalowska) kusi go swoją młodością, licząc na to, iż mistrz zrobi z niej aktorkę i załatwi wreszcie główną rolę.

Zakulisowe rozgrywki to dzień powszedni teatru. Są one tak samo małe i brzydkie jak dekoracje oglądane od tyłu. Dobrze, że zasiadając na widowni nie pamiętamy o tym i potrafimy poddać się teatralnemu światu iluzji.

Magda HUZARSKA-SZUMIEC

Ronald Harwood

„Garderobiany”

Reżyseria: Krzysztof Zaleski

Scenografia: Marek Chowaniec

Muzyka: Wojciech Borkowski

Rok emocji

z CANAL+



w prezencje.

Zestaw fotograficzny o wartości ok. 200 zł.

Wykup 12-miesięczny abonament CANAL+ i przyjmij w prezencie aparat fotograficzny **Kodak** z filmem i bateriami. Lato może być słoneczne lub nie, ale Tobie nie zabraknie emocji. Oglądaj hity światowego kina i rob zdjęcia, które będą przebojami wśród Twoich znajomych. Już dziś udaj się do Autoryzowanego Dystrybutora CANAL+ lub zadzwoń:

(22) 65 70 999

Promocja ważna do 31 lipca 1998 lub do wyczerpania aparatów.

CANAL+
PRZEŻYJ TO



Weekend kinomaniaka

Pan Marian, mój 48-letni sąsiad z piętra, bardziej niż upałów nie lubi czytania o nich. Państwo uszczęśliwiło go dużym M-3 na trzecim piętrze wieżowca przy ul. Spółdzielców, więc w ubiegłym tygodniu, gdy żar lat się z nieba a Brazylia wygrała mecz otwierający Mistrzostwa Świata w Piłce Nożnej, on otworzył drzwi na klatkę i zrobił sobie przeciąg. — Nie da się psiać przed telewizorem — utyskiwał i biegał w przerwach między transmisjami (w samych tylko szortach, pamiętających chyba jeszcze Mundial '78) do szafki pod blokiem. Z hektolitrami minerali i czteropakami „Strzelca” wracał później mięgiem do swojego fotela („Szkoda każdej minuty!”), bo kalendarz spotkań piłkarskich wymaga od prawdziwego kibica czujności i poświęcenia. — Przyjdź pan na Włochów — zachęcał mnie w czwartek. — Będzie widowisko. Makaroniarze dadzą łupnia Cziliżykom. Browarek zapewniony — przekonywał pan Marian, typ kibica w bamboszach, który na „Wiśle” ostatni raz był siedem lat temu.

Pech jednak chciał, że w dniu kiedy jedenastka Italii uratowała remis po dyskusyjnym karnym, upał minął jak ręką odciął. Piwo smakowało jakby mniej (choć słabym, gdybym powiedział, że choćby jedna puszka się zmarnowała), zawiadłem go i ja, bo zamiast piłkarskiego spektaklu wybrałem wizytę w dusznym kinie. — Trzeba być masochistą, by płacić dychę za oglądanie takiej chały w tych „wędzarniach” — wyśmiał mnie później sąsiad.

I tu pan Marian — miłośnik piłki, filmów wideo i weekendowych maratonów erotycznych w niemieckich stacjach telewizji kablowej — ma całkowitą rację. Znikomy procent naszych sal kinowych ma bowiem klimatyzację. Gdy więc pot cieknie po plecach, trudno zachwycać się nawet tak dobrymi filmami, jak „Biały labirynt” czy „Mężczyzna przedmiotem pożądania”. Wie o tym instynktownie mój sąsiad, który ostatni raz widział film na dużym ekranie, gdy jego żona wykupiła bilety pracownicze na „Seksmissję”. — W domu to sobie przynajmniej przeciąg zrobię — mówi szczęśliwy facet przed pięćdziesiątką, skacząc pilotem z kanału na kanał... **Artur SZKLARCZYK**

Od dzisiaj można kupować akcje PeKaO SA

Duży bank sprzedam

Rozpoczyna się wielka sprzedaż. Od dzisiaj można kupować ponad 20,5 mln akcji banku PeKaO SA. Ministerstwo Skarbu Państwa ustaliło cenę jednego papieru na 45 zł. Inwestorzy indywidualni zapłacą o 5 proc. mniej

Cenę dla indywidualnych inwestorów, krajowych i zagranicznych, ministerstwo ustaliło na poziomie 42,8 zł. W ten sposób skarb państwa chce zachęcić drobnych akcjonariuszy do wzięcia udziału w masowej prywatyzacji. Tak samo sprzedawano w latach 80. państwowy majątek w Wielkiej Brytanii. Ten sposób, z dużym powodzeniem, zastosowano podczas prywatyzacji Banku Handlowego. Wówczas na akcje zapisało się 140 tys. osób. Wszystko wskazuje na to, że oferta PeKaO SA ten rekord pobije. Jeden bank już pobił – jego prospekt emisyjny jest najgrubszy w historii warszawskiej giełdy.

Ci, którzy zdecydowali się na kupno z dyskontem akcji Banku Handlowego nie żałują – inwestycja przyniosła im, bowiem godziwy zysk.

Czy podobnie będzie w przypadku PeKaO SA? Wszystko wskazuje na to, że tak, chociaż część maklerów i analityków uważa, że cena akcji ustalona przez ministerstwo jest za wysoka.

Ministerstwo Skarbu zapowiadało wcześniej, że cena akcji będzie w przedziale od 35 do 45 zł. O ostatecznej cenie akcji banku przesądził najprawdopodobniej book building, czyli zbieranie od inwestorów instytucjonalnych deklaracji zakupu określonej

liczby akcji wraz z proponowaną ceną. Widać duży inwestorzy uznali, że 45 zł będzie dla nich ceną korzystną. Inna sprawa, że w interesie skarbu państwa jest, aby akcje PeKaO SA sprzedać jak najdrożej.

Z drugiej jednak strony jeżeli weźmie się pod uwagę aktualną dość niepewną sytuację na warszawskim parkiecie cena może być pewnym zaskoczeniem. Jednak dla inwestorów instytucjonalnych, głównie zagranicznych bodźcem do kupna akcji banku jest dobra ocena polskiej gospodarki i dość stabilna sytuacja finansowa, której nie zachwiał niedawny kryzys w Rosji.

Trzeba również pamiętać o tym, że PeKaO SA jeszcze w tym roku zyska inwestora strategicznego, bowiem skarb państwa zamierza sprzedać dalsze 35 proc. akcji banku. Wszyscy

oczekują, że będzie to duży i silny bank zagraniczny, który dodatkowo wzmocni PeKaO. Wiadomo już, że nową emisję akcji banku obejmie Europejski Bank Odbudowy i Rozwoju, który „wpompuje” w PeKaO sto milionów dolarów. Perspektywy rozwoju banku są więc bardzo dobre. Jego prezes zapowiada, że w ciągu kilku najbliższych lat PeKaO podwoi swój udział w rynku usług bankowych, który szacowany jest dziś na 20 proc.

Kupując akcje PeKaO trzeba pamiętać, że kupuje się udziały de facto w czterech bankach, bo tyle tworzy Grupę PeKaO SA. Do końca tego roku ma się zakończyć proces pełnej ich konsolidacji i od przyszłego roku zaczną działać jeden duży bank. Na bazie szczyńskiego Banku Depozytowo-Kredytowego ma powstać

bank hipoteczny, a łódzkiego Powszechnego Banku Gospodarczego – kasa oszczędnościowo-budowlana.

Zapisy na akcje dla dużym i małym inwestorów rozpoczynają się dzisiaj i potrwać do 9 czerwca. Inwestorzy instytucjonalni będą mogli się zapisywać od 17 czerwca. Przyjmują je praktycznie wszystkie biura i domy maklerskie w całej Polsce.

Zapisy na akcje PeKaO będą przyjmowane na podobnej zasadzie jak zlecenia na sesję giełdową, ponieważ ich przydział, czyli faktyczna sprzedaż odbędzie się na specjalnej sesji giełdowej. Jest ona przewidziana na 20 czerwca. Jeżeli chętnych będzie więcej niż akcji zapisy zostaną zredukowane. Giełdowy Debiut PeKaO SA przewidziany jest na 30 czerwca.

Upusty Petrochemii

Tańszy olej

Od dzisiaj Petrochemia Płock SA obniża cenę oleju napędowego o 40 zł na tonie, co oznacza, że litr paliwa będzie tańszy o 4 grosze.

W wyniku obniżki maksymalne ceny oleju napędowego na stacjach Petrochemii będą wynosić 1,38 zł za litr.

Jak poinformowała spółka obniżka jest możliwa dzięki spadkowi notowań cen ropy naftowej na świecie oraz stabilnej podaży na olej napędowy, a także obniżeniu kosztów produkcji w Petrochemii.

To już piątą od początku roku obniżką oleju w płockiej Petrochemii. Łączna ich wielkość to 18 gr. na litrze paliwa.

Zdaniem spółki, obecna obniżka jest wprowadzona głównie z myślą o przewoźnikach i rolnikach, dla których opłacalność usług oraz produkcji jest w dużej mierze uzależniona od ceny oleju napędowego. (PAP)

W firmach prywatnych niebezpieczniej

Śmierć w pracy

W I kwartale 1998 r. zdarzyło się 21 tys. 849 wypadków przy pracy, w tym 136 śmiertelnych. Najwięcej wypadków odnotowano w działalności produkcyjnej, najwięcej ofiar śmiertelnych pochłonęło budownictwo. Sektor publiczny był bardziej bezpieczny niż prywatny.

Jak wyliczył GUS, w działalności produkcyjnej wypadkom uległo najwięcej osób – 9 tys. 023. Drugie miejsce pod względem liczby wypadków należy do sekcji ochrony zdrowia i opieki społecznej, a trzecie do budownictwa.

Najwięcej wypadków śmiertelnych wydarzyło się w budownictwie, gdzie śmierć poniosły 33 osoby. W działalności produkcyjnej GUS odnotował 29 ofiar śmiertelnych, w transporcie składowaniu i

łączności 18, a w górnictwie i kopalnictwie 13.

W więcej wypadków przy pracy zanotowano w sektorze prywatnym – 10 tys. 993 osoby poszkodowane, podczas gdy w sektorze publicznym 10 tys. 856 osób. Praca w sektorze prywatnym była też bardziej niebezpieczna – zginęło 81 osób, a 219 zostało ciężko rannych.

W tym samym okresie ub. r. zanotowano 22 tys. 008 wypadków, w tym 145 śmiertelnych. (PAP)

Ważne dla inwestora

W nadchodzącym tygodniu giełdowym spółki zapowiadają następujące wydarzenia:

- **poniedziałek, 15 czerwca:** – początek zapisów na akcje Pekao SA w transzy małych (7 mln 226 tys. 625 akcji) i dużych inwestorów (5 mln 161 tys. 875);
- **koniec zapisów** w ramach wezwania BRE do sprzedaży akcji PBR;
- **koniec zapisów** na akcje serii „D” CeTo w I terminie prawa poboru;
- **wprowadzenie** do obrotu giełdowego 528 tys. 996 akcji serii „B” BPH SA;
- **ustalenie** prawa do dywidendy z akcji Vistuli SA;
- **wtorek, 16 czerwca:** – pierwsze notowanie na warszawskiej giełdzie prawa poboru z akcji BRE SA;
- **ustalenie** prawa do dywidendy z akcji Optimusa SA;

- **wypłata** dywidendy oraz ekwiwalentu za zgłoszone do konwersji obligacje zamienne BPH SA;
- **WZA Unimil SA;**
- **środa, 17 czerwca:** – początek zapisów na 8 mln 259 tys. akcji Pekao SA w transzy inwestorów instytucjonalnych;
- **czwartek, 18 czerwca:** – ZWZA Dębicy SA;
- **piątek, 19 czerwca:** – koniec zapisów na akcje Pekao SA we wszystkich transzach;
- **ustalenie** prawa do dywidendy z akcji Prochemu SA i Betonstalu SA;
- **sobota, 20 czerwca:** – przydział akcji Pekao SA na specjalnej sesji GPW;
- **ZWZA Strzelca SA.**

(PAP)

Inwestuj z korzyścią dla siebie!

Ministerstwo Finansów zawiadamia, że subskrypcja obligacji piątej trzyletniej pożyczki państwowej o zmiennej stopie procentowej serii o terminie wykupu 6 sierpnia 2001 r. trwa od 15 do 26 czerwca 1998 roku.

Cena subskrypcyjna wynosi 98,10 zł

Subskrypcja przeznaczona jest wyłącznie dla posiadaczy obligacji czwartej trzyletniej pożyczki państwowej o zmiennej stopie procentowej serii o terminie wykupu 6 sierpnia 1998 roku.



wybierz obligacje skarbowe zysk bez ryzyka

Zapraszamy do Punktów Obsługi Klientów biur maklerskich na terenie całego kraju. Szczegółowych informacji udzielają biura maklerskie
Konsorcjum: tel. 0-800 300 49, 0-800 660 27, 0-800 202 21.

Łączna wartość nominalna oferowanych obligacji wynosi 600.000.000 zł

Leasing z.
WBC LEASING Sp. z o.o.

zrób pierwszy krok resztę zrobimy za Ciebie

Lublin, ul. Okopowa 1, tel. (0-81) 534-61-18, 534-61-19, Dębica, ul. Rynek 4, tel. (0-14) 70-39-44
Kraków, ul. Grzegorzeczka 10, tel. (0-12) 411-45-88 w. 355, Kraków, Plac Szczepański 8, tel. (0-12) 421-04-25
Ropczyce, ul. Króla Kazimierza Wlk. 2/4, tel. (0-17) 221-83-29 w. 56, 57, 58, Tarnów, tel. (0-14) 218-109 w. 23, 24

UPROSZCZONA PROCEDURA ZAWIERANIA UMÓW
* KORZYSTNY PAKIET UBEZPIECZENIOWY W TUIR **WARTA**

MINISTERSTWO EDUKACJI NARODOWEJ

Al. Szucha 25
00-918 WARSZAWA

DKW-0741-43/98/WW

Warszawa, 4 czerwca 1998

Ministerstwo Edukacji Narodowej informuje, że prace związane z wdrażaniem reformy edukacji nie mają wpływu na wybór podręczników na rok szkolny 1998/99. Do użytku szkolnego dopuszczone są podręczniki zamieszczone w Dzienniku Urzędowym MEN Nr 1 z 1998 r.

Opóźnianie decyzji o wyborze podręczników oraz brak informacji dla uczniów w tej sprawie jest nieuzasadnione i może spowodować dezorganizację pracy szkoły we wrześniu.

DYREKTOR DEPARTAMENTU
mgr Wojciech Walczak
podpis nieczytelny

Sezam

**FIRMA
HANDLOWO-USŁUGOWA
SEZAM s.c.**

**HURTOWNIA
WYDAWNICTW SZKOLNYCH I PEDAGOGICZNYCH
30-417 Kraków, ul. Łagiewnicka 39**

tel. 267-26-10 (informacja)
tel. 266-68-83
tel. 266-30-81
tel./fax: 266-69-67

ODDZIAŁY

40-212 **KATOWICE**
ul. Duleby 7
tel./fax (0-32) 204-82-35
tel. (0-32) 254-17-50, 204-82-34

40-321 **KATOWICE**
ul. Ściegiennego 41
tel. (0-32) 204-17-76
tel. (0-32) 204-16-41 w.41

43-300 **BIELSKO-BIAŁA**
ul. Słowackiego 74
tel./fax: (0-33) 12-50-99, 216-41- w. 35

39-200 **DĘBICA**
ul. Drogowców 14
tel./fax: (0-14) 681-19-20, 681-24-90, 670-36-96

44-109 **GLIWICE-ŁĄBĘDY**
ul. Oświęcimska 51
tel./fax: (0-32) 734-58-81

ZAPRASZAMY !!!

**SIEĆ HURTOWNI
SEZAM**



Zamiast budek telefonicznych?

Komórki bez abonamentu

Przed kilkoma dniami Plus GSM wprowadził możliwość korzystania z telefonów komórkowych bez konieczności wykupowania abonamentu. Wystarczy kupić aparat ze specjalną kartą na określoną ilość impulsów. Drugi operator, czyli Era GSM nie pozostaje w tyle i podobną ofertę wprowadzi 22 czerwca.

System „pre-paid”, czyli zapłać a potem dzwonić jest coraz bardziej popularny na świecie. Można go określić mianem kieszonkowej budki telefonicznej. Klient korzystający z tego systemu nie płaci miesięcznego abonamentu, natomiast wykupuje specjalną kartę z określonym limitem impulsów telefonicznych – podobną do tej jakie stosowane są w automatach ulicznych. Po wyczerpaniu impulsów kartę można „doładować”. Aby korzystać z takich kart trzeba oczywiście kupić telefon, który takie karty przyjmuje.

Zaletą takiego rozwiązania jest fakt, że klient otrzymuje

swój własny numer tak, że nie tylko może sam dzwonić, ale również przyjmować rozmowy.

Rozmowy w systemie „pre-paid” są droższe niż przy abonamencie. I tak w Erze kosztują od 1,15 do 3,66 zł w zależności od pory dnia i sieci, do której dzwoni. W Plusie rozmowy kosztują od 1,74 do 2,95 zł, przy czym liczy się pora dnia, a nie do jakiej sieci się dzwoni.

Jak na razie Plus sprzedaje dwa zestawy telefonów łącznie z kartami, Era oferuje zaś zarówno telefony jak i same karty. Plus zapowiada, że również zacznie sprzedawać sa-

me karty. Obie sieci zapowiadają, że karty do telefonów będą szeroko dostępne np. w kioskach Ruchu, stacjach benzynowych.

Obie sieci szacują, że do końca roku z nowej oferty skorzysta 100 tys. osób. Plus i Era liczą przede wszystkim na osoby mniej zamożne, dla których comiesięczny abonament jest zbyt dużym wydatkiem.

Obie oferty mają pewne ograniczenia: nie można wysyłać wiadomości tekstowych SMS (można je przyjmować) ani rozmawiać poza granicami Polski. Klienci Ery nie będą mogli korzystać z poczty głosowej, a klienci Plusa nie zadzwonią za granicę.

Najmłodszy operator telefonii komórkowej, czyli Idea Centertel zapowiada, że „pre-paid” wprowadzi po wakacjach. (kż)

Prognozy Ministerstwa Gospodarki

Jednocyfrowa inflacja

— Nadal możliwe jest osiągnięcie w tym roku 9,5 proc. inflacji, pod warunkiem zahamowania wzrostu przeciętnej płacy — wynika z prognozy Departamentu Analiz Ministerstwa Gospodarki.

Według ustawy budżetowej, przeciętna płaca ma w tym roku być wyższa o 2,7 proc. niż w 1997 r. Natomiast MG przewiduje wzrost średniej płacy o 4 proc., mimo zapowiedzianych działań ograniczających go.

PKB wzrośnie o ok. 6,3 proc. wobec zeszłego roku — przewiduje MG. W porównaniu z 1997 r. produkcja sprzedana zwiększy się o 10 proc., a budowlano-montażowa o 16 proc.

Produkcja globalna rolnictwa według specjalistów z MG

wzrośnie tylko o 3,5 proc. z powodu spadku pogłowia trzody chlewnej, niższej opłacalności chowu bydła i spadku cen produktów rolnych.

Deficyt handlowy w ujęciu płatniczym ministerstwo przewiduje w końcu tego roku na 15,7 mld dolarów. W końcu zeszłego wyniósł on 11,2 mld dolarów.

MG przewiduje spadek bezrobocia w końcu tego roku do 9,4 proc. i wzrost liczby pracujących o ok. 1,2 proc. (PAP)

Polacy słyną ze swego patriotyzmu i ze swej niewiary w rzetelność własnego państwa. Kochamy Polskę, ale pieniądze, jeżeli mieliśmy jakieś nadwyżki, woleliśmy trzymać w walucie emitowanej przez inne państwo. Wprawdzie to się ostatnio na szczęście zmieniło i

ustąpiłby trochę swojej suwerenności. Ale, że wróć do wciąż wyrazistego przykładu Ursusa, czy ich liczone w miliony złotych żądania nie ograniczają mojej suwerenności? Dlaczego mam się dzielić (poprzez podatki, które płacę) z leniem, który mówi po polsku, a nie z praco-

a potem będą rozkładać ręce: chcieliśmy jak najlepiej ale eurokraci z wspólnego banku przykreśli kran z pieniędzmi...

Wspólny pieniądź będzie wymagał wspólnej dyscypliny. W jednym kraju Unii wybory wyniosą do władzy zatwardziały konserwatystów, w innym lewicowych socjalistów, ale politykę gospodarczą będą musieli prowadzić podobną, bo już nie można będzie sztucznie dewaluować pieniądza, żeby ożywić eksport a przyhamować

Wartość dodana

Waluta ponadnarodowa, demokracja nie

coraz więcej oszczędności jest zdeponowanych w złotych — ale ilekroć górniczy albo traktorzyści domagają się od rządu pieniędzy, tylekroć lękam się, że dodruk banknotów może się odbyć moim kosztem, bo za inflację płacimy wszyscy.

Nie miałbym więc obaw, gdyby Polska była dopuszczona do Europejskiej Unii Monetarniej i gdyby nasza złotówka została wyparta przez kosmopolityczne euro. Wprost przeciwnie, uważałbym nasz udział w tym wielkim eksperymencie politycznym (bo nie tylko ekonomicznym) za zaszczyt. Niech to nie zabrzmi zbyt patetycznie: byłby to ważny krok na drodze zbliżenia ludzi różnych narodów, ras, religii, kultur. Każdy

witym duńskim rybakiem czy hiszpańskim torreadorem?

Wprowadzić pomysł europejskiego banku emisyjnego całkowicie apolitycznego i ponadnarodowego już w dniu narodzin okazał swoją skazę: miał być ponadnarodowy, ale prezydent Chirac do upadłego klócił się z kanclerzem Kohlem, żeby najpóźniej od połowy kadencji jego szefem był Francuz. Chirac potrzebuje atutów, kiedy Francuzi będą mieli go wybierać na następne siedem lat. I tu jest istotne pęknięcie: waluta ma być ponadnarodowa, podczas gdy sposób wyłaniania władz jest narodowy, wybory w każdym kraju będą toczyć się jak dotąd. I w każdym kraju politycy będą obiecywać wyborcom złote góry,

import. Za odchylenia od uzgodnionych kursów zrazu grozić będą dotkliwie kary finansowe, potem to się stanie w ogóle niemożliwe, droga odwrotu oddać, będzie jedno euro i kropka.

Polski złoty musiałby być o wiele zdrowszy, żeby nas dopuścili do EMU. Mnie chyba dzieśnięć lat, zanim się uporamy z inflacją, z długiem, z deficytem. Nie chciałbym, żeby ten odległy termin kogokolwiek demobilizował, jak to się u nas nieraz zdarza. Euro, nawet mającące w oddali, powinno wzmacniać suwerenność każdego z nas względem rodzimej rozrzutności i marnotrawstwa.

Andrzej Krzysztof WRÓBLEWSKI
Autor jest komentatorem „Polityki”

15 czerwca 1998 r.

DAM PRACĘ

- * technolog żywienia - wykształcenie średnie
- * nauczyciel języka angielskiego - wykształcenie wyższe
- * nauczyciel języka niemieckiego - wykształcenie wyższe
- * analityk medyczny - wykształcenie wyższe
- * recepcjonistka - wykształcenie średnie, biegła znajomość języka angielskiego i niemieckiego
- * pracownik do obsługi komputera - wykształcenie średnie
- * sekretarka - znajomość biegłego języka angielskiego i niemieckiego
- * technik żywienia - wykształcenie średnie
- * technik budowlany
- * sekretarka - wykształcenie średnie, znajomość języka angielskiego

Rejonowy Urząd Pracy w Zakopanem ul. Księcia Stolarskiego 14, tel. 20-15-061, 20-15-479

- * mgr analityki medycznej - wykształcenie wyższe, praca stała

- * księgowy - wykształcenie średnie, 3 lata praktyki, wynagrodzenie do uzgodnienia

- * kierownik ds handlu - wykształcenie średnie, 3 lata praktyki

- * magazynier - wykształcenie średnie

- * hydraulik - wykształcenie zawodowe, 3 lata praktyki

POSZUKUJĘ PRACY

GŁÓWNA księgowa podejmie pracę w zawodzie lub inną (012)637-84-59

KIEROWCA *mercedes 3tony, podejmie pracę (nowosądeckie, tarnowskie) (0-18)443-75-65, 441-71-02.

NAUKA

BHP szkolenia, usługi. Tel. (0-14)42-26-37.

INFORMATYKA, EKONOMIKA. Policealne Studium Zawodowe (dwuletnie). System dzienny, wieczorowy, zaoczny. Zapisy: ZDZ Kraków, Wybickiego 3a (012) 633-57-38. Dietla 38, (012) 422-85-69.

KOSMETYKA. Policealne Studium Zawodowe (dwuletnie). „TECHNIK USŁUG KOSMETYCZNYCH”. Kursy roczne. Zapisy: ZDZ Kraków, Dietla 38, (012) 422-31-02. Ilość miejsc ograniczona!!!

LICEUM Ogólnokształcące Zaoczne trzyletnie, Krzeszowice, Proszowice, Wieliczka (012)276-50-91

NAUKA jazdy 9.00- 17.00. Kremerowska 4 (012)632-70-19.

POLICEALNE STUDIUM ZAOZCZNE informatyki, rachunkowości, turystyki, biurowości, Krzeszowice, Proszowice, Wieliczka (012)276-50-91

TYDZIEŃ wakacji w Krakowie, Krakowska Szkoła Wdzięku i Elegancji Proponuje: kurs nie tylko dla modelek- to szansa na spełnienie marzeń! Tel. (012)421-95-34 Szkoła Wdzięku ul. Miodowa 21 31-055 Kraków

WŁOSKI. Letnie kursy. Studium Języka Włoskiego. Basztowa 1 (012)421-34-15

MOTORYZACJA

SAM. OSOBOWE

SPRZEDAŻ

125 składak, karoseria 88, cena do uzgodnienia od 19.00-22.00 (012)645-90-03

126P, 1989, pilnie sprzedam, stan bdb. (0-18)446-33-76.

LAGUNA-RT, silnik 1.8L, 1995, beżowy metalik, wspomaganie, centralny zamek, szyby elektryczne, cena 34.000 zł. Dealer, gwarancja! Tel. (0-14) 26-18-80

SPRZEDAM Volkswagena Jetta, rok prod. 1991, kolor szary metalik, przebieg 115 tys.km, cena 17,300 zł - możliwość zamiany. (0-18) 26-685-80 po godz. 17

SPRZEDAŻ

FIAT 126p EL, XI/1994 rok, przebieg 40.000 km, czerwony, stan idealny - sprzedam pilnie. Tel. (0-602) 343-612, po 18

126P, 1985, stan bdb, pilnie sprzedam. (0-18)446-33-76.

126P, 1980, 1.000zł. (0-18) 443-60-23.

FIAT		
Polinar		
oferuje w bardzo korzystnych cenach 86 szt. samochodów		
MODEL	ILOSC	CENA JUŻ OD
Maluch	26 szt.	11.100
Punto	28 szt.	27.000
Siena	14 szt.	26.900
Palio	7 szt.	31.300
Bravo	3 szt.	39.900
Alfa Romeo	8 szt.	38.900

Dodatkowe upusty dla wybranych grup zawodowych

UWAGA: oferta ważna tylko do końca czerwca.

Polinar S.A.

Kraków, ul. Ofiar Dąbia 14, tel. 414-11-22, 414-11-33, 411-30-09

AUTO osobowe po stłuczce 1996-1998 zagraniczne lub Siena, Brava, Lanos itp. Kraków (012)415-23-38

CINQUECENTO 900, 1996, czarne, prawy bok do malowania, 3.300 km. Cena 15.300. (014)66-311-90, 0602-770-126

FIAT 125p, 1989, stan dobry, silnik Poloneza, skrzynia 5-biegowa, 3.100zł. (0-18)441-57-60.

Na wakacje nowym samochodem?

RENAULT SCENIC OD REKI!

Duży wybór oferuje

Janusz Lisowski -

Koncesjoner Renault

Kraków

al. Powstańców Śląskich 24

tel. 656-41-11, 423-61-31

Wieliczka

ul. Niepołomska 26d

tel. 278-50-51

FIAT Tipo 2.0ie, 1993, czarny, ABS, CZ, alu-felgi, szyberdach. (0-18)443-03-22.

FIAT BRAVA 1600 ccm, 1996r. 67 tys. km, auto alarm, centralny zamek, elektr. szyby, wspomaganie kierownicy, radioodtwarzacz z RDS, opony zimowe, właściciel i. kupiony w salonie. Cena 30.000.00 sprzedam. Tel. (0-18) 2063718, kom. 0601454967.

FORD Transit 2.5TD osobowy, 1996, sprzedam lub zamienię na tańszy. (0-18)443-63-69.

OKAZJA! Fiat 132 -sprzedam (0-18)441-76-16 wieczorem.

FORD fiesta 1,8 diesel, rok prod. 1996, cena: 23500 zł. Wiadomość: Łomna 5. (014)61-286-01 godz. 18.

SPRZEDAŻ

MERCEDES 124D, 1991. (0-18)471-35-19 po 20.

MERCEDES 250D, 1991, stan idealny, 38.500zł. (0-138)441-36-01.

NISSAN Sunny 1400, granatowy, 1991, 3-drzwiowy, stan idealny, dodatkowe zabezpieczenia, radioodtwarzacz. Superoferta 18.000. Pilnie sprzedam. (0-14)45-12-25.

POLONEZ 1500, 1983r po 16 (012)648-27-11

FIAT
SUPERBONIFIKATY NA FIATY!
NAJNIŻSZE CENY

AUTO-POLMOZBYT
Kraków, al. 29 Listopada 39
tel. 411-81-61, tel. kom. 0601-520-802
ISO 9002

POLONEZ caro, 1992r, 55.000 km, silnik wtryskowy, biały, 6.500 zł. Kraków, 0602-212-894

RENAULT Clio 1,9 diesel, 1995. (0-14)23-11-27

SEAT Ibiza 900, 1990, 52.000km, stan bdb, 12.000zł. (0-18)441-35-72.

SPRZEDAM cinquecento 700, 1996 rok, cena: 15.500, szary metalik, auto-alarm, pierwszy właściciel, b. atrakcyjny wygląd, zdbany. Tel. 0601-454-891

SPRZEDAM fiat 126p, 1986r, czerwony, 2.300 zł. (012)643-02-34

ŻUK A11, 1989, z dwukółkową dłuższą tanią (0-18)441-00-49

KUPNO

AUTA powypadkowe każdej marki zdecydowanie kupię. 012/645-03-72, 090-31-40-97

AUTA powypadkowe zdecydowanie kupię. (012)645-02-85, 090-252-279

INNE POJAZDY

SPRZEDAŻ

CIĄGNIKI „C-330” ciągła sprzedaż. Piaszczak Łętownia koło Jordanowa (018)26-75-673.

CIĄGŁA sprzedaż ratalna ciągników rolniczych, przyczep samobieżających jednoosiowych z kitem, kombajny ziemniaczane, prasy, przewracarki, rozrzutniki, kabiny, betoniarki, kosiarki, cyklopy, opryskiwacze. Michniak Krzysztof, Łapczyca 33. (014)61-275-48

KOMBAJNY, prasy: CLAAS, FERGUSON. Części Zamienne- Pasy Kraków (0-12)636-84-94 (0-12)419-34-04.

KOMBAJNY zbożowe, ziemniaczane, buraczane, prasy do słomy Mazur, Pietrzejowice 82 przy drodze Kraków- Proszowice 0602-318-892, 0602-318-697

KOPARKO ładowarkę „Ostrówek”, 1985, stan bdb. (0-18)443-57-52.

KOPARKO- ładowarka kołowa volvo, stan bardzo dobry, 30.000 brutto. (014)66-311-90

MELEX towarowo- osobowy, stan idealny. Sprzedam. Tel. (014)68-29-497.

PRZYCZEPA campingowa holenderska ocłona, 2 sypialnie, weranda, ogrzewanie, stan idealny Kraków, Bursztynowa 8

PRZYCZEPA campingowa N-1126, 1989, mało używana bogate wyposażenie. Tel. (014)24-16-91.

PRZYCZEPĘ skrzyniową 11,5 tony, ładowność, 1981, 5.000 -sprzedam. (0-14)25-02-32, wieczorem.

PRZYCZEPY campingowe, towarowe- nowe, używane, komis, naprawa. (012)656-19-03, 0602-212-894

SPRZEDAM lub zamienię na Ursus sam. dłużycę Żil 6x6 dwukółka, silnik SW 400, stan bardzo dobry. Tel.(0-14)43-51-71.

TANIO sprzedam małą przyczepę campingową. Tel. (012)636-58-43.

USŁUGI

AAA Najpewniejszy sposób gwarantujący sprzedaż samochodu. 0-70076804

USŁUGI

TRANSPORT
krajowy i zagraniczny
od 1t do 3,5t; 8 do 26 m³
cena od 90 gr/km + VAT
(012) 267-14-70, 267-37-88

ALARMY, autoblokady, autoimmobilisery, autordio. Zestawy GSM, montaż: (0-12)411-15-33, 413-13-33.

AUTOTALARMY, Autoblokady, centralne zamki, immobilisery, znakowanie (012)644-45-17 Cienista 12 PRZEPROWADZKI fachowo (012)643-46-83

PRZEWOZY osobowe Ford Transit na różne okazje, usługi dla firm. Tel. (0-14)78-42-12.

PRZEWOZY kraj -zagranica „Transit” -tanio, solidnie. Tel. (0-14)24-18-69.

TANI transport do 1T, 2T, 3T kraj, zagranica (012)635-15-34, 0602-61-89-37

TANI transport, nawiążę stałą współpracę. (0-602)795-574, (0-14)26-18-06.

TRANSPORT ciężarowy, cały kraj, Star 6,5t., szukam stałej pracy. (018)26-75-673.

TRANSIT bus- przewozy; wesela, przysięgi, lotnisko i inne. Tel. (014)67-21-652

TRANSPORT 3,5 t, kraj- zagranica. 012/641-00-07

CIĘŻAROWE

SPRZEDAŻ

AUTOKARY importowane z Niemiec. Możliwość leasingu dewizowego. Tel. 0602-135-891, 0602-104-044

CITROEN C-15 D. rok 1995, 52.000 km., ocieplany + 2 miejsca osobowe. Tel. (012)656-57-20 od 8-14, 0602-327-016.

KAMAZA 5511 wywrotka. Nowy Sącz tel.0/90-679-448.

MERCEDES Benz 207 2+8 osob. ładowność 1.500 kg, cena 1.500 zł. Tarnów, tel. (014)26-82-38.

NISSA 522T, 1991, cena 5.700. (0-18)332-50-18.

SAMOCCHODY ciężarowe, ciągniki siodłowe, nowe, używane. Tel. 0602-135-891, 0602-104-044

SPRZEDAM Mercedes 207, ciężarowego, długiego, podwyższonego, 1979r (012)647-99-15

STAR-200L, 1997/98 składak, dużo nowych części, cena do uzgodnienia. (0-18)332-50-18.

TOYOTA Hiace 1600, 1984, 8.500zł. (0-18)441-41-52.

NIERUCHOMOŚCI

MIESZKANIA

SPRZEDAŻ

BRZESKO! Mieszkanie własnościowe 61 m2 - sprzedam. Tel. (0-14) 686-32-99

73,3M2- trzypokojowe, Grota Roweckiego, odpis podatkowy, biały montaż, IIIp do odbioru- pilnie sprzedam- 150.000. (012)266-84-29

JEDNOPOKOJOWE, N- Huta, centrum, sprzedamy 55.000, (012)278-19-28.

M-5, 69m2, własnościowe, telefon, telewizja kablowa, 4 piętro. (014)611-62-90 wieczorem.

N.SĄCZ, Lwowska 116/31 sprzedam mieszkanie własnościowe 73m², cena do uzgodnienia (0-18)441-90-24.

N.SĄCZ Millenium, 69m komfortowo wykończone, telefon, garaż. (0-18)443-63-69.

NOWY Sącz, os.Millenium, 69m², 3 pokoje, komfortowo wykończone, telefon, garaż (0-18)443-63-69.

SPRZEDAM mieszkanie 64m2 (okolice Daszyskiego) lp (012)421-07-11

SZCZAWNICA 3-pokojowe 80m², lp, własnościowe sprzedam. (0-18)262-29-07.

KUPNO

LOKAL- mieszkanie, parter, Ipiętro -N.Sącz, okolice PKS, Długosza (0-18)443-65-55

WYNAJEM

WYNAJMĘ mieszkanie 100 m2, centrum - najchętniej na biura. (0-12) 422-66-47. Oferty WZ, Gazeta Krakowska, Kraków, Starowiślna 10

WYNAJEM

DĘBICA- Łysogórska: mieszkanie 33 m2 do wynajęcia. (014)68-15-377 po 19.

DO wynajęcia samodzielny pokój- bez pośrednictwa (012)632-62-93

DO wynajęcia piękne nowe, dwupokojowe, umeblowane, przy ul. Lipskiej. (012)413-73-49.

WYNAJMĘ studentce samodzielny pokój w domku (012)262-22-04, (012)633-50-60

WYNAJMĘ piętrowy w domku dla Firmy lub prywatnie (012)262-22-04,(012)422-09-22wew.37

DOMY

SPRZEDAŻ

DĘBICA- centrum: połowę domu z działką na biura, handel, gabinety, usługi- do sprzedania lub do wynajęcia. Zakład Blacharski, Rynek 38. (014)670-52-05

BRZESKO dom nowy, 5,6 a, parterowy, II poziomowy - sprzedam. (0-14) 686-27-58

BRZESKO! Centrum dom, działka 5 ar - sprzedam. (0-14) 663-15-57

DOM-STAN surowy zamknięty w Pcimu sprzedam. Nieruchomości Górnośląskie, tel. (0-32) 227-18-22.

KRAKÓW! Góra Borkowska! Dom lata 60, 250 m2, 74 ary w tym las sosnowy -sprzedam. (0-14)42-51-72.

N.SĄCZ, centrum: dom do rozbiórki w zamian za materiał. 0/601-40-76-33(34).

NOWY Targ. Sprzedam pilnie dom jednorodzinny na os. Willowym. (018)266-58-73

ODPORYSZÓW Centrum! Dom mieszkalny drewniany z budynkami gospodarczymi, ogród. (0-14)45-69-67.

OKOCIM Górny! Pół domu sprzedam. (014)68-64-929

PRZYSIETNICA -dom 70m², działka 6ar. Wiadomość: Nysa (0-77)330-775 wieczorem.

SPRZEDAM dom w Skrzydziej koło Limanowej. (012)649-32-44

WOJNICZ! Dom 150m2 z ogrodem 23 ary- sprzedam. (018)206-38-14

ŻMIĄCZA gm.Laskowa (nowosądeckie) dom 130m² na działce 17a, wyposażony c.o., gaz, woda bieżąca. (0-18)443-81-64.

KUPNO

KUPIĘ dom lub kamienicę do remontu bez pośredników (012)658-07-35

N.SĄCZ: kupię dom w stanie surowym. (0-18)44-11-358 po 20.

WYNAJEM

JEZIORO Rożnówskie: dom 4-pokojowy, wyposażony, do wynajęcia od 02 lipca, 140 zł/doba. Tel.grzecz. (0-18)440-10-24 wieczorem.

N.SĄCZ, centrum do wynajęcia dom jednorodzinny, z możliwością działalności gospodarczej (0-18)441-14-99.

N.SĄCZ, centrum dom jednorodzinny do wynajęcia, możliwość prowadzenia działalności gosp. (0-18)441-14-99

DZIAŁKI

SPRZEDAŻ

DZIAŁKA 10a czuobrona. Maria Łukasik, Nowy Sącz, Piątkowa 137.

DZIAŁKĘ budowlaną 13 arów w Krakowie Pogórze ul. Koźia -sprzedam. (0-14)26-10-28.

GOSPODARSTWO rolne 5 ha całkowicie zmechanizowane -sprzedam. Siemichów 32, tarnowskie.

JEZIORO Czchowskie- działkę

SPRZEDAŻ

DOM do rozbioru w zamian za materiał. N.Sącz 0/601-40-76-33(34).

OKAZJA. Najwyższej klasy belgijskie siatki ogrodzeniowe, powlekane na grubo ocynkowanym drucie. 10 lat gwarancji. „Resitor” obecnie najtaniej. 10 % rabat. Jeszcze do końca czerwca. Inne systemy ogrodzeń. Tarnów, Okrężna 9. Tel. (014)26-97-69.

PUSTAKI gruzowe, betonowe, żuźlowe, kręgi: Ø800, Ø400, blozki betonowe. Transport: piasku, żwiru. (0-14)79-21-91, (0-14)78-43-81 po 20.00. Baza RSP „Wolanka” Wola Rzędzińska 252.

SIDING USA Panele podłogowe produkcja niemiecka. Hurtownia, promocja, raty (012)266-93-32wew.39

SPRZEDAM spychacz DT-75, zaplecze kontenerowe kompletne 10 sztuk, zagęszczarkę do gruntu. (035)643-51-41.

STYROPIAN -siatki, kleje, folie, kotki, inne materiały budowlane, izolacyjne -dociepleniowe. Możliwe rabaty przy większych zakupach. (0-14)26-97-69, ul. Okrężna 9.

SUCHE foszty: jesion, jodła, drewno dachowe, pułaki. (0-18)445-70-45.

TARCICA: jodła, świerk, buk (sucha, mokra, wszystkie rozmiary), więzby dachowe na zamówienie. „Drew-Tar” (0-18)445-75-14, 0/602-468-413.

WYRÓB i sprzedaż szlachet- z montażem. Tel. (018)27-71-966

USŁUGI

„DAVI” -montaż boazerii, podłóg panelowych, elewacji PCV, suche tynki (0-18)441-42-03.

„KOSTEX” Firma Handlowo-Usługowa profesjonalne układanie kostki brukowej. (0-18) 3325229, 090-667474.

ADAPTACJE wnętrz regipsy, malowanie, tapetowanie (0-18)441-50-89 wieczorem.

BAU-GIPS SUCHE TYNKI, 3-letnia gwarancja, referencje, długoletni staż. (0-18)442-61-95, 0/602-185-735.

BETONOWE wylewki imitujące kamień naturalny -chodniki, wjazdy, place (ceny konkurencyjne do kostki brukowej) Tel. kom: 0601-51-45-89

BRUKARSTWO solidnie, tanio tel/fax (012)429-32-57

BRUKARSTWO. Solidne układanie kostki brukowej, faktury VAT. Tel. (014)45-24-38, tel. kom. (090)658-439.

CYKLINOWANIE, układanie parkietu, paneli, tynki, gładź szpachlowa, flizy (0-18)446-62-27 wieczorem.

DOCIEPLANIA budynków, styropian, tynk szlachetny. 012/656-04-67

ELEWACJE styropianowe. Faktury VAT. Tel. (014)21-79-72 po godz. 16.

USŁUGI

FIRMA „KAZIK” usługi dekarne, papy termozgrzewalne typu AVA (018)3314-150, (018) 3314-170

FIRMA „KAZIK” wykonuje solidnie malowanie mieszkań, elewacji, dachów (018)3314-150, (018)3314-170

FIRMA „FASBUD” wykona wszelkiego rodzaju ogrodzenia, ułoży kostkę brukową, a także inne prace budowlane i remontowe (012)649-90-27, (014)612-42-86

FIRMA - instalacje sanitarne, wykonuje solidnie wszelkie usługi, rachunki. (012)633-81-82

FIRMA wykona solidnie usługi: ślusarskie, stolarskie, szklarskie, ogólnie budowlane. (012)633-58-62

FLIZOWANIE, malowanie, panele, gładź gipsowa tania, solidnie (012)645-72-80, (012)422-57-99

FLIZY, suche tynki, malowanie. (0-18)445-65-52, 442-63-62.

FLIZOWANIE. N.Sącz 0/602-777-181.

FLIZOWANIE. tel. (014)685-05-87, 0602-494-148

HYDRAULIKA nowoczesnie i tanio, VAT. Dyżur całodobowy. (0-602)743-920.

HYDRAULIKA, naprawy pieców gazowych, usuwanie awarii wodnych, gazowych, kanalizacyjnych. (012)419-22-63

IZOLACJA studni, fundamentów, odwodnienie. 643-12-89

KOMPLEKSOWE remonty elewacji budynków zabytkowych. Formalności, zezwolenia, nadzór. Jeszcze wolne terminy! 0602-611-761

KOMINKI -flizy -tynki, wylewki, całe budowy, remonty (0-18)445-85-91, (090)369-741

KOSTKA brukowa: profesjonalne układanie, sprzedaż alestowanych materiałów brukarskich. „PLAKO”, Tarnów, Kochanowskiego 41, (014)21-27-62 (8 -16); (014)23-10-47 po 17.

MALOWANIE, tapetowanie, gładź gipsowa, kasety, renowacja stolarki (012)423-75-63, 0602-46-85-87

MALOWANIE, gładź (012)412-82-17

MALOWANIE, tapetowanie, tania. (012)645-89-26.

MALOWANIE, tapetowanie, gładź. 012/647-20-68

MONTAŻ wkładów kominowych kwasoodpornych do przewodów spalinowych i wentylacyjnych. Tel. (0-14)525-089, wew. 122, (0-14)525-064, wew. 122.

USŁUGI

OCIEPLANIE budynków. (0-18)337-41-76 po 20.

OCIEPLANIE budynków styropianem, tynki szlachetne. (0-18) 441-79-47 wieczorem.

OCIEPLANIE budynków, styropian, tynki szlachetne. (0-18) 33-73-385.

OCIEPLANIE domów wtryskowe. „Krylamex”, tel. (0-14)78-47-53, (0-41)311-70-16.

OCIEPLANIE domów wtryskowe. (041)311-70-34, (014)23-27-66.

OCIEPLANIE budynków. 012/656-04-67, 657-48-44

OGRODZENIA, bramy, roboty ogólnobudowlane (012)633-58-62

OGRZEWANIE nadmuchiowe dużych kubatur, klimatyzacja. Tarnów, (090)330-859.

OKNA- naprawiaj latem- dopasowanie, uszczelnianie, przeróbki tel.grzecz. (012) 413-68-64

PARKIET, boazeria, szeroki wybór, ceny konkurencyjne. Produkcja. (012)388-12-84, 090-379-801

REMONTY, adaptacje, balustrady, ogrodzenia- drewno PCV. (012)283-72-49,(090) 66-34-79

SPECJALIZACJA -panele wnętrza oraz elewacje, czeroletnia praktyka w Niemczech (0-18)44-23-744.

STOLARSKIE usługi, podłogi, boazerie, cyklinowanie. (0-12)386-10-82 w. 148.

SUCHE tynki, prace stolarskie oraz inne usługi remontowe (012)649-97-90

SUCHE tynki, sufity, poddasza, gładź gipsowa, malowanie. (014)21-87-25.

SUCHE tynki, malowanie, tapetowanie, panele, gładź gipsowa, tynk japoński. (0-14)45-52-29.

TRANSPORT kontenerami, gruz, śmieci (012)658-28-33, 090-37-33-00

USEUGLOKNA- naprawa, przeróbki, zaczepy, montaż zamków (012)636-70-04

USEUGI stolarskie wykona firma stolarsko budowlano meblowa. F.VAT. (0-18)442-13-71, 442-27-87.

USEUGI ogólnie - budowlane. (0-18)471-38-87 po 20.

USEUGI, remonty budowlane, murarstwo, tynkarstwo, ocieplania, gmina Nowy Targ. (018)28-515-42

USŁUGI

WYKONUJEMY szamba betonowe 10-40m3 (012)387-14-38

ŻALUZJE, markizy, rolety -produkcja, usługi. Tarnów, Strusińska 10. (0-14)21-50-98, (0-14)26-46-30.

ŻALUZJE - Nowy Sącz- 441-20-38

ŻALUZJE- produkcja, sprzedaż, montaż, naprawa. Żalmax 655-74-74, 655-63-76

NARZĘDZIA - MASZyny

SPRZEDAŻ

BUKOWARĘ. (012)423-63-33

GRUBOŚCIÓWKO- wyrówniarkę 40 cm oraz frezarkę do drewna. Sprzedam. (014)68-29-497.

KOMBAJNY zbożowe, prasy do słomy, zachodnie, duży wybór. (034) 62-86-81, 0-34) 27-41-51, (0-36) 435-50-63, (0-33) 75-45-06.

MASZYNY do lodów włoskich sprzedam (0-18)446-90-28

MASZYNY stolarskie z odlewów żeliwnych: grubościówki, wyrówniarki, frezarki, wiertarki poziome, piły regulowne, stabilne niedrogo. Zborówek 7, koło Pacanowa.

MASZYNY do szycia domowe, przemysłowe- kupno, sprzedaż.(012)423-63-33

OVERLOCKI- maszyny wieloczynnościowe, stebnówki, urządzenia prasownicze. SKLEP(012) 656-34-65 (GWARANCJA-SERWIS).

PAKAMERĘ: 0601-48-01-92

RÓŻNO gazowe wolno stojące ok.45 kurczaków. (0-18)441-20-32.

SPRZEDAM mini- trak do wałków. Tel. (018)27-71-966

SZEWSKIE wykrajarki (siekaczki) 018/26-78-169

UŻYwane piec piekarnicze: Matador MD 12m2, Matador 10m2, 6m2, Miwe 8m2, Debag 6m2. (012)285-15-11

ZGRZEWAŁKA ZPA 80/1600, 2800 zł- sprzedam. Tel. (018)26-698-63

KUPNO

KUPIĘ strugarkę do drewna i wiertarkę. (012)388-21-63

RTV, AGD, FOTO

USŁUGI

NAPRAWA telewizorów (012)411-63-27, (012)423-76-59

NAPRAWA pralek automatycznych (012)637-93-95

NAPRAWA RTV, dojazd gratis Sanyo, Sony, Funai itp. (012)285-92-75.

NAPRAWA sprzętu AGD- pralek, lodówek. (012)412-89-56

WIDEOFILMOWANIE (012)429-74-01

KOMPUTERY

SPRZEDAŻ

GSM aktywacje Plusa, Ery najtaniej. (0602)263-653.

FAUNA, FLORA

SPRZEDAŻ

BERNARDYNI, bokserki, Collie, Dogi. (0-14)42-43-29 do 16, 0-14/42-42-59, po 22.

BOKSERKI, szczeniata (pieski). (012)282-22-70, (012)282-21-62.

BOKSERY żółte z rodowodem. (0-18)446-04-72.

MŁODE pieski Rottweilery po suce z rodowodem. N.Sącz (0-18)441-82-63.

OWCZARKI niemieckie rodowodowe. (0-18)443-01-16.

PIĘKNE, czule kociaczki perskie Max, Balbina, Płyś (012)412-82-10

SPRZEDAM szczeniata yorkshire terrier. Tel. (018)26-686-15

WYŁĘKI szczeniata po polujących rodzicach, bernardyny ośmiomiesięczne. (0-14)42-43-29 do 16, (0-14)42-42-59, po 22.

INNE

ZDROWIE

090-367-503, 0601-45-47-47. Zabiegi ginekologiczne Kraków

090-215-991, (032)24-28-724 GINEKOLOGIA

FILIPINCY uzdrowiciele z kliniki Jose Segundo, informacje i zapisy: GORLICE (013)43-63-162, DEBICA (014)670-20-29, KROSNO (013)43-63-162.

GINEKOLOGIA 090-690-482 Kraków

TURYSTYKA, SPORT

OBÓZ pod namiotami dla dzieci 11-16 lat od 1-21.08.98. Cena 620 zł. Inf. wt-śr: 17-19. Tel. (012)634-03-18 lub codziennie 0601-48-51-80

TURYSTYKA, SPORT

GROT Muszyna komfortowe wczasy rodzinne; turnusy odnowy biologicznej - konie, solarium, sala fitness, kręgle, kort tenisowy tel.(0-18) 471-43-01

ANGLIA, Szkocja, Walia 22.06.-7.07. 1500 zł (012)411-36-58

ATRAKCYJNE i tanie wczasy w Cieplicach Zdroju k/Karpacza. Pokoje 2-5-osobowe, 13-15zł osobodoba, kuchnia parking, telefon (075)75-513-75

GDANSK, pokoje na lato. (0-58) 341-90-83.

KOLONIE: Włochy, Węgry „Mały Podróżnik” (012) 421-13-71, 0601-46-82-51 Kraków

KOLONIA letnia. Wysoki standard, góry. (012)415-52-63

KOŁOBRZEG -tanie pokoje 4 osobowe blisko morza oraz mieszkanie 3 pokojowe. Tel. (0-14)23-20-45.

ŁÓDŹ wiosłowa (sklejka) sprzedam, wycarteruję. (012) 422-63-96.

OBÓZY wędrownie: Bieszczady, Beskidy (0601)492-397

OBÓZY językowe - Anglia, Węgry, Słowacja, Polska od 775 zł. (0-81) 5333979.

REJSY jachtowe po WJM dla rodzin, małżeństw, młodzieży. Wysoki standard, kwalifikacje niekonieczne. 04.07.- 18.07. i 01.08.- 09.08. (014)68-50-213

RYTRO wczasy okazja (018)446-90-63, (012) 636-38-90

RYTRO D.W. „Relaks”. Zapraszamy (0-18)446-90-28.

TURCJA odjazdowo- objazdowa, 2-3 tygodnie w październiku 0602-242-648

TURCJA - wczasy 8.08.-21.08., 830 zł (012)411-36-58

USTKA tanie wczasy, kwatery prywatne, samodzielne mieszkania, serdecznie zapraszamy. (059)147-097

WCZASY w Łebie -pensjonat. (0-59)11-68-82.

WYNAJME superkomfortowy pokój cudzoziemcom przebywającym np. na kursach językowej. Tel. (012)266-94-43.

ZAKOPIANE- pokoje nieograczone- supermiejsce i cena tel. 0602-242-648

MATRYMONIALNE

ABSOLUTNIE NR 1 w Krakowie oferty matrymonialne, towarzyskie. Zapraszamy (012) 658-05-32

BIURO Inteligencji (012)413-41-53 16.00-19.00

BIURO „Alicja”. Kraków, ul. Moniuszki 6/1 (15-18) 012/657-21-50

SAMODZIELNA, miła, inteligentna, pozna wartościowego, bez nałogów, wolnego do 65 lat. Oferty: Biuro Ogłoszeń ul. Starowiślna 10. Nr 22/1

BIZNES

AGENCJA „LIDER”- odzysk zadłużeń, poszukiwania samochodów, osób. Ochrona TIR-ów (012) 633-58-36



WYPOSAŻENIE SKLEPÓW I SUPERMARKETÓW

- urządzenia chłodnicze
- systemy rurowo-kulowe
- laby, regały
- kosze, wieszaki, manekiny
- systemy wejścia-wyjścia
- wagi
- i moc detali

31-510 KRAKÓW, ul. Rakowicka 31
wjazd od al. Prądmowskiego 24-26
tel./fax (012) 613 15 08
090 333 701
• ul. Krakowska 37
tel. (012) 423 60 57

ATRAKCYJNY lombard Długa 76, (012)632-43-66. Pożyczki pod zastaw wszystkiego także nieruchomości.

DRESY, komplety piłkarskie, haft komputerowy. Producent FPH „PAW” Brzesko. (0-14)68-68-150.

FIRMA posiada ślusarnię, stolarnię, oczekuje propozycji. (012)633-58-62

BIZNES

HURTOWNIA Odzieży Używanej Wierchostawice oferuje atrakcyjny oryginalny niemiecki prosty z Tira. Co tydzień nowa dostawa, możliwość transportu. (0-602)773-413, (0-602)608-757, (0-14)22-03-13.

HURTOWNIA przyjmie przedstawicielstwo Nowy Sącz (0-18) 3325229, 090667474.

KOSZTY -sprzedam. (0-90)254-930.

LOMBARD -Długa 5, (012)422-15-54.

OGŁOSZENIE! Samochody osobowe, dostawcze, ciężarowe z zamieszczoną reklamą -oddamy w dzierżawę. Możliwość wykupienia. Informacje bezpłatne. Biuro „INFO-1”, ul. Osiedle Zielone 16/6 33-100 Tarnów. Koperta zwrotna.

OPAKOWANIA foliowe- jednorazowe H.D.P.E. producent (012)656-45-10 wew. 45, (012)284-17-48 wieczorem

POSIADAM lokal, centrum Olkusza, przymię przedstawicielstwo. (035)641-22-47, po 20.00.

RAJSTOPY lycra z Włoch -importer. Tel. (090)252-137.

UDZIELANIE pożyczek, najniższe oprocentowanie. Lombard Kościuszki 17 Tel. (012)421-80-59

ULOTKI, materiały reklamowe roznieśmy na terenie Krakowa 0602-75-45-75, (012)421-81-55

ULOTKI, foldery reklamowe, rozprowadzę. Każdą ilość (0-18)441-30-90 prosić Bartka, 0/603-166-389.

KOMUNIKATY

UNIEWAŻNIA się legitymację kombatancką wydaną na: Hanna Saran zam. os. Szkolne 33/39

RÓŻNE

ANTYKI stare meble -kupię. (0-90)370-675.

AUTOKREDYT rata od 10.000 tylko 176 pln bez poręczyteli 070-071260.

FLAGI (012)423-71-16

GALERIA Antyków skup -sprzedaż. Tarnów, ul. Dąbrowska 22, (090)370-675.

GRUZ oddam. Kraków- 412-69-19

KOMBAJNY zbożowe, ziemniaczane, buraczane, prasy do słomy Mazur, Pietrzejowice 82 przy drodze

Śladem naszych publikacji

Zarządzanie Krakowem

28 maja radny Mieczysław Noworyta podzielił się z czytelnikami „GK” przemyśleniami na temat „stylu zarządzania Krakowem”. Przemyślenia te wymagają jednak kilku wyjaśnień.

Radny pisze m.in.: „zarządzanie jest mało sprawne (...). Wynika to ze złej struktury UMK (wieloszczeblowość) oraz słabego nadzoru (...) i braku koordynacji”. Pragnę wyjaśnić, że Kraków, jako jedno z pierwszych miast w Polsce, przekazał radom dzielnicę uprawnienia do decydowania w sprawach inwestycji lokalnych, np. modernizacji dróg, zieleni, remontów placówek oświatowych itp., co skutecznie zlikwidowało wieloszczeblowość. Zarządzanie braku koordynacji i nadzoru jest nieporozumieniem, skoro realizacja inwestycji w ub.r. wyniosła 97 proc., a jak doskonale pan radny wie, jest to dziedzina wymagająca idealnej koordynacji wielu wydziałów i jednocześnie ścisłego nadzoru. Skuteczność działania urzędu po-

twierdza również odsetek uchylonych decyzji: na kilka set tysięcy wydanych rocznie jest to zaledwie pół promila.

Radny pisze dalej: „rzucą się w oczy ogromna biurokracja w urzędzie i jego agendach (...), wzrosło zatrudnienie”. Tymczasem, w czasie kadencji zatrudnienie we wszystkich jednostkach gminnych zredukowano o ponad 3 tysiące osób. W tym samym czasie liczba pracujących w magistracie wzrosła nieco o ponad 200 (ok. 1,4-krotnie). Miało to związek z przejmowaniem coraz to większej liczby zadań od administracji rządowej. Od 1993 r. ich liczba wzrosła czterokrotnie, a wydatki budżetowe zwiększyły się prawie pięciokrotnie.

W tekście przeczytać można również, że „brak jest wyraźnie określonej indywidualnej odpowiedzialności za podejmowane decyzje i działania”. Tymczasem, o czym radny powinien wiedzieć, budżet zadaniowy wprowadził indywidualną odpowiedzialność za realizację poszczególnych zadań. Obowiązują ponadto procedury, do których dostęp ma każdy mieszkaniec, dokładnie określające

odpowiedzialność za realizację spraw przez poszczególne wydziały.

Radny wskazuje również na brak działań na rzecz poprawy obsługi mieszkańców i funkcjonowania urzędu. Pragnę poinformować więc, że w Krakowie wdrożono system poprawy poziomu obsługi mieszkańców, czego efektem jest zbudowanie 6 punktów przyjmowania mieszkańców w budynkach magistratu. Zasięgnąć w nich można wszelkich informacji. Zredukowano równocześnie liczbę siedzib urzędu z 18 do 7. Niebawem uruchomiony zostanie też nowoczesny ratusz przy al. Powstania Warszawskiego, nastawiony właśnie na komfortową i kompleksową obsługę mieszkańców.

W innym miejscu pisze pan Noworyta, że „komputeryzacja jest działaniem pozorowanym, obliczonym na efekt propagandowy”. Otóż komputeryzacja znacznie przyczyniła się do poprawy obsługi mieszkańców i samego urzędu. Jakość zintegrowanego systemu zarządzania miastem, obejmującego wszystkie jego lokalizacje i wydziały oraz obsługującego wszystkie podsta-

wowe ewidencje (m.in. podatków i opłat, gospodarki finansowej, rejestracji i śledzenia spraw) bardzo wysoko ocenili tygodnik „Computerworld”, który uznał gminę Kraków za Lidera Informatyki.

Radny gani również zarząd za trwonienie publicznych pieniędzy i brak gospodarności. Wypada więc tutaj wspomnieć m.in. o wyjątkowej w skali całego kraju podatkowej grupie kapitałowej, jaką jest krakowski Holding Komunalny. Jego działalność już w pierwszym roku przyniosła miastu ponad 10 mln zł oszczędności, które można było przeznaczyć na inwestycje. Dzięki likwidacji PGM oraz sprywatyzowaniu administracji i działalności remontowej zwiększyła się, z 66 do 97 proc., ściegłość czynszów. Wzrosły dzięki temu środki na remonty budynków komunalnych (do 22 mln zł rocznie).

Jest rzeczą zrozumiałą, że radny ugrupowania opozycyjnego krytykuje działalność Zarządu Miasta. Powinien wykazać jednak odrobinę obiektywizmu.

Wojciech STAŃCZYK
rzecznik prasowy
prezydenta M. Krakowa

Redakcyjny dyżur: jutro,
16 czerwca, godz. 10-13,
tel. (0-12) 412-46-33

Poszkodowani przez III Rzeszę

W 53 lata od zakończenia II wojny światowej nadal nie zostały wyrównane krzywdy, jakie ponieśli Polacy. Do redakcji nadal napływają w tej sprawie listy. Niewątpliwie ważną sprawą dla środowiska osób represjonowanych przez III Rzeszę jest wniesienie przez Senat do Sejmu RP projektu ustawy, dotyczącej przyznania świadczeń pieniężnych dla małoletnich ofiar wojny 1939-1945.

Jutro, w godz. 10-13, przy redakcyjnym telefonie (0-12) 412-46-33 dyżurować będzie Zygmunt Stanoch, wiceprzewodniczący Zarządu Głównego i zarazem prezes Zarządu Wojewódzkiego Stowarzyszenia Polaków Poszkodowanych przez III Rzeszę.

(tes)

Dyżur prawny

Dziś radca prawny „Gazety” udziela porad w godz. 13.00 – 14.00 telefonicznie pod nr. (0-12) 412-46-33, w godz. 14.00 – 15.00 osobiście – Dział Łączności z Czytelnikami, Kraków, al. Pokoju 3, parter. Porady są bezpłatne.

Opinia społeczna

Nasz telefon (0-12) 412-46-33

Po nas choćby potop

Popieram radnych występujących o odwołanie Zarządu Grybowa. Należało to zrobić już dawno. Bo w czym rzecz? Do Zarządu zostali wybrani dyktorzy jednostek, które podlegają zarazem kontroli tego Zarządu. I w praktyce wygląda to tak, że X-członek Zarządu kontroluje X-dyrektora szkoły. Albo, czy Y-członek Zarządu sprzeciwi się propozycjom Y-dyrektora Przedsiębiorstwa

Gospodarki Komunalnej? Przecież to chore! I druga sprawa, wysypiska śmieci. Wiadomo, jak obecnie wygląda ta kwestia w Polsce; konflikty, protesty itp. W Grybowie jest wysypisko śmieci i dla nas by wystarczyło, gdyby burmistrz z Zarządem nie grali dobrego wujka i nie przyjmowali śmieci skąd się da, nawet z Uścia Gorlickiego. A ta metoda po nas choćby potop i niech się potem inni martwią, do niczego dobrego nie prowadzi.

(tes)

Atrakecyjne lokaty

Grupa Kredyt Banku PBI S.A.

• Kredyt Bank PBI S.A. • Prosper Bank S.A. •

oferuje bardzo atrakcyjne lokaty terminowe

dla Klientów Indywidualnych i Instytucjonalnych

5-miesięczne 21,25%

6-miesięczne 21,50%

8-miesięczne 21,75%

9-miesięczne 22,00%

12-miesięczne 22,50%

- oprocentowanie zmienne w skali roku
- możliwość wycofania wkładu przed terminem przy zachowaniu oprocentowania w wysokości 11% w skali roku za okres faktycznego przechowywania
- przyjmujemy wpłaty przelewem
- minimalna kwota lokaty - 200 zł

I Oddział w Katowicach, ul. Szafranka 2-4, 40-025 Katowice, tel. (0-32) 256 16 44, fax (0-32) 255 52 61 • I Oddział w Katowicach, Filia nr 1 w Cieszynie, ul. 3 Maja 28, 43-400 Cieszyn, tel. (0-33) 51 08 20, fax (0-33) 51 16 55 • II Oddział w Katowicach, ul. Mieleckiego 10, 40-950 Katowice, tel. (0-32) 253 80 91, fax (0-32) 253 88 70 • II Oddział w Katowicach, Filia nr 1 w Sosnowcu, ul. Partyzantów 1, 41-200 Sosnowiec, tel./fax (0-32) 66 08 56 (59) • II Oddział w Katowicach, Filia nr 2 w Dąbrowie Górniczej, ul. Kościuszki 48, 41-300 Dąbrowa Górnicza, tel./fax (0-32) 262 30 57 • II Oddział w Katowicach, Filia nr 3 w Zawierciu, ul. Paderewskiego 32, 42-400 Zawiercie, tel./fax (0-32) 670 89 22 • I Oddział w Krakowie, ul. Stradom 8, 31-058 Kraków, tel./fax (0-12) 423 23 03 • II Oddział w Krakowie, ul. Zaczę 8, 31-156 Kraków, tel. (0-12) 422 65 24, fax (0-12) 623 06 64 • Oddział w Nowym Sączu, ul. Solidarności 5-8, 33-100 Tarnów, tel./fax (0-14) 22 42 90, fax (0-14) 22 22 97 • Prosper Bank, Oddział w Krakowie, ul. Miodowa 11, 31-055 Kraków, tel. (0-12) 422 42 02, fax (0-12) 422 65 52 • Prosper Bank, Filia oddziału w Krakowie, ul. Dietla 68, 31-055 Kraków, tel. (0-12) 21 18 83 • Prosper Bank, Oddział w Bielsku-Białej, ul. Partyzantów 25/27, 43-300 Bielsko Biala, tel. (0-33) 28 311, fax (0-33) 28 459 • Prosper Bank, Filia Oddziału w Bielsku-Białej, ul. Grota Roweckiego 54, 43-100 Tychy, tel. (0-32) 119 10 36 • Prosper Bank, Filia Oddziału w Bielsku-Białej, ul. G. Morcinka 15, 43-300 Skoczów, tel. (0-33) 53 48 72 • Prosper Bank, Oddział w Częstochowie, ul. Dekabrystów 33, 42-200 Częstochowa, tel. (0-34) 22 63 61, fax (0-34) 22 59 75 • Prosper Bank, Oddział w Tarnowie, ul. Wekslarska 19, 33-100 Tarnów, tel. (0-14) 21 55 46 • Prosper Bank, Filia oddziału w Tarnowie, ul. Rynek 37, 33-200 Dąbrowa Tarnowska, tel. (0-14) 42 44 10.

ZAKOPANE 2006
SPORTOWCY DZIECIOM

Patronat
ZAKOPANE
Sponsor główny

FUNDACJA BROWARU HEVELIUS
Sponsorzy

zepter
Plus
GSM

BANK PEKAO S.A.
Grupa PEKAO S.A.

Producent
KUMAR
ART

Media patronat
KRAKOWSKA
TELEWIZJA KRAKÓW
Radio

21.06.1998 r.
Plac Niepodległości
godz. 15⁰⁰-19⁰⁰
Prowadzenie: **ARTUR SZULC**
Grają i śpiewają w ataku:
BIG CYC
ATMOSPHERE
Kapela GÓRALSKA
BUDORZE
Mariola BERG
Fliper
GOYA
w pomocy - sportowcy:
Marian Woronin
Sebastian Chmara
Andrzej Supron
Marian Sypniewski
Lech Plasecki



6.00 Kawa czy herbata?
(audiotele: 0-70055560-2)
8.00 Murphy Brown — serial kom.
8.20 Giełda
8.30 Wiadomości
8.40 Prognoza pogody
8.45 Dla dzieci: Mama i ja
9.00 Goście w Tarasce — reportaż
9.20 Dla dzieci: Lokomotywa
9.30 Domowe przedszkole
9.55 Porozmawiamy o dzieciach
10.00 Dr Quinn — serial obycz.



10.50 Klub Samotnych Serc
11.10 Ochroniarz
11.20 Sto lat — magazyn
11.30 Sensacje XX wieku: No passa-
ran

12.00 Wiadomości
12.10 Agrobiznes — rolniczy program
informacyjny
12.20 Co w kraju piszczy: Dzielnice
dobre, dzielnice złe
12.45 Zobaczmy to jeszcze raz

*Najciekawsze programy zeszłego
tygodnia*

13.35 Mordercza pora roku — film
dokumentalny produkcji nie-
mieckiej

*Nad niewielkie jezioro zagubione
w afrykańskim buszu przychodzi
stado słoni. Zwierzęta najpierw piją
wodę a potem urządzają sobie za-
bawę — taplają się w wilgotnym
mule...*

14.30 Wiadomości
14.40 Szatnia — program dla mło-
dych widzów

*Czym można obdarować swoją na-
uczycielkę?*

15.05 Wiadomości z ogrodów zoologicznych (odcinek 7/26) — serial
dokumentalny produkcji amerykańskiej

15.35 MUR — program dla młodych
widzów

16.00 Cząsy — katolicki magazyn
16.15 Moda na sukces — serial oby-
cz.

16.40 Tydzień Prezydenta
17.00 Teleexpress

17.25 Klan — telenowela, Polska
1998, reż. Paweł Karpiński, wyk.
Halina Dobrowolska, Zygmunt Kęstowicz, Agnieszka Kotulanka

17.50 Czytadło
18.05 Forum — program publicystyczny
(audiotele 0-70015011, 0-
70015012)

18.50 Flesz — Wiadomości oraz Pro-
gnoza pogody
19.00 Wieczorynka: Zwierzaki — cu-
daki

19.30 Wiadomości,

19.30 Wiadomości,

19.30 Wiadomości,

19.30 Wiadomości,

19.30 Wiadomości,

19.30 Wiadomości,

19.30 Wiadomości,

19.30 Wiadomości,

19.30 Wiadomości,

19.30 Wiadomości,

19.30 Wiadomości,

19.30 Wiadomości,

19.30 Wiadomości,

19.30 Wiadomości,

19.30 Wiadomości,

19.30 Wiadomości,

19.30 Wiadomości,

19.30 Wiadomości,

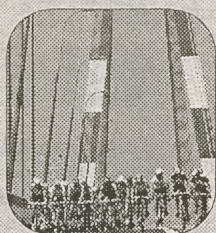
19.30 Wiadomości,

19.30 Wiadomości,

19.30 Wiadomości,



7.00 Sport telegram
7.05 Dziennik krajowy
7.25 Prawie doskonały — serial kom.
7.50 Studio urody
8.00 Program lokalny
8.30 W labiryncie — serial obycz.
9.00 Kariera Nikodema Dyzmy — se-
rial obycz.
10.00 Studio sport: Kolarski Wyścig
Solidarności



10.30 Zaczarowane wiaderko — se-
rial anim.
11.00 Kraina indygo — serial obycz.
11.55 Złotopolscy — telenowela, Pol-
ska 1997, reż. Janusz Zaorski

12.20 Akademia Zdrowia Dwójki —
program rekreacyjno-sportowy
(audiotele: 0-70055666)

12.30 Familiada — teleturniej

13.00 Panorama

13.20 Dziennik krajowy

13.40 Sprawni, odważni, waleczni:
Niezwyciężona siódemka (część
2/4) — program Redakcji Wo-
skowej

14.10 Akademia Zdrowia Dwójki —
program sportowo-rekreacyj-
ny

14.25 Studio sport: Mistrzostwa
Świata w Piłce Nożnej Francja
'98 — mecz Anglia — Tunezja



16.20 Panorama
16.30 Koło fortuny — teleturniej
(audiotele 0-70055500)

17.00 Program lokalny

17.25 Studio sport: Mistrzostwa Świa-
ta w Piłce Nożnej Francja '98 —
mecz Rumunia — Kolumbia



19.35 W krainie władcy smoków — se-
rial australijsko-polsko-chiński

19.35 W krainie władcy smoków — se-
rial australijsko-polsko-chiński

19.35 W krainie władcy smoków — se-
rial australijsko-polsko-chiński

19.35 W krainie władcy smoków — se-
rial australijsko-polsko-chiński

19.35 W krainie władcy smoków — se-
rial australijsko-polsko-chiński

19.35 W krainie władcy smoków — se-
rial australijsko-polsko-chiński

19.35 W krainie władcy smoków — se-
rial australijsko-polsko-chiński

19.35 W krainie władcy smoków — se-
rial australijsko-polsko-chiński

19.35 W krainie władcy smoków — se-
rial australijsko-polsko-chiński

19.35 W krainie władcy smoków — se-
rial australijsko-polsko-chiński

19.35 W krainie władcy smoków — se-
rial australijsko-polsko-chiński

19.35 W krainie władcy smoków — se-
rial australijsko-polsko-chiński

19.35 W krainie władcy smoków — se-
rial australijsko-polsko-chiński

19.35 W krainie władcy smoków — se-
rial australijsko-polsko-chiński

19.35 W krainie władcy smoków — se-
rial australijsko-polsko-chiński

19.35 W krainie władcy smoków — se-
rial australijsko-polsko-chiński

19.35 W krainie władcy smoków — se-
rial australijsko-polsko-chiński

19.35 W krainie władcy smoków — se-
rial australijsko-polsko-chiński

19.35 W krainie władcy smoków — se-
rial australijsko-polsko-chiński

19.35 W krainie władcy smoków — se-
rial australijsko-polsko-chiński



8.00 Kronika
8.10 Z medycyną na ty — magazyn
publicystyczny
8.30 Maria z przedmieścia — serial
fab. prod. wenez.
9.20 Warzywnik — serial poradnikowy.
prod. angielskiej — odc.
13/57

9.30 Detektyw Bogi — rysunkowy
film dla dzieci prod. hiszp.,
odc. 6/26

9.55 Owidiusz i Sykuś — kanadyjski
serial anim. dla dzieci, odc.
26/32

10.20 Tropiciele gwiazd — australijski
serial fab. dla młodz., odc.
5/26

10.50 Nieujarzmiona Afryka — fran-
cuzki serial animowany dla
dzieci — Życie codzienne na Sa-
wanni, odc. 3/24

11.12 Delantero — angielski serial
obycz., reż. Baz Taylor, wyst.
Lloyd Owen, Carla Salamon,
odc. 3/6

11.12 Delantero — angielski serial
obycz., reż. Baz Taylor, wyst.
Lloyd Owen, Carla Salamon,
odc. 3/6

12.05 Przyroda Mongolii — Potęga
wód pustyni — niemiecki serial
przyrodniczo-dokumentalny
przedstawiający pustynię Go-
bi, odc. 3/3

12.50 Warzywnik — angielski pro-
gram poradnikowy, odc. 17/57

13.05 Strefa zagrożenia — amerykań-
ski serial dok. przedstawiający
najniebezpieczniejsze zawody
świata, odc. 9/13

13.40 Z wiatrem i pod wiatr — kana-
dyjski serial fab. dla młodzieży,
reż. Harvey Frost, wyst. Dylan
Provencher, Tyrone Savage,
odc. 9/26

14.25 Latające misie — kanadyjsko-
jugosłowiański serial anim. dla
najmłodszych, odc. 33/39

14.50 Program dnia

15.00 Kronika

15.05 Nasza antena

15.10 Detektyw Bogi — rysunkowy
film dla dzieci prod. hiszpań-
skiej, odc. 6/26 (powt.)

15.40 Owidiusz i Sykuś — kanadyjski
serial anim. dla dzieci, odc.
26/32 (powt.)

15.40 Owidiusz i Sykuś — kanadyjski
serial anim. dla dzieci, odc.
26/32 (powt.)

15.40 Owidiusz i Sykuś — kanadyjski
serial anim. dla dzieci, odc.
26/32 (powt.)

15.40 Owidiusz i Sykuś — kanadyjski
serial anim. dla dzieci, odc.
26/32 (powt.)

15.40 Owidiusz i Sykuś — kanadyjski
serial anim. dla dzieci, odc.
26/32 (powt.)

15.40 Owidiusz i Sykuś — kanadyjski
serial anim. dla dzieci, odc.
26/32 (powt.)

15.40 Owidiusz i Sykuś — kanadyjski
serial anim. dla dzieci, odc.
26/32 (powt.)

15.40 Owidiusz i Sykuś — kanadyjski
serial anim. dla dzieci, odc.
26/32 (powt.)

15.40 Owidiusz i Sykuś — kanadyjski
serial anim. dla dzieci, odc.
26/32 (powt.)

15.40 Owidiusz i Sykuś — kanadyjski
serial anim. dla dzieci, odc.
26/32 (powt.)

15.40 Owidiusz i Sykuś — kanadyjski
serial anim. dla dzieci, odc.
26/32 (powt.)

15.40 Owidiusz i Sykuś — kanadyjski
serial anim. dla dzieci, odc.
26/32 (powt.)

15.40 Owidiusz i Sykuś — kanadyjski
serial anim. dla dzieci, odc.
26/32 (powt.)

15.40 Owidiusz i Sykuś — kanadyjski
serial anim. dla dzieci, odc.
26/32 (powt.)

15.40 Owidiusz i Sykuś — kanadyjski
serial anim. dla dzieci, odc.
26/32 (powt.)

15.40 Owidiusz i Sykuś — kanadyjski
serial anim. dla dzieci, odc.
26/32 (powt.)

15.40 Owidiusz i Sykuś — kanadyjski
serial anim. dla dzieci, odc.
26/32 (powt.)

15.40 Owidiusz i Sykuś — kanadyjski
serial anim. dla dzieci, odc.
26/32 (powt.)

15.40 Owidiusz i Sykuś — kanadyjski
serial anim. dla dzieci, odc.
26/32 (powt.)

15.40 Owidiusz i Sykuś — kanadyjski
serial anim. dla dzieci, odc.
26/32 (powt.)

15.40 Owidiusz i Sykuś — kanadyjski
serial anim. dla dzieci, odc.
26/32 (powt.)

15.40 Owidiusz i Sykuś — kanadyjski
serial anim. dla dzieci, odc.
26/32 (powt.)

15.40 Owidiusz i Sykuś — kanadyjski
serial anim. dla dzieci, odc.
26/32 (powt.)

15.40 Owidiusz i Sykuś — kanadyjski
serial anim. dla dzieci, odc.
26/32 (powt.)

15.40 Owidiusz i Sykuś — kanadyjski
serial anim. dla dzieci, odc.
26/32 (powt.)

15.40 Owidiusz i Sykuś — kanadyjski
serial anim. dla dzieci, odc.
26/32 (powt.)

15.40 Owidiusz i Sykuś — kanadyjski
serial anim. dla dzieci, odc.
26/32 (powt.)

15.40 Owidiusz i Sykuś — kanadyjski
serial anim. dla dzieci, odc.
26/32 (powt.)

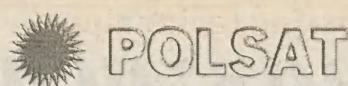
15.40 Owidiusz i Sykuś — kanadyjski
serial anim. dla dzieci, odc.
26/32 (powt.)

15.40 Owidiusz i Sykuś — kanadyjski
serial anim. dla dzieci, odc.
26/32 (powt.)

15.40 Owidiusz i Sykuś — kanadyjski
serial anim. dla dzieci, odc.
26/32 (powt.)

15.40 Owidiusz i Sykuś — kanadyjski
serial anim. dla dzieci, odc.
26/32 (powt.)

15.40 Owidiusz i Sykuś — kanadyjski
serial anim. dla dzieci, odc.
26/32 (powt.)



6.00 Poranek z Polsatem
7.45 Polityczne graffiti
7.55 Poranne informacje
8.00 Garfield — serial animowany
dla dzieci
8.30 Znak Zorro — serial przyg.
9.00 Tarzan — serial przygodowy
prod. USA
9.30 Zar młodości — serial obycz-
jowy



10.30 Star Trek: Stacja kosmiczna —
serial SF, USA 1994, reż. Peter
Lauritson

11.30 Gorączka w mieście — serial
sensac.

12.30 Dziewięciu wspaniałych — pro-
gram rozrywk.

13.00 Disco Polo Live



14.00 Piramida: gra — zabawa

14.30 Drzewko szczęścia: gra — za-
bawa

15.00 Garfield — serial animowany
dla dzieci



15.30 Twój lekarz — magazyn

16.00 Informacje

16.15 Piraci Show: gra — zabawa

16.45 Star Trek: Stacja kosmiczna —
serial SF, USA 1994



17.45 Świat według Bundych — serial

18.15 Roseanne — serial kom.

18.45 Informacje

18.55 Motopogoda Pirelli

19.00 Znak Zorro — serial przyg.

19.30 Tarzan — serial przyg.

19.30 Tarzan — serial przyg.

19.30 Tarzan — serial przyg.

19.30 Tarzan — serial przyg.

19.30 Tarzan — serial przyg.

19.30 Tarzan — serial przyg.

19.30 Tarzan — serial przyg.

19.30 Tarzan — serial przyg.

19.30 Tarzan — serial przyg.

19.30 Tarzan — serial przyg.

19.30 Tarzan — serial przyg.

19.30 Tarzan — serial przyg.

19.30 Tarzan — serial przyg.

19.30 Tarzan — serial przyg.

19.30 Tarzan — serial przyg.



7.10 Telesklep
7.40 Ciężko ranne pantofle — maga-
zyn poranny, prowadzą Sandra
Walter i Norbi

*Program na żywo, który towarzyszy
widzom w rannej pobudce. Stałe
pozycje to między innymi, felieton
Pana Dżemika, dyżurnego poloni-
sty, który wytknie błędy językowe
dziennikarzom TVN. Codzienne nie-
typowi goście, wyjaśnianie snów,
drobne ogłoszenia, przegląd prasy
i horoskop.*

8.00 „Troskliwe misie” (6) — serial
animowany dla dzieci

8.25 „Cyberkidz” (5) — serial dla
dzieci

8.45 De De Reporter — program dla
dzieci

9.00 Dobra Cena — teleturniej, pro-
wadzi Grzegorz Wons

9.30 „Melrose Place” (59) — serial
obycz. prod. USA

10.30 „Manuela” (16) — telenowela

11.30 „Jolanda” (110) — telenowela

12.00 „Conan” (16) — serial przyg.
prod. USA

12.40 Pod dobrą gwiazdą — wróżby,
przepowiednie, horoskopy

13.20 Telesklep

13.50 „Mikan” (23) — serial dla dzieci

14.15 „Conan — łowca przygód” (37)
— serial anim. dla dzieci

*W świecie sprzed początków wie-
ków, w którym magia miesza się z
codziennością a potężni bohaterowie
toczą walkę o przetrwanie, w
czasach czarowników, wojowników
i królów, tylko potężnie zbudowany
i nieludzko silny Conan może prze-
ciwstawić się złu. Ma siłę stu ludzi
a do tego czarodziejski miecz i nie
obawia się wyruszyć przeciwko po-
tężnemu czarownikowi Wrath-Amo-
nowi, który potrafi wzniecać pożary,
wywoływać powodzie, siać po-
strach i zniszczenie...*

14.35 Magazyn NBA

15.05—17.25 Niezły kanał

15.05 „W naszym kręgu” (53) — serial
dla młodzieży prod. USA

15.30 „Szkoła złamanych serc” (176)
— serial dla młodz.

16.00 „Bajer w Bel-Air” — serial kom.
prod. USA

*Philip Banks zorganizował spotka-
nie Carltona i Willa z Edem, zajmu-
jącym się przyjęciami studentów na
Uniwersytecie Princeton. Carlton
jest zachwycony perspektywą stu-
diowania na tej szacownej uczelni...*

16.25 „Star Trek” (122) — serial SF
prod. USA

17.25 „Melrose Place” (60) — serial
obycz. prod. USA

18.20 Co za dzień — program rozr.

18.40 TVN Fakty regionalne

18.55 Pogoda

PRZETARGI • PRZETARGI • PRZETARGI • PRZETARGI •

WYTWÓRNI SPRZĘTU
ELEKTROTECHNICZNEGO I POMIAROWEGO
SPÓŁDZIELNIA PRACY „SPÓLNOTA”
w Krakowie, ul. Berka Joselewicza 21

ogłasza

PUBLICZNY PRZETARG OFERTOWY NIEOGRANICZONY
na sprzedaż budynku „D” o powierzchni 248,0 m²,
cena wywoławcza 100.000,00 zł
wraz z udziałem w działce nr 83/7 obj. KW 241639,
oznaczonego na projekcie wyodrębnienia
własności lokali kolorem pomarańczowym

Ww. nieruchomość znajduje się w Krakowie przy ul. B. Joselewicza 21. Oglądać ją można codziennie od poniedziałku do czwartku w godz. 9–14. Bliższych informacji można uzyskać pod numerem telefonu 421-26-54, 421-28-03.

Przetarg odbędzie się w dniu 30.06.98 o godz. 12 w siedzibie Sp-ni przy ul. B. Joselewicza 21 w Krakowie. Warunkiem przystąpienia do przetargu jest złożenie w zamkniętych kopertach ofert w sekretariacie Sp-ni najpóźniej 1 dzień przed dniem przetargu oraz wpłacenie wadium w wysokości 10% ceny wywoławczej w kasie Sp-ni najpóźniej 1 godzinę przed rozpoczęciem przetargu.

Zastrzega się:

- prawo swobodnego wyboru oferty
- prawo dalszych negocjacji z oferentami
- prawo do unieważnienia przetargu bez podania przyczyny
- utratę wadium w przypadku uchylenia się od zawarcia umowy notarialnej w terminie ustalonym przez sprzedającego — koszty związane z przeniesieniem własności ponosi nabywca.

71/4

ZARZĄD CUKROWNI „ŁUBNA” S.A.
w Kazimierzy Wielkiej
ogłasza dwuetapowy przetarg nieograniczony
na zbycie prawa wieczystego użytkowania
działki gruntu o powierzchni 1574 m²
oznaczonej na planie miasta Kazimierza Wielka
numerem 387/1
oraz prawa własności zabudowanego na niej
zabytkowego budynku mieszkalnego
o powierzchni zabudowy 367 m²,
powierzchni użytkowej 441 m²,
powierzchni częściowego podpiwniczenia 86 m²

Obiekt jest częściowo wyremontowany. Przedmiot przetargu jest dostępny do oglądania w dniach od 10 do 20 czerwca br.

Cena wywołania jest ustalona na kwotę 309.290 zł (słownie: trzysta dziewięć tysięcy dwieście dziewięćdziesiąt złotych).

Pierwszy etap przetargu polega na zebraniu ofert pisemnych. Oferty winny być składane w zalakowanych kopertach z dopiskiem „Przetarg” najpóźniej do godziny 10, dnia 22 czerwca 1998 r. wraz z wadium w wysokości 10% ceny wywołania wpłaconym na konto Cukrowni „ŁUBNA” S.A. w Kazimierzy Wielkiej PKO BP O/Kazimierza Wielka numer 10202717-5555-270-1 lub w kasie Cukrowni. Otwarcie ofert nastąpi w dniu 22 czerwca 1998 r. o godzinie 13. Osoby zakwalifikowane do drugiego etapu spośród proponujących najwyższą cenę i najkorzystniejsze warunki zapłaty zostaną zawiadomione na piśmie.

Etap drugi będzie przetargiem ustnym przed komisją. Etap drugi będzie przeprowadzony dnia 30 czerwca 98 r. o godzinie 12.

Osobom przegrywającym przetarg wadium jest zwracane. Osobie wygrywającej przetarg, która następnie przystąpi do umowy, wartość wadium zalicza się na poczet ceny nabycia. W razie odstąpienia od zawarcia umowy wadium przepada na rzecz Cukrowni „ŁUBNA” S.A.

Przetarg może być unieważniony bez podania przyczyn.

K-1795

ZESPÓŁ OPIEKI ZDROWOTNEJ
39-200 Dębica, ul. Krakowska 91
ogłasza przetarg nieograniczony
NA DOSTAWĘ ARTYKUŁÓW
SPOŻYWCZYCH, MLECZARSKICH, MIĘSNYCH
Termin trwania umowy 1 rok.

Oferty należy składać do dnia 6 lipca 1998 r. do godz. 14 w sekretariacie ZOZ-u. Otwarcie ofert nastąpi dnia 7 lipca 1998 r. o godz. 10 w sali konferencyjnej. Specyfikacja istotnych warunków zamówienia w cenie 20 zł do odebrania w Zespole ds. zamówień publicznych ZOZ Dębica lub za zaliczeniem pocztowym. Wadium wynosi 11.900,00 zł. Szczegółowych informacji udziela się pod nr. tel. (0-14) 68-18-222.

273/HB

URZĄD WOJEWÓDZKI W TARNOWIE
Wydział Geodezji
Kartografii, Katastru i Nieruchomości
33-100 Tarnów, al. Solidarności 5-9

OGŁASZA PRZETARG NIEOGRANICZONY
zgodnie z ustawą o zamówieniach publicznych
z dnia 10 czerwca 1994 r.

**NA WYKONANIE NUMERYCZNEJ, OBIEKTOWEJ
MAPY EWIDENCYJNEJ
DLA MIASTA DĄBROWA TARNOWSKA,
WOJ. TARNOWSKIE**

Termin realizacji zamówienia do 30.11.1998 r.

Specyfikację istotnych warunków zamówienia można odebrać w Wydziale Geodezji, Kartografii, Katastru i Nieruchomości Urzędu Wojewódzkiego w Tarnowie, 33-100 Tarnów, al. Solidarności 5-9, pokój nr 15.

Uprawnieni do kontaktów z oferentami: mgr inż. Bogdan Bednarz, mgr inż. Janusz Habrat, tel. (0-14) 217-189 w. 255 (pokój nr 15) w godz. 8–15.

Termin składania ofert upływa dnia 2.07.1998 o godzinie 11. Otwarcie ofert nastąpi w siedzibie zamawiającego w dniu 2.07.1998 o godz. 12.

W przetargu uczestniczyć mogą oferenci spełniający wymogi:

- zawarte w specyfikacji istotnych warunków zamówienia publicznego
- określone w art. 19 oraz art. 22 ust. 2 ustawy o zamówieniach publicznych.

K-1831

WOJEWÓDZKI ZARZĄD
MELIORACJI I URZĄDZEŃ WODNYCH
w Nowym Sączu ul. Głowackiego 34a

ogłasza przetarg nieograniczony

**NA USUWANIE
SZKÓD POWODZIOWYCH
NA POTOKACH
będących w administracji
Rejonowego Oddziału WZMiUW
w Limanowej**

Przetarg I: Potok Gostwiczanka w Długolęce

Termin wykonania robót: lipiec — sierpień 1998 r.

Przetarg II: Potok Gostwiczanka w Świerkli

Termin wykonania robót: 6.07 — 27.07.1998r.

Oferty na ww. roboty należy składać w Rejonowym Oddziale WZMiUW w Limanowej ul. Andrusikiewicza 1 do dnia 30.06.1998r. do godz.10.00.

Otwarcie ofert w dniu 30.06.1998r. o godz. 10.15 w siedzibie RO WZMiUW w Limanowej.

Specyfikację Istotnych Warunków Zamówienia oraz niezbędne informacje dotyczące wykonania robót można uzyskać w biurze RO WZMiUW w Limanowej — tel. 337-14-98.

1866/NS.

CENTRALA OGRODNICZO-ROLNICZA „PLANTACOR”
w Tarnowie, ul. Elektryczna 2, tel. (0-14) 266-466 lub 266-486
oferuje: ✿ nasiona i mieszanki trawnikowe
✿ kosiarki i sprzęt ogrodniczy
✿ meble ogrodowe i różna
✿ ziemię i nawozy ogrodnicze
✿ oraz inne towary 1/1801 **Zapraszamy!**

**W środy dodatek
Gazety Krakowskiej**
auto
gratka

Nie tylko dziennikarstwo

Rozmowa z doc. dr hab. Teresą Sasińską-Klas — dyrektorem Międzynarodowej Szkoły

Dziennikarskiej Uniwersytetu Jagiellońskiego

— Od nowego roku akademickiego na Uniwersytecie Jagiellońskim rozpoczynają się pięcioletnie magisterskie studia dziennikarskie. Studia takie kiedyś już istniały i z początkiem lat 60. zostały zlikwidowane. Dlaczego teraz się je przywraca?

— Pełna nazwa nowego kierunku to dziennikarstwo i komunikowanie społeczne. A więc nie będą to takie same studia, jakie trzydzieści kilka lat temu uznano za niedobre. Różnica tkwi w tym drugim członie nazwy: komunikowanie społeczne.

— Czy to znaczy, że będzie się kształcić przyszłych dziennikarzy i medioznawców, teoretyków komunikowania, którzy potem nie wiadomo gdzie będą pracować?

— Nowe studia mają kształcić dziennikarzy, a także przygotowywać do innych zawodów medialnych, na które istnieje teraz wielkie zapotrzebowanie. A te zawody to teraz także: specjaliści od public relations, rzecznicy prasowi, eksperci od reklamy, promocji. Szukają takich specjalistów instytucje i firmy.

Kiedy gospodarka oparta była na wydobywaniu i przetwarzaniu surowców, dyplom AGH to była najpewniejsza przyszłość. Dziś cywilizacja opiera się na komunikowaniu. Tu otwierają się nowe perspektywy.

A zapotrzebowanie na dziennikarzy także nie maleje. Powstaną nowe pisma, stacje telewizyjne, radiowe. Nie-

dawno rozmawiałam z szefem TVN. Pytał, co Uniwersytet robi, żeby kształcić takich dziennikarzy, jakich jego firma potrzebuje.

— Organizuje Pani magisterskie studia będąc równocześnie dyrektorem Międzynarodowej Szkoły Dziennikarskiej. Czy te studia mają zastąpić szkołę?

— Proponujemy po prostu różne formy kształcenia. Oprócz studiów magisterskich i trzyletniej Międzynarodowej Szkoły Dziennikarskiej otwieramy Środowiskowe Podyplomowe Studium Dziennikarstwa i Komunikowania. Z taką inicjatywą wystąpiło Kolegium Rektorów uczelni krakowskich. Studium będzie kształciło dziennikarzy specjalistów w takich dziedzinach jak: sport i promocja rekreacji i turystyki, rolnictwo i jego integracja z Unią Europejską oraz ochrona środowiska, kultura i edukacja. Zajęcia na tym studium będą prowadzone wspólnymi siłami: Akademii Rolniczej, Akademii Wychowania Fizycznego, Akademii Górniczo-Hutniczej, Wyższej szkoły Pedagogicznej, Akademii Sztuk Pięknych, Akademii Muzycznej i oczywiście Uniwersytetu Jagiellońskiego. 600-letni uniwersytet krakowski rozpoznaje znaki czasu i odpowiada na nie. W globalnej wiosce też można mieszkać w centrum albo na peryferiach. Od tych, którzy się obecnie kształcą, będzie zależało, gdzie będzie nasze miejsce.

Niepełnosprawni z całej Polski — w Radwanowicach

Szacunek dla inności

600 niepełnosprawnych z całej Polski przyjedzie w środę do Radwanowic. Pełnomocnik rządu uznał podkrakowski ośrodek za wzorcowy. Chce spopularyzować wypracowane tu przez Fundację im Brata Alberta metody opieki nad upośledzonymi.

W ogólnopolskich warsztatach zapowiedziało udział 27 ośrodków. Zaproszenie otrzymali nie tylko niepełnosprawni, ale też ich opiekunowie. Wystosował je Janusz Gałęziak, pełnomocnik rządu ds. ludzi dotkniętych różnymi formami kalectwa, uznając, że Fundacja im. Brata Alberta prowadzi schronisko w Radwanowicach wzorcowo.

Cieszymy się z tego wyróżnienia. Niestety wciąż niewiele organizacji pozarządowych chce iść w nasze ślady. Praca z upośledzonymi jest ciężka, ale to społeczny obowiązek, gdyż bez takiego wsparcia ich szanse na przetrwanie są zerowe — mówi ks. Tadeusz Zaleski, prezes Fundacji.

Schronisko, które dorobiło się już 13 filii, jest domem dla 50 osób z różnym stopniem niedowładów umysłowych. Wkrótce wzbogaci się o piąty pawilon, którego wybudowanie obiecało wspomóc Bractwo Kurkowe. Oficjalnie przejmie patronat nad budową w sierpniu, podczas europejskiego zjazdu. Wtedy też przekaze pierwsze wpłaty zebrane podczas kwest. W nowym pawilonie zamieszka 21 najstarszych, obłożnie cho-

rych podopiecznych, znajdują tu także opiekę lekarską.

— Nasi wychowankowie kończą szkoły życia, potem pracują dalej na warsztatach terapii zajęciowej. To najwłaściwszy model, gdyż zostawienie ich w czterech ścianach przyspiesza umysłową degradację i niweluje to co udało się osiągnąć — mówi ks. Zaleski. — Warsztatów terapii zajęciowej jest w Polsce 300 (w woj. krakowskim 10). To kropla w morzu potrzeb. Brakuje także domów dziennego pobytu, które zapewniłyby opiekę, gdy zabraknie rodziców.

Jak wykazała praktyka, organizacjom pozarządowym udaje się prowadzić domy pomocy taniej niż państwu. Fundacja im. Brata Alberta całość kosztów utrzymania ośrodka w Radwanowicach podlicza na 8,5 mln zł miesięcznie, w państwowej placówce byłoby to ok. 13 mln.

Patronat nad warsztatami integracyjnymi objął kard. Franciszek Macharski. Wręczone zostaną też nagrody Państwowego Funduszu Osób Niepełnosprawnych. Jedną z nich otrzyma Maria Kościółek, sekretarz Rady Fundacji im. Brata Alberta w Krakowie.

(KaK) ©

Kto zatrudni Bagsika?

Więżniowie bezczynności

Przypadek Marka S., swego czasu znanego krakowskiego biznesmena, ostatnio zaś więźnia, który w trakcie odbywania kary pozbawienia wolności w zakładzie karnym w Trzebini, budował na zlecenie znajomego dom dla własnej żony stał się powodem do rozważań nad zatrudnianiem pensjonariuszy zakładów karnych. Czy i gdzie powinni pracować?

Część opinii publicznej opowiada się za przymusem pracy dla więźniów, inni natomiast w możliwości zatrudnienia skazanych poza murami widzą stwarzanie im dodatkowej szansy ucieczki. I boją się.

Chcą pracować
– Był czas, gdy skazani, którzy odmawiali podjęcia pracy traktowani byli jako niepodatni na resocjalizacyjne działania, ale też każdy z nich mógł znaleźć dla siebie zajęcie – mówi ppłk Janusz Kierach, rzecznik prasowy Okręgowego Inspektoratu Służby Więziennej w Krakowie. – Praca czekała na więźniów i w zakładach karnych, i w zakładach półotwartych, w przywiezionych gospodarstwach rolnych i hodowlanych. Potem sytuacja odmieniła się radykalnie, praca dla więźniów stała się rarytasem. I jakby z przekory, osadzeni, którzy uprzednio odmawiali pracy, teraz zaczęli się o nią dobijać.

Ustawa o zatrudnieniu skazanych, z sierpnia ubiegłego roku, która praktycznie we-

szła w życie w roku bieżącym stworzyła preferencje dla firm i przedsiębiorstw, zatrudniających więźniów. Przedsiębiorcy otrzymali prawo do znacznych ulg, odpisów podatkowych, mają preferencje w opłacaniu składek ZUS-owskich. W sumie to dosyć czytelny instrument, ułatwiający zatrudnianie skazanych.

Tysiące bezczynnych rąk
W zakładach karnych okręgu krakowskiego obejmującego woj. krakowskie, częściąowo tarnowskie, nowosądeckie, bielskie i kieleckie przebywa obecnie około 4300 skazanych. Mogą pracować w Zakładzie Wyrobów Skórzanych w Nowym Wiśniczu, gdzie zatrudnionych jest około 120 więźniów. Tutaj także zdobywają zawód w szkole obuwniczej. Ponadto więźniowie zatrudniani są obecnie w dwóch gospodarstwach pomocniczych, w Tarnowie i Wadowicach, w sumie około 100 osób. W Wadowicach pracują w branży meblarskiej, w Tarnowie, w metalowej i elektrycznej. W areście śledczym w Krako-

wie-Podgórzu więźniowie pracują na rzecz zakładów „Bonarka”. Kilkadziesiąt osób.

– Jeśli chodzi o zatrudnienie zewnętrzne, obecnie dotyczy to zakładów półotwartych i otwartych. Pracują tam więźniowie z niedużymi wyrokami, którym do zakończenia odbywania kary pozostało niewiele miesięcy. Nie są zainteresowani ucieczką. W każdym razie kolejnych 120 osadzonych tam znalazło pracę – podlicza rzecznik Okręgu. I spodziewa się, że w miesiącach wakacyjnych znacznie większa liczba znajdzie pracę przy czynnościach nie wymagających szczególnych kwalifikacji.

Kto przyjmie Bagsika?
Pracy, dla więźniów wykształconych jak dotąd nie ma, chociaż w więzieniach przebywają także ludzie o sporym potencjale intelektualnym. Na gruncie nowej ustawy od września br. otworzą się dla nich nowe możliwości. Odbywając kary będą mogli np. na własny rachunek prowadzić samodzielną działalność gospodarczą! Teoretyzując dalej, może się zdarzyć, że Bagsik czy Grobelny znów rozpoczną nabijanie swojej kabzy. Muszą jednak znaleźć się w zakładzie półotwartym. Można będzie także

PONIEDZIAŁEK
15 czerwca
• Wschód słońca – 4.14
• Zachód słońca – 20.59
• Wschód księżyca – 0.20
• Zachód księżyca – 9.53
Dzień dłuższy od najkrótszego o 8 godz. 59 min, a krótszy od najdłuższego o 2 min.

Imieniny:
Jolanty, Leony,
Wita, Wioli

Natura urodzonych 15 czerwca postępową, pracowitą, żywą, żądną wiedzy. Cechuje ich bogaty rozwój wewnętrzny i umysłowy. Dzięki doskonałej pamięci posiadają szeroki zasób wiedzy, którą wszechstronnie wykorzystują. Trafnie oceniają wszelkie sytuacje życiowe, co daje im stałe poczucie szczęścia. Cierpliwi, nastawieni pokojowo, czasem ryzykanci z zamiłowaniem do przygód i odkryć.

POGODA
GWIEZDZNA
Dzień Księżycy
Do godziny 15.00 KSIĘŻYC przebywać będzie w znaku WODNIKA. BLIŻNIĘTA i WAGI otrzymają nowy impuls do działania. LWY, SKORPIONY

zatrudniać więźniów na zasadzie indywidualnej umowy z pracodawcą. Przykłady wykorzystania możliwości jakie daje nowa ustawa już są. W Zakładzie Karnym w Tarnowie-Mościcach zatrudnia się skazanych przy pracach związanych z okablowaniem niektórych dzielnic. Roboty wy-

POGODA
Polska południowa znajduje się na skraju niżu nad południowego Bałtyku. Temperatura minimalna od 9 do 13 st., w Tatrach 5 st. W ciągu dnia zachmurzenie duże, miejscami opady deszczu, a we wschodniej Małopolsce możliwe również burze. Temperatura maksymalna od 17 do 20 st., w Tatrach 9 st. Wiatr słaby i umiarkowany, północno-zachodni. Ciśnienie będzie się wahać (wczoraj wynosiło 990 hPa). Jutro cieplej.
BIOPROGNOZA: niekorzystna



i BYKI znajdują się w fazie rozwoju wewnętrznego. Po godzinie 14.00 KSIĘŻYC ze znaku RYB zregeneruje RAKI i SKORPIOBY. Znaki te mają szansę na sukces. PANNY, BLIŻNIĘTA i STRZELCY znajdą się w fazie rozwoju wewnętrznego, powinny unikać stresu. Napięcie między KSIĘ-

ŻYCEM i PLUTONEM może komplikować sprawy domowe. Zbyt silne emocje mogą być przyczyną nieporozumień nawet z najbliższymi ludźmi. Cofający się URAN, NEPTUN i PLUTON mogą spowodować zupełnie inny sposób realizacji nawet rutynowych spraw.
Andrzej Jamróz

naszym okręgu znajdują się w rejonach o dużym bezrobociu, ale wężniom wystarczy proste, nawet słabo płatne zajęcie. To zawsze daje jakieś grosze „na wypiskę” i pozwala skrócić więzienną monotonię. A nam przyniesie korzyści.
Konstanty MIGDAŁ

Nowa Škoda Felicia

w wielkiej wakacyjnej promocji

Teraz nie musisz już wybierać – nowy samochód czy wakacje nad morzem? Wszystkie aktualnie dostępne u dealerów modele nowej ŠKODY FELICII, w promocyjnych cenach **tańsze nawet o 2.440 zł.** Czas promocji ograniczony

Odwiedź swojego dealera Škody:

Kraków Auto Centrum W&MB, ul. Zakopiańska 169 A, tel. 0-12 266 89 99
Tarnów Auto Service Bączek Stanisław, ul. Gumniska 36 A, tel. 0-14 215 286
Wieliczka Auto Salon Murawski S.C., ul. Jedynaka 4, tel. 0-12 278 64 72

FELICIA
NOWE OBLCZE

HIT

ZAPRASZAMY
7 DNI W TYGODNIU
PON.-SOB.: 8.00-21.00
NIEDZ.: 9.00-18.00

OFERTA WAŻNA
OD 15.06. DO 18.06.98

kupuj najtaniej!

OWOCE / WARZYWA



BANANY

2⁷⁹
1 kg

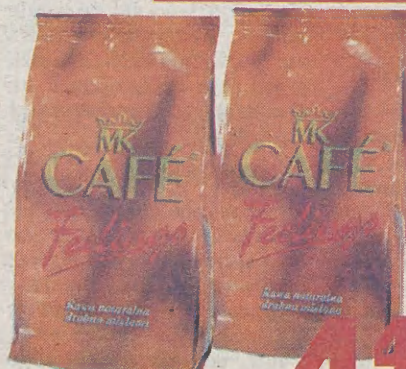
MIĘSO / SAŁATKI



KIEŁBASA
ROŻNOWA

7⁹⁹
1 kg

ART. SPOŻYWCZE



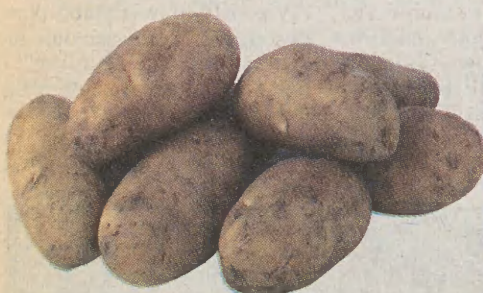
KAWA FEELINGS
MK Cafe

4⁴⁹
250 g



ASKO
Musztarda

1³⁹
500 g



ZIEMNIAKI
MŁODE

1⁴⁹
1 kg



STEK
Z ŁOPATKI

9⁹⁹
1 kg



CAMPINA BACHA
Jogurt naturalny

1⁹⁹
1 l



CUKIER
ŻELUJĄCY

4⁴⁹
750 g



OGÓRKI
DO KWASZENIA

1³⁹
1 kg



SAŁATKA
Z SZYNKĄ
luzem

6⁹⁹
1 kg



CLIPPO
Sok pomarańczowy

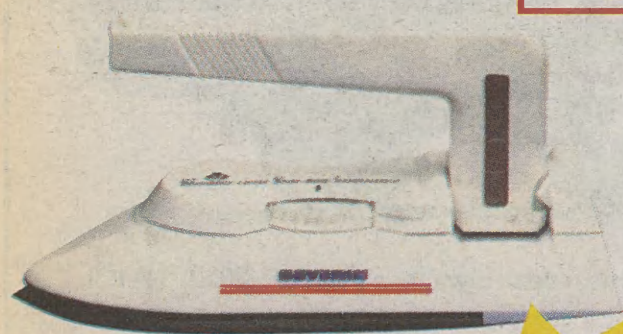
2⁷⁹
1 l



DOSIA

9⁹⁹
3 kg

HIT – SUPEROFERTA



SEVERIN
Żelazko podróżne BA 3231
stopa teflonowa,
przełącznik, 120/240 V

69⁹⁹
700 W



RĘKAWKI
KOLOROWE
19x19 cm

5⁹⁹
kpl.



KOMPLET POŚCIELI
Z KORY
100% bawełny
160x200 cm, 2x80x80 cm

49⁹⁹
kpl.

Kraków: Wielicka 259



Coupe du monde



Po 55 Rajdzie Polski

Polacy najszybsi

W sobotę zakończył się 55. Rajd Polski, najbardziej prestiżowa impreza w kraju, eliminacja Mistrzostw Europy oraz jednocześnie czwarta eliminacja Mistrzostw Polski. Zwyciężył Krzysztof Hołowczyc — Maciej Wisławski na subaru impreza WRC przed Robertem Gryczyńskim — Tadeuszem Burkackim na toyocie celice WRC. Po raz pierwszy od wprowadzenia rajdu do ME w 1960 roku, polskie załogi zajęły dwa pierwsze miejsca na mecie.

W sobotę zawodnicy walczyli na tzw. pętli bielskiej. Dla wicemistrza Europy, Krzysztofa Hołowczycy sobotni, III etap przebiegał bardzo spokojnie. Po wycofaniu się z rajdu aktualnych mistrzów Polski Janusza Kuliga — Jarosława Barana (uszkodzenie układu zasilania) niezagrożony podążał do mety. — Przyjechaliśmy ten rajd wygrać, takie było założenie. Po udanym prologu, gdzie wywalczyliśmy sporą przewagę, przyjęliśmy taktykę dość spokojnej jazdy — powiedział po rajdzie Hołowczyc.

Robert Gryczyński ugruntował drugim miejscem swoją pozycję lidera w RSMP i awansował na 11 lokatę w ME. Na mecie powiedział: „To był bardzo trudny rajd. Na początku, jeszcze podczas treningu, mieliśmy wypadek,

rozbiliśmy rajdówkę i to się potem za nami ciągnęło. Nie mogliśmy walczyć o zwycięstwo na odcinkach specjalnych. Chciałbym zadedykować wynik serwisowi i wszystkim, którzy nam pomagali. To oni wykonali lwią część roboty...

Trzecie miejsce zajął rosyjski zawodnik Siergiej Baldykov z Aleksandrov Rally Team. Na czwartym miejscu uplasował się fiński zawodnik Toni Gardemeister na lancia delta integrale (nad jego karierą czuwa sam Juha Kankkunen). Włoch, Alessandro Fiori jadący fordem escortem cosworthem, najbardziej utytułowany zawodnik 55. Rajdu Polski zajął dopiero 12 miejsce w klasyfikacji generalnej i nie zdobył punktów w klasyfikacji ME.

(dokończenie na str. 11)



Szczegóły MŚ na str. 7 i 8

Kibice japońscy z transparentem: „Potrzebujemy biletów”

Smutek Platiniiego

(red. Janusz Koziół z Paryża)

Nie zdążył zobaczyć ani jednego meczu France'98. Choroba zaatakowała po raz ostatni dokładnie w dniu otwarcia piłkarskich mistrzostw. Telewizja pokazywała wówczas pusty fotel przeznaczony dla jednego z dwóch przewodniczących Komitetu Organizacyjnego CFO Fernanda Sestre. Człowiek, który wywalczył te mistrzostwa dla Francji zmarł w sobotę nad ranem na raka płuc.

74-letni Sestre był jednym z największych autorytetów we francuskim futbolu. Najpierw był sekretarzem generalnym FFF (Francuskiej Federacji Piłkarskiej), potem jej przewodniczącym, a po przejściu na emeryturę honorowym przewodniczącym. Organizował we Francji piłkarskie ME, był związany

z największymi sukcesami „trójkolorowych” w ostatnim 20-leciu (mistrzostwo Europy i olimpijskie). Działal w Komitecie Olimpijskim i w FIFA. Współprzewodniczący CFO Michel Platini, gdy dowiedział się o jego śmierci rozplakał się.

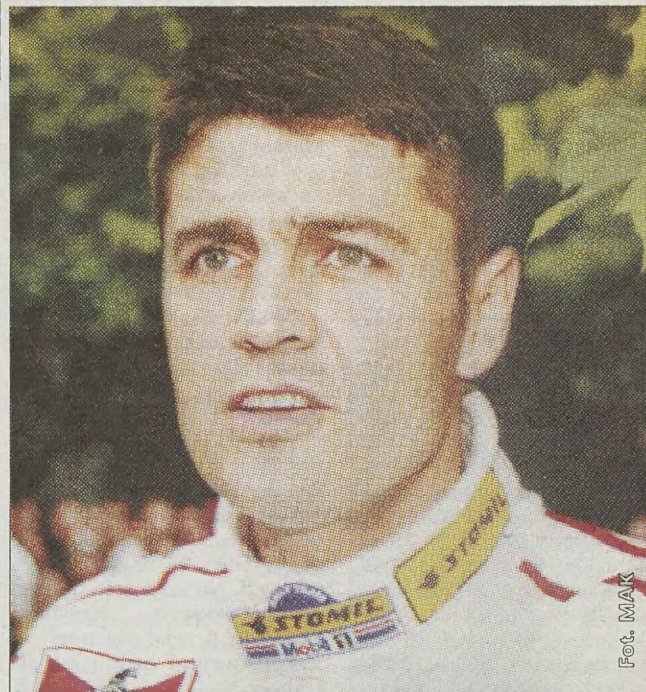
Placzącego Platiniiego telewizja pokazywała na cały świat przed rozpoczęciem meczu Hiszpania — Nigeria. Platini powiedział, że czuje się jakby stracił ojca.

— Znałem go ponad 20 lat — mówi Michel Platini. — Był dla mnie jak ojciec. Nie tylko ja miałem do niego ogromny szacunek, myślę że gdyby nie Fernand, to Francja nie miałaby dziś tych mistrzostw. On się bił o sprawy Francji na

piłkarskiej arenie, to były jego mistrzostwa. Tak bardzo chciał zobaczyć te mecze, które dziś oglądamy.

Lekarze stwierdzili, że ostatni atak choroby przyspieszył emocje związane z organizacją finałów. Gdyby Sestre, który był na emeryturze, nie zaangażował się tak bardzo w prace związane z mistrzostwami pewnie by jeszcze żył...

To nie pierwszy przypadek, gdy człowiek przewodniczący komitetowi organizacyjnemu finałów MŚ umarł nie mogąc zobaczyć swojego dzieła. W 1962 r. Carlos Dittborn zmarł na kilka tygodni przed rozpoczęciem mistrzostw w Chile, jego imieniem nazwano nowy stadion w Arice.



Krzysztof Hołowczyc: — „Przyjechaliśmy wygrać. Takie było założenie”

Zdaniem kibica...

Po meczu Wisła II — Sandecja



Marek Konieczny

— Wisłacy posiadali w tym spotkaniu przewagę, częściej gościli na polu karnym Sandecji.

Ta z kolei atakowała głównie z kontr. Czyniła to nader groźnie, stąd Wierchowski na pewno był jedną z jaśniejszych postaci na murawie. „Białej Gwiazdzie” zabrakło trochę szczęścia i doświadczenia. Stawka meczu była wysoka, stąd obie drużyny poczyniły sobie nazbyt nerwowo. Rezultatem tych emocji były

choćby dwie czerwone kartki. Obie ewidentne, z tym że kartka dla Wójcika była z gatunku tych głupich. Zawodnik zadziałał impulsywnie, zupełnie bez sensu zaatakował rywala kopiąc go. Wyrażnie osłabił tym postępkiem zespół. Gdyby Wisła spadła, to dla tych młodych zawodników byłaby to wielka strata.



Krzysztof Łętocha

— Jesteśmy zadowoleni z remisu. Cel został osiągnięty. Teraz pozostaje nam czekać na wy-

niki innych spotkań. Strasznie bowiem chcemy się utrzymać w III lidze. Zresztą te chęci doskonale było widać w dzisiejszym meczu; tak z naszej strony, jak też ze strony krakowian. Wiadomo jaka była stawka spotkania, stąd główną rolę trzeba przypisać napięciu psychicznemu. W innych okolicznościach pewnie nie

byłoby tych dwóch czerwonych kartek, a także żółtych oraz licznych fauli. Wszyscy myślą o reorganizacji. Ja uważam, że w tej formie nie jest ona najlepszym pomysłem. Choćby z tego względu, że większość klubów nie jest przygotowana organizacyjnie, a przede wszystkim finansowo, do rywalizacji w nowych strukturach...

...zawodnika

Po meczu Wisła II — Sandecja

...trenera

Po meczu juniorów Wisła — Stal



Wojciech Stawowy

— Stal jest bardzo groźnym zespołem. Ma w składzie czołowych zawodników występujących na

co dzień w III-ligowej drużynie seniorów. Dla ekip juniorskich, generalnie dla młodzieżowych, jest to ogromne wzmocnienie. Ja z kolei asa atutowego czyli Pawła Nowaka mogłem wystawić tylko w jednej połowie. Dlatego cieszę się, że wygramy po bardzo zaciętym i wyrównanym spotkaniu. Jestem zadowolony i z gry i z rezultatu.

Na rewanż do Rzeszowa nie pojedziemy z nastawieniem obrony rezultatu. Zagramy ofensywnie. Tak, aby wygrać. Chciałbym też przypomnieć, że przed sezonem na nas nikt nie stawiał. Mieliśmy być le dwie zespołem środka w naszej juniorskiej lidze. Tymczasem chłopcy godnie zastępują „starych” mistrzów Polski.

Wynik cieszy, ale... garbarzy

WISŁA II Kraków — SANDECJA Nowy Sącz 1:1 (0:1)

Bramki: M. Zajac 59 — Dorula 15. Sędziował W. Bąk z Rzeszowa. Żółte kartki: Kraczkiewicz, Gródek, Zagórski. Czerwone kartki: Wójcik — Kraczkiewicz. Widzów 350.

WISŁA II: Wierzchowski — Pasione, Jurczyk, Kazimierski (76 Radwański) — Łatka (82 Dotoń), M. Zajac (86 Chrobot), Giszka, Nowak, Skrzyński — Wójcik, Surma.

SANDECJA: Bodziony — Zagórski, Lętocha, Mikołajczyk — Kraczkiewicz, Krawczyk, Dorula, Gródek, Montsko (74 Ulucki) — Krzywda, Stokłosa.

Mecz ten miał być wydarzeniem kolejki. Oba rywali interesowała tylko zwycięstwo, gdyż jedynie trzy punkty przedłużały szanse na utrzymanie się w III lidze. Z remisu cieszą się tylko zawodnicy Garbarni, którzy mają szansę na zajęcie szóstej lokaty, która w razie awansu Stali Sanok zapewni status III-ligowca. Organizatorzy obawiając się najazdu kibiców z Nowego Sącza wypożyczyli na to spotkanie stadion Wawelu. Dobrze poinformowani o przedsięwziętych środkach bezpieczeństwa fani Sandecji jednak nie dojechali, ale nie mają czego żałować. Wielkiego widowiska przy ul. Bronowickiej bowiem nie było. Gospodarze przeważali, ale mylili często III-ligowe boisko z podwórkiem. Mnóstwo podań w gąszczu nóg na polu karnym Sandecji, to na pewno



M. MAKOWKA

nie był sposób na pokonanie Bodzionego. Bardzo skoncentrowani sędziowie od początku spotkania organizowali groźne kontrataki. Już w 3 min Dorula lewą nogą strzelił mocno tuż przy słupku z 20 m, ale Wierzchowski zdołał wybić piłkę na róg. W 8 min wiślanicy rozegrali filmową akcję. Błyskawicznie rozegrana piłka między Zajacem, Wójkiem, Nowakiem dotarła ponownie do Wójcika, który z 14 m uderzył ją bez namysłu i Bodziony musiał wznieść się na wyżyny, żeby obronić to uderzenie. W 15 min zapanowała konsternacja na trybunach. Skrzyński nie upiłował w rogu boiska Gród-

ka, który dośrodkował piłkę płasko na pole bramkowe. Nikt nie przeciął jej lotu i nieobstawiony Dorula wpełznął futbolówkę przy długim słupku do bramki Wisły. Goście mieli jeszcze raz szansę na zdobycie gola. W 53 min po dośrodkowaniu Montski „główkę” Krzywdy z najwyższym trudem obronił Wierzchowski, który podobnie poradził sobie z dobitkami Gródka i Stokłosa.

Najlepsze sytuacje dla gospodarzy: 27 min — po rzucie wolnym wykonywanym przez Łatkę Surma główkował pod poprzeczkę z 5 m, ale fantastyczną robinsonadą popisał się Bodziony, 45 min — mocna cen-

tra Skrzyńskiego, po „główce” Zajaca piłka trafia w poprzeczkę, 59 min — Skrzyński dośrodkowuje z rzutu rożnego, „główka” Zajaca tym razem celna, 72 min — Zajac przejął piłkę w środku pola, zagrał do nieobstawionego na polu karnym Surmy, który jednak z niewiadomych względów odegrał ją do Zajaca, którego strzał trafia w obronę.

W 43 min otrzymał drugą żółtą (ręka) i czerwoną kartkę Kraczkiewicz, ale to osłabienie Sandecji nie trwało długo. W 43 min Wójcik kopnął Zagórskiego od tyłu i również otrzymał czerwony kartonik.

Janusz NOWIŃSKI

reusch

SPORT Market

(0 22) 62-02-413

(0 14) 21-22-75

Stal Rzeszów — Polonia
Przemyśl 1:6 (1:3).
JKS Jarosław — Pogoń
Leżajsk 2:5 (0:2)

1. Stal S.	33	74	58:21
2. Polonia	33	70	65:24
3. Wisłoka	33	68	51:16
4. Dalin	33	62	59:32
5. Pogoń	33	61	54:31
6. Garbarnia	33	60	62:29
7. Sandecja	33	60	53:27
8. Wisła II	33	59	58:30
9. Kamax	33	51	40:37
10. Stal R.	33	43	43:47
11. Kolbuszow.	33	43	41:49
12. Kabel	33	39	38:41
13. Zelmer	33	34	39:52
14. Izolator	33	31	33:52
15. Karpaty	33	23	26:61
16. Glinik	33	23	27:63
17. Jarosław	33	15	34:84
18. Tarnovia	33	10	17:102

Dubler nie gorszy

WISŁOKA Dębica — DALIN Myślenice 1:0 (0:0)

Bramka Stalec 85. Sędziował S. Brożek z Łabowej. Żółte kartki: Stalec, Tchiekoura — Cygan, Fornalik. Czerwona kartka: Stokłosa. Widzów 300.

WISŁOKA: W. Piątek — Łukaczyński, Gosek, Kędzior — Wolański, Tomanek, Gromala, Loch, Bobek (56 Stalec) — Kasprzyk, Tchiekoura (90 Mosior).

DALIN: Blak — Szaporów, Owca, Nowak, Fornalik — Stokłosa, Wyroba, Nawieśniak, Stoch (46 Spyrka) — Rudzki, Cygan.

Trener Wiesław Bańkosz nie miał przed meczem powodów do nadmiernej radości. Andrzej Boraczyński tuż przed meczem zrezygnował z gry z powodu nagłej niedyspozycji. Na szczęście dubler Boraczyńskiego, Krystian Blak nie przejął się nagłym zastępstwem i bronil jak w transie.



Krystian Blak

W 20 min obronił kaskiwe uderzenie Wolańskiego. W 68 min obronił rzut karny poddyktowany przez sędziego za wybiecie piłki ręką z linii bramkowej przez Stokłosę. Pomocnik Dalinu właśnie zato zagranie otrzymał czerwoną kartkę i musiał opuścić plac gry.

Gospodarze atakowali, ale oprócz Blaka, na drodze do zdobycia gola stanęła im nie-

skuteczność. W 51 min Łukaczyński z 3 m nie trafił w bramkę Dalinu.

Myśleniczanie mieli znakomitą okazję do zdobycia prowadzenia w 63 min. Młody Kędzior podciął Spyrkę w polu karnym i arbiter nie wahał się wskazać na „jedenastkę”. Klasą popisał się jednak Piątek i pewnie obronił strzał.

Złota bramka spotkania padła dopiero w 85 min. Stalec precyzyjnym i mocnym uderzeniem nie dał szans Blakowi.

(Amm)



Piłkarz kolejki



Paweł Ścibor

(Garbarnia)

— Paweł bardzo się cieszył po meczu z tego hat tricku — mówi Andrzej Kucharczyk, II trener Garbarni. — Miał z czego, bo wydaje się, że zostanie królem strzelców w ostatnim sezonie III ligi małopolskiej.

W dzisiejszym spotkaniu pokazał autentyczną wszechstronność, jakiej wymaga się od klasowych napastników. Pierwszego gola strzelił głową po dośrodkowaniu Włodara. Zdobywając drugi — wykończył zespółową akcję kolegów. Podwyższył swój dorobek wykorzystując błąd obrońcy, który stracił piłkę w okolicy „szesnastki”. Ścibor uderzył bez namysłu i zaskoczył bramkarza Kamaxu.

Garbarnia zachowała jeszcze szansę na utrzymanie się w zreformowanej III lidze. Warunkiem koniecznym, choć niewystarczającym jest zwycięstwo podopiecznych Ryszarda Kruka w środowym mezu z Izolatorem. Sympatycy Garbarni są pewni, że Ścibor do tej wygranej się przyczyni...

STAL Sanok — TARNOWIA

3:0 (1:0)

Bramki: Ząbkiewicz 44, Kuzicki 57, Kornecki 63. Sędziował P. Musialik z Krakowa. Żółta kartka: Birówka. Widzów ok. 1000.

TARNOWIA: Bartosz — Grzegórzko, Mikoś, Lis, Surdel — Zych, Budzyński (46. Liszek), Tomala (46. Wężowicz), Pawłowski — Koziel, Surman.

Po tym zwycięstwie gospodarze zapewnili sobie zwycięstwo w trzecioligowej grupie małopolskiej. Teraz więc czekają ich baraże o drugą ligę. Problem jednak w tym, że jak wieść gminna niesie, Stali nie bardzo zależy na zakwalifikowaniu się do wyższej klasy... Ale może są to tylko głosy złośliwców?

Wczoraj spodziewano się, że sanocianie rozgromią zdecydowanie najsłabszą drużynę w tej grupie trzeciej ligi. Ostatecznie skończyło się jednak tylko na trzech trafieniach, z czego najbardziej zadowoleni byli goście. Ostatecznie uniknęli kolejnego boiskowego upokorzenia...

Gospodarze mieli wiele szans bramkowych, ale trafili dopiero tuż przed przerwą (płaski strzał w długi róg). Pięknym był gol autorstwa Kuzickiego — uderzenie z ponad dwudziestu metrów pod poprzeczkę tarnowskiej bramki. 18 gola w sezonie strzelił też (w tym meczu na 3:0) Kornecki. Jednakże w kilku innych sytuacjach napastnik ten wykazywał wiele nonszalanecji. M.in. dzięki temu Bartosz skapitulował tylko trzykrotnie.

(sulim)

GLINIK Gorlice — IZOLATOR Boguchwała

2:2 (1:1)

Bramki: Bernasiewicz 23, Wójcik 63 — Tłuczek 12, Bober 62. Sędziował: M. Paczkowski z Przemyśla. Żółta kartka: Bernacki. Widzów ok. 150.

GLINIK: Fałowski — A. Wszolek, Rak, Krzysztoń (68 Gogola) — Stępkowicz (46 Wójcik), Dybaś, Szary, Matyja, Stępień — Bernasiewicz, Cionek.

Gospodarze chociaż wystąpili bez czterech zawodników z podstawowego składu: Bogusza i Szury (przebywają w Niemczech), Durzyńskiego (sprawy rodzinne) i Winiarskiego (pauza za kartki), rozegrali dobre spotkanie. Sytuacjami podbramkowymi, którymi wypracowali sobie gorliczanie można by obdzielić kilka spotkań. Goście z trzech okazji, uzyskali dwa gole. W 12 min Tłuczek z 12 m zdecydował się na strzał i piłka wylądowała w bramce tuż przy słupku. W 23 min Bernasiewicz otrzymał dokładne podanie od Wszolka i strzelił. Jego uderzenie obronił Paszek. Dopiero trzecia dobitka Bernasiewicza znalazła drogę do siatki. Pod koniec I części Cionek i Stępkowicz nie wykorzystali dogodnych sytuacji. W 48 min potężne uderzenie Matyi z kilku metrów sparował na słupkę Paszek. Dwie minuty później Wszolek został sfaulowany w polu karnym, ale arbiter nie podyktował karnego. W 62 min Bober strzałem w długi róg pokonał Fałowskiego. Minutę później Szary ograł w polu karnym obrońców Izolatora i dokładnie dośrodkował piłkę na głowę debiutującego w pierwszym zespole Wójcika, który doprowadził do remisu. Chociaż gorliczanie przeważali do końca spotkania, wynik nie uległ zmianie.

(DG)

Gorlice — tel. (0-18) 353-57-40
353-57-58

DOM
HANDLOWY
peps

CZYNNE: OD 9 — 18
SOBOTY: OD 10 — 14

KAMAX Kańczuga — GARBARNIA Kraków

1:4 (1:2)

Bramki: Fleszar 7 — Ścibor 45, 65, 74, Dzierżanowski 44. Sędziował J. Klimek z Mielca. Żółte kartki: Wodarz, Jeziorek. Widzów ok. 80.

GARBARNIA: Nita — Rożek, Świstak, Włodarz, Jeziorek — Leśniak, Śliwa, Lament, Dzierżanowski (80. Madejski) — Ścibor, Czerwec.

Gospodarze nie mają już szans na uratowanie się przed spadkiem. Stąd grając z „brązowymi” specjalnie się nie wysilali. Odwrotnie krakowianie, walczyli ambitnie i skutecznie zarazem. Ostatecznie na Rydlówce ciągle jeszcze liczą na cud... Wprawdzie prowadzenie zdobył Kamax, ale potem sprawę wziął w swoje ręce snajper wyborowy ekipy trenera Ryszarda Kruka czyli Paweł Ścibor. Cokolwiek by powiedzieć, to zdobycie trzech goli w jednym spotkaniu jest przecież sporym wyczynem. Pierwszego gola strzelił po ładnej „główce”. Kolejnego po ładnej akcji, a trzeciego — po wykorzystaniu błędu obrońcy. W szeregach gospodarzy losy meczu próbował odwrócić E. Słysz, ale po pierwsze nie miał wsparcia w partnerach, po drugie zaś w 87 min egzekwował rzut karny, lecz jego lekki strzał wybronil Nita. (wb)

ZELMER Rzeszów — KABEL Kraków 1:3 (0:3)

Bramki: Kramarski 81 — Bała 15, P. Giza 18, Koźmik 26. Sędziował W. Kulaszka z Przemyśla. Żółte kartki: Kielar — Dudzik. Czerwona kartka: Dudzik (48. druga żółta). Widzów ok. 60.

KABEL: Grzybek — Zalas (83. Górecki), M. Giza, Dudzik — Koźmik, Chachłowski, P. Giza (75. Rajtar), Jelonek, Kapusta (78. Komisarek) — Bania, Bała (68. Malinowski).

Gospodarze zagrali słabiutko i zdecydowanie ulegli krakowianom. Ci załatwili sprawę po niespełna 30 minutach. Przeprowadzili kilka składnych akcji, które zupełnie rozmontowały defensywę Zelmeru. Najładniejszy był gol P. Giza. Krakowianin popisał się kapitalnym strzałem z woleja, po którym piłka o mały włos nie rozerwała siatki.

(Amm)

KARPATY Siepraw — KOLBUSZOWIANKA

1:4 (0:0)

Bramki: Machaj 49 — Szalony 83 i 88 karny, Stępień 86, Romanuk 90. Sędziował R. Żychowski z Krosna. Żółte kartki: Mateja, Machaj. Widzów ok. 70.

KARPATY: Wadowski — T. Szablowski, Kleczyński, Filipowski, Turcza — Wyroba (67. Szopa), B. Szablowski, Mateja, Czopek — Machaj, Regulski.

Goście długo nie mogli trafić tam, gdzie chcieli. Doszło nawet do tego, że gospodarze prowadzili („główka” po centrze Regulskiego). Ku zaskoczeniu garstki kibiców Kolbuszowianka wręcz rozgromiła Karpaty w samej końcówce. Najładniejszy gol, to ten Szalonego z 83 min — dobitka w „okienko” bramki gospodarzy.

(C)

Trochę dziwni...

Do meczu Wisła II — Sandecja przygotowano się pod Wawelem bardzo starannie. M.in. ze względów bezpieczeństwa działacze Wawelu zgodzili się przyjąć zespoły na swoim stadionie.

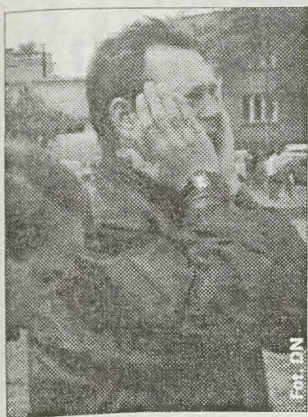
Znając tzw. pomysłowość „szalikowców” obu klubów oraz innych zespołów, nie zaryzykowano grania w Skawinie. Nie można też było wystąpić przy Reymonta, gdyż wszystkie wiślańskie boiska poddawane są renowacji. Wczoraj jednak „szalikowcy” żadnej ze stron nie zaznaczyli swojej obecności na obiekcie przy ulicy Bronowickiej. Zapytany o fanów Sandecji Krzysztof Lętocha stwierdził: — Oni są trochę dziwni. Albo jeżdżą za nami bez opamiętania, albo ich nie uświadczysz. Doprawdy nie wiem, dlaczego nie przyjechali do Krakowa. Podobno się wybierali...

(SULIM)

15 czerwca 1998 r.

GOSŁAWICE

– JADOWNIKI 0:4 (0:0)



Trener Gosławic Władysław Witek nie miał wczoraj powodów do zadowolenia

Bramki: Nazimek 55 min., Nizioł 72 min., Kocik 73 min., Krawczyk 86 min. Sędziował Krzysztof Dubas. Żółte kartki: Misiewicz – Kocik. Widzów 100.

GOSŁAWICE: Cichy (66. Rzepski) – S. Tokarz, Sulek (46. Skóra), Misiewicz, Kozioł – Broda, Batko, Tomalski, Cichocki – Zorek, Malik.

JADOWNICZANKA: Bujak – Nazimek, Sobczyk, Okas, Maksimeczek (46. Hawryś) – Salamon, Nizioł, Wójcikowski (35. Odbierzychleb), Kita (65. Krawczyk) – Kocik (84. Plewa), Opiola.

Gosławice z meczu na mecz grają w coraz słabszym składzie. Kontuzje co raz wykluczają ze spotkań najlepszych zawodników. W tak mizernym składzie jak wczoraj Gosławice nie grały chyba nigdy. Na boisko wyszli zawodnicy, którzy zazwyczaj siedzieli na ławce rezerwowych. Jeszcze w pierwszej połowie zdołali skutecznie odpierać ataki Jadowniczanki, ale po przerwie brakło sił.

Pierwszego gola zdobył Nazimek. Wyraźnie podcięła skrzydła Gosławicom kontuzja bramkarza w 66 minucie, który doznał urazu nogi. Zastąpił go z boiska Broda. Jadowniczanka skutecznie wykorzystywała to osłabienie strzelając trzy bramki w podobny sposób. Z boku piłka wrzucana była na pole karne. Kolejno Nizioł, Kocik i Krawczyk lokowali ją w bramce gospodarzy. (KF)

POGÓRZE Pleśna

– POGOŃ Biadolin
Radłowskie 0:2 (0:0)

Bramki: Bernady 66 min, Gąsiorek 87 min.



SPORT Market

(0 22) 62-02-413
(0 14) 21-22-75

1. Rzemieślnik	33	77	94:29
2. Chemik	32	65	81:28
3. Wisłoka II	33	57	76:34
4. Zabno	33	54	75:59
5. Tuchovia	33	53	54:41
6. Wisła/Etern.	32	51	64:54
7. Pogoń	33	50	50:34
8. Pogórze	33	50	46:44
9. Gosławice	33	49	60:53
10. Dunajec Z.	33	47	59:50
11. Dąbrowia	32	45	55:39
12. Jadowniki	33	44	48:58
13. Dunajec Z.G.	33	43	45:46
14. Orzeł	32	40	41:66
15. Huragan	32	34	42:61
16. Ciężkowice	32	32	40:67
17. Macierz	32	20	38:94
18. Sokół	33	9	29:138

DUNAJEC Zakliczyn – CIĘŻKOWIANKA Ciężkowice 5:1 (4:1)

Gol na koniec kariery

Bramki: Więcek 23 i 30 min, Sobol 37 min, Michalik 43 min, Hajduk 65 min z karnego – R. Truchan 34 min. Sędziował: Jacek Bochenek z Dębicy. Widzów 150.

DUNAJEC: Hajduk – Bolechała, Maciosek, Mróz, Michalik (70. Ludwa) – Kuna (55. Włodarczyk), Gdowski, Sobol, Majerski (76. Sapała) – Więcek, Krzyżak (46. Kluzik)

CIĘŻKOWIANKA: Bajorek – G. Dziuban (65. Pabian), Kielar, Cygan, Kafel – Mróz (46. Kulinowski), M. Dziuban, Gucwa, Zabawski – R. Truchan, Sobel.

Goście pogodzili się już z degradacją, natomiast Dunajec, aby zapewnić sobie pozostanie w okręgówce bez oglądania się na innych musiał wygrać. Zainkasowanie trzech punktów przyszło zakliczynianom dość łatwo, chociaż Ciężkowianka także nie zapomniała o obowiązkach ofensywnych (R. Truchan, M. Dziuban).



Maciej Gdowski po grze na IV-ligowych boiskach, w tym sezonie przyczynił się do utrzymania Dunajca w klasie okręgowej



Bramka Sobola rozwiła nadzieje gości na korzystny rezultat

W 23 minucie po akcji i dośrodkowaniu Krzyżaka, Więcek głową pokonał Bajorka po raz pierwszy. 7 minut później podwyższył ten sam piłkarz po zagranii Gdowskiego i blisko 40-metrowym rajdzie. Goście odpowiedzieli bramką Roberta Truchana zdobytą w zamieszaniu podbramkowym.

Nadzieje Ciężkowianki na korzystny rezultat trwały jednak tylko kilka minut. Najpierw na listę strzelców wpisał się bowiem Sobol, zamiast na gola centrę Kuny, a później Michalik strzałem z 12 metrów.

Po zmianie stron Dunajec spokojnie kontrolował trzybramkową zaliczkę, podwyższając jeszcze stan meczu po rzucie karnym podyktowanym za rękę jednego z obrońców. Skutecznym egzekutorem okazał się bramkarz Zdzisław Hajduk, który meczem z Ciężkowianką kończył karierę. (dnie)

ORZEŁ DĘBNO

– CHEMIK PUSTKÓW 4:3 (2:2)

Zwycięski rajd

Bramki: Policht 25 min, Zapart 42 min. Kostrzewa 60 min, Książek 89 min. – Wójcik 15 min., Kusibab 37 min., Bielatowicz 51 min. Sędziował Jerzy Ogorzelec z Dąbrowy Tarnowskiej. Żółta karka: G. Szkarłat.

ORZEŁ: Gurgul – Marecik, Piotrowski, P. Szkarłat, G. Szkarłat – Kostrzewa, Widło (71. Książek), Bryl, Biliński – Zapart, Policht.

CHEMIK: Konieczny – Sygula, Rychliński, Michałek (75. Stalec), Kusibab – Nowak, Bielatowicz, Stukus, Michoń (70. Pielech) – Persak, Wójcik.

Chemik w pierwszej połowie meczu miał zdecydowaną przewagę. Już w 15 minucie Wójcik bez większego problemu wymanewrował obrońców gospodarzy i pewnie strzelił w długi róg bramki Gurgula zdobywając prowadzenie. Wyrównał Policht, który po długim krosie znalazł się sam na sam z Koniecz-

nym. Strzelił w ostry kąt. Trzeci gol padł po rzucie różnym Kusibab celnie główką posłał piłkę do siatki. Dębniak nie wyrównali po 7 minutach. Tym razem Zapart znalazł się sam na sam z bramkarzem i nie zmarnował tej szansy.

Po przerwie Chemik nadal posiadał przewagę jednak z minuty na minutę Dębno stawało się coraz groźniejsze dla bramki gości. Goście strzelają na 3 – 2. Bielatowicz z 16 metrów nie daje szans bramkarzowi. Po dziewięciu minutach wyrównuje Kostrzewa po indywidualnej akcji, strzałem po ziemi zmusza Koniecznego do kapitulacji. Gdy wydawało się, że będzie remis, Książek, który zastąpił Widła, po 40 metrowym rajdzie w ostatniej minucie meczu strzela decydującego gola. Chemik rzuca się do kontrataku. Gurgul w fantastycznej paradzie broni bramki po strzale Persaka. (KF)

MACIERZ Lipnica Murowana
– DĄBROVIA Dąbrowa Tarnowska

Mecz tych drużyn nie odbył się z uwagi na fatalny stan boiska spowodowany ulewnymi opadami deszczu.

DUNAJEC Zbylitowska Góra

– TUCHOVIA 1:0 (1:0)

Bramka: Mikołajczak 22 min. Żółte kartki: Puchara – Bakuliński, Grzebień. Sędziował: Jarosław Nosek. Widzów: 150.

DUNAJEC: Wiśniewski – Sobyra, Krakowski, Magiera, Mikołajczak – K. Tadel, Madej, Tutaj, Puchara – J. Tadel, Michalski (65. Babiuch).

TUCHOVIA: Żydowski – K. Hołda, Bakuliński, Mikrut, Grzebień – Skrzężyna, Olech, Karpel, Styrkowiec, M. Stec, Hudyka.

Zaczęło się od niebezpiecznych ataków gospodarzy, które już w 3 minucie mogły im przynieść prowadzenie. Strzał Jacka Tadeła z 18 metrów był mocny, ale minimalnie niecelny. Chwilę później bramkarz gości ponownie miał kłopoty. Puchara przemierzył w samo okienko, ale Żydowski odbił piłkę jeszcze

końcami palców i trafiła ona w poprzeczkę wychodząc następnie w pole. W 20 minucie Żydowski próbował na 16 metrze przejąć podanie Madeja, ale nie zdążył. Lob Tutaja był jednak niecelny.

Bramka padła 2 minuty później. Sędzia podyktował rzut wolny dla gospodarzy tuż przed linią pola karnego. Gdy goście ustawiali mur Mikołajczak podbiegł do piłki i umieścił ją w siatce zaskakując bramkarza.

Po przerwie podbramkowych spieć było jak na lekarstwo. Dopiero Babiuch wprowadzony w 65 minucie dwukrotnie mógł zmienić rezultat. Na 3 minuty przed końcem nie poradził sobie mając przed sobą tylko Żydowskiego, a chwilę później piłka po jego „główce” przeleciała tuż obok słupka. (pul)

HURAGAN Buchcice

– RZEMIEŚLNIK Pilzno 0:0

Strzelecki
odpoczynek

Sędziował: Paweł Tworzydło z Nowego Wiśnicza. Widzów: 300.

HURAGAN: Poręba – Rapała, Orczyk, Wajda, Sobyra – Jaworski, Skruch, Ustianowski, Gadżina – Stec, Krupa (65. Łukasik)

RZEMIEŚLNIK: Maziarka – Makuch, Taraszką, Cygan, Minnich – Wójcik, Czarnik, Drobot, Jadach (72. W. Papiernik) – Staniec, Chruślak.

Bramkostrzelni z reguły piłkarze z Pilzna tym razem nie poprawili swojego konta, ale też jakby nie byli tym szczególnie zainteresowani. W składzie zabrakło najlepszego strzelca tarnowskiej okręgówki Marcina Kędziora.

Nie oznacza to, że okazji do zbycia goli nie było. Zabra-

kło jednak precyzji jak przy strzałach Stańca i Chruślaka, a kiedy już piłka zmierzała wprost do bramki, to na miejscu był Poręba. To jemu gospodarze mogą zawdzięczać, że ani Drobot w 34 minucie ani Minnich w 42 minucie nie zdobyli goli.

Gospodarze nie pozostali jednak dłużni najlepszej drużynie tej klasy rozgrywek ligowych zwłaszcza w drugiej części rozgrywek. W 61 minucie ostro uderzył Maziarka, ale do pełni szczęścia zabrakło kilku centymetrów, bo piłka trafiła w słupek. Kilkanaście minut później na strzał zdecydował się natomiast Skruch. Tym razem gości od utraty gola uratowała poprzeczka. (pul)

WISŁA/ETERNIT Szczucin – WISŁOKA II Dębica 2:0 (1:0)

Bramki: Głód 3 min, Trzpit 77 min. Sędziował: Kazimierz Dynarowicz z Dębicy. Żółta kartka: Królikowski. Widzów 100.

WISŁA/ETERNIT: Gwizd – Będkowski, Trzpit, Kaczkowski (85. Łachut), Romanowski – Bednarz (68. Łopata), Nowakowski (65. Sitko), Kowal (85. Lechowicz), W. Smaś – J. Smaś, Głód.

WISŁOKA II: Strzępek – Kujawski, Skrzypek, Brandys, Król – Królikowski (86. Świątek), Krystek, Pszeniczny, Kasowicz – Mosior, Ceroń (70. Rokosz).

Obie strony postawiły przede wszystkim na ofensy-

wę i kibice w Szczucinie nie mogli narzekać na brak emocji. Wisła wygrała, bo po pierwsze wykorzystwała okazje, które wykorzystać należało, po drugie zaś miała w swych szeregach Gwizda będącego wczoraj dla dębician zaporą nie do przejścia.

Zaczęło się już w 3 minucie. Pierwsza akcja szczucinian – J. Smaś zagrywa na lewe skrzydło do W. Smaśa, ten dośrodkowuje na 5. metr do Głoda, który zgasił piłkę na pierś i mocnym uderzeniem nie dał Strzępkowi najmniejszych szans.

W 13 minucie w dogodnej sytuacji znalazł się Kasowicz, ale strzelił zbyt lekko, w 18. z

14 metrów w bramkarza gospodarzy trafił Mosior, w 49. Pszeniczny nie wykorzystał sytuacji sam na sam, podobnie jak w 88. Kasowicz, w 75 min. uderzenie Skrzypka Gwizd broni w brawurowym stylu. To pełny rejestr szans dębician na pokonanie bramkarza Wisły.

Bramki wczoraj zarezerwowane były jednak wyłącznie dla szczucinian. W 77 minucie Będkowskiego przedarł się skrzydłem i dośrodkował do osamotnionego Trzpitę, który ustalił rezultat spotkania. Obrońcy Wisłoki nie interweniowali, przekonani, iż piłka przed centrami wyszła za linię końcową boiska. (dnie)

ŻABNO – SOKÓŁ Walki 10:1 (6:0)

Bramki: Mękinia 4, 22 i 24 min, G. Sęk 30 min, Trytko 36, 40, i 69 min, M. Sęk 59 min, Liro 62 min, Kijowski 75 min. – Sikorski 80 min. Żółta kartka: Kopec. Sędziował: Dariusz Mucha z Bochni. Widzów: 400.

ŻABNO: Szymura (70. Puchała) – Paweł Łoś II, Góral, Madejski (70. Szyszka) – Grzegorz Sęk, Urban, Trytko, Paweł Łoś I – Michał Sęk (70. Biernat), Miękinia, Liro (70. Kijowski).

SOKÓŁ: Buch – Jarosz, Kopec, Janas (25. Kilian), Szydłowski – Sikorski, K. Wilk, P. Wilk, M. Stach – Łabuda, Olszówka.

Mecz przypominał raczej trening strzelecki gospodarzy, którzy z łatwością wypracowywali sobie dogodne sytuacje do zdobywania bramek i znacznie częściej niż to na ogół bywa je wykorzystywali.

Już po niespełna 25 minutach gry przewaga zespołu z Żabna sięgnęła 3 bramek. Autorem wszystkich tych goli był Miękinia, który najpierw wykorzystał dośrodkowanie Trytki i głową z bliska umieścił piłkę w siatce, następnie trafił w „długi róg” także po podaniu Trytki, a wreszcie po prostopadłym zagranu G. Sęka będąc sam na sam z Buchem nie zmarnował okazji.

Potem G. Sęk pokazał gościom co to znaczy przeprowadzić skuteczny rajd przez pół boiska, a Trytko – na czym polega strzał zza linii pola karnego.

Sześć trafień do przerwy gospodarzom wcale nie wystarczyło. W drugiej części na listę strzelców wpisali się jeszcze M. Sęk po podaniu P. Łosia I oraz Liro, do którego centrował Miękinia. Gola zaliczył też Kijowski zaraz po wejściu na boisko.

Gościom w końcówce udało się uzyskać bramkę zwaną honorową. Sikorski z 18 metrów trafił w samo „okienko”. (pul)

Gratulacje dla Startu!

START Nowy Sącz – GRYBOVIA 6:2 (2:0)

Bramki: Bałuszyński dwie 47, 57, Jasiński 15, Czernecki dwie 20, 46, Małek 83 – Kłusek dwie 82 i 88. Sędziował: J. Śliwiński z Limanowej. Żółte kartki: Janiszewski, Bernasiewicz. Widzów ok. 150.

START: Fulara (74 Kohli) – Brdej (56 Karpiel), Damasiewicz, Żelazko – Kandyfer, Małek, Czernecki, Stafin (67 Baszczyń), Salamon – Bałuszyński (60 Fałowski), Jasiński.

GRYBOVIA: Sekuła (25 Rola) – Borek, Janiszewski, Kiełbasa – P. Bernasiewicz, Michalik (46 Igielski), Tubek, Wojtas, Kłusek – Malczewski, Mikulski.

Pilkarze Startu w IV lidze! Wczoraj po zakończeniu spotkania na obiekcie przy ulicy Kościuszki w Nowym Sączu obficie polał się szampa. Podopieczni Tadeusza Kazały bez względu na wynik ostatniej potyczki z Heleną wywalczyli już awans.

Pierwsze minuty wczorajszego spotkania nie zapowiadały wysokiego zwycięstwa gospodarzy. Już w 2 min Wojtas posłał piłkę obok bramki. Minutę później Małek przestrzelił. W 11 min



Rola sparował uderzenie Bałuszyńskiego na rzut rżny. Cztery minuty później Janiszewski strzałem z ostrego kąta umieścił piłkę w bramce Grybovii. Pięć minut później było już 2:0. Czernecki głową skierował piłkę w stronę bramki gości, Sekuła próbował złapać piłkę, ta wysłała

zgnęła mu się z rąk i wpadła do bramki. W 38 min Mikulski przegrał pojedynek sam na sam z Fularą. Początek drugiej połowy był niezwykle obiecujący dla lidera. Już pierwsza akcja po przerwie przyniosła gola. Celnym trafieniem popisał się Czernecki. Minutę później na listę

strzelców wpisał się Bałuszyński. Najskuteczniejszy zawodnik okręgówki ponownie zdobył bramkę w 57 min. Pięknego gola zdobył Małek, który z ok. 25 m pokonał Rolę. Pod koniec spotkania dwukrotnie na listę strzelców wpisał się Kłusek zdobywając dwie bramki.

Przerwany mecz

WIERCHY Rabka – ZAWADA Nowy Sącz

Mecz przerwany w 65 min przy stanie 3:0. Bramki: Jeziorski 32, Kapłon 48, Cyszczon 65. Sędziował: J. Piecuch z Gorlic. Żółte kartki: Sady, żarnowski, T. Aleksander, Drag, Zachara. Czerwone kartki: Żarnowski, T. Aleksander, Rembiarz.

WIERCHY: Szklarz – Jarosz, S. Pędzimaż, K. Pędzimaż – Zachara, Kościelniak (60 Cyszczon), małec, kapłon, Jeziorski – Fudala, Wróbel.

ZAWADA: Drag – Rembiarz, Koszut, Klimczak – T. Aleksander, Sady, Kityński, Skrzypiec, Żarnowski – Kościółek, Górowski.

Po stracie trzeciej bramki przez gości na środku boiska doszło do przepychanki zawodników z Zawady z arbitrem. W wyniku tego czerwonymi kartkami zostali ukarani piłkarze z Zawady i opuścili boisko.



Młodzi sędeczanie coraz bliżej awansu

STAL Rzeszów – SANDECJA Nowy Sącz 0:2 (0:0). Bramki: T. Bochenek dwie 71 głową, 72. Sędziował: A. Standio z Rzeszowa. Widzów ok. 50.

STAL Rz: Bartusik – Pytel, Dynia (77 Sitarz), Radomski, Pustelak – Walat, Kunicki (79 Kruczek), Rusin (66 Sondej), Kunysz – Filuś (30 Jaworski), Ciupak.

SANDECJA: Kantor – Michalik, Bochniarz, Trojan – Mamag (59 Bienias), Noga, Waksmundzki (36 Kogut), Kamiński, M. Bochenek (75 Łukasik) – T. Bochenek, Kij.

W sobotę w Rzeszowie miejscowa Stal podejmowała w ramach rozgrywek makroregionalnych juniorów młodszych Sandecji. Stawką dwumeczu

jest zakwalifikowanie się na Ogólnopolską Olimpiadę Młodzieży.

Mecz rozpoczął się z ponad godzinny opóźnieniem, gdyż oba zespoły z niecierpliwością oczekiwały na przybycie arbitrow. W końcu sędeczanie zgodzili się, aby pojedynek poprowadził człowiek z Rzeszowa.

Pilkarze Sandecji przewyższali gospodarzy warunkami fizycznymi. Tak rosnących juniorów młodszych jeszcze w Rzeszowie nie widziano, dość powiedzieć, że każdy z zawodników Sandecji był wyższy od każdego ze stalowców o kilkanaście centymetrów. Już w 5 min Michalik umieścił piłkę w bramce gospodarzy, ale wcześniej znajdował się na

spalonym. W 25 min Filuś z ok. 6 m przestrzelił. Chwilę później doskonałej sytuacji strzeleckiej nie wykorzystał Ciupak. Pod koniec pierwszej połowy gospodarze stworzyli sobie jeszcze dwie doskonałe okazje ale nie potrafili ich wykorzystać ani Walat w 33 min, ani jaworski. W 76 min z lewej strony dośrodkował M. Bochenek, piłka spadła na głowę T. Bochenkowi i nie bez winy Bartusiaka wpadła do bramki. Niespełna 60 sekund później z prawej strony dośrodkował Kogut i znowu w głównej roli wystąpił T. Bochenek strzelając bramkę. Rewanż w środę przed III-ligowym pojedynkiem Sandecji z Kamaxem Kańczuga.



Uwzględniono	walkower
w meczu Limanovia – Helena. Na boisku wygrali goście, za grę nieuprawnionego zawodnika punkty przyznano Limanovii.	
1. Start	25 65 58:13
2. Helena	25 54 61:32
3. Wierchy	24 46 44:37
4. Biegonicz.	25 41 41:34
5. Poprad	25 39 49:41
6. Jutrzenka	25 38 38:33
7. Zawada	24 35 40:35
8. Grybovia	25 32 35:36
9. Limanovia	25 32 41:46
10. Skalnik	25 29 31:27
11. Orkan	25 28 34:49
12. Ogniwo	25 25 32:51
13. Poroniec	25 15 30:57
14. Watra	25 10 18:71

POPRAD/GALTEX Muszyna – SKALNIK

Kamionka Wielka 3:1 (1:0)

Bramki: Śliwiński 26, Krok 53, Wróbel 72 – Kruczek 51. Sędziował: R. Szmaj z Limanowej.

POPRAD/GALTEX: Budaj – J. Gościński, Krok, M. Platenik – Hojniak, Śliwiński, Ruchałowski, Sułkowski, Grzyb – Łodej, Wróbel.

SKALNIK: Orzeł (72 S. Kos) – Ogórek, Griński, Szubryt – J. Kos, Zaryczny (46 Popiela), M. Ziobrowski, Krok, Kruczek – Kościółek, Bogdański (53 Sławewski).

Gospodarze wystąpili osłabieni brakiem aż ośmiu zawodników (egzamin, kontuzje) pomimo to pokonali Skalnika. Najładniejszą bramkę spotkania zdobył Wróbel w 72 min strzałem z ok. 20 m w samo okienko bramki Orła. Po przepuszczeniu tego strzału golkeeper gości został zmieniony.

OGNIWO Piwniczna – LIMANOVIA 1:0 (0:0)

Bramka: Marek Ściurka 68. Sędziował: A. Kozioł z Gorlic. Żółte kartki: Dziedzina, Sebastiański, Zawada.

OGNIWO: Uszko – Pulit, Panczykowski, Skalik (60 Pierzga) – Grucela, Maciej Ściurka, Bołoz, Kulig (70 Bogaczyk), Weber – Dziedzina, Marek Ściurka.

LIMANOVIA: Gaik – Mrózek, Tomasik, Abram – Bieda, G. Śliwa (40 Zawada), Dutka, Daniel, Sebastiański – Wójcik, Gąsior.

Jedyną bramkę spotkania uzyskał Marek Ściurka, który przełobował wysuniętego Gaika. Dodajmy, iż w 82 min Daniel nie wykorzystał rzutu karnego. Jego strzał obronił Uszko.

BIEGONICZANKA – ORKAN Szczyrzyc 1:1 (0:0)

Bramki: Robak 70 – Kołaczyński 55. Sędziował: S. Radzik z Grybowa.

JUTRZENKA Zakopane – HELENA Nowy Sącz 5:4 (0:2)

Bramki: Sochacki 50, Borzęcki 55 karny, Marcisz 67, Zawadowski 70, Walczak 87 – T. Olchawa dwie 15, 82, Górowski 20, Krzyżak 90.

Sędziował: S. Myjak z Łącka.

Żółte kartki: S. Strama, Stanek, Górowski, J. Klok, T. Olchawa.

JUTRZENKA: Dziadkowiec (46 Merta) – Fortuna, S. Strama, Trzebuniak – Stanek (75 Istynowicz), Borzęcki, Walczak, Marcisz (85 Wójcik), Zawadowski – Sochacki, Galica (46 Klimecki).

HELENA: D. Filipek – Krzyżak, Fritz (87 Stojak), Pach (85 Buchala) – Bodziony, Sas, J. Klok (75 Witecki), Górowski, T. Olchawa – Ł. Filipek, Bydłoń.

Sprawdziły się głosy, że Helenę czeka bardzo ciężki pojedynek w Zakopanem. Jutrzenka już nie raz udowodniła, że na własnym obiekcie jest groźna dla najlepszych. Wczoraj wicelider mierzący jeszcze nie tak dawno w awans zaznał gorzkiej porażki. Widowisko mogło się podobać. Strzelono aż dziewięć bramek i gra toczyła się do końcowego gwizdka sędziego.

Pierwsza połowa była bardzo wyrównana. Goście uzyskali bramki po dwóch błędach obciążających konto Dziadkowiec. Po przerwie górale ruszyli do śmielszych ataków. Już w piątej minucie po zmianie stron Sochacki wykorzystał dośrodkowanie Walczaka. Minęło kolejne pięć minut meczu, kiedy w polu karnym został sfaulowany Sochacki. Arbitr nie miał wątpliwości wskazując na rzut karny. Pewnym egzekutorem „jedenastki” okazał się Borzęcki.

Goście cofnęli się do obrony licząc na kontratak. Po jednym z takich wypadów w 82 min T. Olchawa uzyskał bramkę. Odpowiedź miejscowych była bardzo szybka. W 87 min Marcisz przeprowadził rajd po skrzydle zagrał do wbiegającego przed pole karne Walczaka, który wykorzystał sytuację sam na sam z D. Filipek. Rozmiary porażki zmniejszył w ostatnich sekundach spotkania Krzyżak.

WATRA Białka Tatrzańska – PORONIEC

Poronin 3:2 (2:1)

Bramki: Kuruc dwie 12, 56 – P. Rabiński 17 – A. Gąsienica 40, Dzierżęga 70. Sędziował: J. Dziedzina z Gorlic. Żółte kartki: Kobylarczyk, Malasiński.

WATRA: P. Twardosz – D. Twardosz, P. Rabiński, Kobylarczyk, Mitoraj – Ejsmond, Budz (60 Bryjak), A. Rabiński, Goryl – Kuruc, J. Rabiński.

PORONIEC: Okręglak – Malasiński, Pańszczyk, Skupień, Galica – Śledź, A. Gąsienica (46 Dzierżęga), Malacina, R. Gąsienica – Galica (70 Pańszczyk), Chudoba.

Kolumnę przygotował: Dariusz GRZYB

To nie Mistrzostwa Świata

WĘGRZCANKA — WIŚLANKA 0:1 (0:0)

Bramka: Miziura 81. **Sędziował:** M. Chlebowski. **Żółte kartki:** Chajdecki, Fima, Piwowarczyk — Miziura, Przqdo. **Widzów:** 300.

WĘGRZCANKA: Czech (16 Janikowski) — Suchcik (71 Kot), Duszyk, Chajdecki — Gastoł — Kalisz, Sadko, Fima, Piwowarczyk — Krzyżak (65 Kmieciak), Zgud

WIŚLANKA: Jurek — Brak, Kadula, Cebula — Przqdo, Figlarz, Klaja, Miziura, Bulik (75 Orzechowski) — Łysak, Kmak (87 Bursa)

Czy zadawaliście sobie kiedyś pytanie: skąd biorą się sędziowie? Otóż ja zadałem je sobie, choć nie po raz pierwszy, po spotkaniu w Węgrzcach. Skąd się biorą ludzie, dumnie zwani arbitrami, zezwalający na tak brutalną grę, w wyniku której jeden zawodnik z podejrzeniem złamania nogi jedzie do szpitala, a winowajca nie zostaje ukarany nawet żółtą kartką? Proszę nie oczekiwać ode mnie odpowiedzi. Po prostu jej nie znam. Ale podobnie jak publiczność zgromadzona na stadionie Węgrzcanki, ze zdumieniem i nieklamany oburzeniem obserwowałem wydarzenia jakie miały miejsce w 16 min. Zawodnik Wiślanki, Rafał Kmak próbował dogonić piłkę zmierzającą w kierunku nadbiegającego bramkarza gospodarzy i chociaż widział, że Łukasz

Czech już złapał futbolówkę, z impetem i premedytacją(?) wpadł, a niemalże skoczył na jego nogi. Efekt? Już znany. Jeden z kibiców skwitował całą sytuację lapidarnym: „To nie Mistrzostwa Świata”, zwracając uwagę na fakt, że stawka tego spotkania, a w zasadzie jej brak, nie powinna powodować takiego „zaangażowania” w grę u piłkarza Kmaka. Ja nie jestem przekonany, czy taka bezmyślna brutalność jest i będzie obecna na stadionach we Francji, ale wiem jedno. Za taki faul każdy sędzia musi pokazać czerwoną kartkę, a tymczasem Kmak nie zobaczył nawet tej, o znacznie jaśniejszym odcieniu. Skandal!

Sam mecz był dość wyrównany, dopiero w drugiej połowie zaczęła zarysowywać się przewaga gospodarzy, jednak defensywa grabian prezentowała się bardzo solidnie, stąd niewiele klarownych sytuacji strzeleckich. Dopiero w 76 min gospodarze stworzyli naprawdę korzystną okazję do zdobycia bramki. Sądkiem do końca podał w pole karne do Fimy, ale piłka po jego strzale trafiła w słupek. Co nie udało się węgřzcanom, udało się gościom. Negatyw-



Tym razem Rafał Kmak „popisał się” brutalnym faulem, a nie jak w poprzednich meczach skuteczną grą

ny bohater tego spotkania, Kmak przeprowadził indywidualny rajd prawą stroną boiska, precyzyjnie dograł do nie

obstawionego Miziury, który nie dał szans, w sytuacji sam na sam, Janikowskiemu.

Przemysław FRANCZAK

Strzelecka feta

PROSZOWIANKA — GARBARNIA II 7:1 (4:0)

Bramki: Kusek 5, Michniak 8, 14, 38, 67, Bojko 52, Kubik 90 — Mazela 64. **Sędziował** W. Bogacki. **Żółte kartki:** Skalski — Suchan. **Widzów** 500.

PROSZOWIANKA: Pączek — Kusia, Janusz (46 Bojko), Nowak (82 Pawłowski) — Świeca (46 Szymański), Żołądz, Skalski, Duniec, Zięba — Kusek, Michniak (70 Kubik).

GARBARNIA II: Woźniak — Klima, Górecki, Suchan, Pi-szczek — Cebula, Kluska, Niewitała, Matla (46 Markowicz) — Kuczaj, Mazela.

Wielka feta odbyła się w Proszowicach z okazji awansu piłkarzy gospodarzy do klasy międzyokręgowej. Piłkarze dostosowali się do radośnego nastroju, urządzając sobie ostre strzelanie, które-

mu nie była w stanie przeciwstawić się Garbarnia. Bez przesady, goli mogłoby być jeszcze co najmniej drugie tyle, gdyż gospodarze co chwila ostrzeliwali bramkę Woźniaka. Krakowski golkeeper spisał się jednak świetnie, choć to może niewiarygodnie brzmi, w przypadku wpuszczenia przez niego aż 7 goli, ale uratował swój zespół od prawdziwego pogromu.

Gospodarze odebrali gościom ochotę do gry już w pierwszych minutach, kiedy to szybko strzelili trzy gole. Strzelecką formą błysnął

przede wszystkim Michniak, który dodatkowo asystował jeszcze przy pierwszym голу Kuska, który z bliska posłał piłkę do siatki. Najładniejszym strzałem popisał się Michniak, zdobywając gola na 6:1 — było to uderzenie w okienko z 10 metrów. Dwie bramki były bliźniaczo podobne do siebie, zarówno Bojko jak i Kubik przystawiali głowy do dośrodkowań z rzutu różnego. Honorowe trafienie dla Garbarni II zapewnił Mazela. Uciekł on obrońcom i znalazł się w sytuacji sam na sam, zmuszając do kapitulacji bezrobotnego przez większą część spotkania Pączka.

(Żuk)



(0 22) 62-02-413
(0 14) 21-22-75

1. Proszowianka	29	67	75:26
2. Podgórze	29	58	64:37
3. Wiślanka	29	56	62:33
4. Węgrzcanka	29	55	65:36
5. Niedźwiedź	29	50	60:40
6. Gościbia	29	47	55:35
7. Borek	29	45	66:46
8. Orzeł	29	41	42:43
9. Skalanka	29	37	53:57
10. Gdovia	29	35	37:52
11. Cracovia II.	29	34	38:63
12. Nadwiślanka	29	31	28:47
13. Garbarnia II	29	30	36:62
14. Raba	29	29	41:66
15. Bronowianka	29	25	36:63
16. Nadwiślan	29	13	21:74

BRONOWIANKA — BOREK 0:4 (0:2)

Bramki: Mamczur 40, 55, Wańczura 15 i Kowalski 48. **Sędziował:** M. Chelmecki. **Żółte kartki:** Król — Sałach, A. Waśniowski, Kowalski. **Widzów** 50.

BRONOWIANKA: Basista — G. Waśniowski, Śliwiński, Zajęc, Baran — Sienko, Żądło (82 Marchewczyk), Król, Stachyra — Poppek (71 B. Molik), Racyński (46 Tekieli).

BOREK: Strączek — Kuźma, Łazarczyk, Pachota, A. Waśniowski — Sałach (55 Bartosz), Bała, Wańczura, Kowalski (74 Czop) — Mamczur, Pachacz.

Nadwiślan był już spadkowiczem wcześniej. Wczoraj dołączył do niego inny zasłużony krakowski klub — Bronowianka. Wyrok na bronowicki zespół podpisał Borek, który obnażył słabość gospodarzy. Inna sprawa, że dziwny byłby zryw Bronowianki w meczu ostatniej szansy, skoro przez całą wiosenną rundę grali na zenującym poziomie, zdobywając zaledwie 6 punktów.

W dziesiątej minucie G. Waśniowski zainicjował rajd, ładnie uderzył, ale Strączek był na posterunku. Pięć minut później Wańczura z 20 metrów strzelił w okienko i Basista był bezradny. Dalsze minuty to zwiększająca się przewaga gości, chociaż dwukrotnie Poppek nie wykorzystał dogodnych okazji. Lider strzelców „okręgówki” Mamczur zdobył w 40 min swoją pierwszą bramkę, powtórzył uderzenie w 55 min doprowadzając stan meczu do 0:4. Trzecią bramkę dla gości zdobył Kowalski, kierując do siatki piłkę odbitą od słupka. Przy tak wysokim prowadzeniu goście zagrali mniej agresywnie, oddali pole Bronowiance, ale kontry ich były niezwykle groźne. W 72 min Pachota znalazł się sam przed Basistą, ale z sześciu metrów posłał piłkę na aut. Wyczyn jego powtórzył w identycznej sytuacji Bała. Gospodarze też stworzyli kilka sytuacji, ale przy tej niemocy strzeleckiej rezultat nie mógł ulec zmianie.

(AB)

GOŚCIBIA — NADWIŚLANKA 0:1 (0:0)

Bramka: K. Micuda 85. **Żółte kartki:** W. Stokłosa — Sendur, Oraczewski.

GOŚCIBIA: Szuba — G. Stokłosa, Socha, Moskal, Zawada — R. Latoń, W. Stokłosa, A. Latoń, D. Stokłosa (46 Malina) — Rączka, Jankowicz.

NADWIŚLANKA: Krzeczowski — Podstawa, Sendur, Ostrowski, Oraczewski — Frąckiewicz, K. Micuda, Bieroń (60 Krzyk), Wagner — Grabowski, Baryła.

Gospodarze wystąpili mając w składzie pięciu juniorów, co niewątpliwie ułatwiło zadanie przyjeźdnym. Nadwiślanka mogła wcześniej objąć prowadzenie, ale Grabowski dwukrotnie trafił w słupek. Wreszcie, tuż przed końcem spotkania, po rozegraniu piłki w środku boiska prostopadłe podanie trafiło do Micudy, który wszedł w pole karne, i strzałem w długi róg zdobył gola na wagę trzech punktów.

(pg)

GDOVIA — RABA 2:2 (0:1)

Bramki: Kasprzyk 46, Piech 50 — P. Nowak 20, Skwarek 83. **Sędziował:** G. Dubiel. **Żółte kartki:** Hyży — Horabik, J. Nowak. **Widzów:** 500.

GDOVIA: Bury — I. Kocemba, Pieprzyca (75 Gabryś), Kozik, Bylica — Hyży, Piech, Kasprzyk, Stasiak — Kowacz, Kurnik (46 Małek).

RABA: Soboń — J. Nowak, Wyroba, Hałatek (74 Widła), Horabik (85 Michura) — Jurkiewicz, Dominik (72 Ładyga), Mróz (26 P. Nowak), Skwarek — Czajczyk, Krawczyk.

Dla gości był to nie tylko mecz derbowy, ale i walka o bardzo potrzebne punkty. Dlatego też od pierwszych minut atakowali non stop, a gospodarze oprócz akcji Kowacza w 15 min, ani razu nie zagrozili bramce Sobonia. Jednak zawodnicy Raby tylko raz pokonali dobrze broniącego Burego. W 20 min bramkarz Gdovii wypuścił piłkę po strzale Skwarka, i dobitka Nowaka była skuteczna. Bury zrehabilitował się w 35 min efektownie broniąc uderzenie Wyroby z rzutu karnego.

Po przerwie gospodarze widząc, że sama obrona do niczego nie doprowadzi, odważnie zaatakowali. Tuż po przerwie Kasprzyk strzałem po ziemi wyrównał, a chwilę potem Piech po kiksie Wyroby znalazł się sam na sam z Soboniem i zdobył drugiego gola. Ambitnie walczący goście zdołali wyrównać tuż przed końcem meczu, kiedy to Skwarek wepchnął piłkę do bramki w zamieszaniu podbramkowym. Raba miała jeszcze szanse na jednego gola, ale tym razem Bury był na posterunku.

(PG)

NIEDŹWIEDŹ — PODGÓRZE 3:0 (1:0)

Bramki: W. Gruchała 30, Luty 68, Suldecki 90. **Sędziował** R. Jędras. **Żółte kartki:** W. Gruchała, Luty, Pobrotyn — Michalik. **Widzów** 150

NIEDŹWIEDŹ: Marcinkowski — Kłosiński, Sasnał, Pobrotyn, Bukalski — W. Gruchała, Gacek (80 Suldecki), Fitał (60 Ślęzyk), Luty — Szostak, Sowula.

PODGÓRZE: Ślusarek — Karczewski, Bierówka, Motyka, Krok — Twardosz, Michalik (75 Przyk), Wilkosz, Kosmacz — Wcisło, Guzik.

Udanie zakończyli występy przed własną publicznością piłkarze Niedźwiedzia, pewnie pokonując zespół z czołówki. Podgórze jeszcze chyba nie otrząsnęło się po czwartkowym pogromie, jakiego doznało przegrywając u siebie ze Skalaną. Toczyło wyrównaną grę, lecz skuteczniejsi byli gospodarze. Na prowadzenie wyprowadził swój zespół Wojciech Gruchała. Zdecydował się na strzał z 20 metrów, po którym piłka wpadła w samo okienko bramki Ślusarka. Ta bramka dała większą pewność gry gospodarzom, którzy pokusili się jeszcze o dwa celne trafienia. Luty w 68 min posłał piłkę z 11 metrów obok bramkarza, a dzieło uwieńczył Suldecki tuż przed końcowym gwizdkiem arbitra, po dziesięciominutowej bytności na boisku. Posłał piłkę w prawy róg, tak że Ślusarek nie miał szans na skuteczną interwencję. Porażka Podgórza mogła być jeszcze większa, ale np. Szostak z 5 metrów przestrzelił nad bramką. Goście nie mieli takich sytuacji. Wśród gospodarzy należy wyróżnić szczególnie Szostaka i Gruchałę, wśród gości zaś Wcisłę.

(Żuk)

SKALANKA — CRACOVIA II 3:3 (2:1)

Bramki: Jakubowski 1, Błachno 30, Boroń 74 — Ziółkowski 42, Gędlek 70, Polak 88. **Sędziował:** P. Turcza. **Żółte kartki:** Lorek, Grzebinoga — Ziółkowski. **Widzów:** 300.

SKALANKA: Domagała — Morawski, Grzebinoga, Korpała, Madejski — Błachno (46 A. Katarzyński), Knapik (80 Urbaniec), Kozielec, Lorek — Jakubowski, Boroń (85 Zgoda).

CRACOVIA II: Pazdański — Kopyś, Przytuła, Polak — Rokicki, Ziółkowski, Krupa, Stopa (20 Matusiak, 70 Marek), Gędlek — Węgiel, Zegarek (46 Tereszczyski).

Choć goście wystąpili w składzie niemal „ligowym”, to jednak gospodarze mogli to spotkanie wygrać. Rozpoczęli od śmiałych ataków, i już po półgodzinie gry prowadzili 2:0. Obie bramki były zasługą nie tylko egzekutorów, ale szczególnie świetnie podającego im Boronia. Oprócz tych akcji Grzebinoga trafił w słupek, a Boroń nie wykorzystał okazji sam na sam z Pazdańskim. Dobry humor gospodarzom popsuł Ziółkowski, który tuż przed przerwą zdobył kontaktowego gola.

Po zmianie stron więcej z gry miała już Cracovia. Wyrównał Gędlek, ale ładna akcja Boronia ponownie dała prowadzenie tuż przed końcem spotkania. Polak ładnie przyjął na 5 metrze piłkę na piersi, strzelił z woleja, i mecz zakończył się remisem, z którego na pewno nie byli zadowoleni gospodarze.

(pg)

ORZEŁ — NADWIŚLAN 2:0 (1:0)

Bramki: Tyrański 44, Łabuś 61. **Sędziował:** G. Teper. **Żółta kartka:** Tomana. **Widzów:** 100.

ORZEŁ: Mastalerz — Ciesielski, Kostrz, Tyrański (75 Wajda), Filo — Tomana, Łazarczyk, Kozień, Szostak — Łabuś, Bogusz.

NADWIŚLAN: Mucha — S. Żak, Duszyk, Wilkosz (52 Filosek), Rechemtiuk — Rosiek, Brussman, Kaczmarczyk, Dziektarz — Kolański, Misiewicz.

Było to słabe widowisko, gdyż oba zespoły grały już tylko o przysłowiową „pietruszkę”. Więcej okazji stworzyli bardziej doświadczeni gospodarze, i zasłużenie wygrali. Pod koniec pierwszej połowy dwójkowa akcja Bogusz — Łabuś zakończyła się celną centram na 5 metr, gdzie nie obstawiony Tyrański spokojnie głową posłał piłkę do siatki. Po przerwie Kostrz posłał z rzutu wolnego piłkę do Łabusia, ten zdecydował się na strzał, po którym piłka ocierając się o Duszyka, zmyliła Muchę.

Goście kilkakrotnie groźnie weszli w pole karne Orla, ale strzały Misiewicza (5 min) czy Kolańskiego (89) były mocno niecelne.

(pg)

Nic nie trwa wiecznie

ŚWIT Krzeszowice — WIECZYSTA Kraków 3:0 (2:0)

Bramki: Kempski 19, D. Jaworski 22, Myślewski 74. Sędziował: R. Świerczek z Tarnowa. Żółte kartki: D. Jaworski — Liszka. Widzów: 150.

ŚWIT: Hojna 2 (46 Frydecki 3) — Bursa 3, Piątek 4, Klita 3 (46 Strojek 3) — Bujak 4 — D. Jaworski 4, Funek 4, L. Jaworski 3 (76 Zięba), Myślewski 4 — Ziętara 4 (70 Chlipała), Kempski 5.

WIECZYSTA: Szewczyk 1 — Habel 3, J. Surowiec 3, Liszka 2 — Dąbrowski 3, Ścigalski 3 (62 Wilgierz), Trzcionka 3, Nowak 2 (46 Kopacz 2), Cybulski 3 — T. Surowiec 2 (74 Ciosowski), Maniecki 3.

Znakomita passa Wieczystej, dziewięciu meczów bez porażki, została przerwana w Krzeszowicach. Chociaż wiadomo, że nie trwa wiecznie, to jednak trzeba przyznać, że Wieczysta miała nieco pecha. Nie dlatego, iż prze-

grała spotkanie nieszczyśliwie. Gospodarze byli zespołem zdecydowanie lepszym i wygrali jak najbardziej zasłużenie. Ale dlatego, że straciła bramki, które nie powinny paść. Inna sprawa, że do siatki bramki Wieczystej nie weszło kilka znakomitych strzałów, gdyż lądowały na słupkach lub poprzeczce.

Pierwszy kwadrans nie zapowiadał przegranej rewelacyjnej w tej rundzie Wieczystej. W 11 min strzelał po ziemi Bursa, ale trafił w Szewczyka. W odpowiedzi uderzył, ale za lekko Trzcionka. W 15 min składna akcja duetu Nowak — Cybulski zakończyła się tylko rzutem różnym. Ale niedługo potem w ciągu 3 minut goście przegrali spotkanie. W 19 minucie dośrodkowanie przejął na 5 metrze Kempski, lekko musnął piłkę, a Szewczyk w ekwilibrystyczny sposób wpakował ją sobie do bramki. Nie gorszy chciał być jego vis-a-vis Hojna, ale w podobny sposób udało mu się tylko wypchnąć piłkę tuż nad poprzeczkę. W 22 min do dalekiego podania biegł Dariusz Jaworski. Stoper gości Janusz



Nie udał się rewanż Wieczystej za porażkę w pierwszej rundzie ze Świtem 0:2

Surowiec, mimo krzyku — puść moja — zderzył się z własnym bramkarzem, i zawodnik Świtu nie miał problemów z ułożeniem piłki w bramce Wieczystej. W 35 min mógł podwyższyć rezultat Piątek, ale jego strzał z rzutu wolnego obronił plecami ...Kempski. Kończąca pierwszej połowy należała do gości. Trzykrotnie wykonywali rzuty różny, strzelali na bramkę Maniecki, Dąbrowski i Trzcionka, ale Hojna tym razem nie dał się zaskoczyć.

Po przerwie goście tylko przez 15 minut starali się

zmniejszyć rozmiary porażki. W 61 min Maniecki był sam na sam z Frydeckim, ale wypuścił sobie za daleko piłkę i szybszy był bramkarz Świtu. Znacznie więcej okazji mieli gospodarze. W 48 min bomba Piątka trafiła w poprzeczkę. Podobnie jak wolej Ziętary w 65 min, a Kempski będąc sam na sam z Szewczykiem trafił w słupek. Dopiero w 74 min, kiedy piłka po uderzeniu z wolnego Piątka trafiła w nogi obrońców Wieczystej, dopadł jej Myślewski i ustalił wynik meczu.

Paweł GUGA



Atrakcyjnie i skutecznie

ALWERNIA — VICTORIA Witowice Dolne 4:2 (2:1)

Bramki: Jarczyk 10, Gołdyn 27, Kuciel 47, Jajko 59 — Krupa 37, Lubański 80 samob. Sędziował: P. Płoskonka z Tarnowa. Żółte kartki: Kuciel, Jajko — Paweł Konicki. Widzów: 200.

ALWERNIA: Frączek 3 — Dukała 4, Ginter 4, Lubański 3, Załęga 4 — Jarczyk 4, Przepiórka 4, Jajko 5, Gołdyn 4 — Moskal 3 (82 Kasprzyk), Kuciel 4

VICTORIA: M. Pulit 2 — Szewczyk 2, A. Maciasz 3, G. Musiał 3, Paweł Konicki 2 — Artur 3, P. Maciasz 3, Gołab 2 (46 Dudek 3), A. Ciastoń 3 — A. Cepiga 3 (87 Olchawa), Krupa 4

Fakt, że dla gospodarzy był to mecz jedynie o znaczeniu prestiżowym, sprawił, że alwerniaczy grając bez presji osiągnięcia za wszelką cenę

korzystnego dla siebie rezultatu, zaprezentowali się, w przekroju całego spotkania, znakomicie. Szybkie ataki skrzydłami, umiejętne wykorzystywanie uzyskiwanej przewagi w polu, wygrywanie pojedynków jeden na jeden — trudno się więc dziwić efektywnej wygranej nad zespołem z Witowic.

Pierwsza bramka padła już w 10 min, kiedy Jarczyk mocno strzelił z ok. 30 m, a piłka rykoszetem odbiła się od jednego z obrońców, całkowicie myląc interweniującego Puli-

ta. Drugi gol, najładniejszy w tym spotkaniu, został zdobyty w 27 min przez Gołdyna, który fantastycznym uderzeniem z ostrego kąta pod poprzeczkę, nie dał szans bramkarzowi gości. Uspokojonych tym prowadzeniem gospodarzy, dość sprytnie skontrowali przyjeźdźni, a całą akcję sfinalizował, strzałem głową, Krupa.

Tuż po przerwie wspaniałym „szczupakiem”, po podaniu Przepiórki, popisał się Kuciel — 3:1. W 59 min wynik podwyższył, uderzeniem zza pola karnego, Jajko. Ostatnia, dość pechowa, bramka padła w 80 min po samobójczym strzale Lubańskiego. (PF)

SPORT Market
(0 22) 62-02-413
(0 14) 21-22-75

1. Górnik	29	69	61:21
2. Multi-Vita	29	59	53:27
3. Świt	29	53	42:20
4. Wieczysta	29	46	36:35
5. Bocheński	29	45	36:26
6. Alwernia	29	45	46:37
7. Wolania	29	42	49:38
8. Tymbark	29	42	46:36
9. Victoria	29	41	30:42
10. Unia II	29	38	43:39
11. Clepardia	29	36	39:40
12. Tamel	29	35	34:46
13. Błękitni	29	35	29:44
14. Radomyśl	29	34	42:53
15. Kolejarz	29	15	20:48
16. Świniarsko	29	12	19:73

KOLEJARZ Stróże — GÓRNIK Wieliczka 2:4 (1:2)

Bramki: Igielski dwie 12, 65 — Szczygiel dwie 75, 80, Kościsz samobójcza 45, Burmer 36. Sędziował: R. Frączek z Tarnowa. Żółta kartka: Zięba.

KOLEJARZ: Niepsuj 3 — Kielbasa 2 (46 Głab 2), Kościsz 2, Krok — M. Zięba 3, Klimek 4, R. Poręba 3 (85 Wojciechowski), Fładro 3, Piekarz 4 (80 Gryboś) — Barczyk 3, Igielski 4.

GÓRNIK: Smagowicz 3 — Kaczówka 3, Burmer 3, Hiller 3 — Stanula 3, Dąbrowski 4, Wrześniak 2 (35 Mrowiec 3), Wojdyga 2 (70 Dąbrowski), Poskrobko 4 — Kolański 4, Szczygiel 5.

Kolejarz, chociaż przegrał różnicą dwóch bramek, swoją postawą mógł się podobać. Ambitna gra gospodarzy niemal aż do końcowego kwadransu spotkania sprawiła, że mecz był bardzo wyrównany. Później gospodarze opadli z sił, co skwapliwie wykorzystał lider inkasując zwycięstwo i trzy punkty. Wśród miejscowych graczy warto wyróżnić niezwykle aktywnego Igielskiego. (DG)

KS TYMBARK — MULTI-VITA Krynica/Tylicz 2:1 (0:0)

Bramki: Pięta 58, W. Majeran 70 — R. Liber 77. Sędziował: S. Wałęga z Dębicy. Widzów ok. 250.

KS TYMBARK: Dudzik 5 — Fałowski 4, T. Majeran 4, Kapturkiewicz 4 — Szewczyk 4, F. Mrózek 2 (31 Mrówka 2, 88 Przechrzt), G. Dziadoń 4, Łukasik 4 (77 Opiola), W. Dziadoń 3 (46 W. Majeran 4) — Burnus 4, Pięta 5.

MULTI-VITA: Jurkiewicz 3 (75 Zaczyk 2) — Stoiński 3, Ruchała (14 Zoń 4), Skoczeń 4 — Nosal 4, Dyrek 4, Szczepański 4 (71 Wo-szczak 3), Kuźma 4, R. Liber 5 — Dziedzina 4, A. Liber 3 (71 Krzak 2).

Od pierwszych minut gospodarze ruszyli do ataku. W 13 min Burnus przestrelał. Dwie minuty później Łukasik posłał piłkę tuż obok bramki. W 25 min Dudzik instynktownie obronił kolanem strzał R. Libra.

Po przerwie, w 54 min Pięta będąc w dogodnej sytuacji strzeleckiej pośliznął się przed bramką gości. Cztery minuty później padł gol. Mocne uderzenie Łukasika odbił przed siebie Jurkiewicz, a celną dobitką popisał się Pięta. Niemal w identycznej sytuacji została zdobyta druga bramka dla miejscowych. Tym razem strzelał Burnus, a po niepewnej interwencji Jurkiewicza piłkę do bramki skierował z ok. 12 m W. Majeran. W 75 min po uderzeniu R. Libra piłka odbiła się od Kapturkiewicza i przeszła obok bramki. W 77 min po dośrodkowaniu Krzaka, R. Liber z woleja z ok. 7 m zmniejszył rozmiary porażki. (DG)

WOLANIA Wola Rzędzińska — BOCHEŃSKI KS 3:0 (1:0)

Bramki: Kubisztal 20 min, Brożek 54 min, Kazik 60 min. Sędziował: J. Drewnicki z Krakowa. Żółte kartki: Wardała — Goryczko. Widzów 200.

WOLANIA: Remian 4 — Labok 3 (80. Wardała), Sroczyński 4, Stach 4 (76. Kudrański) — Gancarz 4, Brożek 4, Jasiak 4, Juszczyk 4, Kazik 4 (87. Stańczyk) — Kubisztal 4, Hajduk 4.

BOCHEŃSKI: Biernat 2 — Wilk 2, Sobieszczyk 2, Dziuba 3, Musiał 2 — Leśniak 3, Krokosz 2 (82. Puka), Goryczko 2, Szpil 2 — Jawień 2 (54. Jacak), Dzieński 3.

Goście nieco zaskoczyli Wolanie ofensywnym ustawieniem i w pierwszej odsłonie mieli więcej z gry. Bocheński stworzył zresztą trzy dogodne okazje strzeleckie, których wykorzystanie mogło „ustawić” mecz. W najdogodniejszej, w 11 minucie, Dzieński skorzystał z błędu Laboka, wyszedł sam na sam z Remianem, ale jego strzał trafił w słupek. Z bramkową zaliczką na przerwę zeszli ostatecznie gospodarze, zdobywając gola w dość szczęśliwych okolicznościach. W 20 min strzał Kubisztala z rzutu wolnego, egzekwowanego z 25 metrów, trafił w obrońcę, piłka zmieniła lot zupełnie zaskakując Biernata.

Po zmianie boisk stroną przeważającą była już Wolania i w ciągu kwadransu przesądziła losy pojedynku. Najpierw po akcji Kazika i jego prostym podaniu w sytuacji jeden na jeden znalazł się Brożek i okazji nie zmarnował, zaś kilka minut później obrońcy gości — po dośrodkowaniu w pole karne — wybił piłkę wprost pod nogi Kazika, a ten z 12 metrów uderzył nie do obrony. (dnie)

BŁĘKITNI Tarnów — RADOMYŚLANKA Radomyśl Wielki 0:2 (0:0)

Bramki: G. Kilian 59 min., Kardys 69 min. Sędziował K. Olchawa z Nowego Sącza. Żółta kartka: Mysiak. Widzów 150.

BŁĘKITNI: Zbiec 2 — Olesiński 3 (71. Kapłon), Marszałek 3, Latasiewicz 4, Zych 3 — Krzaczek 3, Król 2, Gładysz 2, Klósek 2 — Urasiński 3, Krzemiński 3.

RADOMYŚLANKA: Klisiewicz 4 — Miłoś 3, Węgrzyn 2, Kardys 3, G. Kilian 3 — Baran 2, Damian Polak 3, T. Kilian 4, Krzysztofik 3 — Mysiak 4, Małodziński 4.

Pierwsza połowa meczu była bardzo wolna i nudna. Przewagę mieli gospodarze, którzy częściej byli w posiadaniu piłki i opanowali środek boiska. Kibice Błękitnych liczyli, iż ich drużyna bez problemu poradzi sobie z Radomyślanką, o której już wiadomo, iż zostanie zdegradowana. Goście spalali jednak figla tarnowianom.

Mecz nabrał tempa w drugiej połowie. Indywidualne akcje Mysiaka mogły się podobać. W jednym z rajdów minął obrońców i celnie podał do Grzegorza Kiliana. Ten ostatni nie miał większych problemów z umieszczeniem piłki w bramce z odległości 5 metrów. Tarnowianie popełniali coraz więcej błędów. Trzy minuty po zdobyciu gola, tym razem Mysiak zagroził bramce Zbiecia. W sytuacji sam na sam posłał jednak piłkę obok słupka. W 69 minucie po podaniu Tomasza Kiliana sam na sam znalazł się Kardys, zdołał ogrzać bramkarza i zdobył drugiego gola dla radomyślan. Goście mieli jeszcze jedną wymienioną okazję do zdobycia gola. G. Kilian strzelając z 12 metrów minimalnie chybił. Błękitni mieli okazję zmniejszyć różnicę pod koniec meczu, jednak piłka po strzale Urasińskiego, który zdołał minąć bramkarza, przeleciała nad poprzeczką. (KF)

UNIA II Tarnów — TAMEL 2:0 (2:0)

Bramki: Pierzchała 18 min, Popiela 30 min. Czerwona kartka: Hryszczyszyn (38 min. — faul taktyczny). Żółte kartki: Klich, Szeliga — Bargiel, Mikoś. Widzów: 100.

UNIA II: Kościelnik 4 — Bibro 3, Wójcik 3, Klich 4 — Witek 3, Palej 4, Popiela 4 (79. Gala), Szeliga 2 — Pierzchała 4 (79. Urasiński), Radliński 3 (79. Cierpiech), Węc 3 (61. Kędzior)

TAMEL: Bargiel 3 — Wiśnicki 2, Mikoś 2 (46. Malinowski), Poźdał 3, Hryszczyszyn 0 — Ocłoń 2 (62. Szczurek), Stach 2, Żaba 2, Dorosz 3 — Panek 3, Janicki 2.

W pierwszej części meczu obrona rezerwy Unii nie pozwoliła napastnikom Tamelu na stworzenie jakiegokolwiek zagrożenia pod własną bramką. W dokładnie odwrotnej sytuacji znalazł się natomiast Bargiel. Po raz pierwszy wyciągał piłkę „z siatki” już w 18 minucie. Pierzchała otrzymał piłkę będąc 16 metrów od bramki i precyzyjnym strzałem tuż przy słupku pokonał bramkarza. Po raz drugi bramkarz Tamelu musiał skapitulować niepełną kwadrans później, kiedy to nie pilnowany w polu karnym Popiela głową trafił do bramki. (pul)

Męki Tantala

CLEPARDIA — ŚWINIARSKO 2:0 (0:0)

Bramki: Ptak 72 (karny), Filosek 81. Sędziował P. Pokrywczyński z Tarnowa. Żółte kartki: Jędryś — Z. Lis, Twardy. Widzów 30.

CLEPARDIA: Augustyn 4 — Sikora 2, Bochenek 2, Wasilewski 2 — Baran 2, D. Micek 2, Suska 2, Jędryś 2, Bolek 2 — Ptak 3, Frankowski 2 (69 Filosek).

ŚWINIARSKO: Majda 2 — Z. Lis 1, Lizon 1, Twardy 1, A. Knurowski 1 — Witkowski 1 (67 Fałowski), Bodziony 1, Drzyzga 1, L. Lis 1 — Węgrzyn 1, R. Knurowski 1.

Mecz z ostatnią drużyną tabeli gospodarze bezapelacyjnie musieli wygrać, by prolongować szanse na uratowanie się przed degradacją. Cel wykonali, ale szło im jak po grudzie i przez długi czas końcowy efekt stał pod dużym znakiem zapytania. Trzeba stwierdzić, że Radomyślanka prezentowała się nader słabo, prezentując B-klasowe umiejętności, których

szczytem było poprawne trafienie w piłkę. Mimo to nadzieje gospodarzy mogły całkiem prysnąć, gdyby w 57 min goście zdołali zdobyć bramkę (jedyna szansa w ciągu 90 minut). Okazję ku temu mieli wręcz wymarzoną. Starcie R. Knurowskiego i Augustyna arbitra zakwalifikował jako faul i podyktował rzut karny. Nie bardzo było wiadomo, z którego miejsca należy egzekwować „jedenastkę”, wszak po obfitych opadach deszczu pod bramką było istnie bajoro, w którym całkowicie zniknął punkt oddalony o 11 metrów. Sędzia zabawił się więc w geodetę i własnymi krokami wyznaczył odległość. Do piłki podszedł Lizon, ale strzelił w sam środek bramki, ułatwiając pracę Augustynowi. Po kwadransie, na polu

karnym Radomyślanki upadł Sikora, faulowany przez Z. Lisę. Sędzia powtórzył operację z wyznaczaniem punktu karnego i Ptak nie zmarnował wyborczej okazji. W obozie Clepardii odetchnięto więc z ulgą, gdyż do tej chwili, z przewagi gospodarzy nie wynikało nic szczególnego i gdyby nie karny to pewnie nie potrafiliby umieścić piłki w siatce rywali, bowiem strzelali bardzo niecelnie. Wejście na boisko Filoska bardzo ożywiło grę. W 81 min postawił on kropkę nad „i”, finalizując akcję Ptaka — pierwszy doskoczył do piłki, która ugrzęzła w kałuży na przedpolu bramki przyjeźdźnych. Po chwili znów zagranie dwójki Ptak — Filosek mogło przynieść powodzenie, ale tym razem napastnik strzelił bardzo słabo i Majda nie miał kłopotów ze złapaniem piłki. (Żuk)



XVI Mistrzostwa Świata Francja '98



Murarska trójka

Kluivert nierozsądny, Staelens nieuczciwy

(red. Janusz Koziół ze Stade de France)

Patrick Kluivert grał w sobotę źle. Tę słabość pewnie można by mu zapomnieć, gdyby nie jego wielka chęć, by jednak jakoś swój występ na Stade de France zaznaczyć. Kluivert, który częściej jest dziś gwiżdżany poza boiskowymi wybrykami, tym razem swoje złe maniery przeniósł na murawę. Przy sporej dozie dobrych chęci jego atak na Staelensa można by określić jako nierozsądny, ale bliższe prawdy będzie stwierdzenie, że była to głupota!

Staelens sfaulował Holendra i chciał go przeprosić, ale Kluivert do wyciągniętej na zgodę ręki odwrócił się plecami. Belg go w tym momencie lekko pchnął, co jeszcze bardziej rozwścieczyło poszkodowanego. Od tego momentu Kluivert nie myślał już o niczym innym, jak o zemście. Najpierw rzucił pod adresem Staelensa kilka wyzwisk, po czym zrobił gest jakby chciał go uderzyć łokciem, chociaż w rzeczywistości tylko go lekko pchnął. Staelens natychmiast wykorzystał sytuację upadając w teatralnym geście. Jako że arbiter włoski Colina nie widział tego zdarzenia zdał się na opinię swojego rodaka sędziującego na linii, Gennaro Mazzei. Po chwili w jego ręce ukazała się czerwona kartka, która była przeznaczona dla Kluiverta. Tej kartki pewnie by nie było, gdyby po pierwsze Kluivert nie zachował się jak gówniarz, a po drugie, gdyby Staelens był uczciwszy i nie zabawał się w aktora (tu przypomina się sytuacja z meczu Włochy – ŁKS, kiedy to został wyrzucony z boiska Trzeciak, a teatralny upadek zanotował Węgrzyn). Obie postawy wypadają pozostawiając ocenie kibiców...

Mecz Holandia – Belgia miał być jednym z najważniejszych wydarzeń pierwszej rundy gier eliminacyjnych. Zgodnie z przewidywaniami Belgowie stawili się na remis, ale już wbrew przewidywaniom Holendrzy nie potrafili się przebić przez „murarską trójkę”, którą stanowili Staelens, Cleet i Verstraeten, a wspomagali ich kryjący Crasson (jako że sobie nie radził, zmienił go po 22 min Deflandre) i Borkelmans. Atakujący z lewej strony Overmars zakreślił w głowie Crassonowi od pierwszych minut. Trener



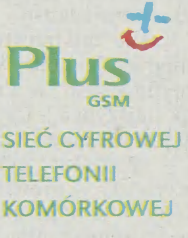
Zacięcie walczone w meczu Belgia – Holandia

Georges Leekens widząc, gdzie jest najsilniejszy punkt rywala – Overmars, a gdzie najsłabszy – Crasson, po trzech rajdach Holendra wprowadził na boisko Deflandre. Ten też zaczął niespecjalnie, stawiając w pierwszych starciach z Holendrami na brutalność (łokciami wybijał z głowy chęć do gry Hasselbainkowi, a potem ściał Overmars), ale żółta kartka jaką pokazał mu sędzia kazała Belgowi iść po rozum do głowy. I potem Deflandre był bohaterem zespołu, wybierając dwukrotnie piłkę z linii bramkowej, najpierw głową po strzale Kluiverta i potem odkopując ją po uderzeniu Cocu.

W pierwszej części spotkania stroną zdecydowanie przeważającą byli Holendrzy.

W drugiej części spotkania Belgowie atakowali już odważniej, ale inicjatywa nadal była po stronie Holendrów. Tyle, że ci ostatni atakowali niczym jeźdźcy bez głowy. Raz w finalizacji akcji przeszkodził im sędzia, bo wychodzący z piłką „sam na sam” Kluivert na pewno nie był na spalonym. Mimo wszystko jeden błąd sędziego jest niczym wobec licznych błędów samych piłkarzy. W doskonalych sytuacjach w bramkę nie trafiali Bergkamp i Jonk, bramkarz Belgów de Wilde lepszy był od Hasselbainka, Wintera, Stama i F. de Boera. Gdy nie już nie mógł poradzić de Wilde, kapitalnie asekwował go wspomniany już Deflandre (wybicie piłki z linii po strzałach Kluiverta i Cocu). Na tę mnogość ataków Belgowie odpowiedzieli znacznie mniejszą ilością kontr, ale van der Sar też przeżywał swoje chwile strachu. Kapitalne uderzenie Nilisa, strzały Boffina i Borkelmansa były realnym zagrożeniem jego bramki.

Trójkę napastników Overmars, Kluivert, Hasselbaink wspierał Seedorf, można więc było sądzić, że ekipa Guusa Hiddinka grała czterema napastnikami. Niestety ten czwarty, Seedorf, był najbardziej chaotyczny i więcej w grze ofensywnej przeszkadzał niż pomagał. W przeciwieństwie do wspomnianego już Overmars, który był na boisku najlepszy. Holendrzy zaczęli mecz bez swojego asa atutowego Bergkamp, ale ten nie doszedł jeszcze do pełnej sprawności po kontuzji, stąd nie miał sił do grania przez pełne 90 min. Miał pomóc zespołowi w ostatnich minutach meczu, starał się, lecz bez efektu. W pierwszej połowie spotkania najlepszą sytuację bramkową miał Hasselbaink, ale nie zdołał trafić do pustej bramki. Podał w pole karne Overmars nie wykorzystali jego partnerzy, a strzały z dystansu braci de Boer, Franka i Ronalda, oraz Seedorfa były minimalnie niecelne. Broniący się Belgowie po raz pierwszy van der Sarowi zagrozili w 45 min, po akcji Boffina głową strzelał Wilmots i bramkarz piłkę obronił.



Wyniki, wyniki, wyniki

Grupa „C”

FRANCJA – RPA 3:0 (1:0). Bramki: Dugarry 35, Issa 78 samobójcza, Henry 90. Sędziował Rezende de Freitas z Brazylii. Żółte kartki: Petit, Deschamps, Zidane – Jackson. Widzów 60 tys.

FRANCJA: Barthez – Thuram, Desailly, Blanc, Lizarazu – Deschamps, Petit (74. Boghossian), Djorkaeff (83. Trezeguet), Zidane – Henry, Guivarc’h (27. Dugarry).

RPA: Vonk – Jackson, Issa, Fish, Radebe, Nyathi – Augustine (56. Mkhalele), Moshoeu, Fortune – Masinga, McCarthy (88. Bartlett).

Grupa „D”

NIGERIA – HISZPANIA 3:2 (1:1). Bramki: Adepoju 24, Lawal 73, Oliseh 79 – Hierro 21, Raul 47. Sędziował Esfandiar Baharmast z USA. Żółte kartki: Okechukwu – Amor, Nadal, Ivan Campo. Widzów 39 tys.

HISZPANIA: Zubizarreta – Ferrer (46. Amor), Nadal (76. Celades), Alkorta, Sergi – Hierro, Ivan Campo, Luis Enrique, Kiko, Raul – Alfonso (58. Etxeberria).

NIGERIA: Rufai – Oparaku (70. Yekini), West, Okechukwu, Babayaro – Finidi, Oliseh, Okocha, Lawal (90. G. Okpara) – Ikpeba (83. Babangida), Adepoju.

Grupa „E”

KOREA PŁD. – MEKSYK 1:3 (1:0). Bramki: Ha Seok-ju 28 – Luis Hernandez 75 i 84, Pelaez 51. Sędziował Guenther Benkoe (Austria). Żółte kartki: Lee Min-sung – Ordiales, Garcia Aspe. Czerwona kartka: Ha Seok-ju (30). Widzów 44 000.

KOREA PŁD.: Kim Byung-ji – Kim Tae-young, Lee Min-sung, Hong Myung-bo, Ko Jong-soo (72. Seo Jung-won), Lee Sang-yoon – Kim Do-keun (61. Choi Sung-yong), Ha Seok-ju, Yoo Sang-chul, Noh Jung-yoon (56. Jang Hyung-seok) – Kim Do-ho-on-mo.

MEKSYK: Campos – Pardo, Lara, Davino, Luna (46. Arellano) – Suarez, Garcia

Aspe (72. Bernal), Ordiales (46. Pelaez), Ramirez – Luis Hernandez, Blanco.

HOLANDIA – BELGIA 0:0. Sędziował Pierluigi Collina z Włoch. Żółte kartki: Staelens, Deflandre. Czerwona kartka: Kluivert (79). Widzów 80 000.

HOLANDIA: van der Sar – Winter, Frank de Boer, Stam, Numan – Seedorf (65. Zenden), Roland de Boer (79. Jonk), Cocu, Overmars – Kluivert, Hasselbaink (65. Bergkamp).

BELGIA: de Wilde – Grason (22. Deflandre), Staelens, Verstraeten, Borkelmans – van der Elst, Clement, Boffin, Wilmots – Nilis, Oliveira (59. Lokonda Mpenza).

Grupa „F”

JUGOSŁAWIA – IRAN 1:0 (0:0). Bramka: Mihajlović 73. Sędziował Alberto Tejada Noriega z Peru. Asystent sędziego: Jacek Pociągiewicz. Żółte kartki: Mihajlović, Jugović – Azizi i Mohammadkhani. Widzów 36 tys.

JUGOSŁAWIA: Kralj – Mirković, Djorović, Mihajlović, Petrović – Brnović (51. Stančević), Jokanović, Stojković (69. Kovacević), Jugović – Milošević (59. Ognjenović), Mijatović.

IRAN: Nakisa – Mohammadkhani, Khakpour, Paschazadeh – Mahdaviakia, Zarincheh, Bagheri, Estili (69. Mansourian), Minavand – Daei, Azizi.

Grupa „H”

ARGENTYNA – JAPONIA 1:0 (1:0). Bramka: Batistuta 28. Sędziował Mario van der Ende z Holandii. Sędzia techniczny: Ryszard Wójcik. Żółte kartki: Ihara, Nakaniishi, Nanami. Widzów 33 400.

ARGENTYNA: Roa – Ayala, Sensini (74. Chamot), Vivas – Zanetti, Almeyda, Simone, Veron, Ortega – Claudio Lopez (62. Balbo), Batistuta.

JAPONIA: Kawaguchi – Ihara, Nakanishi, Akita – Narahashi, Nakata, Nanami, Yamaguchi, Soma (85. Hirano) – Jo, Nakayama (67. Wagner Lopes).



NA TRASIE PARYŻ – MARSYLIA

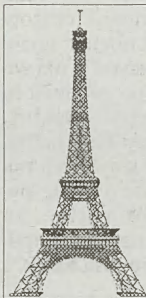
JANUSZ KOZIÓŁ

Dwóch bramkarzy oddam bezpłatnie! Obaj mają piłkarskie nazwisko i najlepsze lata dawno za sobą. Niestety obaj uparli się dalej grać w piłkę, a dwóch tak poważnych facetów jak Javier Clemente i Bora Milutinović im zaufał. Nie wiem na ile obaj trenerzy teraz swoich decyzji żałują, ale może okazać się, że na przyszłość też nie będą mieli wyboru. Przynajmniej Bora, który do Francji przywiózł dobry zespół, ale nie przywiózł ani jednego bramkarza. Rufai stanął między słupkami jakby z konieczności. Najlepszy, a może nawet jedyny bramkarz nigeryjski z prawdziwego zdarzenia (ten który bronił na igrzyskach w Atlancie), Joseph Dosu, po wypadku samochodowym grać w futbol nie może. Grający w FC Zurich Shorunmu został wyrzucony ze zgrupowania przed mistrzostwami po kompromitującej grze w sparingu. Drugi „Szwajcar” (z FC Sion) Baruwu jest od Shorunmu nie lepszy. O grającym w RPA Okparze (Orlando Pirates) nie wiadomo prawie nic. Pozostał więc tylko 35-letni Rufai, rezerwowym w hiszpańskim Deportivo la Coruna, który jako tako spełnia na dziś warunki wymagane od reprezentacyjnego bramkarza. Przed czterema laty na mistrzostwach w USA Rufai był silnym punktem ze-

spotu, ale to było dawno temu. Przy strzale z rzutu wolnego Hierro bramkarz nigeryjski pokazywał kolegom, że śledzi lot piłki i jest spokojny, iż ta przeleci za bramkę. Jeszcze nie zdążył skończyć machać rękami w geście jakby wypychającym piłkę poza boisko, gdy ta wpadła do siatki. Trudno mi opisać wyraz twarzy po tej bramce czarnoskórego Rufai, czy jego kolegom, za to twarz Bory Milutinovicia mówiła jakby wszystko: nie pozostaje mi nic innego jak tylko naturalizować bramkarza z kraju, w którym stanie w bramce nie jest karą.

Zubizarreta ma lat już blisko 37. „Psim” obowiązkami tak doświadczonych bramkarza jest pilnowanie „krótkiego” słupka, gdy rywal może strzelić tylko z ostrego kąta. Zubizarreta od słupka odszedł tylko po to, by piłkę zacentrowaną wzdłuż bramki samemu wepchnąć sobie do siatki. W ten sposób Nigeria, która dwukrotnie w tym meczu przegrywała, zeszła z boiska w roli zwycięzców. Zawiedziona Hiszpania, szczęśliwa Nigeria, podobnie jak i bezstronni kibice, którzy zobaczyli świetny mecz.

Dziękujemy za pomoc w organizacji wyjazdu na MŚ firmie: **ABPOL**



Oh, la, la...

Najcięższe trzy Platiniowego



Wypiłem kawę z miłą przedstawicielką CFO, Komitetu Organizacyjnego MŚ '98, Mlle C. Była nieprzychylnie ważna i sztywna: konferencje, party, Pele, Blatter, luksusowe żaby. Głowe nosiła z francuska – wysoko. Już wiem, gdzie będzie miała pierwsze zmarszczki...

Przy tej kawie pomyślałem jak okropni muszą być szefowie CFO – Fernand Sastre i Michel Platini – zawsze grzecznie nieprzystępni, standardowo nudni, wypręparowani z krwi i kości. Jako uciążliwy kibic miałem zawsze kłopoty z zaakceptowaniem przemiany charzmatycznego piłkarza Platiniowego w urzędnika-instytucję. Lepiej zrozumieć Platiniowego nie trafiającego z karnego do brazylijskiej bramki niż Platiniowego prezesa, który odpowiada za złą dystrybucję biletów.

I nagle – wiadomość o śmierci Sastre. Przed meczem Hiszpania – Nigeria. Kamery wycelowały w Platiniowego i znieruchomiały. Nigdy wcześniej nie był on tak załamany, płaczący i zrezy-

gnowany. I w ciemnych okularach! Intymny, nie zaplanowany detal w wielkim spektaklu.

Sastre, dawny inspektor podatkowy w Algierze, przewodził francuskiej piątce w latach sukcesów: 1976 (St Etienne), 1982 (półfinał z RFN), 1984 (Europa, Los Angeles). – Był ciepły i przyjacielski – pamiętają go trenerzy Suaudeau i Le Roy.

Czy Platini płakał również za swoim najlepszym utraconym czasem, emocji i walki? Emocje i wielkość powróciły raz jeszcze. To były najcięższe trzy w historii finałów. Większe niż smutek Maracany po porażce z Celeste w '50., albo przedrewolucyjnych Węgier po голу Niemca Rahna w '54.

Sastre – pozbawiony wagi osoby-instytucji – trafił do tej literatury jak niegdyś Carlos Dittborn, spiritus movens chilijskich MŚ. Śmierć pozbawiła obu oglądania własnego dzieła. Ciekawe, co o tym sądzi Mlle C.?

Piotr SIKORA



MŚ ♦ ♦ ♦ MŚ ♦ ♦ ♦ MŚ



Wśród oszukanych Rene van de Kerkhof

Bilety „duchy”

(red. Janusz Koziół z Paryża)

Coraz większy zasięg ma afra biletowa związana z finałami piłkarskich MŚ. Do grona oszukanych Japończyków dołączyć już trzeba Brazylijczyków, Niemców, Holendrów i Belgów. Wszyscy zapłacili za bilety „duchy”, których nigdy nie było. Oszukani zostali kibice, a także przedstawiciele biur turystycznych, które korzystały przy zakupie biletów z pośrednictwa nieuczciwych dealerów.

Biuro organizacyjne mistrzostw CFO na długo przed rozpoczęciem imprezy zadeklarowało, iż 17 agencji turystycznych z całego świata będzie mogło oficjalnie sprzedać 138 tys. biletów. Ktoś sprytny wpadł na pomysł, by sprzedawać zainteresowanym z całego świata promesy na bilety, jako że rezerwy zaczęły się zaniemniej, jeszcze organizator bilety przygotował. W ciągu kilku tygodni sprzedano więcej promes niż później było do dyspozycji biletów. Jako pierwszy o tym przykroć fakcie dowiedzieli się Japończycy, których przyleciało do Paryża 2,5 tys. Na miejscu dowiedzieli się, że mistrzostw nie zobaczą. W tej sytuacji grupa ponad 10 tys. ich rodaków została zatrzymana już na lotnisku w Tokio, dzięki te-

mu mieli krótszą drogę powrotną do domu. Okazało się, że dealerzy oszukali aż pięć największych agencji turystycznych z Tokio, które przeprowadziły 23 tys. nie istniejących biletów. Wczoraj wieczorem zaczęły docierać kolejne informacje o 10 tys. oszukanych Holendrów, 1,5 tys. Niemców, 1 tys. Brazylijczyków i bliżej nie określonej liczbie Belgów.

Kibice są zrozpaczeni, a biura podróży, które w dobrej wierze te promesy kupowały są bliskie upadku. Taki los doświadczył między innymi światowego przed laty piłkarza holenderskiego Rene van de Kerkhofa, który stracił na organizacji wyprawy na MŚ 1,5 mln. franków. Jednym z podejrzanych o nielegalne machinacje jest angielskie biuro Great Po-

rtland Entertainments, które zostało postawione w stan prawnego zawieszenia. Oceniła się, że sprzedano około 40 tys. promes na bilety, których nie ma.

Na tym nie kończy się sprawa biletów. Spora część federacji krajowych, które otrzymały bilety od FIFA natychmiast je sprzedały (z odpowiednim zyskiem) biurom turystycznym. Na tym procederze złapano za rękę prezesa Federacji Kameruńskiej (sprzedał 3 tys. biletów angielskiej agencji turystycznej), teraz wyjaśniana jest sprawa biletów, które otrzymali Jugosłowianie, a które można kupić w biurze Saint Galmeir! Żeby nie było wątpliwości, bilety które kosztowały od 500 do 800 franków, w tym biurze kosztują 3,5 tys. A na półfinał nawet 9 tys! Nie są to odosobnione przypadki, w tej sprawie prowadzone jest śledztwo, którego wyniki FIFA obiecuje podać do publicznej wiadomości, a nieuczciwe Federacje mają zostać ukarane.

Raymond Kopa

Zidane nie jest jedyny

Świetny przed laty piłkarz, mający rodzinne korzenie w Polsce, Raymond Kopa Kopaszewski jest niekwestionowanym autorytetem francuskiego futbolu. Wyniki jakie osiągał w klubach (Stade Reims, Real Madryt) i w reprezentacji nakazują niemal całej piłkarskiej Francji zwrócić się do niego o słowa pociechy, jakiej wszyscy potrzebują w chwilach, gdy nadzieje być może przerastają możliwości. 66-letni Kopa szukając porównań w historii kilka rad Francuzom przekazuje.

— Nerwowa atmosfera, niepewność to jest coś co dobrze pamiętam z 1958 r — mówi Raymond Kopa. — Ale dobry start zespołu pozwala ten problem rozwiązać. Myślę, że dla dzisiejszego zespołu o wiele ważniejsze jest uregulowanie pewnych spraw wewnętrznych drużyny, wtedy nie trzeba się będzie obawiać tych oczekiwań kibiców. Kluczową sprawą dla obecnej reprezentacji jest uświadomienie Zidane i Djorkaeffowi, że obaj są potrzebni Francji. Głupota jest opowiadanie, że oni obaj nie mogą razem grać. Oni nie tylko mogą, ale wręcz powinni. Te słowa powinny dotrzeć przede wszystkim do Zidane, który musi zrozumieć, iż interes zespołu jest najważniejszy. Ja, będąc liderem naszej reprezentacji przed laty na

boisku uzupełniałem się z innym gwiazdą, Fontaine. Pele potrafił grać z Tostao, a później Platini z Giressem. I za każdym razem zespoły dobrze na tym wychodziły. Niech więc i Zidane to zrozumie. Bo ma ogromną szansę być prawdziwym liderem, nie zaszkodzi mu jak się trochę tą sławą podzieli z Djorkaeffem.

Oceniając siłę Francji najczęściej niepokój budzi gra ofensywna tej drużyny. Mówi się, że zespół świetnie się umie bronić, za to gorzej atakuje. Zespół bez ataku mistrzostwa nie zdobędzie... — Francja rzeczywiście świetnie się broni, a gorzej atakuje — mówi Raymond Kopa — Ale to nie znaczy, że nie mamy bardzo dobrych napastników. Trzeba tylko wybrać tych, którzy w danym mo-

mentie osiągnęli szczytową formę i ustawić grę pod nich. Są Dugarry, Henry, Guivarc'h czy Trezeguet. Od nich zależy czy szansę wykorzystają, ale trener musi tym najlepszym ją dać. Pamiętam, że Fontaine jadąc w 1958 r na mistrzostwa też nie był traktowany jako absolutny pewniak. A przecież zdobył tytuł króla strzelców. Każdy z nich ma taką samą szansę.

Każde mistrzostwa muszą mieć swoje gwiazdy. Ambicją mediów jest wykrepać je jak najszybciej. Czy we Francji jest już taka gwiazda...

— Podtekst pytania jest oczywisty — mówi Raymond Kopa. — Ja odpowiem w swoim imieniu. Dla mnie za wcześnie mówić, że taką gwiazdą obecnych czasów jest Ronaldo. Chociaż może na tych mistrzostwach nią zostać. Ale dla mnie gwiazda to jest piłkarz niepowtarzalny, taki jak Pele czy Garrincha. Trzeba wnieść się do ich poziomu, żeby móc o sobie powiedzieć: jestem wielki. To odnosi się również do Ronaldo. Janusz KOZIÓŁ

Cele na stadionie

Nowoczesny stadion powinien być samowystarczalny. Tak jest na Stade de France, gdzie zbudowane nawet miniwieżenie dla chuliganów! Cele dla nich przygotowane odpowiadają przepisom francuskiego prawa, tak więc żaden z delikwentów, który trafi za kratki nie będzie mógł skarżyć organizatorów meczów, że ograniczyli jego uprawnienia do godnego przebywania w więzieniu.

Po meczu Brazylia - Szkocja nikt nie skorzystał z tej „wygody”. Niemniej Michel Platini wyznaje zasadę, że ktoś kto narozrabia na stadionie na tym samym stadionie powinien być natychmiast ukarany...

Jeżeli wszyscy potrafią się tak bawić jak Brazylijczycy i Szkoci na placu Madeleine,

stadionowe cele powinny do końca Mundialu pozostać puste. Szkoci paradujący w swoich krasiastych spodniach, z ogromnym zadowoleniem przyjęli „atak” dwóch Brazylijek, które koniecznie chciały sprawdzić co też kryje się pod taką męską spódnica. Ten który uchylił rąbka tajemnicy dostał w nagrodę koszulkę,

żeby nie było wątpliwości jedna z Brazylijek zdjęła ją z siebie w ogródku kafeterii. Akcja została przeprowadzona szybko, więc żandarmeria nie miała okazji wsadzić do celi za obrazę publiczną faceta w spodniach i kobiety w spodniach. Na trybunach grupy wymieszały się machając sobie dosłownie przed nosem flagami ze swoimi barwami. Nikt nikomu tych atrybutów nie kradł, nie palił, a potem wszyscy rozeszli się po paryskich knajpkach, gdzie piwo wygranym i przegranym smakowało niezgorzej. (JK)

W ćwierćfinale piłkarskich MP juniorów

Drżenie młodych łydek

WISŁA Kraków — STAL Rzeszów 1:0 (1:0)

Bramka: Ankowski 37 min z karnego. Sędziował D. Mikuta z Tarnowa. Kary: 6 i 2 min. Widzów ok. 200.

WISŁA: Szyski — Żurek, Orzechowski, Mączka — Tabak, Świerczek, Ankowski, Szymanowski, Morawski (41. Nowak) — Tworek, Polowiec.

STAL: Domoń — Adamczyk, Dziedzic, Wacław — Budzisz (63. Pasternak), Domin, Rzeszutek, Rzucidło, Leniart — Grębowski (75. Wróbel), Kolański (63. Baran).

Dla młodych wiślaków nadszedł czas sportowej próby. Przede wszystkim próby charakterów. Ostatecznie raczej niespodziewanie wygrali międzyokręgową klasę juniorów. Zdecydowanym faworytem był przecież Hutnik. A jednak „zespół bez gwiazd” (może z wyłączeniem Nowaka, mającego za sobą nawet przygodę z seniorską ekstraklasą) zaskoczył tak rywali, jak też obserwatorów. Ambicje i marzenia zostały więc rozbudzone...

Do konfrontacji ze Stalą przystąpili krakowianie ogromnie skoncentrowani. Ale też zdenerwowani. Nie więc dziwnego, że długo nie mogli opanować drżenia łydek. Stąd rwane akcje, spora doza niedokładności, lekkie zawiedzenie kibiców. A po 9 minutach mogło być bardzo źle. Zagapili się bowiem defensorzy i w sytuacji sam na sam z Szym-skim znalazł się Domin. Na szczęście rzeszowianin przyniemierzył obok słupka. Wiślacy z kolei próbowali zaskoczyć Domońa dwukrotnie. Niejako w rewanżu za akcję Domońa szarżował (w 10 min) Ankowski, ale jego kąśliwy strzał wyłapał bramkarz Stali. Z kolei w 31 min pokaz dreblińskiego zaprezentował Szymanowski, strzelił silnie z ok. 25 metrów, ale minimalnie chybił.

I wreszcie nadeszła 37 minuta... Mocno z dystansu uderzył Świerczek, bramkarz odbił piłkę. Wystartował więc



do niej Polowiec i doszło do bezpośredniego kontaktu krakowskiego napastnika i rzeszowskiego golkipera. Obaj upadli, a sędzia wskazał na „wapno”. Wiślacy się cieszyli, stalowcy protestowali. Z wysokości drewnianej trybunki na obiekcie Skawinki nie sposób ocenić, kto miał rację. W każdym razie arbiter był bliżej... „Jedenastkę” bez problemu wykorzystał Ankowski — bramkarz poleciał do lewego rogu, piłka zaś do prawego.

Po przerwie w ekipie wiślaków zobaczyliśmy już wspomnianego Nowaka. Od razu też gra gospodarzy została uporządkowana, a akcje groźniejsze. W 47 min Szymanowski minimalnie chybił z ok. 18 metrów. W 52 min, po akcji Ankowskiego, Domoń wyłapał wolej Nowaka. W 55 min kąśliwie uderzył Tabak i bramkarz ratował się piąstkowaniem futbolówki. W 68 min Szymanowski nie trafil do siatki po podaniu Nowaka.

W 72 min idealnie do Szymanowskiego zagrał Nowak, ale wiślak nie wytrzymał chyba nerwowo i w idealnej pozycji wycelował piłką w nogi rozpaczliwie rzucającego się Domońa. To były szanse krakowian. Z kolei rzeszowianie w zasadzie tylko raz stanęli przed bramką szansą. W 49 min, po rzucie różnym, „główkował” Rzucidło i wycelował w słupek, po czym w gęście rozpacz, aż padł na kolana.

Końcowy gwizdek sędziego przyjęto z ogólnym zrozumieniem, choć obie strony miały jeszcze sporo sił, aby toczyć boiskowy bój. To bardzo dobrze świadczy o młodych piłkarzach. Tym bardziej że mniej więcej od połowy pierwszej odsłony solidnie padła deszcz, który na pewno nie ułatwiał prowadzenia gry. Przyznać jednak wypada, że murawa skawińskiego stadionu jest jedną z lepszych w naszym regionie.

Wojciech BATKO

Do środy!

Już w środę juniorzy Wisły i Stali rozegrają mecz rewanżowy. Tym razem w Rzeszowie. Rozpocznie się on o godz. 16.

Gdyby krakowianom udało się przebrnąć rzeszowską przeszkodę, to zostaliby mistrzami Małopolski i uzyskali awans do półfinałów juniorskich MP. Wówczas wzięliby udział w turnieju o awans do finału MP. Albo w Katowicach, albo w Poznaniu. Na razie jednak mają wiślacy przewagę jednego gola po pierwszym meczu ćwierćfinałowym... (B)

Łzy Łukasza...

Łukasz Szymanowski włożył wiele serca w mecz z juniorami Stali. Był też jednym z wyróżniających się wiślaków. Jednakże w szatni, już po spotkaniu, po prostu się rozplakał...

Wcale nie były to łzy szczęścia. Syn byłego doskonałego wiślaka — Henryka Szymanowskiego, w ten właśnie sposób żałował nie wykorzystania przez siebie dwóch dobrych sytuacji strzeleckich. Na wysokości zadania stanął jednak trener Wojciech Stawowy, który powiedział do Łukasza:

— Nie płacz, nie płacz, stało się i tego nie wrócisz. Gdybyś zdobywał gole z każdej pozycji, to nie byłbyś człowiekiem, tylko robotem. Przyglądnij się drużynom na mistrzostwach świata, a szczególnie piłkarzom uznawanym za wielkich. Oni też często marnują dogodne sytuacje. Tego się nie da uniknąć. (wb)

Amica po przejściach

W Poznaniu, w finale piłkarskiego Pucharu Polski, Amica Wronki pokonała Aluminium Konin 5:3 (3:3, 2:2). Bramki: Przerada 35, Kryszalowicz 44 karny, Jackiewicz 88, Sokołowski 98, Król 118 — Wojciechowski 17, Czachowski 33, Bugaj 75. Sędziował M. Kowalczyk z Lublina. Żółte kartki: Bajor — Oleszek, Gajewski, Augustyniak, Bugaj, Kolasa, Jaskot. Czerwona kartka: Jaskot (78, za drugą żółtą). Widzów ok. 10 tys.

AMICA: Strzyński — Bajor (103. Kościelniak), Malachowski, Siara — Przerada, Motyka (75. Maciuszek), Jackiewicz, Biliński, Sokołowski — Kryszalowicz, Sobociński (55. Król).

ALUMINIUM: Piekutowski — Gajewski (101. Majewski) — Kolasa, Pieniążek, Kościuk — Wojciechowski (87. Kolisz), Czachowski,

Augustyniak, Oleszek (83. Górski) — Bugaj, Jaskot.

Po dziesięciu latach zespół z Wielkopolski znowu z Pucharem Polski. Wtedy był to poznański Lech, teraz jedenastka z Wronki. A grono na stadionie Lecha... Zanim jednak sekretarz stanu, minister Marek Unger, wręczył w imieniu prezydenta Aleksandra Kwaśniewskiego okazały puchar piłkarzom Amiki, toczono niezwykle ciekawy, zacięty bój. Drugoligowcy z Konina prowadzili już 2:0, a na 120 sekund przed końcem 3:2, aby stracić przewagę, a w dogrywce dać się „rozjechać” pierwszoligowcom. Brawa należały się jednak obu zespołom. Był to bowiem jeden z lepszych finałów PP w latach 90. (sulim)

Radosny futbol

WAWEL II Kraków – HUTNIK II Kraków 5:3 (3:0)

Bramki: Marcin Pater 57 karny, 60, Mielec 13, Mazurkiewicz 16, Szumiec 18 – Salamon 54 karny, Zięba 60, Zarkowski 75. **Sędziował:** J. Kopański. Widzów 30.



Z dobrej strony pokazał się bramkarz Wawelu, Petrykowski

WAWEL II: Petrykowski – S. Cyzio, Szczepaniak (73 Bojczuk), Hamowski, Domes (46 Urban) – Szczepański, Mazurkiewicz, Mielec, Mariusz Pater – Szumiec, Rogala (46 Marcin Pater).

HUTNIK II: Matysiak – Makuch, Będkowski, Kostera, Kłos – Kulak, Jarzmik, Salamon, Ziarkowski – Płocha (46 Olipra), Wołczyk (46 Zięba)

Radosny futbol pokazały rezerwy drugoligowców. Od samego początku jedni i drudzy postawili na atak, jakby zapominając o powinnościach defensywnych. Nie

więc dziwnego, że bramki spływały się niczym z rogu obfitości. Początek należał do Wawelu. Już w 13 minucie Mielec doszedł do prostopadłego podania i strzałem w długi róg pokonał Matysiaka. Trzy minuty później bardzo ładną akcję rozpoczął Szumiec, który pociągnął lewą stroną, dograł do Mazurkiewicza, a ten z pierwszej piłki podwyższył na 2:0. Gdy w 18 minucie Szumiec w sytuacji sam na sam z bramkarzem Hutnika nie dał mu najmniejszych szans, wydawało się, że dojdzie do pogromu gości. Tym-

czasem poderwali się oni do śmielszych ataków i kilkakrotnie było bardzo gorąco na przedpolu Petrykowskiego. Bramkarz wojskowych bronił jednak znakomicie, parując raz za razem strzały z najbliższej odległości. Skapitulował dopiero w 54 minucie, kiedy to Salamon pewnie wykonał rzut karny. Odpowiedź wojskowych była niemal natychmiastowa. W 57 minucie po zagranu ręką jednego z obrońców karnego wykonywał Marcin Pater i bez problemów trafił do siatki.

W trzy minuty później bramkę zdobył Hutnik. Z lewej strony boiska z rzutu wolnego przymierzył Olipra. Petrykowski zdołał co prawda odbić piłkę, ale wobec dobitki Zięby z najbliższej odległości był już bezradny.

W 71 Marcin Pater wręcz ośmieszył bramkarza Hutnika, kiedy w sytuacji sam na sam położył go spokojnie na ziemi i bez problemów skierował piłkę do pustej już bramki.

W 75 minucie po błędzie obrońców Ziarkowski zmniejszył rozmiary porażki na 3:5.

Mógł jeszcze strzelić bramkę Salamon, ale w 86 minucie nie potrafił wykorzystać kolejnego karnego, strzelając obok bramki.

Bartosz KARCZ

PODGÓRZE II– WOLNI Kłaj 1:0 (0:0)

Bramka: A. Chróściel 74 z karnego. **Sędziował:** Jerzy Bigos. Widzów ok. 50

Zarówno piłkarze gospodarzy jak i gości mogli strzelić co najmniej po trzy bramki. W pierwszej połowie nieznaczną przewagę posiadali piłkarze z Kłaja. W 15 min. Dziedzic oddał ładny strzał z dystansu, jednak z linii bramkowej, w ostatnim momencie, wybił piłkę obrońca gospodarzy. W 25 min. Wieczorek również próbował strzelać z dystansu, ale piłka poszybowała minimalnie nad poprzeczką. W 42 min. doskonałej okazji nie wykorzystał Włodarczyk, który z 8 metrów przeniósł piłkę ponad bramkę. Gospodarze w pierwszej połowie dwukrotnie zagrozili bramce Wolnych – w 5 min. kiedy Grabowski z 12 metrów trafił w słupek, a w 34

min. efektywnie przymierzył z wolnego. Po przerwie inicjatywę przejęli gospodarze, a bramce Wróbla zagrażali głównie bracia Chróścielowie. W 47 min. Artur, a następnie w 56 min. Krzysztof, nie wykorzystali stu procentowych sytuacji. Decydującą o losach spotkania akcję przeprowadził w 74 min. ten ostatni, gdy szarżując w polu karnym został nieprawidłowo powstrzymany przez obrońcę gości. Pewnym egzekutorem „jedenastki” okazał się Artur. Gospodarze mogli to spotkanie wygrać znacznie wyżej, jednak świetnych sytuacji nie wykorzystali dwukrotnie Trojnar oraz A. Chróściel.

Rafał DYBIŃSKI

PASTERNIK – CZARNI 2:1 (0:1)

Bramki: Czort 65, Jałocha 68 – Łach 10.

PASTERNIK: Dzięgiel – Frasik, M. Thier, Groszek, Czyżowski – Jałocha, K. Thier (40 Góra), Stefanik, Czort – Kaczmarczyk (85 Malec), B. Thier.

CZARNI: Strojek – Rys, Kielbasa, Klima, Kitarski – R. Bera, K. Bera (46 Prasiel), Piotrowski, Pietrzyk – Łach, Jach.

W 10 minucie meczu, kiedy to Łach zdobył prowadzenie dla przyjeźdźców po szybkiej kontrze. Gdyby nie Dzięgiel w bramce Pasternika po szybkich atakach przyjeźdźni prowadziliby pewnie kilkoma bramkami i wygraliby ten mecz. Tymczasem w drugiej połowie w odstępie 3 minut, najpierw Czort, a później Jałocha przesadzili o zwycięstwie gospodarzy.

(BK)

WISŁA N.– CZARNOCHOWICE 2:0 (1:0)

Bramki: Musiał 23, 65.

WISŁA: Nagieć – Solarz, Mińkinia, Kralka, Jeleń – Krzyżanowski, Kaszowski, Królak (55 Kościak), Kania (46 Strojek) – Saj, Musiał.

CZARNOCHOWICE: Szewczyk – Mroczek (60 Zalewski), Tokarski, Światowiec, Piątek – Kozak, Kosecki, Więckowski, Biskup – Panuś, Mińkinia.

Nie było to więc olśniewające widowisko. Przewagę przez cały czas posiadała Wisła i ona też zasłużyła na wygranej. W 23 min Musiał wykorzystał podanie z lewej strony i głową zdobył dla swojej drużyny prowadzenie. W drugiej połowie nadal ton wydarzeń na boisku nadawali gospodarze. W 65 minucie Musiał stanął oko w oko z Szewczykiem i nie dał mu szans zdobywając dla niepokolemian drugą bramkę i pieczętując tym samym ich zwycięstwo.

(baka)

Zakończenie z pompą

PROKOCIM– PRĄDNICZANKA 5:0 (0:0)

Bramki: Lotka 55, 75, 89, Jawień 70, Muszyński 80. **Sędziował:** Piotr Cząstka. **Żółta kartka:** Wietecha Widzów ok. 50

PROKOCIM: Mielec– Stolarz, Wietecha, G. Wiśniewski, Tereszakiewicz– Malecki, Dębowski (46 Trepka), Dzierżak (46 Jawień), Muszyński– Lotka, Czerwinka (75 Sosin)

PRĄDNICZANKA: Kasak– Czajewski, Czubek, Dyrdaś (46 M. Marcinkowski), Gurbiel (70 Oremus)– Duniec, Broda, Husakowski (46 K. Marcinkowski), Gabryś– Bębenek, Wanat (46 Patoń)

Podopieczni Andrzeja Welniaka zakończyli ten udany dla nich sezon efektywnym zwycięstwem z Prądniczką. Fatalne warunki atmosferyczne nie przeszkodziły gospodarzom stworzyć dobrego widowiska. Pierwszoplanową postacią spotkania okazał się napastnik gospodarzy Mirosław Lotka, który w drugiej części meczu popisał się hat-trickiem oraz był współautorem kolejnej z bramek. Go-

spodarze udowodnili w tym meczu, że nie przypadkowo właśnie oni zakończyli sezon awansem do okręgówki. Ich przewaga nie podlegała ani przez chwilę dyskusji. Pomimo przewagi po raz kolejny jednak nie potrafili strzelić bramki w pierwszej części gry, do czego przyzwyczaili już miejscową publiczność. Doskonałe sytuacje marnowali kolejno Lotka, Muszyński oraz Dzierżak. W 35 min. Lotka ładnym strzałem z 18 metrów trafił w słupek. Ten sam zawodnik trzy minuty później, mając przed sobą tylko bramkarza, przerzucił piłkę wysoko nad poprzeczką. Goście w pierwszej połowie oddali na bramkę Mielca jedynie dwa niegroźne strzały. Druga połowa rozpoczęła się od frontalnych ataków gospodarzy, jednak długo nie z nich nie wynikało. W 55 min.

Czerwinka ładnie „rozciągnął” obronę gości, podał precyzyjnie do Jawienia, ten szybko odegrał do nieobstawionego Lotki, który z ostrego kąta strzałem w krótki róg pokonał Kasaka. W 70 min., po kolejnej składnej akcji gospodarzy, Muszyński dośrodkował dokładnie na pole karne do Jawienia, który głową po raz drugi pokonał bramkarza gości. W końcówce piłkarze Prądniczanki wyraźnie opadli z sił, co skrzętnie wykorzystali gospodarze. W 75 min. Lotka wspaniałym strzałem z rzutu wolnego zdobył trzecią bramkę. Pięć minut później Lotka po indywidualnej akcji dograł w pole karne do Muszyńskiego, a ten płaskim strzałem zdobył czwartą bramkę. Dzieło zakończył bohater meczu Lotka, który tuż przed końcowym gwizdkiem lobem z 18 metrów zdobył trzecią swoją, a piątą dla drużyny bramkę.

Rafał DYBIŃSKI

W ostatniej chwili

TEMPO Rzeszotary – ARMATURA Kraków 1:1 (0:0)

Bramki: Weisło 89 – Przybycień 75.

TEMPO: Urbanik – Malec (70 Sikora), Panuś, Witold Grochal, Opryszek – Wojciech Grochal (46 Weisło), Burda, Dziedzic (83 Kowalczyk), R. Turcza – Stryszowski, J. Turcza.

ARMATURA: W. Chmielarczyk – Podolski (46 Przybycień), Semeńczuk, Sęk (60 Frankowski), Wszolek – Jaworski (60 Cygal), D. Chmielarczyk, Koprowski, Piskorz – Najder, Sarga.

Pierwsza połowa była wyrównana. Obie drużyny dążyły co prawda do zdobycia prowadzenia, ale niewiele z tego wynikało. W drugiej części meczu się znacznie ożywił. Dogodne sytuacje do zdobycia goli mieli m.in. Turcza i Burda. Bramkę zdobyła jednak Armatura. W 75 min po dokładnym zagranu z lewego skrzydła Przybycień przymierzył i było 0:1. W tym momencie nastąpiło prawdziwe obalenie Częstochowy w wykonaniu piłkarzy Tempa. Próbo-

wali oni za wszelką cenę wyrównać. M.in. po strzale Turczy piłka wylądowała najpierw na poprzeczce, później na słupku i wyszła w pole. Dobijał jeszcze Burda, ale na wysokości zadania stanął W. Chmielarczyk.

Wreszcie jednak ataki gospodarzy przyniosły im sukces. W 89 po faulu na Burdzie sędzia podyktował rzut wolny z boku szesnastki. Stryszewski zacentrował na pole karne, a Weisło potężnym strzałem wyrównał.

(kaba)

W pozostałych spotkaniach			Grupa III	
Grupa I			ZIELONKA Wrzasowice – ZWIERZYŃCIEKI Kraków 0:0, STAW Polanka – CLAVIA Świątniki 2:0 (1:0) Działkowice 2, ORZEL Myślenice – DZIEWIARZ/CYPIS Tyniec 0:5 (0:3) Trąbka 2, Szopa, Grabowski, Sikora, PCIMIANKA – ISKRA Brzeczowice 1:1 (0:0) Spyрка – Słęczka, KRAKUS Swoszowice – ISKRA Krzęcin 2:2 (1:2) Plesiński, Suder – Kmieć 2.	
Grupa II			1. Pogoń 25 60 54:23	
WISŁA Czernichów – DĄBSKI Kraków 3:3 (2:0) Kudlek, Starzycki, Figuła – Łyczko, Steczko, samobójcza, WANDA Kraków – KMITA Zabierzów 0:0, SPARTAK Wielkanoc-Gołcza – KRAK-GAMMA 2:4 (0:1) Szczepka, Spaczyński – J. Marchewka, M. Marchewka, Mroziński, Steczkowicz, SPARTA Skrzyszowice – LISZCZANKA 3:0 (1:0) Poterek, Wyka, Madejczyk, SŁOMNICZANKA – LOTNIK Krzyspów 4:3 (2:2) Jagła 2, Snakowski, Zagrodzki – samobójcza, Świątek, Morys.	13 Kmita 27 28 42:59	14. Zieleńcz. 27 27 35:63	2. Armatura 25 57 56:22	
1. Prokocim 28 67 76:17	15. Spartak 27 18 38:99		3. Dziewiarz 25 41 40:32	
2. Hutnik II 27 56 98:35			4. Zwierzyn. 25 39 55:29	
3. Wawel II 27 55 84:32			5. Tempo 25 36 42:39	
4. Wanda 27 41 61:39			6. Iskra K. 25 33 47:45	
5. Sparta 27 40 59:49			7. Krakus 25 33 45:46	
6. Prądnicz. 27 40 44:47			8. Zielonka 25 33 29:30	
7. Krak-Gamma 27 38 59:55			9. Peimianka 25 33 40:42	
8. Wisła 27 32 47:55			10. Grodzisko 25 31 40:49	
9. Liszczanka 27 32 31:46			11. Clavia 25 29 30:40	
10. Słomnicz. 27 31 43:92			12. Iskra B. 25 29 31:54	
11. Dąbski 27 29 49:68			13. Staw 25 28 31:41	
12. Lotnik 27 28 44:54			14. Orzeł 25 9 25:74	
			(bk)	

Niepocieszony arbiter

Mecz piłkarskiej ligi buraczanej. mecz jakich wiele. Sędzia jechał rozsądzać boiskowe spory z nadzieją. Wiedział przecież, że jednej ze stron bardzo zależy na osiągnięciu satysfakcjonującego ją rezultatu. Kiedy dotarł już na miejsce spotkały go dwie, niezbyt mile niespodzianki. Po pierwsze dowiedział się, że zespoły już doszły do porozumienia w sprawie wyniku; goście mieli wygrać. Po drugie dostał wprawdzie bułkę 0,70 wódki czystej, ale jego liniowych potraktowano już mało poważnie, podając im raptem dlonie na powitanie.

Cóż było robić, trzeba było wyjść na boisko. A na nim, już po rozpoczęciu gry, bawiono się w najlepsze. Zgodnie zresztą z tym, co wcześniej

zakomunikowano panu sędziemu. W przerwie więc arbiter podszedł do zawodników gości, wyrażając oburzenie z powodu wcześniejszych ustaleń i bezpodmiotowego potraktowania jego osoby. Odpowiedzią był hurrały śmiech... Po przerwie więc sędzia starał się pokrzyżować układ pomiędzy zespołami. Chęci miał szczerze, ale niestety nie nie uszkółał. Ci, którzy mieli przegrać (gospodarze) uczynili to, gdyż nie mieli ochoty wykorzystywać nawet sytuacji sam na sam z pustą bramką. Dużo więcej zaś zrozumienia dla wysiłków piłkarzy wykazali widzowie. Nawet ci miejscowi byli zadowoleni z wygranej przyjeźdźnych. Tylko sędzia pozostał niepocieszony...

(SULIM)

O krok od awansu

POGOŃ Skotniki – GRODZISKO 6:1 (2:1)

Bramki: G. Knotek 46, 58, 81 karny, Adamczuk 21, 45, Stopka 78 – Filipek 1.

POGOŃ: Sekuła – Lupa, Mielcarz, A. Knotek, Profic (75 Hydkowski), Kaszuba, G. Knotek, Tyński, Dziedzic – Żyła (70 Pi-szczek), Adamczuk (60 Stopka).

GRODZISKO: Włodarczyk – Gorączko, Stelmach, Trychota, Foszczyński (46 Wrona) – Łysek, Knapik, Kuchta, Filipek – Hybel, Hrast.

Nie zaczął się ten mecz dobrze dla lidera ze Skotnik. Już pierwsza akcja gości zakończyła się powodzeniem Hybel zagrał dokładnie na głowę Filipka i ten umieścił piłkę w bramce Pogonii. Później na boisku dominowała już tylko jedna drużyna, która raz za razem przedostawała się na przedpolu Grodziska i stwarzała sobie sytuację do zdobycia bramki. Sześć razy piłka trzepotała w siatce Włodarczyka, a sytuacji było znacznie więcej. Zespół Pogonii był zdecydowanie lepszy i tym zwycięstwem znacznie przybliżył do siebie awans do klasy okręgowej. Na kolejną przed końcem wyprzedza Pogoń Armaturę o trzy punkty i jeśli zawodnicy ze Skotnik przynajmniej zremisują w ostatniej kolejce to będą mogli świętować awans...

(bk)

TARNOWSKA SPÓŁDZIELNIA MIESZKANIOWA

**oferuje do sprzedaży
mieszkania własnościowe - hipoteczne
w realizowanym budynku
przy ul. Jana Pawła II w Tarnowie**

- ✓ termin oddania I kw. 1999 r.
- ✓ powierzchnia mieszkań od 32 m² do 60 m²
- ✓ cena 1 m² pow. użytk. mieszkania 1.400 zł
- ✓ budynek trzypiętrowy w technologii tradycyjnej,
- ✓ garaże wbudowane,
- ✓ mieszkania opomiarowane,
- ✓ spłaty ratalne,
- ✓ ulgi podatkowe,
- ✓ pomoc w uzyskaniu kredytu
- ✓ możliwość zakupu i połączenia kilku mieszkań

Informacja w siedzibie Spółdzielni
ul. Sowińskiego 14, pok. nr 2,
poniedziałek od 9.00 do 17.00; wtorek, środa,
czwartek od 8.00 do 15.00; piątek od 9.00 do 16.00
telefony: 22-13-07; 22-04-46

T-121/Z

ZARZĄD MIASTA NOWEGO SĄCZA

wzywa uprawnionych pracowników

REJONOWEGO PRZEDSIĘBIORSTWA
WODOCIĄGÓW I KANALIZACJI
w Nowym Sączu ul. Wincentego Pola 22
przekształconego w Spółkę
„SĄDECKIE WODOCIĄGI” Spółka z o.o.

do złożenia w terminie do 30 lipca 1998 r.

OŚWIADCZEŃ

**o zamiarze nieodpłatnego nabycia udziałów
ww. Spółki**

Pracownikami uprawnionymi do nieodpłatnego nabycia udziałów są:
a) osoby zatrudnione w dniu 30.01.1998 r. w RPWiK Nowy Sącz,
b) osoby, które pracowały co najmniej dziesięć lat w przedsiębiorstwie, a rozwiązanie stosunku pracy nastąpiło wskutek przejścia na emeryturę lub rentę albo z przyczyn określonych w art. 1 ust. 1 ustawy z dnia 28 grudnia 1989 r. o szczególnych zasadach rozwiązywania z pracownikami stosunku pracy z przyczyn dotyczących zał. kladu pracy.

Oświadczenia o zamiarze nabycia udziałów należy składać w formie pisemnej w siedzibie Spółki lub wysłać pod adresem Spółki listem poleconym.

Niezłożenie oświadczenia w terminie do dnia 30 lipca 1998 r. powoduje utratę uprawnień do nieodpłatnego nabycia udziałów.

Listy uprawnionych pracowników wywieszone zostaną do dnia 31 sierpnia 1998 r. w siedzibie Spółki w Nowym Sączu ul. Wincentego Pola 22.

Reklamacje dotyczące pominięcia na liście uprawnionego pracownika lub sprostowanie danych dotyczących okresu zatrudnienia w przedsiębiorstwie należy składać w formie pisemnej w siedzibie Spółki lub wysłać pod adresem Spółki listem poleconym w terminie do 14 dni od dnia 30 sierpnia 1998 r.

Rozpatrzenie reklamacji nastąpi w terminie 14 dni od jej złożenia i zostanie przesłane pracownikowi listem poleconym. Rozpatrzenie reklamacji wyczerpuje tok postępowania reklamacyjnego.

Złożone oświadczenia służą wyłącznie ustaleniu liczby uprawnionych pracowników do nieodpłatnego nabycia udziałów Spółki w przypadku jej prywatyzacji.

Przygotowanie list osób uprawnionych do nieodpłatnego nabycia akcji nie rozpoczyna procesu prywatyzacji Spółki z o.o. Sądeckie Wodociągi.

K-1785

UWAGA!

JUŻ W SPRZEDAŻY

UBRANIA ROBOCZE

NOWEJ GENERACJI

BRIXTON

TERAZ

*w bezkonkurencyjnej
cenie!*

Generalny importer:

POLSTAR Koszalin

tel. (0-94) 342-07-44, fax (0-94) 342-07-53

Dystrybutorzy:

KOMES Cieniawa, Ptaszkowa, tel. (0-18) 445-17-24

ALFA Nowy Sącz, ul. Nowowiejska 45, tel. 442-01-08

Nowy Sącz, ul. Kolejowa 18, tel. 443-88-99

LEAR

PRZEDSIĘBIORSTWO HANDLOWO-USŁUGOWE

w KARNIOWIE 32-010 KOCMYRZÓW

Platnik VAT

- ★ OPONY NOWE I BIEŻNIKOWANE do samochodów ciężarowych, przyczep i nacze
- ★ BLACHY CZARNE tłoczne i karoseryjne
- ★ CZĘŚCI DO PRZYPYCH HL80-11-D83-P4-D616 oraz do NACZEP
- ★ BĘBNI HAMULCA do wszystkich samochodów ciężarowych krajowych i zagranicznych oraz przyczep i nacze
- ★ CYLINDRY: udźwig 16 t, wysokość 56 cm, 4-stopniowe i 5-stopniowe

Punkt informacyjny:

KRAKÓW, ul. Promienistych 11/8 tel./fax (0-12) 412-92-97 od 7 do 17

NOWA OFERTA „GAZETY KRAKOWSKIEJ”

Nasze reklamy

w Białymstoku, Katowicach, Kielcach, Poznaniu, Szczecinie, Wrocławiu

Treść reklam z ostatniego tygodnia z gazet:

- „Dziennik Zachodni” - Katowice • „Głos Wielkopolski” - Poznań • „Głos Szczeciński” - Szczecin
- „Gazeta Współczesna” - Białystok • „Słowo Ludu” - Kielce • „Słowo Polskie” - Wrocław

Poznasz dzwoniąc:

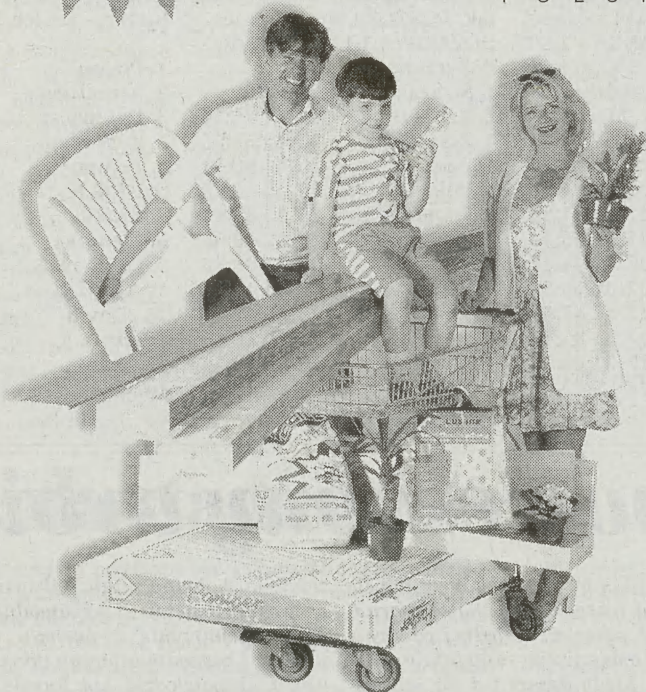


94-77

**TELEFONICZNA AGENCJA
INFORMACYJNA**

<http://www.lai.com.pl>

**19-21 czerwca
DNI OTWARTE**
Zapraszamy już
od 9.00



Dla wszystkich Klientów, którzy dokonają zakupów
podczas Dni Otwartych przewidzieliśmy mały upominek.

Kraków, ul. Centralna 41A

(wjazd od Al. Pokoju w kierunku Nowej Huty)

NOMI

APRASZAMY JUŻ OD 9.00

DOM I OGRÓD

POLSKA ŚIEĆ SUPERMARKETÓW

Impreza pod patronatem
firmy **ATLAS**
największego polskiego producenta
zapraw i klejów do glazury

**Wytnij
Paragon
Szczęścia
i wygraj
darmowe
zakupy za
200, 300
lub 500 zł.**



**NOMI
DOM I OGRÓD**
Imię i nazwisko:
Adres:
Wymnij, przyjdź do naszych supermarketów, wrzucić
paragon do urny w dniach od 19 do 21 czerwca -
możesz wygrać darmowe zakupy
za 200, 300 lub 500 zł
Losowanie nagród
22 czerwca.

Po 55. Rajdzie Polski

Polacy najszybsi

Dokończenie ze str. 1

W grupie N-4 na sobotnich odcinkach specjalnych trwała zażarta walka. Po drugim etapie Leszek Kuzaj prześladowany awariami swojego mitsubishi lancera evo V miał 1,5 minuty straty do Piotra Świebody (mitsubishi lancer evo IV). Kuzaja jednak nadal prześladował pech. Podczas II etapu miał kłopoty z turbosprężarką, w sobotę natomiast już na pierwszym oesie urwał koło, a na dojazdówce do mety złapał „kapeć”. Ostatecznie załoga Kuzaj – Mroczkowski w lancerze na paragwajskiej rejestracji zajęła drugie miejsce w N-ce i ukończyła pierwszy rajd od 9 miesięcy, zamykając pierwszą dziesiątkę zawodników. Pierwsze miejsce w tej grupie zajęła załoga Świeboda – Skorupa (8 miejsc w klasyfikacji generalnej), a trzecie podopieczni Hołowczyca: Zaborowski– Malec.



Krakowski zawodnik Janusz Kulig podczas II etapu jechał rewelacyjnie i wygrał z „Hołkiem” 7 odcinków specjalnych. Niestety musiał wycofać się z rajdu z powodu awarii układu zasilania

Rekordy, ciekawostki

Na starcie stanęło 98 zawodników, w tym kierowcy zagraniczni z 11 krajów. Rajd ukończyły 64 załogi. Mieli do przejechania 673 km, z czego 297 km to odcinki specjalne. Z 24 oesów na 14-tu najszybsze było subaru WRC Krzysztofa Hołowczyca, 7 odcinków wygrał Kulig, dwa Gryczyński, jeden Potapov. Naj-

starszym uczestnikiem Rajdu był 65-letni Marek Ryndak, który zaliczył jubileuszowy, ta, reprezentują Automobilklub Krakowski i jechały CC sporting. Zawodnicy i uczest-

wane drogi stojącymi po dwóch stronach samochodami), a skupiła się na ustawieniu kilku radarów i karaniem zawodników mandatami. Krzysztof Hołowczyc nazwał ten etap „radarowy” i stwierdził, że z czymś takim nigdy i nigdzie się nie spotkał. Przyznał się do zapłacenia mandatu w wysokości 500 zł.

Na mecie nie tylko zawodnicy otrzymali puchary. Wręczono je również przedstawicielom firm sponsor-skich – przede wszystkim Fir-mie Oponiarskiej Dębica i Petrochemii Płock.

55. Rajd Polski – klasyfikacja generalna:

1. Krzysztof Hołowczyc – Maciej Wisławski – 2:37.39,0 (A. Olsztyński) subaru impreza WRC
 2. Robert Gryczyński – Tadeusz Burkacki – 2:40.45,1 (A. Śląski) toyota corolla WRC
 3. Siergiej Baldykov – Anton Zinowiew – 2:43.38,8 (Rosja) subaru impreza WRC
- Punktacja Rajdowych Samochodowych Mistrzostw Polski po 55. Rajdzie Polski:** Gryczyński – 70; Kulig – 50; Świeboda – 40; Herba – 28; Gieruszczak – 27; Zaborowski – 23; Hołowczyc – 21; Pi-neles – 12; Fuchs – 12; Stec – 9 pkt.

Anna LUBERTOWICZ-SZTORC

Bardzo dobra jazda polskich żuźlowców

Siódemką do finału!

Bardzo dobrze spisali się nasi żuźlowcy w dwóch kontynentalnych turniejach półfinałowych w ramach eliminacji mistrzostw świata. Do finału kontynentalnego awans wywalczyło bowiem aż siedmiu biało-czerwonych specjalistów speedwaya.

We włoskim Lonigo kapitalnie pojechał pilanin Rafał Dobrucki. Zdobywając 14 punktów zajął bezapelacyjnie pierwszą lokatę. Drugie miejsce przypadło Piotrowi Światowi, a trzecie reprezentantowi Czech, Marianowi Jiroutowi. Obaj uzbierali po 11 pkt i musieli pojechać w wyścigu barażowym. Wygrał Polak! Wspomniany tercet wywalczył sobie prawo startu w finale kontynentalnym w Debrzynie, który zaplanowano na 25 lipca. Do Debrzyna paszporty zdobyli także dalsi dwaj nasi żuźlowcy – Tomasz Bajerski (10 pkt) i Jacek Rem-pała (9+3 pkt), którzy zajęli miejsca czwarte i szóste.

W drugim półfinale kontynentalnym, w chorwackiej miejscowości Prelog, trium-

fował Czech, doskonale znany naszym kibicom Antonin Kasper. Zdobył komplet 15 punktów. Drugie miejsce (13 pkt) zajął Australijczyk z niemiecką licencją czyli Todd Wiltshire. Trzecia lokata przypadła Adamowi Fajferowi, który uzbierał 12 „oczek”. Na piątym miejscu zakończył zmagania Sławomir Drabik (10 pkt), a na ósmym miejscu Roman Jankowski (7 pkt). Weteran polskich torów musiał stoczyć barażowy bój z Rosjaninem Rinatem Mardanszynem i Węgrem Robertem Nagy'em. Wygrał „Bratane-k” przed Polakiem i Rosjaninem. Dzięki temu Jankowski i Nagy awansowali, a Mardanszyn został rezerwowym na finał kontynentalny.

(Oprac. wb)

Nie jeździli

W dziewiątej kolejce żuźlowej II ligi odbyły się tylko trzy spotkania. Pozostałe trzy zostały przełożone z powodu fatalnych warunków atmosferycznych i torów nie nadających się do użytku.

Nie walczyły więc tarnowska Unia (na wyjeździe w Krośnie z Leżajskim 1525) i Wanda (u siebie z Włókniarzem Częstochowa). Przełożono także mecz LKŻ Lublin – J.A.G. Łódź.

W rozegranych spotkaniach: Kolejarz Rawicz – RKM Rybnik 37:53, Śląsk Świętochłowice – Atlas Wrocław 21:69, Kolejarz Opole – Wybrzeże Gdańsk 40:49. W tabeli prowadzi Atlas (9 meczów – 16 pkt) przed Wybrzeżem (9 – 16) i RKM (9 – 14). Unia jest piąta (10 pkt), a Wanda jedenasta (2 pkt).

(wb)

Fenomenalny Etiopczyk

Po raz dziesiąty!

Podczas lekkoatletycznego mitingu Grand Prix IAAF II w Helsinkach Etiopczyk Haile Gebreselassie wynikiem 12.39,36 ustanowił rekord świata w biegu na 5000 m.

Poprzedni rekord – 12.39,74 – był ustanowiony 22 sierpnia 1997 roku w Brukseli i należał do Daniela Komena (Kenia). Jest to już dziesiąty rekord świata Gebreselassie w jego karierze. 1 czerwca ustanowił także rekord świata w biegu na 10 000 m podczas mitingu w holenderskim Hengelo.

Maraton po raz 140!

Bardzo dobrze spisali się nasi specjaliści od biegu maratońskiego, którzy uczestniczyli w zawodach rozegranych w hollenderskiej miejscowości Lejda.

W rywalizacji kobiet triumfowała Karina Szymańska. Uzyskała czas 2.38,59 godz. Trenowana od dziesięciu lat przez Klausa Migge Karina Szymańska ustanowiła przy okazji rekord życiowy. Był to jej piąty maraton w karierze. W każdym stawała na podium. W ubiegłym roku triumfowała w Warszawie, a w kwietniu br. zdobyła we Wrocławiu tytuł wicemistrzyni Polski.

Z kolei w rywalizacji mężczyzn 39-letni Stanisław Orlicki zajął drugie miejsce z

czasem 2:39.07 godz. Polak rozdzielił dwóch Marokańczyków. Zwyciężył Abdelaziz Elmakhroute – 2:27.19. Na piątej pozycji uplasował się Roman Obertyn z Jaworzna (2:43.10), a na dwudziestej Tadeusz Dziekoński (Juwenia Białystok), dla którego był to 146. maraton w 30-letniej karierze. Po raz 140 pokonał on dystans 42 km 195 m poniżej 3 godzin, uzyskując czas 2:53.14. Pod tym względem nie ma sobie równych w Polsce.

(Oprac. bat)

Podczas ME w Eindhoven

Potwierdzenie klasy

Takie zawody nie ściągają na trybuny tysięcznych rzesz kibiców. Ale nie brak podczas ich rozgrywania nieprzeciętnych emocji i pokazu kunsztu najwyższej próby.

W Eindhoven rozegrano właśnie mistrzostwa Europy w ratownictwie wodnym. Klasą dla siebie był nasz reprezentant Wojciech Blechar. Potwierdził więc swą nieprzeciętną klasę sportową. Jest przecież trzykrotnym mistrzem świata, a także bezsprzecznie najlepszym zawodnikiem w historii rodzimego ratownictwa wodnego.

Jeżeli zaś chodzi o championat w Eindhoven, to nasi reprezentanci wywalczyli w nich cztery medale złote, dwa krążki srebrne i cztery z brązowego kruszcu. W mistrzostwach, w których startowało 19 ekip narodowych, rywalizowano w wieloboju ratowniczym, na który składało się siedem indywidualnych bo-jów ratowniczych.

(Oprac. wb)

Pięcioboistki w ramach PŚ

Złoto ze srebrem

Bardzo dobrze spisały się w Drzonkowie, podczas zawodów zaliczanych do klasyfikacji Pucharu Świata, nasze pięcioboistki nowoczesne.

Od początku rywalizacji plasowały się w ścisłej czołówce. Ale przecież koniec wieńczy dzieło. I tak zawodniczka stołecznej Legii Paulina Boenisch zajęła pierwsze miejsce! Drugie miejsce przypadło jej klubowej koleżance, utytułowanej Dorocie Idzi. Brązowy medal przypadł zaś reprezentantce Białorusi, Żannie Szubienok.

Dziś posiedzenie zarządu KS Cracovia

Krajobraz po spadku

Jak wygląda sytuacja w sekcji piłkarskiej Cracovii? Wiadomo, że nastroje są minorowe. Trudno się bowiem cieszyć z degradacji do trzeciej ligi...

Dziś w godzinach popołudniowych ma się zebrać zarząd klubu. Najważniejszym punktem posiedzenia będą właśnie kwestie dotyczące futbolu, a pierwszego zespołu w szczególności. Podczas wczorajszego meczu Wisła II – Sandecja spotkaliśmy trenera „pasów”, Grzegorza Kmitę. Przyznał, że jest właśnie w trakcie pisania specjalnego sprawozdania, które przedstawi podczas obrad zarządu.

Odnosnie do zawodników, to trenować będą jeszcze do najbliższego piątku. A co potem? Sytuacja o tyle jest trudna, że

wiadomo nam, iż wielu z graczy nie ma zbytnej ochoty występować na trzecioligowych boiskach. Poza tym nie brak w zespole piłkarzy jedynie wypożyczonych na Kałuży. Do nich zaliczyć można m.in. Szarego (Wawel), Martyniuka (Nadwiślan), Prokopa (Tarnovia), Feutchine (Wisła), Ziółkowskiego (Hutnik). Nie wiadomo też jakie decyzje podejmą np. Kwiatkowski, Wałankiewicz czy Mróz. Na pewno zaś opuści zespół Kubik, który będzie transferowany do Belgii. Zresztą zawodnik ten tylko pod tym warunkiem wrócił wiosną i starał się pomóc drużynie w jej walce o uratowanie drugoligowych szlifów.

(sulim)



Królestwo kurczaka

konspol



Finał NBA

Powrót

Fani w Chicago już szykowali się do fety z okazji szóstego tytułu mistrzowskiego, a tymczasem jeżeli „Byki” w ogóle go zdobędą, nastąpi to w stolicy stanu Utah, w Salt Lake City. Obrońcy tytułu, Chicago Bulls nie wykorzystali szansy i w piątym finałowym meczu ulegli u siebie Utah Jazz. Szansę na wygranie meczu zmarnował Michael Jordan, którego rzut za trzy punkty na 1 sekundę przed końcową syreną był niecelny.

Chicago Bulls – Utah Jazz 81:83 (18:16, 18:14, 19:29, 26:24). Punkty zdobyli: dla Bulls – Kukoc 30, Jordan 28, Pippen, Longley i Kerr po 6, Harper 3, Rodman 2; dla Utah: Malone 39, Carr 12, Hornacek 9, Stockton, i Anderson po 6, Russell 5, Keefe, Morris i Foster po 2. Stan rywalizacji 3:2.

W piątek Karl Malone wreszcie zagrał tak jak tego od pierwszego meczu oczekiwali kibice. Zdobył blisko połowę punktów drużyny, z czego 17 w trzeciej kwarcie. I właśnie ta część gry (29:19 na korzyść gości) przesądziła o wygranej Utah. Goście wreszcie zegrali tak jak w sezonie zasadniczym.

Fatalny dzień miał Scottie Pippen. „Pająk” co prawda lepiej wypadł w innych zestawieniach (po 11 asyst i zbiórek), ale nie zmienia to faktu, że zapewne chciałby jak najszybciej zapomnieć o tym meczu. Pippen wspólnie z Michałem Jordanem (28 pkt.) trafili zaledwie 11 z 42 rzutów z gry. Bardzo dobry występ w zespole Utah zaliczył Antoine Carr. Przyjaciół Malone’a spoza boiska, w końcówce spotkania udanymi akcjami rozbijał defensywę rywali. To właśnie on 10,4 sek. przed końcową syreną wykorzystał dwa rzuty wolne dające prowadzenie 82:78, następnie nie trafił za trzy Kerr i dopiero czwarty rzut za 3 punkty Kukoca zmniejszył jedynie rozmiary porażki. Wy-

Puchar Stanleya

„Czerwone Skrzydła”?

Nie udało się gospodarzom pierwszy w historii amerykańskiej stolicy mecz finałowy o Puchar Stanleya. Washington Capitals przegrali w trzecim meczu z obrońcami tytułu mistrzowskiego, i jeżeli we wtorek nie pokonają Red Wings, będzie to bardzo krótki finał tych rozgrywek.

Washington Capitals – Detroit Red Wings 1:2 (0:1, 0:0, 1:1). Bramki: Bellows 51 – Holmstroem 1, Fiodorow 56. Widzów 19.740. Stan rywalizacji w finale 3:0 dla Red Wings. Czwarty mecz we wtorek w Waszyngtonie.

– Musieliśmy wygrać, by zwycięstwo zadedykować dwóm naszym kolegom, Władimirowi Konstantinowowi i Siergiejowi Mnacakanowowi – powiedział po meczu trener Detroit, Scotty Bowman.

Równo rok temu w wypadku samochodowym ciężkich urazów doznali Konstantinow (obrońca w Red Wings) i Mnacakanow (masażysta). Obaj przez kilka tygodni znajdowali się w stanie śpiączki, dziś czują się znacznie lepiej, ale zawodnicy Detroit o nich pamiętają.

W dotychczasowej historii rozgrywek o Puchar Stanleya tylko jednej drużynie udało się w finale odrobić tak znaczną stratę do Red Wings. Uczyniła to drużyna Toronto Maple Leafs w sezonie 1941 – 42, kiedy po trzech porażkach wygrała cztery następne mecze z rzędu i zdobyła Puchar. (PG)

Liga Światowa siatkarzy

Tylko jeden set...

Także Gdańsk nie był szczęśliwy dla reprezentacji naszych siatkarzy. W meczach grupy „C” Ligi Światowej biało-czerwoni dwukrotnie ulegli reprezentacji Rosji, 0:3 w piątek i 1:3 w sobotę.

Tym samym Polacy stracili już szansę zakwalifikowania się do zmagania półfinałowych. W zasadzie tylko w pierwszym secie meczu sobotniego nasi siatkarze zagrali na wysokim poziomie, dynamicznie, dokładnie, kombinacyjnie. Zaskoczyli tym „Sborną” do tego stopnia, że zdołała

ona jedynie zmniejszyć wynik z 2:6 na 5:7. Potem już popisowo grali podopieczni trenera Ireneusza Mazura. Niestety, na tej jednej partii wyczerpał się animusz biało-czerwonych. Dość powiedzieć, że kolejne partie Polacy przegrali wysoko, a w drugim secie pierwszy punkt wywalczyli dopiero przy stanie 0:11! Owszem, nie można odmówić Polakom ambicji, ale to było za mało na Rosjan. Dwa ostatnie mecze Ligi, z Jugosławią, odbędą się w piątek i sobotę w Katowicach. (wb)

Pechowy finisz

Na hipodromie w Klikowej koło Tarnowa rozegrano 53. jeździeckie mistrzostwa Polski w skokach przez przeszkody. Złoty medal wywalczył Jacek Bobik z Dragonu Nowielice. W dwunawrotowym finale zgromadził 8,25 pkt karnych. W decydującej rozgrywce zdołał awansować z miejsca czwartego na pierwsze!

Triumf w Klikowej jest największym sukcesem w karierze tego 38-letniego zawodnika, który karierę jeździecką zaczynał od startów we Wszechstronnym Konkursie Konia Wierzchowego. Srebrny medal wywalczył Andrzej Lemański z LKJ Łąck. Także dla niego jest to pierwszy medal MP. Brązowy krążek – podobnie jak przed rokiem –

wywalczył Grzegorz Kubiak z KJ Bogusławski. Pecha miał także Grzegorz Kubiak, ale z KJK Pod Żubrem Niepołomice. Zgromadził, w sumie, 29,5 pkt. Dało mu to czwarte miejsce. Kubiak miał szansę stanąć na podium, ale w ostatnim dniu zawodów miał kilka zrzutek i tym samym stracił medalową szansę. (sulim)



PIERWSZA KOMÓRKA POD TWOJĄ KONTROLĄ

SIMPLUS to najprostszy sposób korzystania z telefonii cyfrowej oraz szerokiego zasięgu

sieci Plus GSM. Nie wymaga płacenia abonamentu, ani żadnych rachunków. Teraz tylko w punktach sprzedaży Plus GSM promocyjne zestawy SIMPLUS. Każdy zestaw zawiera kartę SIMPLUS,

telefon oraz Telekartę SIMPLUS o wartości 50 zł. Do wyboru zestaw z telefonami Motorola lub Sagem. Telekarta umożliwia zasilenie osobistego konta SIMPLUS, a aktualny limit na tym

koncie widoczny jest na wyświetlaczu telefonu, co pozwala na pełną kontrolę kosztów. SIMPLUS umożliwia wykonywanie telefonicznych połączeń krajowych, przyjmowanie połączeń z całego świata

oraz krótkich wiadomości tekstowych SMS. Do dyspozycji także praktyczna Poczta Głosowa.

Czy trzeba dodawać coś więcej, by zachęcić Cię do odwiedzenia najbliższego punktu sprzedaży Plus GSM?

Szczegółowe informacje handlowe: Infolinia: 0-800 20 600; Internet: www.plusgsm.pl

mówisz za ile chcesz
simplus

Liczba zestawów promocyjnych jest ograniczona. Telefony działają wyłącznie z kartą SIMPLUS lub kartą aktywacyjną sieci Plus GSM.



Święto ulicy Kanoniczej

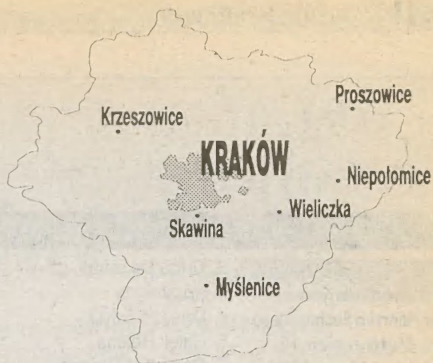
Z rycerzami i błaznami

(Szerzej – na str. IV)

Poniedziałek
15 czerwca
nr 380
(15214)

echo KRAKOWA

KRZESZOWICE, MYŚLENICE, NIEPOŁOMICE, PROSZOWICE, SKAWINA, WIELICZKA



Piłsudski zostanie

Kopiec z siatki i niesmacznej trawy

Już prawie od roku kopiec Piłsudskiego jest zamknięty dla zwiedzających. Na razie oglądać można tylko zafoliowane wzgórze. Trwa remont. I to dość drogi. Koszt odbudowy obliczony został na 5 mln zł. Wszystko wskazuje, że panoramę Krakowa nieszybko będzie można podziwiać ze wzgórza. Na kopiec Piłsudskiego turyści zostaną wpuszczeni najwcześniej w przyszłe wakacje.

zapisane jeszcze w zeszłorocznym kalendarzu. Wykonawcą jest bytomska firma, która specjalizuje się w takich robotach – mówi Andrzej Nestorowicz, kierownik brygady remontowej Fundacji Miejski Park i Ogród Zoologiczny. – 25 czerwca, odbędzie się prze-

Lepiej zapobiegać, niż leczyć

Strach przed strzykawką

Województwo krakowskie jest niechlubną plamą na polskiej mapie szczepień ochronnych. W ciągu ostatnich trzech lat liczba szczepień w Krakowskim wzrosła wprawdzie o blisko 10 proc., nadal jednak zbieramy baty na konferencjach Światowej Organizacji Zdrowia. Podczas, gdy w kraju odsetek zaszczepionych niemowląt i dzieci sięga 96,8 proc., u nas jest ciągle za niski i wynosi zaledwie 85 proc.

Światowa Organizacja Zdrowia promuje m.in. finansowo (poprzez dotacje na zakup szczepionek) program wyeliminowania jak największej ilości chorób zakaźnych. Polska została włączona do Światowego Programu Wykorenowania Zakażeń Poliomielitis, które są przyczyną choroby Heinego-Medina. Jest szansa, że przy wysokiej liczbie zaszczepionych przeciwko Polio, choroba ta zniknie, jak czarna ospa na przykład i szczepionki nie będą już w ogóle potrzebne.

– Jeśli w najbliższym czasie nie wzrośnie w Krakowskim liczba zaszczepionych do wymaganych przez WHO 95 proc., nie będziemy mogli być uczestnikami tego programu – przestrzegala Ewa Bernatowska, kierownik Kliniki Immunologii Instytutu „Pomnika – Centrum Zdrowia Dziecka” na sobotniej konferencji, zorganizowanej przez Wydawnictwo „Medycyna Praktyczna” w Nowohuckim Centrum Kultury.

Na niski proc. zaszczepionych w woj. krakowskim składa się niechęć do szczepionek zarówno rodziców, jak i...



karzy. Według Joanny Galimskiej z Departamentu Epidemiologii Ministerstwa Zdrowia i Opieki Społecznej winowajcą są także media, podające czasem nieprawdziwe i wyolbrzymione informacje o przypadkach powikłań związanych z podaniem szczepionki.

– Niektórzy lekarze boją się kierować na szczepienia, ze względu na przykre doświadczenia z przeszłości. Przed la-

ty szczepionki nie zawsze były w stu procentach bezpieczne. Czasem pojawiały się powikłania. Teraz jednak mamy do czynienia z preparatami wysokiej jakości. Stare uprzedzenia jednak pozostały – twierdził Ryszard Konior, ordynator Oddziału Neuroinfekcji Szpitala im. Jana Pawła II.

Rodzice również nie są przekonani co do skuteczności szczepień swoich dzieci. Bywa, że musi ich do tego przymuszać komornik. W ubiegłym roku Państwowa Inspekcja Sanitarna wysłała 3 tys. 187 upomnień. Dzięki temu udało się zaszczepić 1 897 dzieci czyli prawie 60 proc.

– Wiadomo, że lepiej jest zapobiegać, niż leczyć. Tę prostą zasadę nie wszyscy jednak rozumieją. Być może zachętą będą wprowadzane na coraz szerszą skalę szczepionki złożone, uodparniające jednocześnie przeciwko kilku chorobom zakaźnym. Zmniejszy się przez to liczba wizyt u lekarza oraz ilość bolesnych zastrzyków – przekonywała dr Joanna Galimska.

Małgorzata NITEK

W Krakowie, po zeszłorocznych ulewnych deszczach i powodzi, poważnie ucierpiał kopiec Kościuszki. Nie na tyle jednak, by nie można było wejść na szczyt. Tymczasem kopiec Piłsudskiego, wybudowany w 1937 roku, zniszczony został w ponad 60 procentach – 3400 m kw. powierzchni. Przez ten czas osiadł aż 15 centymetrów. – Najbardziej ucierpiała najmniej nasłoneczniona strona północno-wschodnia – mówi Jerzy Bukowski ze Społecznego Komitetu Ratownia Kopca Piłsudskiego. – W niektórych miejscach ubytki ziemi sięgają prawie trzech metrów. Głównie w tych, gdzie ziemia była najgorszego gatunku. Do budowy kopca użyto gliny pylastej, która w ogóle do tego się nie nadaje. Po przesiąknięciu wodą stała się płynną masą.

Na rozpoczęcie remontu kopca długo trzeba było czekać. Prace wstrzymywały kłopoty finansowe. Pierwsze pieniądze (400 tys. zł z Narodowego Funduszu Ochrony Zabytków i tyle samo z Wojewódzkiego Funduszu Ochrony Środowiska) wpłynęły bardzo późno i remont można było rozpocząć dopiero jesienią. Najpierw z resztą trzeba było przygotować ekspertyzy geologiczne. Do tej pory przy pracach obecny jest geolog, który cały czas kontroluje stan kopca. Wyniki badań nie były zbyt dobre. By uratować ko-

piec, trzeba było odremontować go przy użyciu nowoczesnej metody: plastikowej siatki GEOWEB. Wypełniona nią



ziemia trzyma się na zasadzie ultradźwięków. – To patent strzeżony przez armię amerykańską. Po raz pierwszy użyto jej do budowy dróg na pustyni w czasie wojny w Zatoce Perskiej w 1991 roku – mówi Jerzy Bukowski. – Siatka jest bardzo droga, ale też bardzo dobra. Nie przepuszcza wody do środka, za to pozwala jej odparować. Chroni kopiec też przed gryzoniami. Do wypełnienia używana jest najlepsza ziemia, ale i odpowiedniego gatunku trawa. Przede wszystkim musi być ona niesmaczna, by nie jadły jej gryzonie.

– Do 30 lipca zakończone mają być prace remontowe

targ na dalszy etap prac. Są już na ten cel pieniądze: 1 mln 300 tys. zł.

W zeszłym roku z miejskiej kasy na kopiec Piłsudskiego nie zostało przeznaczone.

Z kolei w tym roku gmina dała 500 tys. zł. Tyle samo przekazał Sejm RP. Są szanse, że to nie ostatnie dofinansowanie z parlamentu.

– Od dopływu gotówki, zależy tempo prac. Na zakończenie remontu trzeba jeszcze kilka milionów zł – mówi Andrzej Nestorowicz. – Mamy obietnice, że te pieniądze na pewno będą, tylko nie wiadomo kiedy.

Joanna BACHANEK



Największą atrakcją, zorganizowanego wczoraj na Błoniach, festynu „Policja – dzieciom” było spędzenie kilku minut za kierownicą policyjnego motocykla. Spod kasku ochronnego wystawały tylko noski kilkuletnich krakowian, którzy z przejęciem testowali silnik pojazdu. Można było także zdać egzamin na kartę rowerową, zobaczyć w akcji brygadę antyterrorystyczną albo przyjrzeć się tresurze psów policyjnych.

(Nit)



Nad Europą dominują niż z ośrodkami nad wybrzeżem Anglii, południowym Bałtykiem i Białorusią. Polska jest na skraju niżu właśnie nad południowym Bałtykiem. Dzisiaj ładnie będzie tylko na zachodzie a nawet i tam nie przez cały dzień – po południu zachmurzenie wszędzie znacznie wzrasta. Na pozostałym obszarze cały czas chmury i deszcz. Na południu kraju pogoda bez większych zmian – zachmurzenie duże, możliwy deszcz i burza. Syniometry przewidują dla Krakowa temperaturę 20-22 stopni w dzień (rano będzie naprawdę nieprzyjemnie chłodno) i 9-10 stopni w nocy. Wiatr słaby, północno-zachodni, cisnienie będzie się wahać, sytuacja biometeorologiczna niekorzystna. Jutro niestety to samo, dopiero w środę po południu lub w czwartek jest nadzieja na poprawę pogody i rozpogodzenia. Może za to następny weekend się uda?

(w)

Maturzyści 1998

ZESPÓŁ SZKÓŁ
Gastronomicznych nr 1
im. mjr Henryka Sucharskiego
os. Złota Jesień 16
Kraków — Nowa Huta
DYREKTOR
mgr Elfrida WĄTOREK
WICEDYREKTORZY
mgr Barbara
BRAWCZYŃSKA
mgr Aleksandra
ANTOŃ

Technikum Hotelarskie
Klasa Vh
WYCHOWAWCA:
mgr Antonina
SZCZEPAŃSKA

1. Antosik Katarzyna
2. Baran Magdalena
3. Bilos Ewa
4. Bubka Beata
5. Drobnik Renata
6. Drożdż Małgorzata
7. Dziedzic Agata
8. Florek Agnieszka
9. Gawlik Kinga
- wyróżniona
10. Gluszczyk Ilona
11. Grodowska Marta
12. Hajduk Agata
13. Irlík Joanna
14. Kmak Sylwia
15. Kozieł Agata
16. Kuklicz Katarzyna
- wyróżniona
17. Kurdziel Magdalena
18. Kwiecień Anna
19. Lubaszczuk Beata
20. Łabczuk Barbara
21. Miękina Beata
22. Patriak Aneta
- wyróżniona
23. Piekarz Małgorzata
24. Stępa Iwona
25. Szczepanik Sylwia
26. Walczak Marta
27. Wierzbicka Marta
28. Wilkosz Agnieszka
29. Wincencik Marzena

Klasa V i
WYCHOWAWCA
mgr Bogumiła
MAZUR

1. Bujak Aneta
2. Cieślík Konrad

3. Duda Bożena
- wyróżniona
4. Dziedzic Edyta
5. Gałek Helena
6. Górowska Bożena
7. Kamińska Irena
8. Kłyś Artur
9. Konieczny Łukasz
10. Kosek Krzysztof
- wyróżniony
11. Kozachiewicz Michał
12. Krzemiń Katarzyna
13. Luber Aleksander
14. Majer Krzysztof
15. Orzechowska Sylwia
16. Osińska Agnieszka
17. Pasternak Barbara
- wyróżniona
18. Piekacz Aneta
19. Piotrowski Wojciech
20. Pomierna Wioletta
21. Rachwał Sebastian
22. Rebacz Ewelina
- wyróżniona
23. Rożek Sabina
24. Sosin Agnieszka
- wyróżniona
25. Szumny Dorota
26. Świątek Mariusz
27. Świdowska Agata
28. Urbańska Adriana
29. Wąsik Sebastian
30. Werbowy Krystian
31. Wilkosz Katarzyna
32. Wincenciak Izabela
33. Zemła Klaudia

Technikum Gastronomiczne
Klasa IVa
WYCHOWAWCA
mgr inż Maria **DRABICKA**

1. Czop Joanna
2. Domański Tomasz
3. Dorosz Izabella
4. Dubiel Tomasz
5. Janeczek Agnieszka
- wyróżniona
6. Janicki Łukasz
7. Jurek Patrycja
8. Kędroń Łukasz
9. Konieczny Grzegorz
10. Konieczny Wojciech
11. Kot Grzegorz
12. Krzywda Ewa
13. Kwinta Edyta
14. Lachla Sylwia
15. Leśniak Ewelina
- wyróżniona
16. Maczyk Łukasz

17. Makota Agata
- wyróżniona
18. Marzech Michał
19. Masłowski Bogdan
20. Mikołajczak Agnieszka
21. Nowak Gabriela
22. Nowak Katarzyna
23. Orczyk Agnieszka
24. Piętaś Łukasz
25. Piłat Agata
26. Piłuch Krzysztof
27. Rerutko Anita
28. Rożek Tomasz
29. Rusek Tomasz
30. Świeczka Anna
31. Toron Dorota
32. Wachnicki Paweł
33. Wolanin Monika
- wyróżniona

Liceum Zawodowe
Klasa IVj
WYCHOWAWCA
mgr inż Wiesława **KALECIAK**

1. Fajto Grzegorz
2. Fima Artur
3. Gabrys Michał
4. Gniecki Wojciech
- wyróżniony
5. Gressel Artur
6. Jasińska Katarzyna
7. Kapusta Janusz
8. Karolczyk Tomasz
9. Kisielewski Tomasz
10. Kofin Anna
11. Kopeć Agnieszka
12. Kordek Dawid
13. Kret Daniel
14. Kościółek Agata
15. Książkiewicz Przemysław
16. Kuciel Jacek
17. Kujawa Patryk
18. Maciejasz Elżbieta
19. Nowak Jacek
20. Piechno Barbara
- wyróżniona
21. Powroźnik Dominik
22. Przeniosło Tomasz
23. Raźny Tomasz
24. Rębilas Angelika
25. Szura Marzena
26. Szewczyk Agnieszka
27. Szymański Łukasz
28. Sroka Paweł
29. Trela Mariusz
30. Twardosz Marcin
- wyróżniony
31. Wawrzeni Marcin
32. Zwolińska Anna

ZESPÓŁ SZKÓŁ
Ogólnokształcących Nr 4
IV LO
im. Tadeusza Kościuszki
ul. Krzemionki 11
KRAKÓW
DYREKTOR
mgr Elżbieta
SZABAN
WICEDYREKTOR:
mgr Henryk
PAMUŁA
mgr Barbara
WĘGRZYNOWICZ

Klasa IV A
profil:
matematyczno-fizyczna
WYCHOWAWCZYNI:
mgr Elżbieta
CAPIGA

1. Cygan Paweł
2. Dybek Tomasz
3. Gąsiorek Przemysław
4. Gwiazda Michał
5. Kot Krzysztof
6. Kulawik Wojciech
7. Kusiak Krzysztof
8. Maciejewski Piotr
9. Maj Rafał
10. Majka Jarosław
11. Mazoń Tomasz
12. Obrok Katarzyna
13. Olszewska Dorota
14. Pawlik Dariusz
15. Reizer Jacek
16. Rożek Sebastian
17. Seredyński Piotr
18. Smoluchowski Andrzej
19. Socha Marcin
20. Stawowy Marcin
21. Sypień Krzysztof
22. Syrek Robert
23. Śnieżyński Marcin
24. Wach Dominik
25. Widlok Michał
26. Zająk Rafał

Klasa IV B
profil:
biologiczno-chemiczna
WYCHOWAWCZYNI:
mgr Elżbieta **GALOS**

1. Baran Przemysław
2. Battek Jowita
3. Budzewski Przemysław

3. Chronowska Ewa
4. Cichoń Kinga
5. Frączek Katarzyna
6. Galaś Ewa
7. Jaskuła Paulina
8. Kanczura Paulina
9. Kojś Ewelina
10. Kołodziej Anna
11. Kozień Michał
12. Leler Grzegorz
13. Łazarz Małgorzata
14. Mamo Jakub
15. Pater Anna
16. Piąta Agnieszka
17. Ruzsak Monika
18. Sochacka Anna
19. Szczepanik Ilona
20. Szpakowski Mariusz
21. Wajda Tomasz
22. Wąłowska Ilona
23. Windak Izabella
24. Wójcik Anna
25. Zająk Iwona

Klasa IV C
profil:
ogólna z językami
angielskim i szwedzkim
WYCHOWAWCZYNI:
mgr Grzegorz
TECHMAŃSKI

1. Baran Ewa
2. Barczyk Joanna
3. Chudyba Urszula
4. Galowitz Agnieszka
5. Gliszczynska Monika
6. Głowa Bożena
7. Janicki Piotr
8. Jeżewicz Olga
9. Knapik Monika
10. Kotaś Magdalena
11. Kowal Agata
12. Kudłacz Michał
13. Kurach Mariusz
14. Kurzawa Joanna
15. Malczak Anna
16. Mazur Paulina
17. Miękina Małgorzata
18. Mucha Krzysztof
19. Nazim Grzegorz
20. Nemczyk Edyta
21. Niwicki Krzysztof
22. Siemiginowska Weronika
23. Strzelecki Maciej
24. Szegda Magdalena
25. Terebka Dominika
26. Tochowicz Agnieszka
27. Turecka Emanuela

28. Zawila Jan
Klasa IV D
profil:
ogólna z językami
angielskim i niemieckim
WYCHOWAWCA:
mgr Franciszek **BIELECKI**

1. Baran Ewa
2. Bartkiewicz Justyna
3. Czekaj Karolina
4. Dybała Kinga
5. Dyrkacz Bartosz
6. Furmanek Piotr
7. Goścień Aleksandra
8. Gurgul Anita
9. Hałatek Joanna
10. Kaciuba Hanna
11. Klich Małgorzata
12. Kozik Karolina
13. Kurlito Monika
14. Kwiatkowski Piotr
15. Lipiec Maciej
16. Lublin Agnieszka
17. Łyczak Jarosław
18. Malczyk Anna
19. Nowak Maciej
20. Pęgiel Anna
21. Rusek Sabina
22. Skubek Aneta
23. Stachak Monika
24. Szafranska Justyna
25. Szafranska Oliwia
26. Szpakiewicz Paulina
27. Ślęzak Dorota
28. Świerczyńska Iga
29. Trębacz Katarzyna
30. Trzpis Joanna
31. Wadył Małgorzata
32. Wilczyński Maciej

Klasa IV E
profil:
ogólna z językami
francuskim i angielskim
WYCHOWAWCZYNI:
mgr Grażyna **MAZUR**

1. Buczek Marzena
2. Czernek Anna
3. Dłużewski Zbigniew
4. Dunin-Majewski Bartosz
5. Fijał Małgorzata
6. Frączek Piotr
7. Gryga Wojciech
8. Kaim Andrzej
9. Kalicka Renata

10. Klimorczyk Beata
11. Konieczna Anna
12. Lenda Tomasz
13. Polańska Anna
14. Ryba Anna
15. Serafin Maciej
16. Słomka Iwona
17. Sobierajska Anna
18. Stoncel Łukasz
19. Szumiec Marcin
20. Szwendo Piotr
21. Zająk Joanna

Klasa IV F
profil:
ogólna z językami
niemieckim i angielskim
WYCHOWAWCZYNI:
mgr Barbara
WĘGRZYNOWICZ

1. Banaś Jakub
2. Bober Jolanta
3. Chyliński Paweł
4. Długopolska Joanna
5. Firek Monika
6. Gajowiec Agnieszka
7. Giza Agnieszka
8. Gospodarczyk Krystyna
9. Hanusiak Anna
10. Jabłoński Oskar
11. Jaśkowiec Monika
12. Jaworski Maciej
13. Juzoń Iwona
14. Kałużny Barbara
15. Kanik Rafał
16. Ładzik Beatrycze
17. Matys Łukasz
18. Michałak Agnieszka
19. Michalska Agnieszka
20. Migas Danuta
21. Okular Agnieszka
22. Paluch Tomasz
23. Papięć Wioletta
24. Pirowska Izabella
25. Przywała Aneta
26. Rusnak Krzysztof
27. Stręk Joanna
28. Śmiszek Paweł
29. Żurek Katarzyna

Klasa IV G
profil:
ogólna z językami
angielskim i rosyjskim
WYCHOWAWCZYNI:
mgr Izabella
KOLBER

1. Cudek Paweł
2. Filipczyk Kinga
3. Gawle Katarzyna
4. Gawlik Dagmara
5. Kaczmarczyk Piotr
6. Kuraszyńska Anna
7. Kurowska Anna
8. Łopatowska Agnieszka
9. Morawska Aleksandra
10. Pilecki Cezary
11. Puk Dariusz
12. Rożko Jarosław
13. Rutkowska Ewa
14. Urbańska Agnieszka
15. Wiech Katarzyna
16. Zymon Katarzyna

Klasa IV H
profil:
ogólna
z językami
angielskim i niemieckim
WYCHOWAWCZYNI:
mgr Magdalena
MAZUGA-MILLAN

1. Bogacja Dominika
2. Brożek Beata
3. Bugaj Joanna
4. Cichy Katarzyna
5. Cieślak Bartłomiej
6. Czachor Michał
7. Dańko Maciej
8. Godula Renata
9. Golaś Sebastian
10. Goliński Łukasz
11. Heród Magdalena
12. Kajzer Rafał
13. Kostecka Ewa
14. Lepiarz Marcin
15. Limanówka Jacek
16. Majerczak Ewa
17. Opiola Przemysław
18. Peronczyk Anna
19. Polak Wojciech
20. Pollak Magdalena
21. Pyszkowska Marta
22. Romanowski Rafał
23. Skuza Magdalena
24. Stalmach Justyna
25. Szczygieł Lidia
26. Szlósarczyk Katarzyn
27. Świerczek Paweł
28. Tomczyk Patrycja
29. Wozniak Grzegorz
30. Zaborska Anna
31. Ziąber Piotr
32. Zięba Marcin
33. Żelazo Katarzyna

Na straży miasta



Zaśmiecone kamienice

Trwa akcja sprawdzania stanu porządku w kamienicach. W czasie jednej kontroli przy ul. Wietora, strażnicy zobowiązali administratorów i właścicieli do posprzątania. Za kilka dni rekontrola. Jeżeli na klatkach i

podwórkach nadal będzie panował bałagan — zapłacą mandaty.

Parkowanie przed bramami

Kierowcy coraz częściej zostawiają samochody przed bramami wjazdowymi, uniemożliwiając tym samym innym kierowcom wjazd lub wyjazd z takiej bramy. Strażnicy interweniowali na ul. Kochanowskiego, Kolberga i Zwycięstwa oraz w kilku innych miejscach. Niefrasobliwi, którzy zablokowali wjazdy, zapłacili mandaty. (RR)

Taxi BARBAKAN
96-61 lub 423-80-00
GSM (0-602) 238-000
NAJTANIEJ

Zakupy na telefon.
Taxi bagażowe.
Nabór taksówkarzy.

Remonty, korki, objazdy

Sznury na Sądzieckiej

Trwa remont ul. Kobierzyńskiej. Gdy rozpoczęto modernizację ulicy, wielu kierowców, by dojechać do Skawiny, korzystało z ul. Sądzieckiej. Po protestach mieszkańców, ustawiono tu znaki ograniczające tonaż do 2,5 tony i prędkość do 30 kilometrów. Właściciele cięższych samochodów musieli podporządkować się nowym znakom. Kierowcy osobowych nie zrezygnowali — nadal jeżdżą wąską ul. Sądziecką, Magnolii i Pszczelną narażając się na olbrzymie korki i utrudniając wyjazdy z garaży okolicznym mieszkańcom.

Utrudnienia na Zakopiańskiej

Rozpoczęto już budowę połączenia zakopianki z drogą dojazdową do nowo powstającego centrum handlowo-kulturalnego Carrefour. Na nitce zakopianki, prowadzącej do centrum miasta, na przeciw wyjazdu z ul. Zbrojarskiej, zważono nieco jezdnię.

Zakorkowana Focha

Mimo apeli drogowców, kierowcy nie zrezygnowali z jazdy ul. Focha. By wjechać na Aleje, często muszą stać w korku. Jeżeli zdecydują się na zmianę

trasy: ul. Królowej Jadwigi, Piastowską, gdzie można skręcić w Reymonta lub Czarnowiejską, stąd na Aleje — zrobią to zdecydowanie szybciej.

Modernizacja oświetlenia

Nadal modernizowane jest oświetlenie na ulicach: Piastowskiej, Meisnera, Grota Roweckiego, Brożka, Kapelance i Monte Cassino. Ekipy z wysięgnikiem można też spotkać na ul. Zielony Most, Balickiej, Trzawiejskiej, Nawojki, Zarzecze, Akcyjowej, Ulanów, Broniewskiego, Powstańców Wielkopolskich, Konopnickiej (na odcinku od ronda Grunwaldzkiego do Matecznego), Andersa, Okulickiego, Kołomyjskiej i Bieńczyckiej. W niektórych miejscach ulice są zważone, stąd znaki ograniczające prędkość lub zakazujące wyprzedzania.

Remont Dębnickiego

Mostowcy przygotowują się do wylania betonu na jednym z chodników (tym od strony Salwatora). Nadal wiercą, otwory w które układają specjalne haaki łączące starą płytę nośną z nową. Po modernizacji w moście w 18 tysiącach otworów zostanie tyle samo haków. Zastanawiają się też kiedy będą mo-



Kobierzyńska w wykopach

gli wylać beton na naprawiany most. Prawdopodobnie wylanie jednolitej tafli betonu na jezdnię mostu nastąpi w połowie lipca. Operacja ta ma trwać co

najmniej 30 godzin. Beton zostanie przywieziony 50 autobetoniarzami, w sumie zostanie przewiezione i wylane 318 metrów sześciennych betonu. (RR)

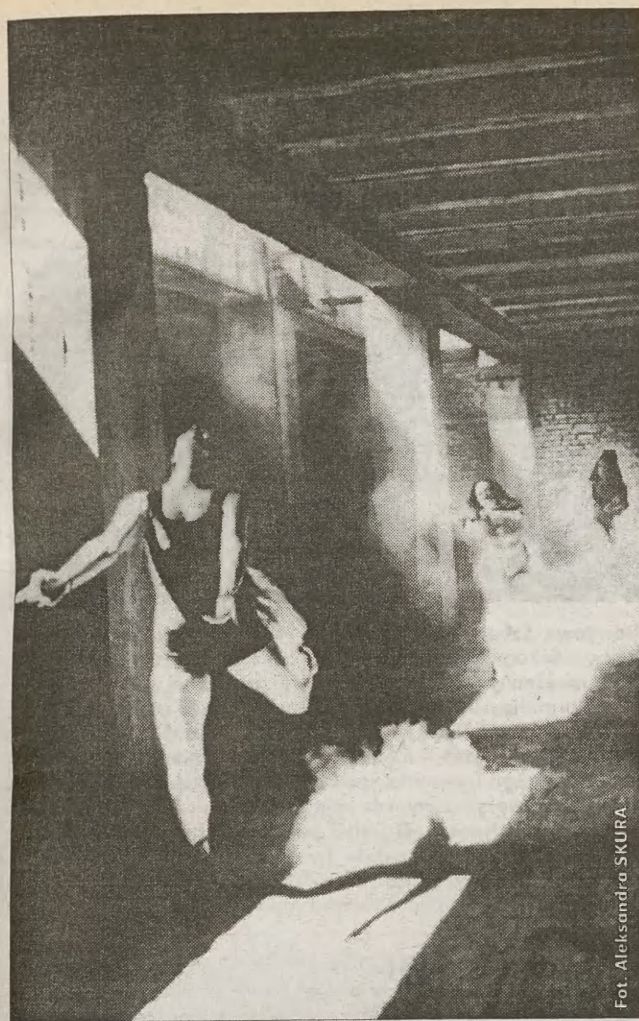
echo
KRAKOWA

REDAKTOR ODPOWIEDZIALNY:

Władysław Penar

Redaguje zespół: Joanna Bachanek, Piotr Baran, Adrianna Ginał, Joanna Kostrz, Małgorzata Nitek, Jadwiga Rubiś, Renata Rybicka, Marian Satała, Artur Szklarczyk, Adam Ziemianin

Adres Redakcji: 31-548 Kraków, Al. Pokoju 3, tel. 412-16-94; fax. 411-94-97



Fot. Aleksandra SKURA

Charytatywny jubileusz Eksperymentalnego Studia Tańca Przetańczone 10 lat

Taniec jest mikroskopem pozwalającym na pokazanie najmniejszych spraw, zjawisk czy problemów i umożliwia spojrzenie na to, co nas otacza w sposób odbiegający od tradycyjnego postrzegania — mówią o swojej pasji członkowie Eksperymentalnego Studia Tańca EST.

Dziś, o godz. 19, w Staromiejskim Centrum Kultury Młodzieży SCKM przy ulicy Wietora 15 w Krakowie, odbędzie się impreza mająca uhonorować 10-lecie Eksperymentalnego Studia Tańca. EST będąc zespołem tańca współczesnego, nawiązuje też do innych dziedzin sztuki, próbując przedstawiać je za pomocą środków wyrazu właściwych dla tańca. Stąd też poszukiwanie inspiracji w malarstwie, muzyce czy literaturze i przekładanie różnych dzieł na język ruchu. Ciekawym pomysłem w działalności EST jest też współpraca interdyscyplinarna m.in. z fotografikami (Aleksandra Skura, Piotr Radzicki), muzykami (Przemysław Ślusarczyk, Michał Bukowski), plastykami (Malwina Rzonca) czy twórcami literackimi (Agnieszka Skierczyńska).

Jednym z głównych kierunków w działalności zespołu jest współpraca z amerykańskimi tancerzami i pedagogami (m.in. Linda Caldwell, Elaine Konopka, James Leo Neirink, Karen Studd, Joan Laage, Thompson & Trammell Quartet). Zespół jest laureatem wielu prestiżowych nagród, które otrzymał za spektakle i choreografie prezentowane na licznych konkursach i prezentacjach tanecznych.

Założycielem i kierownikiem artystycznym EST jest Iwona Olszowska, która równocześnie tańczy w zespole i przygotowuje dla niego większość choreografii. Oprócz niej, w zespole tańczą jeszcze: Marta Pietruszka, Monika Za-

chariasz-Bukowska, Malwina Rzonca, Aneta Szydłak, Magdalena Kluzek, Barbara Prąglowska, Ewa Witek i Agnieszka Skierczyńska.

W ramach jubileuszowego koncertu, zespół zaprezentuje najnowszy spektakl Iwony Olszowskiej „Wg Pasji” do muzyki Ryszarda Bukowskiego, Moniki Zachariasz-Bukowskiej i Michała Bukowskiego oraz spektakl „Odmienne Stany Świadomości” w choreografii zespołu. Dodatkowo widzowie będą mogli uczestniczyć w werniszu fotografii Aleksandry Skury.

Mimo radosnego charakteru spotkania, tancerze nie zapomną o swojej koleżance, Beacie Kaźmierskiej, choreografie Zespołu Tańca Współczesnego „Busters”, dla której zorganizują po koncercie kwestę na przeszczep szpiku kostnego. Organizatorzy zapraszają wszystkich miłośników tańca na swój jubileusz.

Jacek DWORZAŃSKI

Mała kronika

- INSTYTUT WŁOSKI (Grodzka 49): projekcja filmu „Mediterraneo” — 19.
- GOETHE-INSTITUT (Rynek Gł. 20): projekcja filmu „Ende einer Dienstfahrt” — 18.
- CENTRUM KULTURY ŻYDOWSKIEJ (Meiselsa 17): Dialog judeo-chrześcijański — wykład Ojca Stanisława Musiała pt. Chrześcijaństwo i Żydzi w perspektywie historycznej — 18.
- DK „PODGÓRZE” (Krasieckiego 18/20): nabór do Policealnego Eksternicznego Trzyletniego Studium Teatralnego im. Iwo Galla na Wydz. Aktorskim — 8-20.
- MŁODZIEŻOWA IZBA INFORMACYJNA (Krowoderska 8): w dniach 22-26 odbędą się bezpłatne warsztaty dla uczniów ostatnich klas szkół ponadpodstawowych: Bezrobocie problem do pokonania. Zapisy: sobiście 9-17.

Na skróty

Inżynierowie ruchu i dusz

Mamy w Krakowie jeden z najgorszych systemów komunikacyjnych w kraju. Raz, że kiedy lokowano miasto na prawie magdeburskim w połowie XIII wieku, nie było tu wówczas tylu samochodów co dziś a i tak Rynek krakowski był do momentu wycofania z niego ruchu najlepszym rozwiązaniem komunikacyjnym w mieście: dwa, to tutejsza inżynieria ruchu wymyśla takie ustalenia, które zasadne byłyby może w czasach lokacji, ale jakoś nie bardzo pasują do końca XX.

A kiedy zanosilo się tu na nowoczesność, to rajcowie miejscy zakwestionowali remont Karmielickiej. Że za drogi, że koszty zawyżone i miasta nie stać na taki luksus. Otóż zdaniem tych pań i panów wystarczyłoby zapewne wysłać kilku robotników z kociatkami asfaltu, załatać dziury, i problem z głowy. Że taki pogląd przeważa w magistracie, świadczyłyby tutejsze inwestycje komunikacyjne, które już w momencie oddawania do eksploatacji, są opóźnione o pół wieku. Aby wspomnieć choćby o skrzyżowaniu Alei 29 Listopada z Lublańską i Opolską i stąd, aż strach myśleć jak będzie wyglądało Centrum Komu-

nikacyjne, które buduje się od kilkunastu lat.

Powracam na Karmielicką. To swoisty przykład całkowitego braku koncepcji ze strony owej inżynierii ruchu. Panowie ruchowcy w pierwszym rzucie wymyślili taki objazd końcówki tej ulicy (jadąc od strony miasta), który zmuszał kierowców do skrętu w Siemiradzkiego i chcąc dojechać do Placu Inwalidów trzeba było nadrobić kilka kilometrów ruchliwymi bardzo ulicami, zagęszczać na nich tłok, aby ominąć raptem dwadzieścia metrów zakazanych odpowiednim znakiem. Po paru miesiącach obowiązywania objazdu (którego i tak mało kto przestrzegał) przywrócono normalność, pozostała jedynie refleksja odnośnie kompetencji i wiedzy magistrackich urzędników ruchu.

Inżynierowie ruchu przez kilka minionych tygodni wyprawiali łamańce komunikacyjne u zbiegu Alei Mickiewicza i Słowackiego z Placem Inwalidów, co raz to zmieniając znaki drogowe, wprowadzając totalny chaos na tym bardzo ruchliwym skrzyżowaniu. A gdyby tak sprawy komunikacji w mieście powierzyć nie tyle inżynierom ruchu, ile fachowcom?

Zbigniew RINGER

Cechy szczególne



Fot. Agnieszka WOLNAR

Zniknie bezpowrotnie?

Parasol czar

Wkrótce zniknie jedna z najstarszych i zarazem ostatnich krakowskich pracowni parasoli. Jej właścicielka, Barbara Marchlik, czuje się już pracą zmęczona. — Może wreszcie pojadę z wnuczką do Zakopanego. Od 9 lat nie miałam urlopu — przyznaje. — No i te czynsze, też wykańczają.

Firma powstała podczas wojny, w drugim roku okupacji. Najpierw, przy ul. Krakowskiej, prowadziła ją matka pani Barbary. W 1956 pracownię przeniesiono na Szewską. Pani Barbara przejęła zakład w 1983.

— Wcześniej pracowałam na uczelni — wyznaje. Kiedyś szyła parasole sama. Potrafiła w tydzień wykonać 50 sztuk. — Po 1989 uwolnili czynsze lokalowe. Przestało się opłacać. Poprzestałam tylko przy naprawie.

A naprawiać jest co, bo obecnie parasole, choć wykonane z bardzo dobrych materiałów, efektywne, szybko się psują — łamią się w nich druciki. Takie naprawianie to polski obyczaj. Na Zachodzie jest inaczej. Był u mnie niedawno pewien Anglik, oznajmił, że właśnie zepsuł mu się

parasol, więc przychodzi, żeby kupić nowy.

Choć u nas, to bardziej konieczność niż obyczaj, do pani Barbary, po nowe parasolki (sama już ich nie robi) przychodzą ludzie młodzi i w średnim wieku, starsi — żeby zreperować. Albo, by się wyzaliczyć na życie. — Zjawia się u mnie emeryt, ma lzy w oczach, pokazuje mi odcinek renty — 400 zł — i receptę na leki, za przynajmniej 50 zł. To idę do kasy i mu pomagam. Bo mu przecież na chleb nie starczy.

Ile kosztuje teraz parasolka? Średnio 50 zł. Zamówić można również długie, czarne parasole. — Te kupują do hoteli. Jak gość wysiada z samochodu, a pada, podchodzi do niego portier i rozkłada nad nim parasol. Tak elegancko — podsumowuje. (ROG)

PRACA

DAM PRACĘ

AGENCJA zatrudni panie, zakwaterowanie (012)269-2339.

MOTORYZACJA

SAM. OSOBOWE

KUPNO

ABSOLUTNIE auta powypadkowe- kupię. 090-290-721

AUTA osobowe, dostawcze- remont- kupię- gotówka. 090-27-53-72

AUTA rozbite, zniszczone, spalone- kupię. 0602-189-334

DO remontu- kupię. Gotówka. 0601-624-184

INNE

TOWARZYSKIE

AFRODYTA dla Ciebie. Drink Bar. Zaborze 2 (012)269-2339

KALINKA 0602-480-208, (012)658-08-82

MĘŻCZYŹNI 090-56-11-50

JAZDA ZA GROSZE AUTOGAZ-RATY

ul. Cystersów 21, Kraków

**Wczasy gratis
dla każdego Klienta**

Tel. 413-88-21, 413-44-23

Autoryzacja DAEWOO, FIAT

EXPRES TAXI
6-444-111
96-29

TANIEJ 40%

JRP
WŁASNY IMPORT
HURT-DETAL

FLIZY

Kraków, ul. J. Conrada 55,
tel. 636-72-77 (naprzeciw Makro),
Kraków, ul. Morelowa 26, tel. 425-27-97



- płytki ceramiczne
- meble łazienkowe
- wanny i kabiny
- ceramika sanitarna
- armatura
- listwy wykończeniowe
- wanny i kabiny z hydromasażem (jacuzzi, bano 10)

Na fali radiowej

RADIO KRAKÓW

168,75 FM 101,60 FM
Serwis lokalny 6.04 7.04 10.04 12.04
16.04 17.04 19.04 21.04,
Wiad. gosp. 8.30, Serwis anglojęzyczny 9.30, Wiad. kult. 13.30, Giełda 12.25 17.30, Autoserwis 9.04 15.30 18.04, Wiadomości komunalne z Krakowa, Tarnowa, Nowego Sącza 16.30, Sport 8.05 20.05, Informator turystyczny 11.04
6.08 Co niesie dzień 9.10 Koniec wieku 10.10 Przed hejnałem 12.00 Wiadomości lokalne 12.15 Grająca szafa 13.04 Zaraz wracam 15.04 Propozycje do listy przebojów RK 15.50 Magazyn MŚ 16.00 Co niesie dzień 18.08 Dzień jak codzień 18.30 Rewia piosenek 19.10 Wieczór na Szlaku 20.10 Koniec wieku 21.10 Soli i w zespole 22.00 BBC 23.04 Nocny Szlak RK.

RADIO ALFA

172,56 FM 102,40 FM
Serwis inf. 7-22 co godz., Serwis lok. 13, 17, Dyżury aptek i szpitali 19, Wiad. kult. 16, Serwis drogowy 7.15 8.15 9.15 13.15-17.15 co godz., Kino i teatry 14, Giełda 14.35, Motowiesci 15.15
6.00 Poranny budzik 9.05 Przedpół. z R. Alfa 9.35 Giełda pracy 11.05-22.00 Muz. non stop 22.05 Listy z Galilei 23.00-6.00 Muz. non stop

RMF FM

170,06 FM 196,00 FM
Dziennik od 0.45 co godz., oraz 5.15, 6.15, 7.15, 8.15, inf. krak./pogoda (co godz.) 9.15-11.45 13.15-16.15 inf. dla kierowców — traffic: 6.30-9.00 15.00-17.30 co pół godz.
5.00 Ni w pięć mi w dziewięć 9.00-12.00 Był do piątku 12.00-13.00 Radio muzyka fakty 13.00-15.00 Na językach 15.00-17.00 Poza zasięgiem 17.00-18.00 Radio muzyka fakty 18.00-20.00 Lista Hop-Bęc 20.00-22.00 Metozforte 22.00-01.00 O zmRocku 01.00-5.00 Nocna straż

RADIO PLUS

170,76 FM 193,70 FM 102,70 FM
Wiadomości 6-21 co godz.,
Skróty wiad. co godz. 7.30-16.30 (serwis motoryzacyjny) 17.30 18.30 (Z życia Kościoła) 19.30, Sport 8.04 20.04, Giełda 15.45, Komunikaty drogowe 7.45 8.45 13.45 14.45 16.45 17.45, Radio Plus Pomoc 7.31 11.31 17.31, Ekoserwis 9.31 15.31 19.31, English on Route 66 9.25 13.25 19.25
6.00 Zaczynaj od Plusa 9.00 Eteryjne Rendez-vous 14.00 Rytm i Plus 16.00 Puls Plusa 19.25 English? No problem! 20.10 Więcej światła — pr. społ.-rel. 20.35 Radio Plus Opinie 22.15 Dobre Słowo 22.30 Plusk 24.00-6.00 Nocny odciś Plusa

RADIO WANDA

166,25 192,50 MHz
Serwis inf. o pełnej godz., Serwis lok. 17.00 19.00, Serwis drogowy 7.45 8.45 12.45 13.45 14.45, Wiad. kulturalne 7.30 13.30
6.45 Serwis RFI 7.10 Życzenia 7.30 Konkurs 8.15 Przegląd prasy 9.10 Muz., której chętnie słuchamy 10.10 Muz. polska 11.10 Muz., która nie rozprasa 12.10 Galicyjskie południe 12.15 Gramy dla solenizantów 12.30 Repertuar kin 13.10 Giełda 13.30 Wiad. kinowe 14.30 Konkurs 15.10 Popołudniówka muz. 18.10 Piosenka na życzenie 20.10 Nowości i nie tylko 22.30 Serwis Deutsche Welle 23.00 Hity Radia Wanda 24.00 Muzyczna noc z Wandą

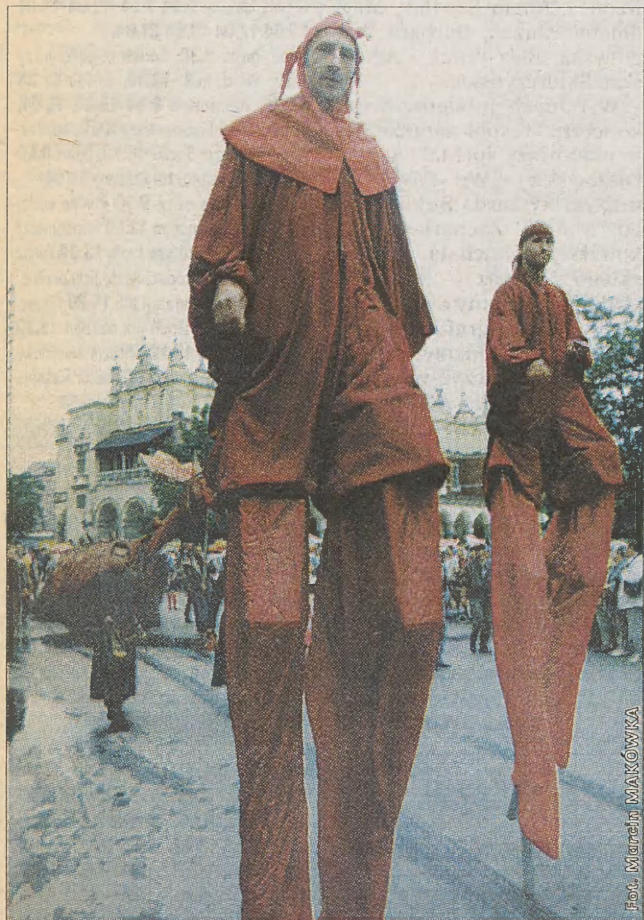
RADIO RAK

166,25 192,50 MHz
Wiad. 7.30-20.30 co godz.,
Sport 23.00,
Serwis drogowy 7.20 8.20. 9.20 14.20 14.50 15.20 15.50 16.20 16.50, Inf. kulturalne 8.40 12.40 16.40, Prop. do listy przebojów piosenki studenckiej 9.05 18.45, Wiecz. Konkurs Muz. 20.01
6.00 Klub Rannych Ptasek 10-15 RAK Time — muz. 15.00-19.00 Program popołudniowy — omówienie bież. wydarzeń 17.40 Z archiwum radia RAK 19.00 Gramy na życzenie 22.00 dRAK-Stop. 23.00 Jazz nie zna litości — Grolsch Jazz Club — program muz. 24.00 Janosik 0.03-6.00 Muzyka do kocyka

Święto ulicy Kanoniczej

Z rycerzami i błaznami

Barwny korowód rycerzy, dam dworu i szczudlarzy przebranych za błaznów, zachęcał wczoraj krakowian i turystów do świętowania dnia ulicy Kanoniczej.



Tuż przed południem na plac Marii Magdaleny wjechali na wozie aktorzy Teatru Ludowego. Od razu zjednali sobie publiczność, która gromko oklaskiwała ich w sztuce Moliera „Lekarz mimo woli”. Potem na Kanoniczą przybyli zmierzyć swoje siły rycerze. Walczyli na śmierć i życie, więc krew, tyle że sztuczna lała się strumieniami. Pojedyńki wzbudziły tak wielkie zainteresowanie, że organizatorzy co chwilę upominali publiczność, by trzymała w bezpiecznej odległości od placu boju. W tym czasie między zebranymi, przemykali ubrani w renesansowe stroje aktorzy, którzy zbierali datki na konto przyszłorocznego święta. Wśród nich był Jerzy

Fedorowicz, dyrektor Teatru Ludowego

— W naszych spektaklach grali „łobuziaki”, pacjenci Monaru, teraz zadebiutują dzieci z domu dziecka — mówił wczoraj Jerzy Fedorowicz, tuż przed przedstawieniem „Mały książę”, w którym wystąpili mieszkańcy Domu Dziecka nr 8.

Podczas imprezy można było posłuchać również koncertu muzyki renesansowej w wykonaniu uczniów ze Szkoły Podstawowej nr 9, zobaczyć mecz pomiędzy Horeszkami i Soplicami a także kupić obrazy, namalowane przez studentów ASP. Organizatorzy cały czas modlili się, by nie padało, bo zabawę zaplanowano do północy. (M.S.)



Festyn na Wzgórzach Krzesławickich

Zielony Jar znowu żywy

Od kilkunastu lat ogródek jordanowski na Wzgórzach Krzesławickich zwany Zielonym Jarem straszył. Powyginane huśtawki, zaśmiecone skwery. W sobotę okolicznych mieszkańców zaproszono do ogródka. Nieco innego...

— Od lat marzył nam się Zielony Jar tętniący życiem — mówi Wanda Zacharewicz-Białowas przewodnicząca Rady Dzielnicy XVII. — Miał powstać alejki, boisko, ławki, nowe huśtawki i drewniane tory przeszkód dla dzieci. Mieliśmy projekt, ale brakowało pieniędzy. Postanowiliśmy wystartować w konkursie dla rad dzielnic...

Stawką były pieniądze z gminnego budżetu. Projekt



okazał się na medal. Gmina do dyspozycji dzielnicowych radnych oddała 260 tys. złotych.

— Dołożyliśmy 50 tysięcy — podkreśla Wanda Zacharewicz-Białowas. — Za te pie-

niądze sporo udało się zrobić, ale marzy mi się jeszcze zadana scena. Trzeba też oświetlić plac zabaw. Chciałabym aby ciągle coś działo się na nowym boisku. Może Jarem zainteresuje się któryś z klubów sportowych...

— Wreszcie to miejsce wygląda przyzwoicie, tak jak 20 lat temu — cieszy się Artur Szudy, który od urodzenia, od 32 lat mieszka na Wzgórzach Krzesławickich. — Pamiętam jak się tu bawiłem jako dzieciak. Były porządne huśtawki i fontanna. Potem to zaczęło niszczyć. Aż dziw bierze, że tak długo musieliśmy czekać, aż coś się tu zmieni. Mam nadzieję, że to nie będzie tylko na pokaz... (PBAR)

W „Piwnicy pod Baranami”

Wenisaż Jędrzejczaka

Występująca w „Piwnicy pod Baranami” Agnieszka Chrzanowska, która czaruje subtelną piosenką poetycką ale i wewnętrzną energią, także sama komponuje do wierszy swych ulubionych poetów.



Tym razem piosenkarka zaprosiła do współpracy Witolda Jędrzejczaka, młodego malarza i poetę (jego wiersze ma także w swym repertuarze), któremu widzowie zawdzięczali piękną poetycką scenografię i wenisaż, jaki w piwnicznym Planetarium odbył się tuż po koncercie. Jędrzejczak urodził się w Kościanie, pod Wawel przywędrował z Poznania, gdzie ukończył liceum plastyczne. W Krakowie z kolei doskonalił swe umiejętności aktorskie.

Na jego kolorowych obrazach wykonanych technikami mieszanymi zawsze pojawiają się ludzie, a wiersze niosą wiarę w siłę przyjaźni, miłości, piękna i dobra. Wystawę jego prac oglądać można w „PpB” do najbliższej soboty. mar

Fot. Maria ZIEMIANNIN

Na boisku w Kurdwanowie

Lepsi parafianie



Uczniowie Szkoły Podstawowej nr 149 (na zdjęciu) pokonali kolegów ze Szkoły Podstawowej nr 162 w nietypowym meczu piłkarskim rozegranym podczas „Parfady”, cyklicznej imprezie rekreacyjnej organizowanej na Kurdwanowie. Zaczęli uczniowie piątych klas. Potem na boisko wchodziły starsze roczniki. — Postanowiliśmy sumować wynik — mówi Jerzy Jedliński, radny, sędzia meczu. — Do pewnego momentu spotkanie było bardzo wyrównane. O wyniku przeważyli uczniowie najstarszych klas... Po nastolatkach wystąpili dorośli parafianie przeciw księżom. Mecz rozgrywano już po raz czwarty. Trzeci raz księża przegrali. Parafianie do przyszłego roku będą więc dzierżyć przechodni puchar ufundowany przez swojego proboszcza Jana Mrowca. (PBAR)

Familiada '98

Koncerty, turnieje i konkursy

Przez dwa dni w Nowym Bieżanowie można było uczestniczyć w rodzinnym święcie, które zostało opatrzone tytułem „Familiada” i odbywało się pod patronatem m.in. „Gazety Krakowskiej”. Sporym zainteresowaniem wśród publiczności cieszyły się turnieje sportowe. Obegane było zwłaszcza boisko do piłki nożnej. Nie zabrakło również rozrywek umysłowych. Dostarczali ich finaliści konkursów: biblijnego, recytatorskiego, piosenkarskiego i teatralnego. Dużą popularnością cieszyły się też konne przejażdżki. (M.S.)



Radio Taxi GROSİK



tel. 6-333-444 lub 96-69
30 % zniżki!
Zapraszamy

„X-PANEL”

oferujemy w sprzedaży

PANELE

- PCV — ceny hurtowe
 - podłogowe od 32,00 zł/m²
 - ściennie i sufitowe od 18,80 zł/m²
- ceny hurtowe

Okna, drzwi

PCV, ALU
DREWNIANE
DRZWI GARAZOWE
BRAMY PRZESUWNE
DOMKI CAMPINGOWE

— PROFESJONALNY MONTAŻ —
Kraków ul. Centralna 55
tel./fax (0-12) 425-77-55

Gorący 412-16-94

Masz problem, z którym nie możesz się uporać. Uważasz, że na Twojej ulicy, osiedlu, w Twoim otoczeniu coś należałoby zmienić. Zostałeś źle potraktowany w urzędzie... Słowem, masz sprawę dla reportera — zadzwoń.
Przy gorącym telefonie 412-16-94, codziennie od godz. 10 do 20, dyżurują nasi reporterzy. Będą interweniować, pomogą znaleźć rozwiązanie, napiszą o tym w „GK”.
Dziś przy telefonie: Piotr BARAN



15 czerwca 1998 r.

KRZESZOWICE, MYŚLENICE, NIEPOŁOMICE, PROSZOWICE, SKAWINA, WIELICZKA

Krótko

KONIUSZA

Mieszkańcy gminy Koniusza już wkrótce nie będą musieli narzekać na dziury w jezdni. Do 30 lipca wybudowane zostanie prawie 6 kilometrów dróg bitumicznych. Nawierzchnie na odcinkach: Chorażyce – Przesławice, Górka Jaklińska – Łaganów i Dalewice – „Szlak Kościuszkowski” wykonuje Przedsiębiorstwo Budowlano Drogowe z Krakowa, a odcinek drogi Wierzbo – Wroniec – Wąsów, Przedsiębiorstwo Robót Inżynieryjno-Drogowych z Miechowa.

Gmina myśli nie tylko o posiadaczach czterech kółek. W tym samym czasie, w Posadzy i Biórkowie Małym, zostaną zakończone prace przy budowie chodników. (JB)

745 metrów za 40 tys. złotych

Droga marzeń

Niedawno oddana do użytku droga w Mietniowie z tłuczniołą nawierzchnią, według opinii mieszkańców może „spłynąć z błotem” podczas ulewnych deszczy. 745 metrowy odcinek, łączący kościół ze szkołą, kosztował 40 tys. złotych. Do prośby mieszkańców Mietniowa o wyasfaltowanie go przychylił się burmistrz Wieliczki, Józef Duda. Trudno jednak powiedzieć, skąd weźmie na to pieniądze.

Położenie asfaltu może kosztować od 150 do 200 tysięcy złotych. Konieczne jest jednak uregulowanie stanu prawnego odcinka drogi, przechodzącego obok gruntów księży Michalitów.

Ponoć kiedy komunalizowano teren, zapomniano o nim. Decyzja o wyasfaltowaniu może być podjęta dopiero jesienią w przygotowywanych na przyszły rok planach inwestycyjnych. Do 18 czerwca, kiedy upływa termin kadencji samorządu, burmistrz przekaze do-

datkowe fundusze na pokrycie części drogi czerwonym grysem, co wyeliminuje, uciążliwy dla mieszkańców kurz.

— Nie ma zlej woli burmistrza. Skoro obiecywał, że będzie szukał funduszy to pewnie tak zrobi. Nam chodzi o to, żeby pieniądze wyłożone na drogę nie poszły na marne — mówi mieszkaniec Mietniowa.

Ekspertyza odbierającego drogę inspektora, wyklucza taką możliwość. Zabezpieczeniem są wykopane po oby-

dwu stronach rowy. Jednak pewności nikt mieć nie może. Ubiegłoroczne deszcze uszkodziły nawet asfaltowe drogi, nie mówiąc o tłuczniowych.

— Odczuwam lekką gorycz w związku z tą sprawą. Nikt bowiem nie obiecywał mieszkańcom Mietniowa asfaltowej drogi. Staram się jednak pomóc, bo wiem, że jest ona potrzebna. Ale równie niezbędne są także kanalizacja i wodociąg, których w Mietniowie nie ma. Trudno zatem pogodzić interesy wszystkich. — twierdzi Józef Duda.

Jeżeli uda się uregulować stan prawny drogi do 11 października, wyasfaltowane odcinka zostanie ujęte w planach na przyszły rok. Pieniądze ponoć znajdują się...

Grzegorz KOZUBEK

WIELICZKA



W Beskidzie Żywieckim PROSZOWICE

Rodzinny piknik

Prawie 50 osób z proszowskiego oddziału Ligi Obrony Kraju, spędziło weekend w Międzybrodziu Bialskim koło Żywca.

Celem zgrupowania, w którym uczestniczyło kilkanaście rodzin, było opracowanie strategii rozwoju proszowskiego LOK-u w najbliższych 2, 3 latach przy uwzględnieniu przemian administracyjnych. Prócz dyskusji uczestnicy wy-

padu brali udział w licznych konkursach i zabawach. Maluchy mogły popisać się swoimi umiejętnościami podczas Mini-festiwalu Piosenki Dziecięcej, a dorośli oklaskiwali uczestników Festiwalu Dawnej Pieśni Żołnierskiej, w którym nagrodą był „Złoty Pełny Kufel”. Mimo zmiennej aury, lokowcom udało się również zapalić wspólne ognisko. (ART)

NIEPOŁOMICE



Niepołomiccy strażacy wzbogacili się o kolejny wóz bojowy. Do czterech dołączył piąty, Jelcza 240 R4. — Wypatrzyłem go dwa lata temu na targach w Poznaniu. Nikt takiego w okolicy nie ma. Wszyscy nam zazdroszczą — mówi Eugeniusz Dąbroś, naczelnik Ochotniczej Straży Pożarnej w Niepołomicach. Miejscowi strażacy często wyjeżdżają do gaszenia pożarów lasu i płonących traw. Pracują w podmokłym terenie. — Tu niezbędny jest przedni napęd. I taki właśnie mamy w nowym wozie. To jego największy atut — mówi kierowca, Roman Więclaw. Samochód kosztował 380 tys. złotych. Pieniądże wyłożyła gmina. Teraz strażacy zbierają na doposażenie wozu. (PBAR)

Ekspres wywiad

KRZESZOWICE

— Przypomnijmy przynajmniej niektórych...

— Trzeba wspomnieć wspa- niałą wystawę ceramiki Marity Benke-Gajdy oraz Julii Flis, malarstwa Bronisława Chromego, Andrzeja i Marcina Kolpanowiczów, Stanisława Puchalika, Andrzeja Stopki, Anny Bogdanowicz. Wielką satysfakcję przyniosła nam też wystawa rodzinna Jana i Teresy Sieków oraz ich dzieci Jacka, Andrzeja, Anny, Zosi i Marysi. Podczas wystaw zbiorowych można było podziwiać prace grupy plastycznej „Zdrój”, oraz stroje ludowe, srebra, biżuterię, hafty i lutowce z Chin.

— Jakie są plany galerii na najbliższy czas?

— Przez dwa miesiące prezentowana będzie wystawa z okazji 10-lecia galerii. Na przełomie sierpnia i września wystawią swoje prace dzieci i młodzież z sekcji plastycznej KOK, prowadzonej przez Teresę Siek. Planujemy też organizację triennale grafiki, wystawę malarstwa Władysława Trebuni-Tutki i Andrzeja Kolpanowicza. (mas)

Fot. Marian SATAŁA



Z Ireną Cieślak, kierowniczką Galerii Krzeszowskiego Ośrodka Kultury, obchodzącą dziesięciolecie działalności

— Jak doszło do utworzenia galerii w Krzeszowicach?

— Myśl utworzenia galerii w naszym mieście pojawiła się na spotkaniu twórców z grupy „Zdrój”, prowadzonej przez Mariana Konarskiego, artystę osiadłego w Krzeszowicach. Nie przypadkiem też pierwszą otwartą tu wystawą był wernisaż malarstwa tego artysty. Było to 13 grudnia 1987 roku. Z czasem w galerii zaczęli prezentować swe prace również artyści spoza Krzeszowic.

EXPOL®

No wySącz mnie...

10% GRATIS

Nowy Sącz

sok pomarańczowy

Orange Juice

10% GRATIS

Nowy Sącz

sok jabłkowy 100%

Apple Juice

11 litra

10% GRATIS

11 litra

EXPOL Spółka z o.o. Zakład Przetwórstwa Owocowo-Warzywnego 33-310 Nowy Sącz ul. Węgierska 78 tel.(018)442-94-64, fax (018)442-90-41

1 MEDYCZNE 2 STOMATOLOGICZNE 3 USŁUGI 4 HANDLOWE 5 BUDOWLANE 6 TURYSTYCZNE 7 USŁUGI POGRZEBOWE

1 GABINET LECZENIA SCHORZEŃ: INTERNISTYCZNYCH UKŁADU POKARMOWEGO

USG EKG

Kraków,
ul. Żuławskiego 14/7
(przy Nowym Kleparzu)
Tel. 633 14 75

1 APARATY SŁUCHOWE

tel. (012) 422-22-91
tel./fax 422-52-13
31-025 Kraków
ul. M. Skłodowskiej-Curie 4
33-300 N. Sącz ul. K. Wielkiego 4
tel. (0-18) 443-78-14

Pełny zakres usług

1 GABINET PSYCHOLOGICZNY
(dzieci, młodzież, dorośli).

- poradnictwo
- badania (również dysleksji)
- terapia

Tel. 425-76-87

1 USG 

jama brzuszna,
piersi, tarczycy i inne

► **KONSULTACJE**
wszystkich specjalistów

► **ONKOLOGIA**
także choroby sutka

► **OKULISTYKA**
szkła kontaktowe

► **ZABIEGI OPERACYJNE, ANALIZY, ENDOSKOPIE, EKG**

☎ 421-70-21
RYNEK GŁ. 34 ☎ 421-95-83

1 USG 

Diagnostyki Ultrasonograficznej

Kraków, ul. Szwedzka 27
pełny zakres badań USG
(0-12) 267-69-66

1 LEKARZ 

WIZYTY DOMOWE

LEKARZY SZPITALI KRAKOWSKICH
658-49-59
pon.-niedz. 8.00 - 22.00

- internistów
- pediatrów
- EKG
- laryngologów

1 MEDICINA

ul. Rogozińskiego 12
412-24-59, 412-68-20
412-12-79, 411-13-78

...

ul. Barska 12 (Dębiki)
266-50-62, 266-96-65
267-01-55, 269-29-45

- konsultacje specjalistyczne dorośli, dzieci
- zabiegi chirurgiczne /dzieci, dorośli/ - przepukliny, stulejki, wodniaki jądra, kaszaki, tłuszczaki, esperal
- Żyłki kończyn dolnych
- Chirurgia ręki
- USG - pełny zakres.
- RTG - urografia, mammografia.
- usuwanie zębów (narkoza)
- stomatologia zachowawcza
- leczenie zęza
- gastroskopia,
- rektoskopia
- nieoperacyjne leczenie hemoroidów /mrożenie/
- zabiegi plastyczne
- leczenie tarczycy, cukrzycy, otyłości
- szczepienia ochronne
- testy alergiczne
- analityka
- biopsja tarczycy oraz piersi
- EEG - dzieci, dorośli

WIZYTY DOMOWE
(CAŁODOBOWE) TEL. 411-13-78

1 inmed 

APARATY SŁUCHOWE

sprzedaż ratalna
kompleksowa obsługa
laryngologiczna
i audioprotetyczna

- Kraków, al. 29 Listopada 130
tel. (012) 415-73-58, 415-80-81
- Nowy Targ, ul. Kolejowa 15
- Zakopane, ul. Krupówki 43
tel. (0-18) 14-999

1 KRIOMED 

GABINET LEKARSKI

DIAGNOSTYKA LECZENIE

- * **CHIRURGIA:**
naczyniowa
proktologiczna
dziecięca
- * **GINEKOLOGIA**
- * **DERMATOLOGIA:**
dorośli
dzieci
- * **USUWANIE ZĘBÓW — PROTEZY**
- * **NEUROLOG**
- * **CHOROBY WĄTROBY**
- * **KOLONOSKOPIA**
- * **USG (pełny zakres usług)**
- * **MASAŻ LECZNICZY, AKUPRESURA**

CZYNNY
od poniedziałku do piątku
Kraków, Friedleina 8,
tel. 633-82-82

1 PRZYCHODNIA PROFESORÓW I DOCENTÓW

Medicina®

KRAKÓW

ul. Rzeźnicza 2
tel. 422-41-06
tel. 421-79-27
pon.-czw. 9-18, pt. 10-17

- konsultacje specjalistyczne
- gastroskopia (oznaczanie helicobacter, wycinki)
- badania biochemiczne.

1 APARATY SŁUCHOWE

- * cyfrowe
- * dyskretne
- * niezawodne

MED

ul. Gertrudy 19, Kraków,
tel. (0-12) 421-15-77

1 APARATY SŁUCHOWE I AKCESORIA

najniższe ceny - pełna obsługa

"FONMED" S.C. KRAKÓW
UL. ŚW. KATARZYN 4
(wejście od Augustiańskiej)
Informacja i rejestracja:
TEL. 656-18-06

1 NEWMED

♦ **sprzęt medyczny**

Kraków, ul. Prądnicka 53a,
tel. 422-38-19
Wadowice, ul. Pułaskiego

1 BÓLE KRĘGOSŁUPA

leczenie

- dyskopatii
- lumbago
- oraz pochodnych jak:
- bóle i zawroty głowy
- ból kończyn i klatki piersiowej
- uczucie „duszenia się”
- rwa kulszowa itp.

Gabinet Rehabilitacji Leczniczej
Kraków, ul. Długa 31, tel. 633-38-12
10-17, pn-pt.

2 PolDent 

Centrum stomatologii

Biernackiego 3
(boczna Kazimierza Wlk),
tel. 633-44-42,
090-666-788
czynne 9.00-21.00

Pełny zakres usług

* **USŁUGI RATALNE** *

Niedziela i święta od 9 do 20

2 RENTGEN ZĘBÓW panoramiczne, punktowe

św. Gertrudy 8
pon.-pt. 8-19
sob. 9-14
tel. 421-92-72

Ceny najniższe

- wyniki natychmiast

2 EuroDent 

CENTRUM DENTYSTYKI

PL. BISKUPI 18,
TEL. 634 58 93,
634 24 09

3 TELEFONICZNA AGENCJA INFORMACYJNA

- handel
- usługi
- produkcja

 TEL. 94-77
http://www.tai.com.pl

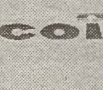
3 IFORMACJA

c.b.i.t.

MEDYCYNACHANDELUSŁUGIPRODUKCJA

telefony
całodobowe
(012)412-18-49
(012)411-20-60
(012)413-04-22
http://www.cbilt.com.pl

3 OGÓLNOPOLSKA INFORMACJA



MEDYCYNACHANDELUSŁUGIPRODUKCJA

94-34
0-12 653-22-02 ↓ całodobowe
0-602 68-97-99
0-12 634-30-20 ↓ pon.-pt. 9-18
632-34-12

internet http://www.coit.com.pl

3 Garaże usługi ślusarskie

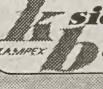
najtaniej w Polsce

PROMOCJA

(0-18) 332-10-52
(0-12) 655-17-29
(0-18) 332-12-45

3 CAŁODOBOWA POMOC DROGOWA

Tel. 96-31 411-86-96

4 K siegarnia 

ZAMPEX budowlana

Kraków
ul. Salwatorska 14
tel. (0-12) 421-73-22
ul. Długa 52
tel./fax (0-12) 632-70-56

5 580 WZORÓW TAPETY

KASETONY, PANELE, FOTOTAPETY
TAPETY Z WŁÓKNA SZKLANEGO

 **BISCO**

120
144
150
154
220

LOKIETKA WYKI

PACHOŃSKIEGO

OPOLSKA

PACHOŃSKIEGO 5
(0-12)415-66-53
PN. - PT. 9-19
SOBOTA 9-14

7 FIRMA POGRZEBOWA A.H. MIREK

MIĘDZYNARODOWY PRZEWÓZ ZWŁOK TRUMNY SPECJALNE

SUCHA BESKIDZKA
Tel. (0-33) 74-27-65

MAKÓW PODH.
Tel./fax całą dobę
(0-33) 77-13-15

JORDANÓW-NAPRAWA
Tel. (0-18) 26-75-816

7 

czynne codz. 7.30 - 15.30

ZAKŁADY POGRZEBOWE

Przedsiębiorstwa Usług Komunalnych Sp. z o. o.

ul. Rakowicka 41, 411-47-76
cm. Podgórski, ul. Wapienna, 656-55-11
cm. Grębatów, 645-31-61
ul. Reduty 1 (obok cm. Batowice) 411-35-26

polecają

BEZGOTÓWKOWE USŁUGI POGRZEBOWE

w ramach zasiłków ZUS

kompleksowa obsługa pogrzebów,
duży wybór trumien,
obsługa żałobników,
transport krajowy i zagraniczny, kremacja,
wieńce, nekrologi,
usługi kamieniarskie, itp.

CAŁODOBOWY PRZEWÓZ Z MIESZKAŃ

tel. 411-45-02, 411-45-04,
ul. Reduty 1 (Batowice)

CENY KONKURENCYJNE!!!

GDZIE I NA CO SIĘ WYBRAĆ

TEATRY

→ **OPERA** (w Teatrze im. J. Słowackiego, pl. Św. Ducha 1, tel. 423-17-00): G. Bizet „Carmen” — 19.
→ **LUDOWY**
→ **DUŻA SCENA** (os. Teatralne 34, tel. 643-71-01): Zemsta — 9, 11. Bilety: 10.
→ **PWST** (Straszewskiego 22): Podwieczorek u Kapelusznika — 20.
→ **KABARET POD WYRWIGROSZEM** (św. Jana 30): „Wieczór 3” — 20.

KINA

→ **APOLLO** — stereo, ekran perłkowy (św. Tomasa 11a, tel. 421-89-50): Mężczyzna przedmiot pożądania (niem.-USA 18) — 16; Buntownik z wyboru (USA 15) — 17.45; Dzień zagłady (USA 15) — 20.
→ **ARS: SZTUKA** — dolby stereo SR, ekran perłkowy, foteliki dziecięce Booster Buddy (św. Jana 6): Blues Brothers 2000 (USA 15) — 12, 16.15, 20.45; Dzień zagłady (USA 15) — 14.10, 18.30.
→ **ARS: ANEKS SZTUKI** — dolby stereo SR, ekran perłkowy (św. Jana 6): Spona; Królestwo Zielonej Polany. Powrót — seanse szkolne na zamówienie; Dzień zagłady (USA 15) — 13; Fakty i akty (USA 15) — 15.15, 21; Złote runo (pol. 15) — 17; Lepiej być nie może (USA 15) — 18.30.
→ **ARS: REDUTA SZTUKI** — dolby stereo SR, ekran perłkowy (św. Jana 6): Człowiek w żelaznej masce (USA 12) — 16.30; Mężczyzna przedmiot pożądania (niem.-USA 18) — 19; Przegląd filmów I. Szabo: Mefisto (weg. 15) — 20.45.
→ **KIJÓW** — dolby stereo digital, klimatyzacja (Krasieńskiego 34, tel. 422-30-93): Mała Syrenka (USA, b.o., dubbing) — 10.15, 16; Na ostrzu szpady (fr.-15) — 18, 20.30.
→ **MIKRO** (Lea 5, tel. 634-28-97): Pukając do nieba bram (niem. 15) — 16; Ostatni rozdział fr.-pol.-bel. 15) — 18; Sprzedawca marzeń (wł. 15) — 20.
→ **PASAJ** (Rynek Gł. 9, tel. 422-77-13): Doom Generation. Stracone pokolenie (fr.-kan. 18) — 14.45; Po tamtej stronie ciszy (niem. 15) — 16.15; Krzyk 2 (USA 15) — 18.15; Adwokat diabła (USA 18) — 20.30.
→ **POD BARANAMI** (Rynek Gł. 27, tel. 423-07-68): Siedem lat w Tybecie (USA 15) — 0.30, 20.30; Przejrzyć Harry'ego (USA 15) — 3, 18.45; Polowanie na grube ryby (ang. 15) — 14.45; Wild man blues (USA 15) — 16.45.
→ **SWIT** (os. Teatralne 10): duża sala: Adwokat diabła (USA 15) — 18; Człowiek w żelaznej masce (USA 15) — 20.30.

→ **TECZA** (Praska 52, tel. 266-90-80): Kino szkolne — propozycje: Książnica łabędzi, Akademia Pana Kleksa, Granica
→ **UCIECHA** — dolby stereo SR (Starowiślna 16, tel. 422-00-77): Buntownik z wyboru (USA 15) — 10.30, 20.30; Wielkie nadzieje (USA 15) — 18.
→ **WANDA** — dolby stereo SR, niepełnosprawni (św. Gertrudy 5, tel. 422-14-55): Mała Syrenka (USA, b.o., dubbing) — 11, 13; Siedem lat w Tybecie (USA 15) — 15.30; Barwy kampanii (USA 15) — 18; Biały labirynt (niem.-don.-szw. 15) — 20.30.
→ **WARSZAWA** — dolby stereo SR (Stradom 15, tel. 422-15-44): Kasomowa (USA 15) — 16; Kochaj i rób co chcesz (pol. 15) — 18; Titanic (USA 15) — 20.
→ **PARADOX** (Krowoderska 8): Portret damy (USA 15) — 17.30; Picasso (USA 15) — 20.

WAWEL

→ **KOMNATY KRÓLEWSKIE** (wt., pt. 9.30-16.30, śr. — wstęp wolny, cz., sob. 9.30-15.30, nd. 10-15. Bilety 4 zł i 3 zł. ulg.): • „Sztuka cenniejsza niż złoto...” (wejście o pełnej godzinie)
→ **WAWEL ZAGINIONY** (pn., śr. — wstęp wolny, cz. 9.30-15.30, pt. 9.30-16.30, sb. 9.30-15, nd. 10-15)
→ **ZBROJOWNIA** (wt., pt. 9.30-16.30, śr., cz., sob. 9.30-15.30, nd. 10-15)
→ **KATEDRA** (pn.-sb. 10-15, nd. 12.15-15)
→ **GROBY KRÓLEWSKIE I DZWON ZYGMUNTA** (pn.-sb. 10-15, nd. 12.15-15)
→ **MUZEUM KATEDRALNE** (codz. 10-15)
→ **SMOCZA JAMA** (codz. 10-17)

MUZEA, WYSTAWY

→ **NARODOWE**
→ **GMACH GŁÓWNY** (al. 3 Maja 1, tel. 634-33-77); (wt.-nd. 10-18, nd. wstęp wolny):
• Sztuka polska XX wieku (od Młodej Polski do współczesności) • Andy Warhol
→ **SUKIENNICIE** (Rynek Gł. 1/3, tel. 422-11-66) (wt.-pt. 10-18, sb.-nd. 10-15.30):
• Sztuka polska od XIV do XVIII w.
→ **XX. CZARTORYSKICH** (św. Jana 19, tel. 422-55-66) (wt.-pt. 9-17, sb.-nd. 10-15.30):
• Galeria rzemiosła europejskiego
→ **ARSENAL** (Pijarska 8): (codziennie 10-17):
→ **DOM JANA MATEJKI** (Floriańska 41, tel. 422-59-26); (wt.-cz. sb., nd. 10-15.30, pt. 10-18)
→ **DOM JOZEFA MEHOFFERA** (Krupnicza 26, tel. 421-11-43); (wt., cz.-nd. 10-15.30, śr. 10-18)

→ **WYSPIAŃSKIEGO** (Kanonica 9, tel. 422-83-37); (wt., śr., pt., sb., nd. 10-15.30, czw. 9-17)
→ **CENTRUM SZTUKI I TECHNIKI JAPONSKIEJ MANGGHA** (ul. Konopnickiej 26, tel. 267-27-03); (wt.-nd. 10-18):
• Świat Kiyokatsu Matsumiya
→ **ARCHEOLOGICZNE** (Poselska 3, tel. 422-75-60); (pn., wt.-śr. 9-14, czw. 13-16 i 9-14 tylko dla grup zorganizowanych po tel. zgłoszeniu, pt., sb. nieczynne, nd. 11-14 wstęp wolny):
• Starożytny Egipt • Starożytność i średniowiecze Małopolski • Pradzieje Nowej Huty • Kraków przed 1000 lat • Dziejów tkanie. Od plecionki do tkaniny artystycznej • Miniatury tkackie Cecylii Kamińskiej-Kowalewskiej (Podziemia Kościoła św. Wojciecha); (pn.-sb. 10-15): • „Święty Wojciech. Biskup, męczennik, patron Polski”
→ **ARCHIDIECEZJALNE** (Kanonica 19-21, tel. 421-89-63); (wt.-sb. 10-15):
• Pokój Ojca Św. z wyposażeniem, w którym mieszkał w latach 1951-1958 r. jako prof. KUL
→ **COLLEGIUM MAIUS UJ** (Jagiellońska 15, tel. 422-05-49) (pn.-pt. 11-14.30, sb. 11-13.30)
• Maciej z Miechowa 1457-1523
→ **ETNOGRAFICZNE** (pl. Wolnica 1, tel. 656-28-63); (pn. 10-18, śr.-pt. 10-15, sb., nd. 10-14):
• Via Dolorosa — wątki kalwaryjskie w polskiej sztuce ludowej
→ **KRAKOWSKA 46**; (wt. niecz., pn., śr.-pt. 10-15, sb., nd. 10-14 — wst. wolny):
• Wolańcy z Liege i okolic
→ **GEOLOGICZNE** (Senacka 3, tel. 422-19-10); (wt. 10-17.30, śr.-pt. 10-15, sb., nd. 10-14)
• Budowa geologiczna obszaru krakowskiego
→ **HISTORYCZNE**
→ **KRZYSZTOFOR** (Rynek Gł. 35, tel. 422-99-22); (wyst. stała nieczyn. do odwołania) Sale wystawowe na parterze; (pn.-pt. 9-17, sb.-nd. 10-16):
• Kraków — Lwów w fotograficznej kamerze
→ **DOM POD KRZYŻEM** (Szpitalna 21); (cz.-nd. 9-15.30, śr. 11-18):
• Wyst. stała: „Dzieje teatru krakowskiego”
→ **KAMIENICA HIPOLITÓW** (pl. Mariacki 3) (pn.-pt. 9-17, sb.-nd. 10-16):
• Leszek Dutka — malarstwo
→ **STARA SYNAGOGA** (Szeroka 24, tel. 422-09-62); (wt., śr., cz., sb., nd. 9-15.30, pt. 11-18):
• Z dziejów i kultury Żydów krakowskich
→ **DOM ŚLĄSKI** (Pomorska 2) (pn.-pt. 9-15, cz. 11-18) • „Kraków 1939-1945” • „Walka i męczeństwo Polaków w latach 1939-1956”
→ **CELESTAT** (Lubicz 16) (śr., pt., sb., nd. 9-15.30, czw. 11-18)
• Z dziejów Krakowskiego Bractwa Kurkowego
• Krowodrza na starej fotografii (do 31.07)

→ **ZWIERZYŃIECKI SALON ARTYSTYCZNY** (Kr. Jadwigi 41); (wt., czw. pt. 9-15, śr. 11-18, sb., nd. 9-14): • Rzeźba, malarstwo i rysunek Wiesława Pastuły
→ **PRZYRODNICZE** (Sebastiana 9, tel. 22-59-59)
→ **HISTORII FOTOGRAFII IM. W. BOGACKIEGO** — KTF (Lubicz 25/542, tel. 422-28-52); (codz. 9-16) • Rodowód polskiej nafty
→ **HISTORII FOTOGRAFII** (Józefitów 16, tel. 634-59-32); (wt. 12-17.30, śr.-nd. 10-15.30):
• Założyciele ZPAF, Jubileusz ZPAF (do 21.06)
→ **MŁODEJ POLSKI** — RYDLÓWKA (Tetmajera 28, tel. 637-07-70); (wt., śr., pt., sb. 10-15, cz. 15-19)
→ **DWOREK JANA MATEJKI** (Krzesławice, Wańkowicza 25, tel. 644-56-74) (codz. 10-15)
→ **LOTNICTWA** (Jana Pawła II 39, tel. 412-90-00) (wt.-pt. 9-16, sb. 10-15, nd. 10-16)
→ **STAREGO TEATRU** (Jagiellońska 1, tel. 422-85-66); (wt.-pt. 11-13 i na godz. przed spektaklem): • 200 lat Starego Teatru
→ **UBEZPIECZEŃ** (Dunajewskiego 3, tel. 422-88-11); (wt.-pt. 9-11, w innych godz. i w sob. po wcześniejszym uzgodn.) (wstęp wolny):
• Z dziejów ubezpieczeń w Polsce
→ **ZOOLOGICZNE UJ** (Grodzka 53); (wt., śr., czw. 10-13, nd. 11-14)
→ **WIELICZKA**
→ **MUZEUM ŻUP KRAKOWSKICH**: Zamek Żupny (Zamkowa 8); (pn., śr.-nd. 10-16): • Dzieje Wieliczki • Solniczki • 400 lat Kościoła św. Sebastiana w Wieliczce • Moja przygoda w Muzeum
→ **EKSPOZYCJA PODZIEMNA** — III poz. kopalni soli (pn., śr.-nd. 7.30-18.30, wt. 10-16) • Dzieje górnictwa solnego w Polsce, dawne maszyny i urządzenia górnicze • Ośrodki dawnego przemysłu solnego Europy w ikonografii (do 31.12)
→ **KOPALNIA SOLI "WIELICZKA"** (Dąbówicza 10) (8-16) • Podziemna trasa turystyczna poziom III; Kaplice solne: Bł. Kingi, Św. Antoniego, Św. Krzyża; Jez. Solankowe: E. Baracza, J. Piłsudskiego, Weimar; kolekcja solnych rzeźb, maszyn i urządzeń górniczych
→ **NIEPOLOMICE** — ZAMEK (pn.-pt. 10-16, sb.-nd. 10-14)

GALERIE

→ **ARTEMIS** (Starowiślna 21); (pn.-pt. 11-19, sb. 11-15) • „Stworzył tedy Pan Bóg człowieka” — fotografie Joanny Chrobak • Malarstwo i grafika Jerzego Panka
→ **CENTRUM KULTURY ŻYDOWSKIEJ** (Meiselsa 17) (pn.-pt. 10-18, sb., nd. 10-14):
• Bez ram — wyst. prac galerii internetowej
→ **KRAKOWSKA FUNDACJA DZIENNIKARZY** (Szczepańska 1): • Eklibrisy z motywami krakowskimi „Cracoviana V” (do 31.07)

→ **DK PODGORZE** (Krasieńskiego 18/20); (pn.-pt. 9-19, sb. 9-13) • Kazimierz Zbigniew Łoński z Zamościa: Eklibrisy (do 31.07)
• Kortonowe okryty wojenne (do 20.06)
→ **„FOTO GALERIA”** (Al. Jana Pawła II 232):
• Andrzej Kramarz: „Droga nie wybrana”
→ **HOTEL LOGOS** (Szujskiego 5) (codz. 9-18):
• Malarstwo Janusza Trzebiatowskiego
→ **GALERIA „m”** (os. Złotego Wieku 14):
• „Ocalić Różę” — malarstwo i grafika
→ **„KANONICZA 1”**: (Kanonica 1); (codz. 10-18): • „Metafora” rysunki Janusza Bartkowiaka (Kawiorina „Inkwytor”) (pn.-pt. 9-21, sb.-nd. 16-21) • Kraków w oczach dziecka
→ **GALERIA MCK** (Rynek Gł. 25) (wt.-sb. 11-18, nd. 11-17) • Emil Nolde: Akwarele i grafiki
→ **PIANO NOBILE** (Rynek Gł. 32, I p., tel. 422-53-95) (wt.-pt. 11-18, sb. 11-14):
• Wystawa retrospektywna malarstwa Kazimierza Mikulskiego (do 15.07)
→ **„POK ORLEM”** (DK Podgórze, Krasieńskiego 18); (pn.-pt. 9-19, sb. 9-13) • Wystawa fotograficzna A. Orczykowskiej-Maleckiej „Prawosławna Wielkanoc w Krakowie” (do 20.06)
→ **„SPACE GALLERY”** (Floriańska 13); (pn.-pt. 10-18.30, sb. 9-15.15)
• Maciej Preyer — malarstwo (do 15.06)
→ **SZTUKI WSPÓŁCZESNEJ** (Józefa 15) (pn.-pt. 10.30-18.30, sb. 11-14): • Ewa i Jacek Budzowski — Ceramika (do 21.06)
→ **„SUMA”** (Hotel Polonia, Basztowa 25/Pawia 2); (codz. 7-22): • Wystawa akwarel Kazimierza Maślowskiego
→ **„TEMPORARY CONTEMPORARY”** (Dolnych Młynów 7); (wt.-pt. 11-13; 15-18):
• „Iwo Birkenmajer z końcem wieku”
• Ekspozycja stała
→ **GALERIA ZPAP** (Sukiennice, Rynek Gł. 1/3, tel. 421-81-64); (pn.-pt. 10-18; sb. 10-14)
• Trzy dzieła: Danuta Leszczyńska-Kluza (do 16.06) • Kolekcja własna Galerii
→ **KRZESZOWICKI OŚRODEK KULTURY: GALERIA** (Krakowska 30); (pn.-pt. 9-15)
• Wystawa z okazji X-lecia Galerii
→ **MYŚLENICE**
→ **MOK** (Piłsudskiego 20): • Międzynarodowa wystawa grafiki „Triennale stu miast”
→ **Galeria Sztuki Współczesnej** (Rynek 27):
• Malarstwo i collage Jolanty Czerneckiej (do 31.06) • Malarstwo na szkłe Anny Stawińskiej z Zakopanego (do 16.06)

INNE

→ **OGRÓD ZOOLOGICZNY**: Las Wolski, dojazd autobusem linii 134, kasa ZOO czynna w godz. 9-18; tel. 425-35-51.

POLECAMY

NA WIELKIM EKRANIE

„Na ostrzu szpady”
reż. Philippe de Broca
Kino „Kijów”

Francja, przełom XVII i XVII wieku. Zamożny arystokrata każe zamordować swego kuzyna, hrabiego de Nevers. Przyjaciel ratuje przed siepaczkami córkę ofiary, wyjeżdża na prowincję i... przygotowuje zemstę. Tak krótko można przedstawić scenariusz awanturniczej historii kostiumowej Philippe'a de Broki. Uwaga, w obsadzie gwiazdorzki kina francuskiego — Daniel Auteuil, André Techiné, Vincent Perez, Fabrice Luchini i Marie Gillian.

(Zapraszamy) (AG)

„Titanic”
reż. James Cameron
Kino „Warszawa”

Film o wielkiej katastrofie morskiej, która wydarzyła się 15 kwietnia 1912 roku. Grupa nurków bada wrak statku pasażerskiego. Poszukując cennego klejnotu, który — wedle zachowanych materiałów — powinien znajdować się w kasie pancerniej. W czasie poszukiwań odkrywają narysowane wewnątrz portrety, które pozwalają im nawiązać kontakt z pasażerką, uratowaną z katastrofy.

W tej epickiej superprodukcji (film trwa ponad trzy godziny), która została zrealizowana za rekordową sumę 220 milionów dolarów, zobaczymy m.in. Leonardo DiCaprio, Kate Winslet i Billa Paxtona. Wielki hit ekranowy 1998 roku!

(Zapraszamy) (ART)

„Kochaj i rób co chcesz”
reż. Robert Gliński
Kino „Warszawa”

Młody chłopak mieszka w miasteczku na Suwalszczyźnie. Niedługo ma się ożenić z córką miejscowego bogacza. Jest jednak absolutem konserwatorium muzycznego i nie chciałby stracić szansy na zostanie kompozytorem. Póki co, zatrudnia się jako akompaniator popularnej piosenkarki disco polo, która przybyła do miasteczka na gościnne występy...

W muzycznej komedii Roberta Glińskiego spotykają się dwa pokolenia polskich aktorów. Obok Jerzego Treli, Jana Frycza i Ewy Kasparyk oglądamy bowiem Rafała Olbrychskiego i debiutującą na ekranie córkę premiera Agatę Buzek.

(Zaproszenia) (ART)

SZLAKIEM GALERII

W krypcie

Galeria „Krypta u Pijarów”, prowadzona przez malarkę Karolinę Jakubowską, powstała z inicjatywy Katolickiego Centrum Młodzieży. Jej radę artystyczną tworzy pięciorosowy zespół malarzy i rzeźbiarzy z prof. Stanisławem Rodzińskim, rektorem ASP, na czele. Ideą galerii jest prezentacja wybitnych osobowości i istotnych zjawisk współczesnej sztuki, podejmujących myśli i pytania obecne w chrześcijańskiej przestrzeni duchowej. Krypta u Pijarów jest miejscem szczególnym, związanym historycznie z tradycją aranżacji Grobu Pańskiego w okresie Wielkiego Tygodnia.

Galeria „Krypta u Pijarów” przy ul. Pijarskiej 2 zaprasza codziennie od 14 do 18. mar

ZAPROSZENIA
OD GODZ. 12
TEL. 412-16-94 (ART)

TELEFONY NA KŁOPOTY

Policja 997,
Straż Pożarna 998,
Pog. Ratunkowe 999

W RAZIE CHOROBY

→ **INFORMACJA** służby zdrowia 422-05-11 (dyżury aptek i szpitali — czynny całą dobę)
→ **DYŻURY SZPITALI**
→ **KRAKÓW**
• chirurgii ogólnej (Prądnicka 38), chirurgii urazowej, chirurgii dziecięcej, laryngologicznej, urologicznej (Sieroszewskiego 66), okulisty (Dożynkowa 61 — Witkowiec).
• Domowa Pomoc Lekarska — lekarzy specjalistów, EKG, 658-56-64
• Nagła Pomoc Lekarska Specjalistów, EKG, tel. 266-80-00
• Całodobowa Pomoc Lekarska — tel. 266-14-71
→ **BIELSKO-BIAŁA**
• Wyzwolenia 18 — 400-61, Wyspiańskiego 21 — 320-15, Sobieskiego 83 — 359-04, E. Plater 17 — 270-11)
→ **OŚWIECIM** • Wysokie Brzegi 2 — 42-20-11
→ **SUCHA BESKIDZKA** • Szpitalna 6 — 74-38-55
→ **WADOWICE** • Karmelicka 34 — 330-21
→ **ŻYWIEC** • Sienkiewicza 30 — 40-51
→ **DYŻURNE POGOTOWIA**
→ **KRAKÓW**
• Łazarza 14 — 999, zachorowania i przewozy — 422-29-99, centrala telefoniczna — 422-36-00
Podstacje KPR:
• Lotnisko Balice — 285-68-99; 285-68-98,
• Rynek Podgórski 2 — 656-59-99,
• Krowodrza (Piastowska 32) — 633-39-99,
• Skawina (Niepodległości 12) — dla mieszkańców 999, tel. miejski 276-14-44,
• Wieliczka (ks. Goliána 6) — 278-12-89, alarmowy 999,
• Krzeszowice — 999
• Jerzmanowice — 389-50-99
• Iwanowice — 388-40-99; 388-41-99,
• Prokocim (Teligi 8) — 658-59-99
• Łabzów (Piastowska 32) — 633-39-99
• Nowa Huta (Sieroszewskiego 69) — wypadki 644-49-99 i 644-42-91

• Duńskie Pogotowie Ratunkowe Falck — 636-61-10, 636-46-11
• Pogot. Toksykologiczne — 411-99-99 (całodobowe)
→ **PROSZOWICE** — alarm. 999, zachorowania i przewozy — 386-21-35
→ **MYŚLENICE** — 999, 272-01-80,
→ **NIEPOLOMICE** — miejski 281-19-99, alarmowy 999 999
→ **NIEPOLOMICE** — miejski 811-999, alarmowy 999
→ **ŚŁOMNIKI** — 388-19-99 (całą dobę)
→ **DYŻURNE APTEKI**
→ **KRAKÓW**
• Mogilska 21 — 411-01-26, Dunajewskiego 2 — 422-65-04, Centrum A bl 3 — 644-17-36, os. Teatralne 16 — 643-22-13, Lea 37 — 637-92-49, Mackiewicza 17 — 415-41-72, Wielicka 79 — 655-93-80, Beskidzka 4 — 425-64-72, Kalwaryjska 94 — 656-18-50.
→ **SKAWINA** — Głowackiego 7
→ **KRZESZOWICE** — Rynek 12
→ **MYŚLENICE** — 3 Maja 14a
→ **PROSZOWICE** — Królewska 84
→ **WIELICZKA** — Zamkowa 3

CZŁOWIEK W DEPRESJI

→ **TELEFONY ZAUFANIA**
→ **KRAKÓW**
• ogólny — 633-71-37 (od 16 do 22)
• dla kobiet — 422-47-50 (pn., śr. 10-13, pt. 20-24)
• dla kobiet w ciąży — 411-47-66 (pon. i pt. 10-12, śr. i czw. 18-20)
• dla kobiet — ofiar przemocy — 425-48-57 pn., wt., śr., pt. 8-14, czw. 15-20, od pn.-pt. w godz. 20-23 — 657-02-64
• młodzieżowy — 988 (od 14 do 18 bez niedz.)
• dla narkomanów — 656-42-93 (pn.-pt. 9-18)
• dla alkoholików — 656-46-80 (pn.-pt. 24h)
• dla uzależnionych od alkoholu i ich rodzin — 656-27-34 (pt.-sb. 20-6 oraz wszystkie noce poprzedzające dni wolne od pracy)
• inf. o AIDS — 958 (całodobowy)
• dla chorych na AIDS — 421-96-57 (cz. 10-12)
• dla osób przeżywających kryzysy osobiste — 656-51-77 (wt., śr., pt. 16-19)
• dla chorych weterynarycznie — 266-09-51 (9-17) (oprócz sb. i nd.)

• dla kobiet po amputacji piersi — 422-99-00 wew. 235 (pn.-pt. 10-12.30)
→ **SKAWINA**
• Dla ludzi uzależnionych — 276-17-44 (cz.-pt. 16-19)
→ **SUCHA BESKIDZKA** — 986

NIE WIESZ CZEGOŚ

→ **MŁODZIEŻOWA IZBA INFORMACYJNA**
• Krowoderska 8, tel./fax: 421-96-45 w.34, tel. kom. 0601-46-50-43, pn., pt. (10-14), wt., śr., czw. (13-17). Kształcenie, bezrobocie, wypoczynek, problemy zdrowotne, uzależnienia, porady prawne, poradnictwo zawodowe, rzecznictwo praw ucznia.

GDY ZACHORUJE ZWIERZĘ

→ **LECZNICE DLA ZWIERZĄT**
→ **KRAKÓW**
• Brodowicza 13, tel. 411-28-67 (pn.-pt. 8-20, sb.-nd. 8-20 z przerwą od 14-16, nagle wypadki — pomoc całodobowa)
• Centaur, Piaseckiego 16, tel. 267-12-89 (pn.-pt. 10-14 i 15-20, sb. 9-15), wizyty domowe;
• Salus, Przemyska 6/1a, tel. 422-52-88 (pn.-pt. 9-17, sb. 9-13, pom. całodobowo); Gdynska 11a, tel. 636-02-06 (pn.-pt. 9-12 i 15-20, sb. 9-18, nd. 10-13)
• Centralna 41, tel. 643-53-08 (pn.-sb. 10-13 i 16-20, nd. 9-13)
• Chłopska 2a, tel. 658-83-65 (pn.-pt. 9-19, sb. 9-15, nd. i święta 9-12; dyżur non stop)
• Gromady Grudzią, tel. 655-68-87 (pn.-pt. 9-13, 16-19.30, sb. 9-13.30)
• Kmietowicza 5, tel. 636-97-35 (pn.-pt. 9-13 i 15-18, sb. 9-12)
• Krowoderskich Zuchów 26, tel. 632-49-50 (pn., śr., pt., 10-20, wt., cz. 10-14.30 i 16-20, sb. 12.30-17, nd. 14-17)
• Królowej Jadwigi 230, tel. 425-16-21 (pn.-wt., cz.-pt. 9-12 i 15-20, śr. 15-20, sb. 9-14)
• Łużycka 55, TEL. 658-36-70 (pn.-pt. 16-19.30, sb., nd. 16-18), wizyty dom. po 20.
• Mickiewicza 41, tel. 0-602-681-917 (pn.-pt. 9-14, 15-20, sb. 10-16 (wizyty domowe)
• Myślenicka 124, tel. 266-00-88 w. 148 (pn.-pt. 9-15, cz. 9-13)
• Parkowa 7, tel. 656-53-31 (pn.-pt. 11-20, sb. 10-14 i 16-19, nd. 10-13)

• Piłsudskiego 30, tel. 411-39-89 (pn.-pt. 9-15, 16-20, sb. 9-19, nd. 10-14)
• Słomiana 17 (pn.-sb. 9-12 i 16-20, nd. 14.30-16.30)
• Woronicza 16, tel. 412-35-73 (pn.-pt. 15-19, sb. 9-12)
• os. Zgody 16, tel. 644-74-77 (pn.-pt. 8.30-20, sb. dyżury 10-16)
• os. Złotej Jesieni 13, tel. 648-20-22 w. 226 (pn.-pt. 16-20, sb. 9-14, wizyty dom. po godz. 20)
• WIELICZKA • Pankiewicz Lech i Sp. tel. 278-14-86 (czynna całą dobę)
→ **AMBULATORIA WETERYNARYJNE**
→ **KRAKÓW** • Kasprowicza 4/4, tel. 412-51-90 (codz. 8-22) • Gardowskiego 16 (Nowy Bieżanów), tel. 658-87-19 (pn.-pt. 16.30-19, sb. 9-13, wizyty dom.) • Madalińskiego 11, tel. 267-03-63, tel. kom. 0601-41-93-90 pn.-pt. 16-19, wizyty dom. po g. 19) • Na Wierchowinach 19, tel. 425-11-28 (pn. śr. pt. sb. 16-20, wt. cz. 9-15)
→ **GABINETY WETERYNARYJNE**
→ **KRAKÓW** • os. Kościuszki 6, tel. 649-31-11 (pn.-pt. 11-19, sb. 9-13) • Orlich Gniazd 22, tel. 635-16-28 (pn.-sb. 16-19) • Sokółowska 23, tel. 413-12-14 (pn.-pt. 15-20)
→ **TOW. OPIEKI NAD ZWIERZĘTAMI**
→ **KRAKÓW** (Floriańska 53) — 421-77-72;
→ **KRAKÓW** (Floriańska 53) — 421-77-72;
→ **WADOWICE** — 633-35-97

RYNEK PRACY

PORADY OFERTY PROPOZYCJE

Wbrew pozorom, wcale nie tak łatwo napisać prawidłowo własny życiorys. Curriculum vitae musi być zwięzłe – pracodawca zbyt ceni swój czas, by tracić go na czytanie opowieści o naszym życiu – a jednocześnie treściwe i zawierać wszystkie niezbędne informacje. Zwykle

szej osobie, co – zdaniem specjalistów – sprawia wrażenie większego obiektywizmu i pewnego dystansu.

CV powinno być krótkie. Najczęściej pisze się życiorys chronologiczny, ale lepiej chronologię odwrócić i zacząć od końca, co znacznie ułatwia pracodawcy

kandydata, zanim zapozna się z ostatnimi akapitami CV.

Zawsze zaczynamy oczywiście od podania imienia i nazwiska, dokładnego adresu i numeru telefonu (ewentualnie godziny, w których jesteśmy uchwytli). W kilku zdaniach możemy podać skrót

O sztuce pisania życiorysu

CV kluczem do drzwi

nie jesteśmy jedynym kandydatem do pracy, musimy więc tak napisać swe CV, by zwrócić w nim uwagę właśnie na swoją osobę.

Technika wyparła już odręczne pisma urzędowe, pisze się je więc na maszynie lub komputerze. Nasz życiorys powinien wyglądać jak nowoczesny dokument, dostarczający jak najwięcej informacji. Najlepiej pisać go w trzeciej, a nie w pierw-

szym, co – zdaniem specjalistów – sprawia wrażenie większego obiektywizmu i pewnego dystansu. CV powinno być krótkie. Najczęściej pisze się życiorys chronologiczny, ale lepiej chronologię odwrócić i zacząć od końca, co znacznie ułatwia pracodawcy

informacji o sobie, akcentując te, które mogą być ważne w przyszłej pracy. Jeśli mamy za sobą różne doświadczenia zawodowe (np. właściciel firmy, specjalista ds. marketingu, kierownik działu), a ubiegamy się o konkretną posadę (np. dyrektora przedsiębiorstwa), piszemy krótko o naszych doświadczeniach, podając też własne oczekiwania wobec nowej pracy. (Ece)

PRACA

DAM PRACĘ

AAA Absolwenci szkół! Pomoc w znalezieniu pracy. 0-70017150 (1,70 zł/min.)

W nowo otwartej aptece zatrudnimy magistra farmacji. Tarnów, Goldammera 10 (014)27-26-25.

ABSOLUTNIE dla każdego! Praca w domu - informacje listownie lub telefonicznie Waryńskiego 8/11, 00-631 Warszawa, (0-22) 825-69-57, 0-601 359617, 0-601 359618.

CHAŁUPNICTWO. Nasączenie kaset barwiących. Uczniwa, legalna, Polska Firma, 2100- miesięcznie, bezpłatne urządzenia, wszystko gwarantowane umową. Wiek, wykształcenie, zamieszkanie, nieistotne. Wyczerpujące informacje: „LOGOS”, box 101, 30-093 Kraków 23. Wyślij zaadresowaną kopertę, znaczek. Odpowiedź bezpłatna.

CHAŁUPNIKÓW zatrudnimy. 0700 71738.

CHAŁUPNICTWO biurowe. Zarobki 40 tys. rocznie. Informacje bezpłatne po otrzymaniu 2 znaczków na list. GR box 39, 34-700 Rabka.

DEKARZA blacharza zatrudnimy, łokietka 26. (012)633-58-62

PRACA dorywca dla rencisty, poprawki remontowe budynku (012)266-78-82

FIRMA zatrudni kierowcę - mechanika CE (012)632-70-19

ADRESOWANIE, składanie długopisów - zatrudnimy. Informacje bezpłatne, koperta zwrotna. Przedsiębiorstwo „MANAGER” 99-300 Kutno box: 107.

DAM PRACĘ

AGENCJA Reklamowa poszukuje kobiet, mężczyzn, dzieci w celu zatrudnienia w charakterze statystów, modeli. Fotooferta kierowca: 00-968 Warszawa 45 skr. poczt. 66, Inf. (0-22) 834-65-40.

APTEKA centrum Krakowa przyjmie magistrów farmacji 0601-41-63-92

ANGLIJCIE-TEREN tarnowskie, rzeszowskie, nowosądeckie, krośnieńskie. Warunek dyspozycyjności, telefon, samochód. Płaca 2.000 zł. Kontakt: (0-90)318-555, (0-602)178-222.

ATRAKCYJNA praca domowa, biurowa, stała, dodatkowa. Nowe oferty. Dochód do 1900zł. Firma Marketingowa „PRACA” skr. 27 33-300 Nowy Sącz (znaczek)

ATRAKCYJNA praca dla młodzieży i dorosłych w Nowym Sączu. Tel. 441-28-04.

ATRAKCYJNA praca, wysokie zarobki od 2500. 0700-71260

PRACA Tarnów i okolice, wymagany samochód osobowy. Kontakt: pon. do sob., godz. 9.00-14.00. (0-14) 26-18-88

DAM PRACĘ

CHAŁUPNICTWO (012)648-88-25, (012)643-63-84

FIRMA zatrudni kierowcę z prawem jazdy kat. B, C, E. Tel. (0-14)340-885, w godz. 10-14.

PRACA, bardzo dobre warunki zaopatrzenia i zbyt. Informacja bezpłatna. A.W. 23-412 Łukowa 488. SOLIDNEMU zlecę remont blacharki samochodowej. Tel. (012)429-64-41.

ZATRUDNIĘ osobę ze znajomością języka niemieckiego 0602-318-697, 0602-318-892

FIRMA zatrudni projektanta instalacji gazowej z uprawnieniami. Praca na terenie Podhala. Atrakcyjne warunki płatności. Tel. (018)20-637-18, kom. 0 601 454 967.

GAZETA „Krakowski Rynek Pracy” - ogłoszenia, pytań w kioskach.

HURTOWNIA Sprzętu AGD zatrudni 5 osób z samochodem. Tel. (0-14)26-73-37.

KOBIETA do drobnej pracy konserwatorskiej (malarstwo, sztukaterie) drobne ogrodnictwo i sprzątanie w pięknym zamku zabytkowym od zaraz do 30 października. Utrzymanie zapewnione. Wolny czas: jazda konna, pływanie. Konieczne: CV po francusku lub angielsku, fotografia, numer telefonu. Chataeu de Jean dHeurs tel. 0333-29713177. Informacje i referencje do dyspozycji.

POSZUKUJĘ doświadczonego akwizytora, branża spożywcza, wysokie zarobki. 0/602-108-324.

PRACA chałupnicza dla każdego. Firma zleci regenerację kaset barwiących, wprasowywanie barwnych nadruków na odzież, rozsyłanie ofert. Zbyt gwarantowany, urządzenia gratis, wysokie zarobki. Stała współpraca w całym kraju. Informacje bezpłatne, prześlij adres zwrotny i znaczek „VICTORIA” Biskupice 101, 32-200 Miechów.

DAM PRACĘ

PRACA w kraju i za granicą. Czasopismo POSADA. Pytaj w kioskach.

PRACA w domu. „Beta” skr.poczt.110, 33-300 Nowy Sącz 1 (znaczek).

PRZYJMĘ operatora z uprawnieniami na kopyarko - ładowarko - spycharkę. St.Sącz (0-18)446-08-66.

PRZYJMĘ do pracy 4 osoby. Wymagane świadectwo ukończenia szkoły średniej. Oferta dla osób do 25 lat. Proponowane zarobki 890- 942 zł/mc netto. Zgłoszenia telefoniczne: (0-81)444-19-00

FIRMA ZATRUDNI

**drukarzy
fleksograficznych
z doświadczeniem**

Kontakt: tel. 0-14/37-44-70,
0-602/71-88-32.

Rejonowy Urząd Pracy w Tarnowie pl. Bema 3, tel. 21-47-28,21-48-36

* główny księgowy - wysz. min. średnie, staż pracy min. 5 lat w zawodzie, znajomość prawa podatkowego, umiejętność obsługi komputera, wiek do 40 lat,

* spawacz w osłonie argonu - wymagane uprawnienia wydane przez UDT, min. 5 lat stażu pracy.

* agent ubezpieczeniowy - wysz. min. średnie, wiek od 23 lat, szkolenie w okresie VII - VIII.98 r.

* specjalista obsługi urządzeń chłodniczych - nadzór nad urządzeniami chłodniczymi, chłodziarnia amoniakalna, wysz. zawodowe kierunkowe,

* organizator targów zdrowego życia - wysz. min. średnie, wymagane doświadczenie w handlu i marketingu, praca na 1/2 etatu

* elektryk - elektryk - wysz. zasadnicze zawodowe, mile widziany staż pracy, praca w Warszawie, zapewnione zakwaterowanie.

Rejonowy Urząd Pracy w Dębicy, ul. Cmentarna 20, tel. 70-28-26, 81-08-81

* ekonomista - wymagane wysz. wyższe ekonomiczne oraz min. 2-letni staż pracy w zawodzie,

* sekretarka - wymagane wysz. wyższe lub średnie, znajomość obsługi komputera, j. angielskiego na poziomie średniozaawansowanym, odpowiedzialność, zdolność samodzielnego podejmowania decyzji, łatwość nawiązywania kontaktów z klientem, lojalność wobec firmy i identyfikacja z nią, zaangażowanie, miła prezencja.

Rejonowy Urząd Pracy w Bochni, ul. Kazimierza Wilk. 33, tel. (014)61-220-59, 61-220-53

* portier - palacz c.o. wysz. bo. mile widziana praktyka, uprawnienia palacza c.o. na kotły parowe do 10 MPE, osoba z okolic Łątki Górnej,

* samodzielna księgowa - wymagane wykształcenie średnie, staż pracy od 2 - 5 lat, prowadzenie pełnej księgowości,

* masarz - wymagane wykształcenie zawodowe, kierunkowe, mile widziany staż pracy oraz uprawnienia mistrza,

* kelner - wysz. zawodowe kierunkowe, staż na stanowisku min. 2 lata,

* administrator sieci komputerowej - staż bo. wykształcenie wyższe kierunkowe.

Rejonowy Urząd Pracy w Nowym Sączu, ul. Węgierska 146, tel. 442-94-83

* instruktor ds. sportu, rekreacji i kultury - wymagane min. wykształcenie średnie, praca w Rytrze

* prezydent wyrobów firmy "Zepter" - wymagane wykształcenie min. średnie oraz łatwość nawiązywania kontaktów

DAM PRACĘ

* recepcjonistka - wymagane wykształcenie średnie oraz znajomość języka angielskiego, praca w Piwnicznej

* sekretarka - wymagane wykształcenie średnie, dobra znajomość języka niemieckiego

Rejonowy Urząd Pracy w Gorlicach ul. Michalska 18 tel. 353-55-20

* kierownik warsztatów szkolnych - wykształcenie wyższe zawodowe, kurs pedagogiczny

* kontroler jakości - wykształcenie średnie lub wyższe, znajomość rysunku technicznego

Rejonowy Urząd Pracy w Limanowej ul. Szwedzka 4 tel. 337-38-94

* nauczyciel wychowania fizycznego - wykształcenie wyższe z przygotowaniem pedagogicznym, umiejętności gry w tenisa, praca na dwie zmiany.

* nauczyciel języka angielskiego - wykształcenie wyższe

* cukiernik - praktyka w zawodzie, wynagrodzenie do uzgodnienia.

DAM PRACĘ

* nauczyciel matematyki - wykształcenie wyższe

* nauczyciel informatyki - wykształcenie wyższe

Rejonowy Urząd Pracy w Nowym Targu os. Bór 13, tel. 226-56-91

* kierowca dźwigowy - wykształcenie zawodowe

* nauczyciel wych. fizycznego - wykształcenie wyższe

* nauczyciel matematyki - wykształcenie wyższe

* nauczyciel biologii - wykształcenie wyższe

* nauczyciel chemii - wykształcenie wyższe

* nauczyciel biologii - wykształcenie wyższe

* nauczyciel języka polskiego - wykształcenie wyższe

* nauczyciel języka niemieckiego - wykształcenie wyższe

* oligofrenopedagog - wykształcenie wyższe

* wychowawca internatu - wykształcenie wyższe

* nauczyciel praktycznej nauki zawodu - wykształcenie średnie

ZARZĄD GMINY W ŻABNIE

OGŁASZA KONKURS

na stanowisko dyrektora
Przedszkola Publicznego
w Niedomicach
i Szkoły Podstawowej
w Ilkowicach.

1. Kandydatami przystępującymi do konkursu na stanowisko dyrektora mogą być nauczyciele spełniający warunki określone w rozporządzeniu Ministra Edukacji Narodowej z dnia 31 stycznia 1996 r. w sprawie wymagań, jakim powinny odpowiadać osoby zajmujące stanowiska dyrektorów oraz inne stanowiska kierownicze w poszczególnych typach szkół i placówkach (Dz. U. Nr 20, poz. 91).

2. Do udziału w konkursie nie mogą przystąpić kandydaci, którzy:

a/ w okresie ostatnich 2 lat pełnili funkcję dyrektora szkoły lub placówki i zostali odwołani w związku z nieprawidłową realizacją zadań związanych z funkcją kierowniczą,
b/ zostali ukarani karą dyscyplinarną i nie została ona zatarta,
c/ nie są czynnymi nauczycielami w czasie przeprowadzenia konkursu o ile spełniają wyżej wymienione wymagania.

3. Oferty powinny zawierać:

- 1/ pismenne zgłoszenie przystąpienia do konkursu wraz z koncepcją pracy na stanowisko dyrektora,
- 2/ kwestionariusz osoby
- 3/ życiorys z opisem dotychczasowej pracy zawodowej
- 4/ odpis dyplomu oraz inne dokumenty potwierdzające posiadane kwalifikacje
- 5/ pismenną, co najmniej dobrą ocenę pracy w okresie ostatnich 5 lat w szkole/placówce lub pozytywną ocenę pracy w okresie ostatnich 4 lat w szkole wyższej
- 6/ aktualne świadectwo lekarskie potwierdzające warunki zdrowotne niezbędne do zajmowania stanowiska nauczyciela.

Oferty z dokumentami kandydaci powinni składać w zamkniętej kopercie z napisem „Konkurs na stanowisko Dyrektora Szkoły Podstawowej w Ilkowicach, Przedszkola Publicznego w Niedomicach” w sekretariacie Urzędu Gminy Żabno w terminie do dnia 29 czerwca 1998 r. godz. 15.00. Komisyjne otwarcie ofert oraz rozmowy z kandydatami, którzy zostaną zakwalifikowani nastąpi w Urzędzie Gminy Żabno w dniu 30 czerwca 1998 r. godz. 9.00 – dla kandydatów na stanowisko dyrektora Szkoły Podstawowej w Ilkowicach, 30 czerwca 1998 r. godz. 12.00 – dla kandydatów na stanowisko dyrektora Przedszkola Publicznego w Niedomicach.

Uwaga!

Liderzy i biznesmeni!

Wielomiliardowa amerykańska kampania marketingowa, wchodząca na rynek polski z dniem 18 czerwca br. poszukuje energicznych osób z uzdolnieniami liderów do współpracy w tworzeniu nowej sieci.

Doświadczenie w biznesie nie wymagane, ale pomocne. Zainteresowani proszeni są o kontakt: Tarnów, ul. Targowa 11, I piętro, godz. (11-12), (17-18), prosić Jack'a

Bezpośredni importer

akce

Akces Co.

90-423 Łódź, ul. Piotrkowska 79
(0-42) 633-58-38

654-61-05

654-35-37

- płyt pleksi
- płyt poliwęglanowych litych, komorowych
- płyt PCV spienionych, twardych i falistych
- folii samoprzylepnej
- chemii budowlanej

Poszukuje firm handlowych
do współpracy
na zasadach dealerskich

Wymagania:

powierzchnia magazynowa min. 100 m²

z dogodnym dojazdem dla samochodów ciężarowych

Oferty listowne pod adresem:

90-423 Łódź, ul. Piotrkowska 79 z dopiskiem - Oferta współpracy